

# HistoCore PEGASUS

Επεξεργαστής ιστών



Εγχειρίδιο οδηγιών χρήσης  
Ελληνικά

**Αρ. παραγγελίας: 14 0488 81106 - Αναθεώρηση Ε**

Διαβάστε το προσεκτικά πριν από τη θέση σε λειτουργία!

Διαβάστε το προσεκτικά πριν από τη θέση σε λειτουργία.

CE



Οι πληροφορίες, τα αριθμητικά στοιχεία, οι υποδείξεις καθώς και οι αξιολογικές κρίσεις που περιέχονται στις παρούσες Οδηγίες χρήσης ανταποκρίνονται στην τρέχουσα κατάσταση της επιστημονικής γνώσης και την τελευταία τεχνολογία, έτσι όπως μας είναι γνωστά ύστερα από την πραγματοποίηση επιστάμενων ερευνών.

Δεν έχουμε υποχρέωση ενημέρωσης του παρόντος εγγράφου οδηγιών χρήσης ανά τακτά χρονικά διαστήματα και σε συνεχή βάση σύμφωνα με τις νέες τεχνολογικές εξελίξεις, ούτε να παρέχουμε στους πελάτες μας συμπληρωματικά αντίγραφα, ενημερωμένες εκδόσεις κ.λπ. του παρόντος.

Σε ότι αιφορά τυχόν εσφαλμένες δηλώσεις, σκαριφήματα, τεχνικές απεικονίσεις κ.λπ. που παρατίθενται στο παρόν, δεν φέρουμε καμία ευθύνη, στον βαθμό που αυτό επιτρέπεται από την εθνική νομοθεσία, όπως ισχύει για κάθε μεμονωμένη περίπτωση. Συγκεκριμένα, δεν αναλαμβάνουμε ουδεμία ευθύνη για οποιαδήποτε οικονομική απώλεια ή παρεπόμενη ζημία που προκλήθηκε από ή σχετίζεται με τη συμμόρφωση με τις δηλώσεις ή άλλες πληροφορίες του παρόντος Εγχειρίδου οδηγιών χρήσης.

Στοιχεία, σκαριφήματα, απεικονίσεις και λοιπές πληροφορίες που παρατίθενται στο παρόν εγχειρίδιο οδηγιών χρήσης δεν θεωρούνται, τόσο ως προς το περιεχόμενό τους όσο και ως προς τις τεχνικές τους λεπτομέρειες, εγγυημένα χαρακτηριστικά των προϊόντων μας.

Από την άποψη αυτή, δεσμευτικοί θεωρούνται μόνο οι όροι της σύμβασης που έχει συναφθεί μεταξύ της εταιρείας μας και των πελατών μας.

Η Leica διατηρεί το δικαιώμα να επιφέρει τροποποιήσεις στις τεχνικές προδιαγραφές και στην παραγωγική διαδικασία χωρίς προηγούμενη ειδοποίηση. Μόνον κατ' αυτόν τον τρόπο είναι εφικτή η αδιάλειπτη διαδικασία βελτίωσης της τεχνολογίας και των κατασκευαστικών τεχνικών που εφαρμόζονται στα προϊόντα μας.

Η υπάρχουσα τεκμηρίωση προστατεύεται από τη νομοθεσία περί πνευματικής ιδιοκτησίας. Η Leica Biosystems Nussloch GmbH διατηρεί όλα τα δικαιώματα πνευματικής ιδιοκτησίας.

Ενδεχόμενη αναπαραγωγή του κειμένου και των σχημάτων (ακόμα και τμημάτων τους) μέσω εκτυπωτικών ή φωτοαντιγραφικών μεθόδων ή με τη χρήση μικροφίλμ και κάμερας Web ή λοιπών μεθόδων – συμπεριλαμβανομένων όλων των ηλεκτρονικών συστημάτων και μέσων – επιτρέπεται μόνο κατόπιν ρητής προηγούμενης έγγραφης έγκρισης της Leica Biosystems Nussloch GmbH.

Ο αριθμός σειράς και το έτος κατασκευής αναγράφονται στην πινακίδα τύπου, στην πίσω πλευρά της συσκευής.



Leica Biosystems Nussloch GmbH  
Heidelberger Str. 17 - 19  
D-69226 Nussloch  
Γερμανία  
Τηλέφωνο: +49 - (0) 6224 - 143 0  
Φαξ: +49 - (0) 6224 - 143 268  
Διαδίκτυο: [www.LeicaBiosystems.com](http://www.LeicaBiosystems.com)

Κατασκευάστηκε κατ' εντολή από την Leica Microsystems Ltd. Shanghai.

# Περιεχόμενα

---

<b>1.</b>	<b>Σημαντικές υποδείξεις.....</b>	<b>8</b>
1.1	Συμβάσεις ονοματολογίας .....	8
1.2	Σύμβολα και η σημασία τους .....	8
1.3	Τύπος συσκευής .....	12
1.4	Προβλεπόμενη χρήση .....	12
1.5	Απαιτούμενα προσόντα χρήστη .....	12
1.6	Δήλωση για την ασφάλεια και το απόρρητο των δεδομένων χρήστη .....	12
<b>2.</b>	<b>Ασφάλεια.....</b>	<b>13</b>
2.1	Υποδείξεις ασφαλείας.....	13
2.2	Υποδείξεις κινδύνου.....	14
2.2.1	Επισημάνσεις στην ίδια τη συσκευή .....	14
2.2.2	Μεταφορά και εγκατάσταση .....	14
2.2.3	Χειρισμός της συσκευής .....	16
2.2.4	Χειρισμός αντιδραστηρίων .....	23
2.3	Λειτουργίες ασφαλείας πάνω στη συσκευή.....	23
<b>3.</b>	<b>Εξαρτήματα της συσκευής και προδιαγραφές .....</b>	<b>24</b>
3.1	Επισκόπηση.....	24
3.1.1	Μέρη συσκευής .....	24
3.1.2	Πίσω πίνακας .....	25
3.2	Κύρια χαρακτηριστικά της συσκευής .....	25
3.3	Τεχνικά χαρακτηριστικά .....	26
<b>4.</b>	<b>Καθορισμός παραμέτρων της συσκευής .....</b>	<b>30</b>
4.1	Απαιτήσεις θέσης εγκατάστασης .....	30
4.2	Τυπική αποστολή - λίστα συσκευασίας .....	30
4.3	Αποσυσκευασία και τοποθέτηση.....	32
4.3.1	Οδηγίες αποσυσκευασίας .....	32
4.3.2	Εγκατάσταση της οθόνης .....	35
4.3.3	Φίλτρο ενεργού άνθρακα .....	35
4.3.4	Εξωτερικό σύστημα εξάτμισης .....	36
4.4	Βασική μονάδα/υλικό .....	37
4.4.1	Θάλαμοι υποδοχής .....	37
4.4.2	Καλάθια κασετών .....	40
4.4.3	Λουτρά παραφίνης .....	42
4.4.4	Θάλαμος αντιδραστηρίων .....	43
4.4.5	Δίσκος στάλαδης .....	45
4.4.6	Οθόνη .....	46
4.4.7	HistoCore I-Scan (Προαιρετικό) .....	47
4.4.8	Θύρες USB .....	48
4.4.9	Συνδέσεις συναγερμού .....	49
4.5	Σύνδεση αδιάλειπτης παροχής ρεύματος (UPS) .....	50
4.6	Ενεργοποίηση και απενεργοποίηση.....	51
4.6.1	Ενεργοποίηση.....	51
4.6.2	Απενεργοποίηση .....	52
4.6.3	Διακοπή λειτουργίας έκτακτης ανάγκης .....	52
4.6.4	Επανεκκίνηση μετά από πολύωρη απενεργοποίηση .....	52
4.7	Μετακίνηση της συσκευής .....	53

---

<b>5. Εκτέλεση πρωτοκόλλου.....</b>	<b>54</b>
5.1 Χρήση του λογισμικού .....	54
5.1.1 Βασική λειτουργία.....	54
5.1.2 Πλοϊγηση.....	55
5.1.3 Επίπεδα πρόσβασης .....	57
5.1.4 Βοήθεια .....	59
5.2 Γρήγορη εκκίνηση.....	59
5.3 Πρωτόκολλα καθαρισμού .....	66
5.4 Οθόνη Κατάσταση.....	70
5.4.1 Περιοχή κατάστασης .....	71
5.4.2 Πίνακες πρωτοκόλλων.....	75
5.5 Επιλογές εκτέλεσης πρωτοκόλλου .....	78
5.5.1 Προγραμματισμός πρωτοκόλλων.....	78
5.5.2 Άλλαγή του αρχικού βήματος για μια μεμονωμένη εκτέλεση.....	80
5.5.3 Άλλαγή της ώρας βήματος για μια μεμονωμένη εκτέλεση.....	81
5.6 Παύση και ματαιώση πρωτοκόλλων.....	83
5.6.1 Επαναφορά από εκτέλεση που έχει ματαιωθεί.....	85
5.7 Προγραμματισμός θαλάμων υποδοχής .....	85
5.7.1 Καθυστερούμενοι χρόνοι λήξης και αρχικές πληρώσεις.....	86
5.7.2 Αναπόφευκτες ασυμβασίες αντιδραστηρίων.....	86
5.7.3 Μη διαθέσιμα αντιδραστήρια.....	86
<b>6. Ρύθμιση πρωτοκόλλου .....</b>	<b>88</b>
6.1 Επισκόπηση πρωτοκόλλου .....	88
6.1.1 Τύποι πρωτοκόλλων .....	88
6.1.2 Μέθοδος επιλογής αντιδραστηρίου.....	89
6.1.3 Προκαθορισμένα πρωτόκολλα.....	90
6.1.4 Επικύρωση πρωτοκόλλου.....	91
6.1.5 Ρύθμιση μεταφοράς .....	91
6.1.6 Αρχεία πρωτοκόλλων.....	94
6.2 Δημιουργία, επεξεργασία και προβολή πρωτοκόλλων.....	94
6.2.1 Οθόνη Επιλογή πρωτοκόλλου .....	94
6.2.2 Επεξεργασία πρωτοκόλλων.....	94
6.2.3 Δημιουργία νέων πρωτοκόλλων .....	97
6.2.4 Προβολή πρωτοκόλλων .....	100
<b>7. Διαμόρφωση αντιδραστηρίων .....</b>	<b>101</b>
7.1 Επισκόπηση.....	101
7.1.1 Ομάδες, τύποι και σταθμοί αντιδραστηρίων .....	101
7.1.2 Διαχείριση συγκέντρωσης.....	103
7.1.3 Ουδοί .....	104
7.1.4 Συνιστώμενα αντιδραστήρια.....	107
7.1.5 Μη συνιστώμενα αντιδραστήρια .....	109
7.1.6 Συμβατότητα αντιδραστηρίων .....	109
7.2 Διαχείριση τύπων αντιδραστηρίων .....	109
7.2.1 Προκαθορισμένα αντιδραστήρια .....	110
7.2.2 Επεξεργασία ενεργών τύπων αντιδραστηρίων .....	110
7.2.3 Προσθήκη, απόκρυψη και διαγραφή αντιδραστηρίων .....	112
7.3 Διαχείριση σταθμών αντιδραστηρίων .....	114
7.3.1 Οθόνη Σταθμοί αντιδραστηρίων .....	115
7.3.2 Ρύθμιση ιδιοτήτων σταθμού αντιδραστηρίων .....	116

# Περιεχόμενα

---

7.4 Αντικατάσταση αντιδραστηρίων .....	119
7.4.1 Οθόνη Απομακρυσμένη πλήρωση/αποστράγγιση .....	119
7.4.2 Συνδέσεις απομακρυσμένης πλήρωσης/αποστράγγισης .....	120
7.4.3 Αντικατάσταση αντιδραστηρίου – Απομακρυσμένη πλήρωση και αποστράγγιση .....	121
7.4.4 Αντικατάσταση αντιδραστηρίου – χειροκίνητα .....	124
7.4.5 Αντικατάσταση παραφίνης .....	125
7.4.6 Πλήρωση και αποστράγγιση θαλάμων υποδοχής .....	127
<b>8. Βοηθητικές ρυθμίσεις και λειτουργίες .....</b>	<b>128</b>
8.1 Μενού Αντιδραστήρια .....	128
8.1.1 Μη αυτόματες λειτουργίες .....	128
8.2 Μενού Διαχείριση .....	129
8.2.1 Διαχείριση χρηστών .....	130
8.2.2 Αναφορές .....	131
8.2.3 Αρχεία καταγραφής συμβάντων .....	135
8.3 Μενού Ρυθμίσεις .....	136
8.3.1 Τεχνική υποστήριξη .....	136
8.3.2 Ρυθμίσεις επεξεργασίας .....	138
8.3.3 Ρυθμίσεις οργάνου .....	140
8.3.4 Επιλογές παρακολούθησης (προαιρετικό) .....	142
<b>9. Καθαρισμός και συντήρηση.....</b>	<b>144</b>
9.1 Εργαλεία καθαρισμού και συντήρησης .....	144
9.1.1 Ξέστρο παραφίνης .....	144
9.1.2 Πώμα εξαερισμού λουτρού παραφίνης .....	144
9.2 Οθόνη Συντήρηση .....	145
9.3 Χρονοδιάγραμμα καθαρισμού και συντήρησης .....	146
9.3.1 Καθημερινές εργασίες .....	148
9.3.2 Εβδομαδιαίες εργασίες .....	152
9.3.3 60–90 ημέρες .....	154
<b>10. Αναφορά.....</b>	<b>156</b>
10.1 Κατευθυντήριες οδηγίες ουδών αντιδραστηρίων .....	156
10.2 Πρωτόκολλα .....	157
10.2.1 Τύπος δείγματος και διάρκεια πρωτοκόλλου .....	157
10.2.2 Λίστα προκαθορισμένων πρωτοκόλλων .....	157
10.2.3 Πρωτόκολλα με ξυλόλιο .....	158
10.2.4 Πρωτόκολλα ελεύθερα ξυλολίου .....	160
10.2.5 Πρωτόκολλο καθαρισμού .....	161
10.3 Παραμετροποίησεις σταθμών .....	161
10.4 Θερμοκρασίες βημάτων των πρωτοκόλλων .....	164
10.5 Πίνακες συμβατότητας αντιδραστηρίων .....	164
<b>11. Αντιμετώπιση προβλημάτων .....</b>	<b>167</b>
11.1 Προκαταρκτικές ερωτήσεις .....	167
11.2 Διαγράμματα ροής .....	167
11.2.1 Ιστός υπεξεργασμένος – ρύθμιση συσκευής .....	168
11.2.2 Ιστός υπερβολικά επεξεργασμένος – ρύθμιση συσκευής .....	169
11.2.3 Ιστός υπο- ή υπερβολικά επεξεργασμένος – Αντιδραστήρια .....	170
11.2.4 Ανεπαρκής επεξεργασία – λανθασμένο πρωτόκολλο .....	171
11.2.5 Ανεπαρκής επεξεργασία – σωστό πρωτόκολλο .....	172
11.2.6 Τεχνητό προϊόν κοπής .....	173

## **Περιεχόμενα**

---

11.2.7 Τεχνητό προϊόν χρώσης .....	174
11.2.8 Τεχνητό προϊόν κύβου παραφίνης .....	175
11.2.9 Συστάσεις επανεπεξεργασίας .....	176
11.3 Διακοπή ρεύματος .....	179
11.4 Σφάλμα ή πάγωμα του βασικού λογισμικού .....	179
<b>12. Πληροφορίες παραγγελίας .....</b>	<b>180</b>
<b>A1. Επιβεβαίωση απολύμανσης .....</b>	<b>181</b>
<b>A2. Εγγύηση και σέρβις .....</b>	<b>182</b>

# 1 Σημαντικές υποδείξεις

## 1. Σημαντικές υποδείξεις

### 1.1 Συμβάσεις ονοματολογίας



#### Σημείωση

- Το πλήρες όνομα της συσκευής είναι επεξεργαστής ιστών HistoCore PEGASUS. Η συσκευή ονομάζεται HistoCore PEGASUS, για να διασφαλιστεί ότι οι οδηγίες χρήσης είναι ευανάγνωστες.

### 1.2 Σύμβολα και η σημασία τους

Σύμβολο:



Ονομασία συμβόλου:

Κίνδυνος

Περιγραφή:

Υποδεικνύει μια επικείμενη επικίνδυνη κατάσταση, η οποία, αν δεν αποφευχθεί, θα οδηγήσει σε θάνατο ή σοβαρούς τραυματισμούς.

Σύμβολο:



Ονομασία συμβόλου:

Προειδοποίηση

Περιγραφή:

Αν δεν αποφευχθεί αυτός ο κίνδυνος, μπορεί να οδηγήσει σε θάνατο ή σοβαρό τραυματισμό.

Σύμβολο:



Ονομασία συμβόλου:

Προσοχή

Περιγραφή:

Υποδεικνύει μια δυνητικά επικίνδυνη κατάσταση, η οποία, αν δεν αποφευχθεί, ενδέχεται να οδηγήσει σε θάνατο ή σοβαρό τραυματισμό.

Σύμβολο:



Ονομασία συμβόλου:

Σημείωση

Περιγραφή:

Υποδεικνύει πληροφορίες που είναι σημαντικές αλλά δεν σχετίζονται με οποιονδήποτε κίνδυνο.

Σύμβολο:

→ Εικ. 7-1

Ονομασία συμβόλου:

Αριθμός αντικειμένου

Περιγραφή:

Αριθμοί αντικειμένων για την αρίθμηση των εικόνων. Οι αριθμοί με κόκκινο χρώμα αναφέρονται στους αριθμούς αντικειμένων στις εικόνες.

Σύμβολο:

Προϊστάμενος

Ονομασία συμβόλου:

Ονομασίες λογισμικού

Περιγραφή:

Οι ονομασίες λογισμικού που πρέπει να εμφανίζονται στην οθόνη εισόδου εμφανίζονται με έντονο, γκρι και υπογραμμισμένο κείμενο.

Σύμβολο:

Αποθήκευση

Ονομασία συμβόλου:

Πλήκτρο λειτουργιών

Περιγραφή:

Τα πλήκτρα λειτουργιών που πρέπει να πατήσετε στη συσκευή εμφανίζονται με έντονο, γκρι και υπογραμμισμένο κείμενο.

Σύμβολο:

Διακόπτης ενεργοποίησης

Ονομασία συμβόλου:

Πλήκτρα και διακόπτες επί της συσκευής

Περιγραφή:

Τα πλήκτρα και οι διακόπτες επί της συσκευής που θα πρέπει να πατήσει ο χρήστης σε διάφορες καταστάσεις εμφανίζονται με έντονο, γκρι και υπογραμμισμένο κείμενο.

Σύμβολο:

Κατασκευαστής

Ονομασία συμβόλου:

Κατασκευαστής

Περιγραφή:

Επισημαίνει τον κατασκευαστή του ιατροτεχνολογικού προϊόντος.



**Σύμβολο:****Ονομασία συμβόλου:**

Ημερομηνία κατασκευής

**Περιγραφή:**

Επισημαίνει την ημερομηνία κατασκευής του ιατροτεχνολογικού προϊόντος.

**Σύμβολο:****Ονομασία συμβόλου:**

Αριθμός προϊόντος

**Περιγραφή:**

Επισημαίνει τον αριθμό καταλόγου του κατασκευαστή προς ταυτοποίηση του ιατροτεχνολογικού προϊόντος.

**Σύμβολο:****Ονομασία συμβόλου:**

Αριθμός σειράς

**Περιγραφή:**

Επισημαίνει τον σειριακό αριθμό του κατασκευαστή προς ταυτοποίηση ενός συγκεκριμένου ιατροτεχνολογικού προϊόντος.

**Σύμβολο:****Ονομασία συμβόλου:**

Συμβουλευτείτε τις οδηγίες χρήσης

**Περιγραφή:**

Σημαίνει ότι ο χρήστης πρέπει να συμβουλευτεί τις οδηγίες χρήσης.

**Σύμβολο:****Ονομασία συμβόλου:**

Προσοχή

**Περιγραφή:**

Υποδεικνύει την απαίτηση ο χρήστης να συμβουλευτεί τις οδηγίες χρήσης για σημαντικές προειδοποιητικές πληροφορίες, όπως προειδοποίησεις και προφυλάξεις που δεν είναι δυνατό, για διάφορους λόγους, να εμφανίζονται πάνω στο ίδιο το ιατροτεχνολογικό προϊόν.

**Σύμβολο:****Ονομασία συμβόλου:**

In vitro διαγνωστικό ιατροτεχνολογικό προϊόν

**Περιγραφή:**

Επισημαίνει ιατροτεχνολογικό προϊόν το οποίο προορίζεται για in vitro διαγνωστική χρήση.

**Σύμβολο:****Ονομασία συμβόλου:**

Συμμόρφωση CE

**Περιγραφή:**

Η σήμανση CE αποτελεί δήλωση του κατασκευαστή, ότι το ιατροτεχνολογικό προϊόν πληροί τις απαιτήσεις των ισχυουσών οδηγιών και κανονισμών της EK.

**Σύμβολο:**

Country of Origin: China

**Ονομασία συμβόλου:**

Χώρα προέλευσης

**Περιγραφή:**

Το πλαίσιο της χώρας προέλευσης ορίζει τη χώρα όπου έχει πραγματοποιηθεί ο τελικός μετασχηματισμός του προϊόντος.

**Σύμβολο:****Ονομασία συμβόλου:**

UKCA

**Περιγραφή:**

Η σήμανση UKCA (UK Conformity Assessed) είναι μια νέα σήμανση προϊόντων του HB που χρησιμοποιείται για προϊόντα που διατίθενται στην αγορά της Μεγάλης Βρετανίας (Αγγλία, Ουαλία και Σκωτία). Καλύπτει τα περισσότερα προϊόντα που προηγουμένως απαιτούσαν τη σήμανση CE.

**Σύμβολο:****Ονομασία συμβόλου:**

Σύμβολο WEEE

**Περιγραφή:**

Το σύμβολο WEEE (ΑΗΗΕ) που αναφέρεται στη χωριστή συλλογή των αποβλήτων ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού – ΑΗΗΕ αποτελείται από διαγραμμένο τροχήλατο κάδο απορριμμάτων (§ 7 ElektroG).

Σύμβολο:



Ονομασία συμβόλου:

Περιγραφή:

Οδηγία Κίνας περί ROHS

Σύμβολο προστασίας του περιβάλλοντος της Οδηγίας China RoHS. Ο αριθμός στο σύμβολο επισημαίνει την "ασφαλή προς το περιβάλλον περίοδο χρήσης" του προϊόντος σε χρόνια. Το σύμβολο εφαρμόζεται όταν μία ουσία που υπόκειται σε περιορισμούς στην Κίνα χρησιμοποιείται άνω του επιτρεπτού ορίου.

Σύμβολο:



Ονομασία συμβόλου:

Εναλλασσόμενο ρεύμα

Σύμβολο:



Ονομασία συμβόλου:

Ακροδέκτης PE

Σύμβολο:



Ονομασία συμβόλου:

ON (Ενεργοποίηση) (Ισχύς)

Περιγραφή:

Στη θέση ενεργοποίησης

Σύμβολο:



Ονομασία συμβόλου:

OFF (Απενεργοποίηση) (Ισχύς)

Περιγραφή:

Στη θέση απενεργοποίησης

Σύμβολο:



Ονομασία συμβόλου:

Προειδοποίηση, καυτή επιφάνεια

Περιγραφή:

Οι επιφάνειες των οργάνων που θερμαίνονται κατά τη λειτουργία επισημαίνονται με αυτό το σύμβολο. Αποφύγετε την άμεση επαφή ώστε να αποτρέψετε τον κίνδυνο εγκαύματος.

Σύμβολο:



Ονομασία συμβόλου:

Προειδοποίηση βιολογικού κινδύνου

Περιγραφή:

Σύμβολο:



Ονομασία συμβόλου:

Εύφλεκτο

Περιγραφή:

Με αυτό το σύμβολο επισημαίνονται εύφλεκτα αντιδραστήρια, διαλύτες και καθαριστικά.

Σύμβολο:



Ονομασία συμβόλου:

Εύθραυστο, απαιτείται προσεκτικός χειρισμός

Περιγραφή:

Το περιεχόμενο της συσκευασίας είναι εύθραυστο και επομένως απαιτεί προσεκτικό χειρισμό.

Σύμβολο:



Ονομασία συμβόλου:

Φυλάσσεται εν ξηρώ

Περιγραφή:

Η συσκευασία πρέπει να φυλάσσεται σε στεγνό περιβάλλον.

**Σύμβολο:****Ονομασία συμβόλου:****Περιγραφή:**

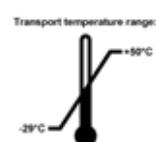
Όριο στοίβας

Μη στοιβάζετε το προϊόν.

**Σύμβολο:****Ονομασία συμβόλου:****Περιγραφή:**

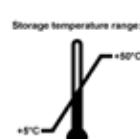
Με αυτήν την πλευρά προς τα πάνω

Δείχνει τη σωστή όρθια θέση της συσκευασίας.

**Σύμβολο:****Ονομασία συμβόλου:****Περιγραφή:**

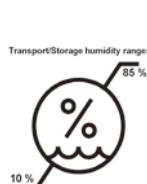
Όριο θερμοκρασίας για τη μεταφορά

Επισημαίνει το θερμοκρασιακό εύρος κατά τη μεταφορά, που θα πρέπει να τηρείται για τη φύλαξη και το χειρισμό του προϊόντος συσκευασίας.

**Σύμβολο:****Ονομασία συμβόλου:****Περιγραφή:**

Όριο θερμοκρασίας για την αποθήκευση

Επισημαίνει το επιτρεπτό θερμοκρασιακό εύρος κατά τη φύλαξη της συσκευασίας.

**Σύμβολο:****Ονομασία συμβόλου:****Περιγραφή:**

Περιορισμός υγρασίας για τη μεταφορά και την αποθήκευση

Επισημαίνει το επιτρεπτό εύρος ατμοσφαιρικής υγρασίας κατά τη φύλαξη και τη μεταφορά της συσκευασίας.

**Σύμβολο:****Ονομασία συμβόλου:****Περιγραφή:**

Δείκτης κρούσης Shockdot

Στην περίπτωση του συστήματος Shockwatch, η κουκκίδα κρούσης υποδεικνύει κρούσεις ή κραδασμούς που υπερβαίνουν μια ορισμένη ισχύ, με κόκκινο χρώμα. Η υπέρβαση μιας καθορισμένης επιτάχυνσης (τιμή g) προκαλεί την αλλαγή χρώματος του ενδεικτικού φιαλιδίου.

**Σύμβολο:****Ονομασία συμβόλου:****Περιγραφή:**

Δείκτης κλίσης

Η ένδειξη Tip-n-Tell παρακολουθεί εάν η αποστολή μεταφέρθηκε και φυλάχθηκε σε όρθια θέση σύμφωνα με τις απαιτήσεις σας. Σε περίπτωση κλίσης 60° ή μεγαλύτερης, ρέει χαλαζιακή άμμος μπλε χρώματος στο πεδίο ένδειξης σχήματος βέλους και παραμένει προσκολλημένη εκεί. Ο μη ενδεδειγμένος χειρισμός της αποστολής είναι αμέσως ορατός και αδιαμφισβήτητα αποδεδειγμένος.

**Σύμβολο:****Ονομασία συμβόλου:****Περιγραφή:**

Σύμβολο CSA

Αυτό το προϊόν πληροί τις απαιτήσεις του CAN/CSA-C22.2 Αρ. 61010.

**Σύμβολο:****Ονομασία συμβόλου:****Περιγραφή:**

Σύμβολο ανακύκλωσης

Επισημαίνει το στοιχείο που μπορεί να ανακυκλωθεί όταν υπάρχουν διαθέσιμες κατάλληλες εγκαταστάσεις.

### 1.3 Τύπος συσκευής

Όλες οι πληροφορίες που παρέχονται σε αυτές τις οδηγίες χρήσης ισχύουν μόνο για τον τύπο συσκευής που αναφέρεται στο εξώφυλλο. Μια πινακίδα ταυτοποίησης όπου υποδεικνύεται ο σειριακός αριθμός της συσκευής είναι επικολλημένη στο πίσω μέρος της συσκευής.

### 1.4 Προβλεπόμενη χρήση

Το HistoCore PEGASUS είναι ένας αυτοματοποιημένος επεξεργαστής ιστών που έχει σχεδιαστεί ειδικά για καθήλωση, αφυδάτωση, διήθηση με ενδιάμεσο και διήθηση παραφίνης δειγμάτων ανθρώπινου ιστού που χρησιμοποιούνται για ιστολογική ιατρική διάγνωση από παθολογοανατόμο, π.χ. για τη διάγνωση καρκίνου.

Το HistoCore PEGASUS έχει σχεδιαστεί για διαγνωστικές εφαρμογές *in vitro*.



#### Προειδοποίηση

- Οποιαδήποτε άλλη χρήση της συσκευής θεωρείται μη προβλεπόμενη χρήση. Σε περίπτωση μη τήρησης αυτών των οδηγιών, ενδέχεται να προκληθούν ατυχήματα, τραυματισμοί, βλάβες στη συσκευή, στα εξαρτήματα ή στα δείγματα. Η σωστή και προβλεπόμενη χρήση περιλαμβάνει τη συμμόρφωση με όλες τις οδηγίες επιθεώρησης και συντήρησης, καθώς και την τήρηση όλων των οδηγιών που περιλαμβάνονται στις οδηγίες χρήσης.

### 1.5 Απαιτούμενα προσόντα χρήστη

- Ο χειρισμός του HistoCore PEGASUS επιτρέπεται μόνο από εκπαιδευμένο προσωπικό εργαστηρίου. Η συσκευή έχει σχεδιαστεί για χρήση αποκλειστικά επαγγελματική.
- Όλο το προσωπικό εργαστηρίου που έχει οριστεί για τον χειρισμό αυτής της συσκευής πρέπει να διαβάσει προσεκτικά αυτές τις οδηγίες χρήσης και να είναι εξοικειωμένο με όλα τα τεχνικά χαρακτηριστικά της συσκευής πριν επιχειρήσει να τη χειρίστεί.

### 1.6 Δήλωση για την ασφάλεια και το απόρρητο των δεδομένων χρήστη

Η Leica Biosystems σέβεται την ασφάλεια και το απόρρητο των δεδομένων χρήστη. Η παρακάτω δήλωσή μας για την ασφάλεια και το απόρρητο των δεδομένων χρήστη σας ενημερώνει ότι τα ακόλουθα δεδομένα χρήστη θα συλλεχθούν και θα χρησιμοποιηθούν από τη συσκευή.

- Εικόνες καλαθιών με κασέτες: Θα συλλέγονται εικόνες καλαθιών συμπεριλαμβανομένων όλων των πληροφοριών στις κασέτες υπό επεξεργασία στα καλάθια με σκοπό την παρακολούθηση των λεπτομερειών εκτέλεσης των κασετών και θα διατηρούνται για 90 ημέρες.
- Χρήση ονομάτων χρήστη και αναγνωριστικών χρήστη: Θα συλλέγονται πληροφορίες λογαριασμού χρήστη, συμπεριλαμβανομένου του ονόματος χρήστη, του κωδικού πρόσβασης και των πληροφοριών σήματος για έλεγχο ταυτότητας και εξουσιοδότηση, και θα διατηρούνται μέχρι την αφαίρεσή τους από τον Διαχειριστή. Επίσης, η βάση δεδομένων που χρησιμοποιείται για την αποθήκευση των στοιχείων λογαριασμού θα κρυπτογραφείται.

## 2. Ασφάλεια

### 2.1 Υποδείξεις ασφαλείας

Οι οδηγίες χρήσης περιέχουν σημαντικές οδηγίες και πληροφορίες για την ασφαλή λειτουργία και τη συντήρηση της συσκευής.

Οι οδηγίες χρήσης αποτελούν σημαντικό μέρος του προϊόντος και πρέπει να διαβάζονται προσεκτικά πριν από την εκκίνηση και χρήση του προϊόντος και να φυλάσσονται κοντά στη συσκευή.

Αυτή η συσκευή έχει κατασκευαστεί και ελεγχθεί σύμφωνα με τους κανονισμούς ασφαλείας για ηλεκτρικές συσκευές μέτρησης, ελέγχου, ρύθμισης και εργαστηρίου.

Για τη διατήρηση αυτής της κατάστασης και τη διασφάλιση της ακίνδυνης λειτουργίας, ο χρήστης θα πρέπει να λαμβάνει υπόψη όλες τις υποδείξεις και προειδοποιήσεις που περιέχονται στις οδηγίες χρήσης.

Οι υποδείξεις ασφαλείας και προσοχής σε αυτό το κεφάλαιο πρέπει να τηρούνται ανά πάσα στιγμή.

Διαβάστε αυτές τις σημειώσεις ακόμη και αν είστε ήδη εξοικειωμένοι με τη λειτουργία και τη χρήση άλλων προϊόντων της Leica Biosystems.

Οι οδηγίες χρήσης πρέπει να συμπληρώνονται με σχετικές οδηγίες, εάν αυτές προβλέπονται από τους ισχύοντες εθνικούς κανονισμούς για την πρόληψη ατυχημάτων και την προστασία του περιβάλλοντος στη χώρα του χειριστή.



#### Προειδοποίηση

- Δεν επιτρέπεται η αφαίρεση ή η τροποποίηση των διατάξεων ασφαλείας στη συσκευή και στα εξαρτήματα. Η επισκευή της συσκευής και η πρόσβαση στα εσωτερικά της εξαρτήματα επιτρέπεται μόνο από εξειδικευμένο προσωπικό τεχνικής υποστήριξης που έχει εξουσιοδοτηθεί από τη Leica Biosystems.
- Εάν η συσκευή πρόκειται να επιστραφεί στην Leica Biosystems για επισκευή, πρέπει να καθαριστεί και να απολυμανθεί με τον κατάλληλο τρόπο (→ Σελ. 181 – A1. Επιβεβαίωση απολύμανσης).



#### Σημείωση

Τρέχουσες πληροφορίες σχετικά με τα εφαρμοστέα πρότυπα θα βρείτε στη δήλωση συμμόρφωσης CE και τα πιστοποιητικά UKCA, στη διαδικτυακή διεύθυνση:

<http://www.LeicaBiosystems.com>.

Ισχύουν οι απαιτήσεις σχετικά με την ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα, την εκπομπή παρεμβολών και την ατρωσία σε παρεμβολές, σύμφωνα με το πρότυπο IEC/EN 61326-2-6. Όσον αφορά τις πληροφορίες ασφάλειας, ισχύουν οι απαιτήσεις σύμφωνα με τα πρότυπα IEC/EN 61010-1, IEC/EN 61010-2-101, IEC/EN 61010-2-010 και ISO 14971.

Αυτός ο εξοπλισμός έχει σχεδιαστεί και δοκιμαστεί κατά CISPR 11 κατηγορία A. Σε οικιακό περιβάλλον μπορεί να προκαλέσει παρεμβολές ραδιοσυχνοτήτων, περίπτωση στην οποία θα πρέπει να λάβετε μέτρα, ώστε να μετριάσετε αυτές τις παρεμβολές.

Το ηλεκτρομαγνητικό περιβάλλον θα πρέπει να αξιολογηθεί, πριν τεθεί σε λειτουργία η συσκευή.

Μην χρησιμοποιείτε αυτή τη συσκευή κοντά σε πηγές ισχυρής ηλεκτρομαγνητικής ακτινοβολίας (π.χ. αθωράκιστο προθέσεως πηγές RF), καθώς αυτές οι πηγές μπορούν να επηρεάσουν την εύρυθμη λειτουργία.

## 2.2 Υποδείξεις κινδύνου

Οι διατάξεις ασφαλείας που τοποθετήθηκαν από τον κατασκευαστή στη συσκευή, αποτελούν απλώς τη βάση της πρόληψης ατυχημάτων. Την κύρια ευθύνη για την ασφαλή λειτουργία της συσκευής φέρει ο ιδιοκτήτης, καθώς και το προσωπικό που έχει οριστεί για τον χειρισμό, τη συντήρηση ή την επισκευή της συσκευής.

Για τη διασφάλιση της απρόσκοπτης λειτουργίας της συσκευής, βεβαιωθείτε ότι συμμορφώνεστε με τις ακόλουθες υποδείξεις και προειδοποιήσεις.

### 2.2.1 Επισημάνσεις στην ίδια τη συσκευή



#### Προειδοποίηση

Μη τήρηση των σωστών οδηγιών χειρισμού (όπως ορίζονται στις οδηγίες χρήσης) των αντίστοιχων επισημάνσεων και προειδοποιητικών τριγώνων πάνω στη συσκευή.

#### Σοβαρός τραυματισμός ατόμων ή/και ζημιά στη συσκευή, τα εξαρτήματα ή το δείγμα.

- Δώστε προσοχή στις επισημάνσεις πάνω στη συσκευή και ακολουθήστε αυστηρά τις οδηγίες χειρισμού που περιγράφονται στις οδηγίες χρήσης κατά τον χειρισμό ή την αντικατάσταση του επισημασμένου στοιχείου.

### 2.2.2 Μεταφορά και εγκατάσταση



#### Προειδοποίηση

Κατά τη μεταφορά, τα εξαρτήματα/μέρη μπορεί να χαλαρώσουν/υποστούν ζημιά.

#### Ζημιά δειγμάτων

- Η συσκευασία έχει δύο δείκτες, τον δείκτη κρούσης ShockDot και τον δείκτη κλίσης, που υποδεικνύουν ακατάλληλη μεταφορά. Κατά την παράδοση της συσκευής, πραγματοποιήστε πρώτα αυτόν τον έλεγχο. Εάν είναι ενεργοποιημένος ένας από τους δείκτες, ο χειρισμός της συσκευασίας δεν έγινε με τον προβλεπόμενο τρόπο. Σε αυτή την περίπτωση, σημειώστε ανάλογα τα έγγραφα αποστολής και ελέγχετε την αποστολή για τυχόν ζημιές.



#### Προειδοποίηση

Κατά την αποσυσκευασία, τα εξαρτήματα ενδέχεται να πέσουν από τους χρήστες.

#### Τραυματισμός ατόμων

- Ακολουθήστε προσεκτικά τις οδηγίες αποσυσκευασίας, ώστε να αποφευχθεί τυχόν ζημιά στη συσκευή.
- Κατά την αποσυσκευασία της συσκευής απαιτούνται τουλάχιστον δύο άτομα.
- Μετά την αφαίρεση της συσκευής από τη συσκευασία, τη συσκευή πρέπει να μεταφέρεται μόνο σε όρθια θέση.



### Προειδοποίηση

Η συσκευή παρουσιάζει κλίση όταν μεταφέρεται κατά την πρώτη εγκατάσταση.

#### Τραυματισμός ατόμων

- Όταν η συσκευή αφαιρείται από την παλέτα μέσω της ράμπας, απαιτούνται τουλάχιστον δύο άτομα για τη συγκράτησή της.



### Προειδοποίηση

Ανυψώστε τη συσκευή χωρίς εργαλεία ή εξοπλισμό.

#### Η συσκευή μπορεί να πέσει πάνω στους χρήστες κατά την ανύψωσή της, γεγονός που προκαλεί τραυματισμό.

- Χρησιμοποιείτε πάντα κατάλληλο εξοπλισμό ανύψωσης, όπως τροχήλατη επιφάνεια ή περονοφόρο ανυψωτή, όταν μεταφέρετε τη συσκευή στον επάνω όροφο.



### Προειδοποίηση

Μεταφέρετε τη συσκευή φορτωμένη με αντιδραστήρια και παραφίνη ή/και με συνδεδεμένο το καλώδιο τροφοδοσίας.

#### Τραυματισμός ατόμων.

- Πριν από κάθε μεταφορά κατά την οποία υπάρχει πιθανότητα ανακίνησης, κλίσης ή ανύψωσης της συσκευής, πρέπει να πραγματοποιείται καθαρισμός της συσκευής καθώς και της σωλήνωσης, των λουτρών παραφίνης και των φιαλών αντιδραστηρίου. Το καλώδιο τροφοδοσίας πρέπει να είναι αποσυνδεδεμένο.



### Προειδοποίηση

Κατά τη μεταφορά, τα εξαρτήματα/μέρη/συσκευές μπορεί να χαλαρώσουν/υποστούν ζημιά.

#### Ζημιά δειγμάτων

- Κατά τη μεταφορά, τα καλύμματα του φούρνου παραφίνης πρέπει να είναι κλειστά.
- Κατά τη μεταφορά, τα καλύμματα του θαλάμου υποδοχής πρέπει να είναι κλειδωμένα.



### Προειδοποίηση

Κατά τη μεταφορά, τα εξαρτήματα/μέρη μπορεί να χαλαρώσουν/υποστούν ζημιά

#### Ζημιά δειγμάτων

- Πριν από την ενεργοποίηση της συσκευής, ελέγχετε οπτικά τη συσκευή και τα εξαρτήματα για τυχόν ζημιές που μπορεί να προκληθούν κατά τη μεταφορά ή κατά τη μετακίνηση της συσκευής.



### Προειδοποίηση

Κατά τη μεταφορά, τα εξαρτήματα/μέρη μπορεί να χαλαρώσουν/υποστούν ζημιά

#### Ζημιά δειγμάτων

- Πριν από την επεξεργασία δειγμάτων ιστού ασθενούς μετά τη μεταφορά ή τη μετακίνηση της συσκευής, εκτελέστε μια δοκιμαστική ανάλυση για να διασφαλίσετε την καταλληλότητα της συσκευής και του πρωτοκόλλου που χρησιμοποιείται. Χρησιμοποιήστε είτε ένα προκαθορισμένο πρωτόκολλο είτε συνδυάστε αυτήν την δραστηριότητα με την επικύρωση των δικών σας πρωτοκόλλων.
- Πραγματοποιήστε επεξεργασία δειγμάτων ιστού ασθενούς για διαγνωστικούς σκοπούς, μόνο όταν όλοι οι παραπάνω έλεγχοι έχουν πραγματοποιηθεί με επιτυχία. Σε περίπτωση αποτυχίας οποιουδήποτε από τα προηγούμενα βήματα, μη χειρίζεστε τη συσκευή και επικοινωνήστε με τον τοπικό αντιπρόσωπο τεχνικής υποστήριξης της Leica Biosystems.



### Προειδοποίηση

Ανεπάρκεια ή απουσία συστήματος εξάτμισης/Εσφαλμένη σύνδεση με το σύστημα εξάτμισης

**Τραυματισμός ατόμων λόγω διαρροής ατμών ή υπερβολικών αναθυμιάσεων**

- Μη θέτετε ποτέ σε λειτουργία τη συσκευή χωρίς το φίλτρο ενεργού άνθρακα ή χωρίς εξωτερικό σύστημα εξάτμισης, καθώς αυτό θα απελευθερώσει δυνητικά επικίνδυνες αναθυμιάσεις μέσα στο εργαστήριο.
- Συνιστάται η χρήση εξωτερικού συστήματος εξάτμισης.
- Ακόμα και αν η συσκευή είναι συνδεδεμένη με εξωτερική συσκευή εξάτμισης, το φίλτρο ενεργού άνθρακα που παρέχεται πρέπει να παραμένει σε χρήση.



### Προειδοποίηση

Η συσκευή είναι συνδεδεμένη σε μια πλακέτα τροφοδοσίας με άλλες συσκευές.

**Η συσκευή μπορεί να λειτουργεί με ασταθές ρεύμα/ισχύ, γεγονός το οποίο οδηγεί σε ζημιά του δείγματος.**

- Μη χρησιμοποιείτε καλώδιο επέκτασης.
- Συνδέστε τη συσκευή μόνο σε γειωμένη ηλεκτρική πρίζα. Βεβαιωθείτε ότι χρησιμοποιείτε τον υποχρεωτικό ασφαλειοδιακόπτη.



### Προειδοποίηση

Ο δίσκος στάλαξης δεν έχει εγκατασταθεί ή δεν έχει τοποθετηθεί σωστά και το υγρό ρέει στο πάτωμα.

**Τραυματισμός ατόμων.****Μόλυνση του περιβάλλοντος.**

- Μη χρησιμοποιείτε το όργανο χωρίς να εγκαταστήσετε το δίσκο στάλαξης.
- Κατά τη χρήση της συσκευής, να φοράτε ΜΑΠ (Μέσα Ατομικής Προστασίας).

#### 2.2.3 Χειρισμός της συσκευής



### Προειδοποίηση

Ο σύνδεσμος δεν προσαρμόζεται στη διάβρωση του σωλήνα/του συνδέσμου. Υπερχείλιση φιάλης αντιδραστηρίου (η εξωτερική ποσότητα αντιδραστηρίου δεν αντιστοιχεί στη φιάλη αντιδραστηρίου κ.λπ.). Πτώση φιάλης κατά τη διάρκεια πλήρωσης ή αντικατάστασης αντιδραστηρίου. Χαλάρωση του σωλήνα κατά την αποστράγγιση.

**Τα άτομα γλιστρούν ή εισπνέουν τοξικές/επικίνδυνες αναθυμιάσεις.****Βιολογικός κίνδυνος λόγω αποβλήτων αντιδραστηρίων.****Μόλυνση του περιβάλλοντος.**

- Κατά τον χειρισμό των αντιδραστηρίων, να φοράτε πάντα προστατευτική ενδυμασία από χημικές ουσίες, προστατευτικά γυαλιά, αναπνευστήρα, γάντια από καουτσούκ και κάθε άλλο απαραίτητο μέσο ατομικής προστασίας. Τα αντιδραστήρια που χρησιμοποιούνται για την επεξεργασία ιστών μπορεί να είναι τοξικά ή/ και εύφλεκτα.
- Χρησιμοποιείτε πάντα τον σωλήνα που παρέχεται με τη συσκευή.
- Μην πληρώνετε ποτέ έναν σταθμό αντιδραστηρίων που είναι ήδη γεμάτος.



### Προειδοποίηση

Ανεπαρκής πλήρωση της φιάλης αντιδραστηρίου (ο θάλαμος υποδοχής δεν είναι κενός).

#### Ζημιά δειγμάτων

- Πριν την εκτέλεση ενός πρωτοκόλλου, ελέγχετε τον θάλαμο υποδοχής και βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχει τίποτα στον θάλαμο υποδοχής.



### Προειδοποίηση

Ανοίξτε/Κλείστε το κάλυμμα του λουτρού παραφίνης. Πληρώστε τηγμένη παραφίνη. Ο σύνδεσμος δεν προσαρμόζεται στη διάβρωση του σωλήνα/του συνδέσμου. Χαλάρωση του σωλήνα κατά την αποστράγγιση. Ο περιέκτης αποβλήτων παραφίνης δεν είναι έτοιμος/σταθερός όταν η αποστράγγιση ξεκινά μέσω GUI. Τραβήξτε προς τα έξω τον σωλήνα αποστράγγισης.

**Έγκαυμα χεριών/δαχτύλων.**

**Τα άτομα γλιστρούν ή εισπνέουν τοξικές/επικίνδυνες αναθυμιάσεις.**

**Βιολογικός κίνδυνος λόγω της μολυσμένης παραφίνης.**

**Μόλυνση του περιβάλλοντος.**

- Κατά την πλήρωση/αποστράγγιση τηγμένης παραφίνης, να φοράτε προστατευτική ενδυμασία από χημικές ουσίες, προστατευτικά γυαλιά, αναπνευστήρα, γάντια από καουτσούκ και κάθε άλλο απαραίτητο μέσο ατομικής προστασίας. Η χρησιμοποιημένη παραφίνη μπορεί να μολυνθεί.
- Επιβεβαιώστε ότι χρησιμοποιείτε το σωστό μέγεθος εύκαμπτου σωλήνα αποστράγγισης παραφίνης, ώστε να αποφευχθούν διαρροές παραφίνης.
- Η παραφίνη που φεύγει από τον σωλήνα είναι ζεστή και μπορεί να προκαλέσει εγκαύματα. Επιβεβαιώστε ότι η παραφίνη αποστραγγίζεται σε έναν κατάλληλο περιέκτη και απομακρυνθείτε όσο αποστραγγίζεται.
- Μην αφαιρείτε τον σωλήνα απομακρυσμένης πλήρωσης/αποστράγγισης μέχρι το λογισμικό να υποδείξει ότι η διαδικασία ολοκληρώθηκε και ότι ο υπό πίεση αέρας έχει καθαρίσει τον σωλήνα. Η διακοπή ροής του αντιδραστηρίου δεν αποτελεί ένδειξη ολοκλήρωσης της διαδικασίας.



### Προειδοποίηση

Τα οριζόμενα από τον χρήστη πρωτόκολλα δεν είναι επικυρωμένα.

#### Ζημιά δειγμάτων

- Τα προεγκατεστημένα πρωτόκολλα και τα προσαρμοσμένα πρωτόκολλα πρέπει να επικυρώνονται από τον χρήστη πριν από την εκτέλεση του πρωτοκόλλου, δηλαδή την επεξεργασία ιστού με ιστό ασθενούς για διαγνωστικούς σκοπούς, σύμφωνα με τις τοπικές ή περιφερειακές απαιτήσεις πιστοποίησης.



### Προειδοποίηση

Το RMS (σύστημα διαχείρισης αντιδραστηρίων) έχει οριστεί σε Δ/Υ ή σε εσφαλμένη τιμή.

**Δεν είναι δυνατή η παρακολούθηση της κατάστασης κατανάλωσης αντιδραστηρίου, γεγονός που μπορεί να επηρεάσει την ποιότητα επεξεργασίας των ιστών και να προκαλέσει ζημιά στο δείγμα.**

- Μην ορίζετε το RMS σε Δ/Υ. Χρησιμοποιήστε το RMS για να παρακολουθείτε την κατάσταση κατανάλωσης αντιδραστηρίου.
- Οι ρυθμίσεις RMS πρέπει να επικυρώνονται από τον χρήστη πριν από την εκτέλεση του πρωτοκόλλου, δηλαδή την επεξεργασία ιστού με ιστό ασθενούς για διαγνωστικούς σκοπούς, σύμφωνα με τις τοπικές ή περιφερειακές απαιτήσεις πιστοποίησης.

## 2 Ασφάλεια



### ⚠ Προειδοποίηση

Όταν ανοίγεται ο θάλαμος υποδοχής κατά την επεξεργασία της συσκευής/μετά από παύση/μετά την ολοκλήρωση του πρωτοκόλλου, ο χρήστης έρχεται σε επαφή με την καυτή επιφάνεια του καλύμματος/τα καλάθια/τα υγρά/τα επικίνδυνα αντιδραστήρια/τους ατμούς από τον θάλαμο υποδοχής.

Ανοίξτε τον θάλαμο υποδοχής, και το πρωτόκολλο δεν μπορεί να συνεχιστεί.

#### Τραυματισμός ατόμων/Ζημιά δειγμάτων/Επηρεαζόμενα δείγματα

- Καυτή επιφάνεια. Κατά τον χειρισμό, να φοράτε προστατευτική ενδυμασία από χημικές ουσίες, προστατευτικά γυαλιά, αναπνευστήρα, γάντια από καουτσούκ και κάθε άλλο απαραίτητο μέσο ατομικής προστασίας.
- Κατά την εκτέλεση πρωτοκόλλου, μην ανοίγετε το κάλυμμα του θαλάμου υποδοχής ή αφαιρείτε τις φιάλες αντιδραστηρίου/το κάλυμμα του φούρνου παραφίνης/τα λουτρά παραφίνης, εκτός αν υποδεικνύεται από μήνυμα του συστήματος. Ενόσω εκτελείται ένα πρωτόκολλο, αν θέλετε να αφαιρέσετε τα δείγματα από τον θάλαμο υποδοχής ή να προσθέσετε δείγματα στον θάλαμο υποδοχής, πατήστε το κουμπί παύσης.
- Να είστε προσεκτικοί κατά το άνοιγμα θαλάμου υποδοχής ή λουτρού παραφίνης μετά από παύση της συσκευής. Διαβάστε τυχόν μηνύματα προειδοποίησης - για παράδειγμα, ο θάλαμος υποδοχής έχει υψηλότερη θερμοκρασία από αυτήν για ασφαλή πρόσβαση - και λάβετε τις κατάλληλες προφυλάξεις πριν να συνεχίστε.
- Η τηγμένη παραφίνη είναι καυτή και μπορεί να προκαλέσει εγκαύματα. Προσέχετε όταν χειρίζεστε παραφίνη και αφαιρείτε καλάθια.



### ⚠ Προειδοποίηση

Χτυπάτε τα καλύμματα των θαλάμων υποδοχής ενώ είναι ανοικτά.

#### Τραυματισμός ατόμων. Σύνθλιψη δαχτύλων ή χεριών.

- Μη χτυπάτε τα καλύμματα των θαλάμων υποδοχής όταν είναι ανοικτά.



### ⚠ Προειδοποίηση

Η επεξεργασία ξεκινά όταν η παραφίνη δεν είναι πλήρως τηγμένη.

#### Ζημιά δειγμάτων

- Βεβαιωθείτε ότι η παραφίνη στα λουτρά παραφίνης είναι πλήρως τηγμένη πριν πατήσετε το κουμπί Εκκίνησης.



### ⚠ Προειδοποίηση

Τα δείγματα δεν καλύπτονται από αντιδραστήρια/παραφίνη.

#### Τα δείγματα στέγνωσαν και υπέστησαν ζημιά.

- Πριν από την εκτέλεση του πρωτοκόλλου, ελέγχετε το επίπεδο αντιδραστηρίου στις φιάλες αντιδραστηρίου από το εξωτερικό τους. Βεβαιωθείτε ότι το επίπεδο των αντιδραστηρίων είναι μεταξύ των διεκτών Min. (Ελάχιστο) και Max. (Μέγιστο). Επίσης, ελέγχετε τα επίπεδα παραφίνης.
- Μην προσθέτετε δείγματα πάνω από τον αισθητήρα στάθμης.
- Μην προσθέτετε περισσότερα δείγματα από τα προτεινόμενα.
- Επιβεβαιώνετε πάντα πως οι κασέτες έχουν εισαχθεί σωστά στα καλάθια και ότι τα καλάθια είναι σωστά τοποθετημένα στους θαλάμους υποδοχής.
- Τα πρωτόκολλα επιλογής κατά σταθμό δεν συνιστώνται για επεξεργασία κατά τη διάρκεια της νύχτας. Αν ένα αντιδραστήριο καταστεί μη διαθέσιμο για οποιονδήποτε λόγο, τότε το πρωτόκολλο δεν μπορεί να τελειώσει.



### Προειδοποίηση

Εσφαλμένη ρύθμιση των συγκεντρώσεων

#### Ζημιά δειγμάτων ή μείωση της ποιότητας επεξεργασίας των ιστών

- Μην αλλάζετε τη συγκέντρωση ενός χρησιμοποιημένου αντιδραστηρίου εκτός αν έχετε τη δυνατότητα να επιβεβαιώσετε την πραγματική συγκέντρωση.



### Προειδοποίηση

Εσφαλμένη ρύθμιση του ουδού θερμοκρασίας αντιδραστηρίου πάνω από το σημείο βρασμού του.

#### Τραυματισμός ατόμων/Ζημιά δειγμάτων/Μόλυνση του περιβάλλοντος λόγω υπερβολικών αναθυμιάσεων που δημιουργούνται κατά την επεξεργασία

- Να είστε ιδιαίτερα προσεκτικοί όταν αποφασίσετε να αλλάξετε έναν ουδό θερμοκρασίας αντιδραστηρίου. Οι αυξημένοι ουδοί μπορεί να οδηγήσουν σε βρασμό των αντιδραστηρίων. Τα ζέοντα αντιδραστήρια θα απελευθερώσουν μεγάλες ποσότητες ατμών που μπορεί να υπερφορτώσουν το εσωτερικό φίλτρο ενεργού άνθρακα ή (αν έχει εγκατασταθεί) το εξωτερικό σύστημα εξάτμισης. Τα ζέοντα αντιδραστήρια είναι επίσης πιθανό να οδηγήσουν σε υπερβολικές πιέσεις εντός του οργάνου, αυξημένη μόλυνση αντιδραστηρίων και διαρροές αντιδραστηρίων. Τα σημεία ζέσεως των αντιδραστηρίων είναι χαμηλότερα όταν είναι σε θάλαμο υποδοχής που λειτουργεί με κενό ή με κυκλική εναλλαγή πίεσης/κενού.
- Μη θέτετε ποτέ σε λειτουργία τη συσκευή χωρίς το φίλτρο ενεργού άνθρακα ή εξωτερικό σύστημα εξάτμισης. Ακόμα και αν η συσκευή είναι συνδεδεμένη με εξωτερική συσκευή εξάτμισης, το φίλτρο ενεργού άνθρακα που παρέχεται πρέπει να παραμένει σε χρήση.



### Προειδοποίηση

Εσφαλμένος ορισμός αντιδραστηρίων

#### Ζημιά δείγματος που προκαλείται από αναντιστοιχία αντιδραστηρίων μεταξύ ορισμών GUI και ετικετών φιαλών.

- Ενημερώνετε πάντα σωστά τα στοιχεία του σταθμού.
- Ελέγχετε πάντα τον ορισμό των σταθμών κατά/πριν από την έναρξη των πρωτοκόλλων.
- Ποτέ μην ενημερώνετε τα στοιχεία χωρίς να αντικαταστήσετε το αντιδραστήριο.



### Προειδοποίηση

Αγνοήστε τις πληροφορίες που παρέχονται από τη συσκευή.

Ενημερώστε τις παραμέτρους του αντιδραστηρίου/σταθμού αλλά μην αντικαθιστάτε το αντιδραστήριο.

Μην ενημερώνετε την κατάσταση του αντιδραστηρίου στο GUI από Κενό σε Πλήρες μετά την πλήρωση της φιάλης.

Διαφορετικά, ορίστε την κατάσταση σε Πλήρες πριν την πλήρωση της φιάλης, αλλά όχι κατά την πλήρωση της φιάλης ή όταν η πλήρωση της φιάλης είναι ανεπαρκής.

#### Ζημιά δείγματος που προκαλείται από λερωμένο ή ληγμένο αντιδραστήριο ή ανεπαρκές αντιδραστήριο.

##### Καθυστέρηση της διάγνωσης.

- Πάντα να αλλάζετε τα αντιδραστήρια όταν σας ζητηθεί.
- Ενημερώνετε πάντα σωστά τα στοιχεία του σταθμού.
- Ποτέ μην ενημερώνετε τα στοιχεία χωρίς να αντικαταστήσετε το αντιδραστήριο.



### Προειδοποίηση

Πλήρωση του αντιδραστηρίου από ασταθή περιέκτη.

**Τραυματισμός ατόμων - Οι λειτουργίες πλήρωσης/αποστράγγισης συμπεριλαμβάνουν μια ισχυρή αποκάθαρση που μπορεί να προκαλέσει την ανατροπή και έκχυση ενός ασταθούς περιέκτη. Ο χρήστης μπορεί να γλιστρήσει στο αντιδραστήριο που έχει χυθεί στο έδαφος.**

**Μόλυνση του περιβάλλοντος.**

- Πάντα να επιβεβαιώνετε πως πληρώνετε από, ή αποστραγγίζετε σε, έναν μεγάλο σταθερό περιέκτη. Ο περιέκτης θα πρέπει επίσης να έχει επαρκή όγκο για να δέχεται εύκολα όλα τα αποστραγγιζόμενα υγρά. Αν χρησιμοποιείτε μικρό περιέκτη, πρέπει να στηρίζετε τον περιέκτη και τον σωλήνα κατά την πλήρωση ή την αποστράγγιση.
- Χρησιμοποιείτε πάντα τον σωλήνα που παρέχεται με τη συσκευή.
- Κατά τον χειρισμό των αντιδραστηρίων, να φοράτε πάντα προστατευτική ενδυμασία από χημικές ουσίες, προστατευτικά γυαλιά, αναπνευστήρα, γάντια από καουτσούκ και κάθε άλλο απαραίτητο μέσο ατομικής προστασίας. Τα αντιδραστήρια που χρησιμοποιούνται για την επεξεργασία ιστών μπορεί να είναι τοξικά ή/και ευφλεκτά.



### Προειδοποίηση

Η συσκευή λειτουργεί ενώ λείπουν φιάλες αντιδραστηρίου ή τα πώματα των φιαλών αντιδραστηρίου είναι χαλαρά ή λείπουν.

**Τα άτομα γλιστρούν ή εισπνέουν τοξικές/επικίνδυνες αναθυμιάσεις.**

**Μόλυνση του περιβάλλοντος.**

- Μη θέτετε ποτέ σε λειτουργία τη συσκευή όταν λείπουν φιάλες ή όταν τα πώματα των φιαλών είναι χαλαρά ή λείπουν.
- Μη θέτετε ποτέ σε λειτουργία τη συσκευή χωρίς το φίλτρο άνθρακα ή εξωτερικό σύστημα εξάτμισης, καθώς αυτό θα απελευθερώσει δυνητικά επικίνδυνες αναθυμιάσεις μέσα στο εργαστήριο.



### Προειδοποίηση

Η συσκευή λειτουργεί ενώ λείπει η φιάλη συμπυκνώματος ή το πώμα της φιάλης συμπυκνώματος είναι χαλαρό ή λείπει.

**Τα άτομα γλιστρούν ή εισπνέουν τοξικές/επικίνδυνες αναθυμιάσεις.**

**Βιολογικός κίνδυνος λόγω διαρροής τοξικών/επικίνδυνων αναθυμιάσεων.**

- Μη θέτετε ποτέ σε λειτουργία τη συσκευή όταν λείπουν φιάλες ή όταν τα πώματα των φιαλών είναι χαλαρά ή λείπουν.
- Μη θέτετε ποτέ σε λειτουργία τη συσκευή χωρίς το φίλτρο άνθρακα ή εξωτερικό σύστημα εξάτμισης, καθώς αυτό θα απελευθερώσει δυνητικά επικίνδυνες αναθυμιάσεις μέσα στο εργαστήριο.



### Προειδοποίηση

Χτυπάτε τα καλύμματα του λουτρού παραφίνης ενώ είναι ανοικτά.

**Τραυματισμός ατόμων**

- Προσέχετε να μην χτυπάτε τα καλύμματα του λουτρού παραφίνης όταν είναι ανοικτά. Μπορούν να συνθλίψουν δάχτυλα ή χέρια.



### Προειδοποίηση

Ανοίγετε ένα κάλυμμα λουτρού παραφίνης ενώ υπάρχει παραφίνη σε έναν θάλαμο υποδοχής ή κατά τη μεταφορά παραφίνης.

**Τραυματισμός ατόμων**

- Ποτέ μην ανοίγετε ένα κάλυμμα λουτρού παραφίνης όταν υπάρχει παραφίνη σε έναν θάλαμο υποδοχής ή κατά τη μεταφορά παραφίνης. Η καυτή παραφίνη μπορεί να εκτιναχτεί έξω από το λουτρό.



### Προειδοποίηση

Απόφραξη από απώλεια κασετών/ιστών από θάλαμο υποδοχής ή ακαθαρσίες από αντιδραστήρια ή παραφίνη  
**Ζημιά δειγμάτων**

- Χρησιμοποιήστε καλάθια κατά την επεξεργασία. Μην τοποθετείτε τα δείγματα απευθείας στον θάλαμο υποδοχής.
- Πριν την εκτέλεση ενός πρωτοκόλλου, βεβαιωθείτε ότι το φίλτρο είναι εγκατεστημένο στο κάτω μέρος του θαλάμου υποδοχής.
- Προσέξτε να μη ρίξετε τίποτα μέσα στον θάλαμο υποδοχής όταν αφαιρεθεί το φίλτρο του θαλάμου υποδοχής. Ξένα σώματα στους σωλήνες μπορεί να προκαλέσουν δυσλειτουργία στις βαλβίδες.



### Προειδοποίηση

Δεν είναι συνδεδεμένος ο τοπικός συναγερμός/απομακρυσμένος συναγερμός.

**Ζημιά δειγμάτων**

- Το απομακρυσμένο σύστημα συναγερμού/τοπικό σύστημα συναγερμού πρέπει να συνδεθεί στη συσκευή.



### Προειδοποίηση

Κατά την εκτέλεση του πρωτοκόλλου καθαρισμού, απομένουν ιστοί μέσα στον θάλαμο υποδοχής.

**Ζημιά δειγμάτων**

- Αφαιρέστε όλους τους ιστούς από τον θάλαμο υποδοχής πριν την εκτέλεση ενός πρωτοκόλλου καθαρισμού καθώς το εν ξηρώ βήμα θα προκαλέσει βλάβη στον ιστό.



### Προειδοποίηση

Χρησιμοποιείτε πρωτόκολλα καθαρισμού για επανεπεξεργασία δειγμάτων.

**Ζημιά δειγμάτων**

- Μη χρησιμοποιείτε πρωτόκολλα καθαρισμού για επανεπεξεργασία, καθώς το εν ξηρώ βήμα θα προκαλέσει βλάβη στον ιστό.



### Προειδοποίηση

Χρησιμοποιείτε εσφαλμένα/ανεπαρκή εργαλεία/αντιδραστήρια καθαρισμού

**Ζημιά δειγμάτων**

- Μην επαναχρησιμοποιείτε μολυσμένα αφυδατικά ως αιθανόλη καθαρισμού. Τα μολυσμένα αφυδατικά θα περιέχουν φορμαλίνη (ή άλλα μονιμοποιητικά) και το εν ξηρώ βήμα θα προκαλέσει την κρυσταλλοποίηση των αλάτων στις εσωτερικές επιφάνειες του θαλάμου υποδοχής.
- Να εκτελείτε πάντα ένα πρωτόκολλο καθαρισμού μετά τη χρήση παραφίνης στον θάλαμο υποδοχής.



### Προειδοποίηση

Τα μη επεξεργασμένα δείγματα (με υπόλειμμα φορμαλίνης) τοποθετούνται σε έναν θάλαμο υποδοχής πριν από την εκτέλεση ενός πρωτοκόλλου καθαρισμού.

**Επηρεαζόμενα δείγματα - Η φορμαλίνη στο υπόλειμμα που αποκαθαρίζεται στο λουτρό παραφίνης στην αρχή της εκτέλεσης καθαρισμού μπορεί να βλάψει τον ιστό σε επόμενες εκτελέσεις.**

- Μη φορτώνετε δείγματα ιστού που δεν έχουν υποστεί επεξεργασία σε θάλαμο υποδοχής πριν να εκτελέσετε πρωτόκολλο καθαρισμού.
- Αν φορτώσατε κατά λάθος μη επεξεργασμένα δείγματα σε θάλαμο υποδοχής πριν να εκτελέσετε πρωτόκολλο καθαρισμού, αφαιρέστε τα δείγματα και προσπαθήστε να φορτώσετε ένα πρωτόκολλο επεξεργασίας πριν να φορτώσετε το πρωτόκολλο καθαρισμού. Ο αποκαθαρισμός πριν την εκτέλεση καθαρισμού θα παραλειφθεί.



### Προειδοποίηση

Εκτελείτε πρωτόκολλο καθαρισμού για τον καθαρισμό πρόσθετων υλικών εκτός των καλαθιών.

**Επηρεαζόμενα δείγματα - Τα αντιδραστήρια καθαρισμού εκφυλίζονται με ταχύτερο ρυθμό. Αν δεν μειωθεί ο ουδός καθαρότητας κύκλου, τα αντιδραστήρια καθαρισμού χαμηλής καθαρότητας οδηγούν σε καθαρισμό χαμηλής ποιότητας.**

- Μην καθαρίζετε άλλα υλικά χρησιμοποιώντας πρωτόκολλο καθαρισμού.



### Προειδοποίηση

Προσθέτετε μονιμοποιημένα δείγματα σε ένα εκτελούμενο πρωτόκολλο.

**Επηρεαζόμενα δείγματα.**

- Προσέχετε όταν προσθέτετε μονιμοποιημένα δείγματα σε ένα εκτελούμενο πρωτόκολλο. Το πρόσθετο μονιμοποιητικό θα μολύνει το αντιδραστήριο στο τρέχον βήμα και η μόλυνση αυτή δεν θα ανιχνευτεί από το σύστημα διαχείρισης αντιδραστηρίων.



### Προειδοποίηση

Προσθέτετε περισσότερα δείγματα κατά τη διάρκεια της επεξεργασίας.

**Επηρεαζόμενα δείγματα.**

- Όσο μεγαλύτερη πρόσδιο έχει σημειώσει ένα πρωτόκολλο πριν προσθέσετε επιπλέον δείγματα, τόσο μεγαλύτερη υποβάθμιση θα υποστεί η ποιότητα επεξεργασίας για τα δείγματα αυτά. Προσθέτετε δείγματα μόνο κατά τη διάρκεια των μονιμοποιητικών βημάτων ή κατά το πρώτο βήμα αφυδάτωσης.



### Προειδοποίηση

Τραβάτε το καλώδιο τροφοδοσίας ή τερματίζετε τη λειτουργία του συστήματος ενόσω εκτελείται πρωτόκολλο.

**Ζημιά δείγματος λόγω διακοπής παροχής ισχύος**

- Μην τραβάτε το καλώδιο της κεντρικής τροφοδοσίας όταν το όργανο λειτουργεί, εκτός αν υπάρχει κατάσταση έκτακτης ανάγκης και τόσο το πλήκτρο ισχύος του μπροστινού πίνακα, όσο και η ασφάλεια του πίνακα κεντρικής τροφοδοσίας είναι απρόσιτοι.
- Μην τερματίζετε τη λειτουργία του συστήματος ενόσω εκτελείται πρωτόκολλο.



### Προειδοποίηση

Χρησιμοποιείτε ακατάλληλο εξοπλισμό κατά τη συντήρηση.

**Τραυματισμός ατόμων – Οι χρήστες τραυματίζονται από καυτή επιφάνεια/αιχμηρό άκρο/υπολείμματα κ.λπ.**

- Κατά τη συντήρηση, να φοράτε ΜΑΠ (Μέσα Ατομικής Προστασίας).



### Προσοχή

- Σε εξαιρετικές περιπτώσεις (π.χ. ακούσια διαρροή αντιδραστηρίου), ενδέχεται να χρειάζεται να φοράτε αναπνευστήρα. Αυτό εξαρτάται από την ειδική τοπική θερμοκρασία περιβάλλοντος, τον όγκο του χώρου, το επιπλέον φορτίο, τη συχνότητα ανανέωσης αέρα κ.λπ. Σε περίπτωση αμφιβολίας, ο ιδιοκτήτης/υπεύθυνος λειτουργίας του εργαστηρίου πρέπει να εκτελέσει μια μέτρηση σε τοπικό επίπεδο, προκειμένου να αποδείξει ότι δεν έχει γίνει υπέρβαση των ισχύοντων μέγιστων συγκεντρώσεων στον χώρο εργασίας. Οι μετρήσεις που εκτελούνται στις μέγιστες συγκεντρώσεις στον χώρο εργασίας οι οποίες προκύπτουν σε συχνότητα ανανέωσης αέρα 8,75 φορές την ώρα και σε θερμοκρασία περιβάλλοντος 40 °C, όγκο χώρου 24 m<sup>3</sup> και θερμοκρασία αντιδραστηρίου 45 °C έχουν δείξει ότι γίνεται υπέρβαση των οριακών τιμών για σύντομα χρονικά διαστήματα κατά το στάδιο φόρτωσης των δειγμάτων σε φορμαλίνη. Σε χαμηλότερες θερμοκρασίες περιβάλλοντος ή/ και μεγαλύτερους όγκους χώρου στη συχνότητα ανανέωσης του αέρα του εργαστηρίου ή σε υψηλότερη συχνότητα, η συγκέντρωση στον χώρο εργασίας θα είναι χαμηλότερη. Είναι δυνατή η μέτρηση των ακριβών τιμών συγκέντρωσης μόνο σε τοπικό επίπεδο. Οι τιμές συμμορφώνονται με τις οριακές τιμές σε όλες τις καταστάσεις λειτουργίας.

## 2.2.4 Χειρισμός αντιδραστηρίων



### Προειδοποίηση

Χρήση αντιδραστηρίων διαφορετικών από τα αντιδραστήρια που συνιστώνται

**Τραυματισμός ατόμων - μπορεί να προκληθεί φωτιά ή έκρηξη από ορισμένα τοξικά/εύφλεκτα αντιδραστήρια.**

**Καθυστερημένη διάγνωση - Τα εξαρτήματα της συσκευής μπορεί να υποστούν ζημιά από διαβρωτικά αντιδραστήρια.**

- Χρησιμοποιείτε μόνο τα αντιδραστήρια που προτείνονται παρακάτω με τη συσκευή.
- Μη χρησιμοποιείτε μονιμοποιητικά που περιέχουν πικρικό οξύ, καθώς το πικρικό οξύ είναι εκρηκτικό όταν είναι σε ξηρά κατάσταση.
- Μη χρησιμοποιείτε αντιδραστήρια που περιέχουν διαβρωτικά χημικά, όπως υδραργυρικά άλατα, πικρικό οξύ, νιτρικό οξύ και υδροχλωρικό οξύ.
- Μη χρησιμοποιείτε ακετόνη ή άλλες κετόνες. Αυτά προκαλούν βλάβη στις βαλβίδες του οργάνου.



### Σημείωση

- Μπορείτε να προμηθευτείτε δελτία δεδομένων ασφάλειας υλικού από τον προμηθευτή των χημικών ουσιών. Αν χρησιμοποιείτε αντιδραστήρια με την επωνυμία της Leica, τα δελτία δεδομένων ασφάλειας υλικού (MSDS) είναι διαθέσιμα στην ηλεκτρονική σελίδα <http://www.LeicaBiosystems.com>

## 2.3 Λειτουργίες ασφαλείας πάνω στη συσκευή

Ο επεξεργαστής ιστών είναι εξοπλισμένος με πολυάριθμες λειτουργίες ασφαλείας και με εξελιγμένους μηχανισμούς ελέγχου λογισμικού. Με αυτόν τον τρόπο διασφαλίζεται ότι τα δείγματα παραμένουν άθικτα σε περίπτωση διακοπής παροχής ισχύος ή άλλης δυσλειτουργίας κατά τη διαδικασία διήθησης και ότι η διήθηση ολοκληρώνεται με επιτυχία.

### Προστασία από υπερπίεση

- Όταν είναι απενεργοποιημένη η παροχή ισχύος, η αντλία αέρα υπό πίεση και οι βαλβίδες είναι ρυθμισμένες από προεπιλογή σε ασφαλή κατάσταση (εξαερισμός θαλάμου υποδοχής, χωρίς δημιουργία πίεσης).
- Εάν η αντλία δεν σταματήσει τη σωστή στιγμή κατά τη διάρκεια της συμπίεσης, η παροχή ρεύματος διακόπτεται από ένα ξεχωριστό ηλεκτρονικό κύκλωμα.

### Προστασία από υπερφόρτωση ρεύματος

- Οι συνθήκες υπερφόρτωσης εναλλασσόμενου ρεύματος (AC) αποτρέπονται από τον μηχανισμό ανίχνευσης ρεύματος θέρμανσης.
- Οι συνθήκες υπερφόρτωσης συνεχούς ρεύματος (DC) αποτρέπονται από τις διαχωρισμένες ασφάλειες θέρμανσης.

### Προστασία από υπερθέρμανση

Οι περιοριστές θερμότητας και ο μηχανισμός χειρισμού υπερθέρμανσης του λογισμικού προστατεύουν τη συσκευή από την ασυνήθιστα υψηλή θερμοκρασία.

### Προστασία από κενό

Το σύστημα κενού δεν είναι ικανό να δημιουργήσει μια επικίνδυνη κατάσταση κενού.

### 3 Εξαρτήματα της συσκευής και προδιαγραφές

#### 3. Εξαρτήματα της συσκευής και προδιαγραφές

##### 3.1 Επισκόπηση

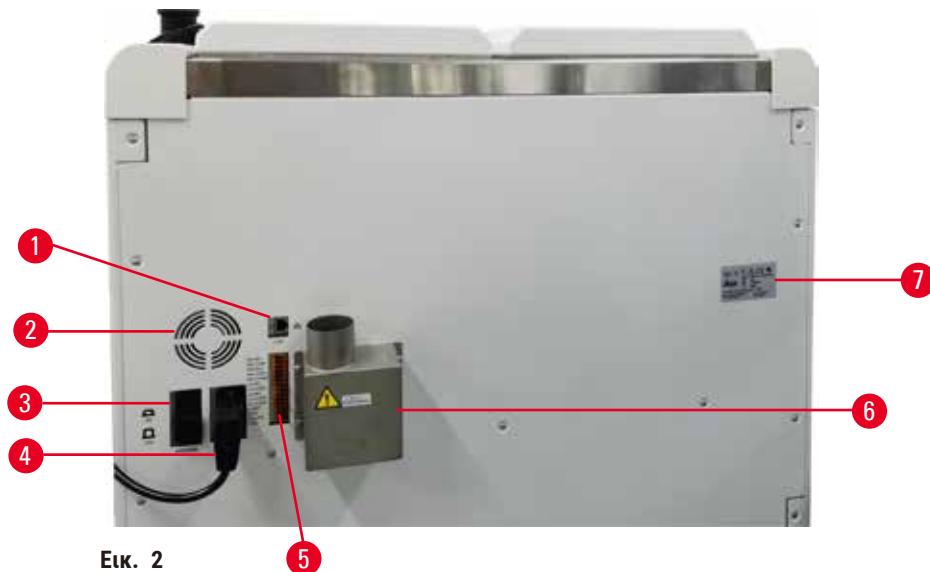
###### 3.1.1 Μέρη συσκευής



Εικ. 1

1. Οθόνη
2. Τέσσερα λουτρά παραφίνης
3. Δύο θάλαμοι υποδοχής
4. Θύρα απομακρυσμένης πλήρωσης/αποστράγγισης (αντιδραστήριο) (πίσω από το κάλυμμα)
5. Θύρα απομακρυσμένης αποστράγγισης (παραφίνη) (πίσω από το κάλυμμα)
6. Φιάλες αντιδραστηρίων
7. Δίσκος στάλαξης
8. Φιάλη συμπυκνώματος
9. Φίλτρο ενεργού άνθρακα (πίσω από το κάλυμμα)
10. Διακόπτης λειτουργίας
11. Κουτί εργαλείων
12. HistoCore I-Scan (Προαιρετικό)
13. Τροχοί (δεν εμφανίζονται σε αυτήν την εικόνα)

### 3.1.2 Πίσω πίνακας



- |                                 |   |
|---------------------------------|---|
| 1. Θύρα Ethernet                | 5. Συναγερμοί και συνδέσεις UPS                               |
| 2. Ανεμιστήρας                  | 6. Διεπαφή εξάτμισης (σύνδεση σε εξωτερική συσκευή εξάτμισης) |
| 3. Ασφαλειοδιακόπτης            | 7. Πινακίδα ταυτοποίησης                                      |
| 4. Είσοδος τροφοδοσίας ρεύματος |   |

### 3.2 Κύρια χαρακτηριστικά της συσκευής

Το HistoCore PEGASUS (εφεξής PEGASUS) είναι ένας επεξεργαστής διπλού θαλάμου υποδοχής που παρέχει ταχεία και υψηλής ποιότητας επεξεργασία ιστών για ιστολογικά εργαστήρια. Με χωρητικότητα αντιδραστηρίου επαρκή ώστε να λειτουργούν ανεξάρτητα οι δύο θάλαμοι υποδοχής, επιτρέπει υψηλό βαθμό ευελιξίας προγραμματισμού. Το ευφυές λογισμικό σάς επιτρέπει να ρυθμίσετε το όργανο έτσι ώστε να προσαρμοστεί στις ροές εργασίας του εργαστηρίου σας ενώ παρέχει ελέγχους και περιορισμούς που σας βοηθούν να αποφύγετε λάθη που μπορεί να προκαλέσουν βλάβη στους ιστούς.

Ανάλογα με την εγκατάστασή σας, το PEGASUS χρησιμοποιεί αυτές τις πληροφορίες για την επιλογή του βέλτιστου αντιδραστηρίου για κάθε βήμα πρωτοκόλλου. Σας ειδοποιεί όταν πρέπει να αντικατασταθεί το αντιδραστήριο έτσι ώστε η ποιότητα να μην υποβαθμίζεται ποτέ, διασφαλίζοντας ταυτοχρόνως την πλήρη χρήση όλων των αντιδραστηρίων.

Η ξεκάθαρη, εύχρηστη διεπαφή οθόνης αφής διευκολύνει τη φόρτωση και παρακολούθηση των εκτελέσεων πρωτοκόλλου. Η παραμετροποίηση πρωτοκόλλου, η διαμόρφωση αντιδραστηρίων και οι άλλες ρυθμίσεις του συστήματος είναι εξίσου απλές.

Ένα ακριβές σύστημα διαχείρισης αντιδραστηρίων διασφαλίζει χαμηλή κατανάλωση αντιδραστηρίων και βελτιστοποιεί τον φόρτο εργασιών αντικατάστασης αντιδραστηρίων.

Τα προεγκατεστημένα επικυρωμένα πρωτόκολλα σας παρέχουν την ευελιξία να επεξεργάζεστε διαφορετικούς τύπους ιστών με σταθερή ποιότητα.

Η τεχνολογία μαγνητικού αναδευτήρα έχει σχεδιαστεί για τη βελτιστοποίηση της απόδοσης της διήθησης παραφίνης, βοηθώντας στη μείωση του χρόνου επεξεργασίας και ενισχύοντας την ανταλλαγή αντιδραστηρίων μέσα στα κύτταρα των ιστών.

Ο οπίσθιος φωτισμός σάς επιτρέπει να ελέγχετε εύκολα το επίπεδο του αντιδραστηρίου. Όταν δεν είναι σωστά συνδεδεμένη η φιάλη αντιδραστηρίου, ο οπίσθιος φωτισμός σβήνει.

Η πλήρωση και η αποστράγγιση των αντιδραστηρίων και της παραφίνης μπορεί να γίνει με τη λειτουργία απομακρυσμένης πλήρωσης/αποστράγγισης, η οποία ελαχιστοποιεί την έκθεση σε αντιδραστήρια και καυτή παραφίνη.

Στις φιάλες αντιδραστηρίων με σχεδίαση κατά της έκχυσης, αποφεύγεται η έκχυση αντιδραστηρίου κατά τη μεταφορά αντιδραστηρίου.

Επιταχύνετε τον χρόνο τήξης της παραφίνης σε 3,5 ώρες με τα HistoCore PEGASUS Parablock, τα οποία αντιστοιχούν ιδανικά στους όγκους πλήρωσης παραφίνης του θαλάμου παραφίνης χωρίς να τον γεμίζουν πλήρως και χωρίς διαρροή pellet. Αν χρησιμοποιείτε pellet της Leica, ο χρόνος τήξης είναι περίπου 4,5 ώρες.

Μπορείτε να παραγγέλετε ξεχωριστά έναν προαιρετικό σαρωτή που ονομάζεται HistoCore I-Scan, ο οποίος ενεργοποιεί τις παρακάτω λειτουργίες:

Πραγματοποιήστε καταγραφή και εγγραφή κρίσιμων δεδομένων με τις ενσωματωμένες δυνατότητες παρακολούθησης και ανίχνευσης. Η ενσωματωμένη τεχνολογία I-Scan ανιχνεύει το αναγνωριστικό καλαθιού, το αναγνωριστικό χρήστη και τις πληροφορίες αντιδραστηρίου. Ένας οπτικός σαρωτής καταγράφει το αναγνωριστικό κασέτας, την ποσότητα και το χρώμα, επιτρέποντάς σας να ανιχνεύσετε κάθε δείγμα στη ροή εργασιών επεξεργασίας ιστού.

Η εύκολη πρόσβαση στα καταγεγραμμένα δεδομένα σάς παρέχει τον έλεγχο των αναφορών επεξεργασίας ιστού ενώ παράλληλα ελαχιστοποιείτε τη χειροκίνητη τεκμηρίωση, μεγιστοποιώντας την εμπιστοσύνη.

### 3.3 Τεχνικά χαρακτηριστικά

#### Ηλεκτρικές προδιαγραφές

Όνομαστική τάση τροφοδοσίας	100–120 VAC/220–240 VAC
Όνομαστικές συχνότητες τροφοδοσίας	50/60 Hz
Κατανάλωση ισχύος	100–120 VAC 15 A μέγιστο, 220–240 VAC 10 A μέγιστο
Ασφαλειοδιακόπτες	16 A 250 VAC

**Προδιαγραφές διαστάσεων και βάρους**

Συνολικό μέγεθος της συσκευής σε κατάσταση λειτουργίας (Πλάτος x Βάθος x Ύψος, mm)	804 x 715 x 1533
Συνολικό μέγεθος σειριακής συσκευασίας (Πλάτος x Βάθος x Ύψος, mm)	1040 x 1045 x 1480
Βάρος άδειας συσκευής (χωρίς παρελκόμενα, kg)	235 kg
Συνολικό βάρος (με παρελκόμενα, kg)	315 kg
Βάρος συσκευής συμπεριλαμβανομένης της συσκευασίας (kg)	300 kg

**Περιβαλλοντικές προδιαγραφές**

Έψος λειτουργίας (μέτρα πάνω από την επιφάνεια της θάλασσας) (ελάχιστο/μέγιστο)	Έως 2250 m το μέγιστο πάνω από την επιφάνεια της θάλασσας
Θερμοκρασία (λειτουργία) (ελάχιστο/μέγιστο)	+10°C έως +35°C
Σχετική υγρασία (λειτουργία) (ελάχιστο/μέγιστο)	Υγρασία 20% έως 80% χωρίς συμπύκνωση
Θερμοκρασία (μεταφορά) (ελάχιστο/μέγιστο)	-29°C έως +50°C
Θερμοκρασία (αποθήκευση) (ελάχιστο/μέγιστο)	+5°C έως +50°C
Σχετική υγρασία (μεταφορά)	Υγρασία 10% έως 85%
Σχετική υγρασία (αποθήκευση)	Υγρασία 10% έως 85% χωρίς συμπύκνωση
Ελάχιστη απόσταση από τους τοίχους (mm)	80 mm
BTU (J/s)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• 100–120 V: μέγιστο 6141,86 BTU/ώρα (1800 J/s)</li> <li>• 220–240 V: μέγιστο 8189,14 BTU/ώρα (2400 J/s)</li> </ul>

**Εκπομπές και δεσμευτικοί όροι**

Κατηγορία υπέρτασης σύμφωνα με το πρότυπο IEC 61010-1	Κατηγορία υπέρτασης εγκατάστασης II
Βαθμός ρύπανσης σύμφωνα με το πρότυπο IEC 61010-1	Βαθμός ρύπανσης 2
Μέσα προστασίας σύμφωνα με το πρότυπο IEC 61010-1	Κατηγορία I
Βαθμοί προστασίας σύμφωνα με το πρότυπο IEC 60529	IP20
Στάθμη θορύβου σε κλίμακα A, μετρημένη σε απόσταση 1 m	< 70 dB (A)
Κατηγορία EMC	Κατηγορία A

**Επεξεργαστής ιστών**

Ρελέ τοπικού/απομακρυσμένου συναγερμού	30 V DC, μέγιστο 1 A
Αριθμός περιεκτών αντιδραστηρίων	17 φιάλες αντιδραστηρίων, 1 φιάλη συμπυκνώματος
Μέγιστος όγκος φιάλης	Μέγ. 3,88 L

**Περιέκτες παραφίνης**

Αριθμός λουτρών παραφίνης	4
Χωρητικότητα	Μέγ. 3,9 L ανά λουτρό παραφίνης
Χρόνος τήξης	Μέγ. 7 ώρες σε θερμοκρασία περιβάλλοντος 23 °C έως 25 °C
Εύρος ρυθμίσεων θερμοκρασίας	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ρύθμιση σημείου τήξης παραφίνης: 50°C έως 65°C</li> <li>• Ρύθμιση θερμοκρασίας αναμονής: Σημείο τήξης παραφίνης +2 °C και μέγ. 71 °C</li> </ul>

**Θάλαμος υποδοχής**

Χωρητικότητα	Μέγ. 2 x 200 κασέτες
Θερμοκρασία (παραφίνης)	Δυνατότητα επιλογής θερμοκρασίας παραφίνης από 58 °C έως 85 °C.
Θερμοκρασία (αντιδραστηρίων επεξεργασίας)	Θερμοκρασία περιβάλλοντος ή 35 °C έως 65 °C
Θερμοκρασία (αντιδραστηρίων καθαρισμού)	35°C έως 85°C
Κενό πλήρωσης	-60 kPa
Πίεση αποστράγγισης	45 kPa

**Άλλες προδιαγραφές**

CE	Εγκεκριμένο
CSA	Εγκεκριμένο
Σύστημα διαχείρισης αντιδραστηρίων (RMS)	<ul style="list-style-type: none"> <li>Πρωτόκολλο επεξεργασίας: Κασέτες/Κύκλοι/Ημέρες/Συγκέντρωση</li> <li>Πρωτόκολλο καθαρισμού: Κύκλοι/Ημέρες</li> </ul>
Δίσκος στάλαξης	> 3,88 L
Επίπεδα πρόσβασης	<ul style="list-style-type: none"> <li>Χειριστ.</li> <li>Προϊστάμενος</li> <li>Διαχειριστής</li> <li>Τεχνική υποστήριξη</li> <li>Κατασκευαστής</li> </ul>
Κατάσταση κωδικού πρόσβασης	<ul style="list-style-type: none"> <li>Χειριστ.</li> <li>Προϊστάμενος</li> <li>Διαχειριστής</li> <li>Τεχνική υποστήριξη</li> <li>Κατασκευαστής</li> </ul>
Τύπος κωδικού πρόσβασης	Ο κωδικός πρόσβασης πρέπει να περιέχει τουλάχιστον 6 χαρακτήρες, τουλάχιστον ένα γράμμα και έναν αριθμό.
Υλικό και λογισμικό	<ul style="list-style-type: none"> <li>Έγχρωμη οθόνη αφής LCD</li> <li>Φιλικό προς τον χρήστη, έξυπνο λογισμικό</li> <li>Τρεις θύρες USB 2.0, DC 5 V</li> <li>Σύστημα συναγερμού με δύο υποδοχές συναγερμού (για τοπικό συναγερμό και απομακρυσμένο συναγερμό).</li> <li>Έξυπνος χειρισμός σφαλμάτων για προστασία των δειγμάτων.</li> </ul>

### Άλλες προδιαγραφές

#### Χωρητικότητες

- 20 πρωτόκολλα με δυνατότητα ελεύθερης παραμετροποίησης. 4 προεγκατεστημένα πρωτόκολλα. Τα προεγκατεστημένα πρωτόκολλα με ξυλόλιο αποτελούνται από έως 10 αντιδραστήρια και 3 βήματα επεξεργασίας παραφίνης. Τα προεγκατεστημένα πρωτόκολλα χωρίς ξυλόλιο αποτελούνται από έως 8 αντιδραστήρια και 3 βήματα επεξεργασίας παραφίνης.
  - Χρόνος ανά βήμα πρωτοκόλλου: 0-5999 λεπτά.
  - Χρόνος καθυστέρησης: μέγ. 1000 ώρες.
- Υπάρχει η δυνατότητα ταυτόχρονης επεξεργασίας έως 400 κασετών.
- 1 προεγκατεστημένο πρωτόκολλο καθαρισμού για τον θάλαμο υποδοχής.

## 4 Καθορισμός παραμέτρων της συσκευής

### 4. Καθορισμός παραμέτρων της συσκευής

#### 4.1 Απαιτήσεις θέσης εγκατάστασης

- Αποτελεί ευθύνη του χρήστη να διασφαλίσει ότι διατηρείται ένα συμβατό ηλεκτρομαγνητικό περιβάλλον, ώστε η συσκευή να μπορεί να λειτουργήσει όπως προβλέπεται.
- Ο χώρος τοποθέτησης πρέπει να φέρει προστασία έναντι ηλεκτροστατικής εκφόρτισης.
- Οι χημικές ουσίες που χρησιμοποιούνται στη συσκευή είναι ιδιαίτερα εύφλεκτες και επιβλαβείς για την υγεία. Επομένως, πρέπει να αερίζεται καλά ο χώρος εγκατάστασης και δεν επιτρέπεται να υπάρχουν σε αυτόν ανοιχτές φλόγες. Η αίθουσα στην οποία βρίσκεται η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται ως μόνιμος σταθμός για άτομα. Διαφορετικά, η αίθουσα πρέπει να είναι εξοπλισμένη με συσκευή εξάτμισης.
- Απαγορεύεται η λειτουργία της συσκευής σε χώρους όπου υπάρχει κίνδυνος πρόκλησης έκρηξης.
- Αποφύγετε δονήσεις, έκθεση σε άμεση ηλιακή ακτινοβολία και έντονες διακυμάνσεις της θερμοκρασίας.
- Η συσκευή χρειάζεται μια επιφάνεια διαστάσεων περίπου 900 mm x 800 mm.
- Το υπόστρωμα πρέπει να έχει επαρκή φέρουσα ικανότητα και ακαμψία ως προς το βάρος της συσκευής.
- Η συσκευή έχει σχεδιαστεί για χρήση αποκλειστικά σε εσωτερικούς χώρους.
- Η απρόσκοπη λειτουργία της συσκευής διασφαλίζεται μόνο όταν όλες οι πλευρές του διατηρούν μια ελάχιστη απόσταση 80 mm από τοίχους και έπιπλα.
- Η συσκευή πρέπει να εγκαθίσταται σε σημείο που διασφαλίζει εύκολη αποσύνδεση από την παροχή ρεύματος. Το καλώδιο τροφοδοσίας πρέπει να βρίσκεται σε σημείο που είναι εύκολα προσβάσιμο.
- Δεν επιτρέπεται να συνδεθεί κανένα καλώδιο επέκτασης.
- Η συσκευή πρέπει να συνδεθεί σε γειωμένη ηλεκτρική πρίζα.
- Χρησιμοποιείτε μόνο τα παρεχόμενα καλώδια τροφοδοσίας που προορίζονται για σύνδεση στην τοπική παροχή ρεύματος.

#### 4.2 Τυπική αποστολή - λίστα συσκευασίας

Ποσότητα	Περιγραφή εξαρτήματος	Αρ. παραγγελίας
1	HistoCore PEGASUS βασική μονάδα	14 0488 58006
1	Άγκιστρο καλαθιού	14 0488 58177
4	Καλάθι κασετών	14 0488 58160
4	Μπλε σετ κλιπ με μήτρα δεδομένων (datamatrix)	14 0488 58176
4	Μαύρα σετ κλιπ με μήτρα δεδομένων (datamatrix)	14 0488 58173
10	Αυτοκόλλητα με τυπωμένο γραμμωτό κώδικα	14 0488 60133
1	Διάταξη φιαλών αντιδραστηρίων	14 0488 57899
2	Πώμα φιάλης	14 0488 57901
2	Πώμα εξαερισμού λουτρού παραφίνης	14 0488 58088

Ποσότητα	Περιγραφή εξαρτήματος	Αρ. παραγγελίας
1	Διεπαφή εξάτμισης	14 0493 53387
1	Φίλτρο ενεργού άνθρακα	14 0488 58136
1	Σωλήνας απομακρυσμένης πλήρωσης/αποστράγγισης για αντιδραστήρια	14 0488 60134
1	Σωλήνας απομακρυσμένης αποστράγγισης για παραφίνη	14 0488 60135
1	Ξέστρο παραφίνης	14 0393 53643
1	Λιπαντικό Molykote 111, 100 g	14 0336 35460
20	Δακτύλιος 0	14 0493 51361
2	Σετ αυτοκόλλητων ετικετών για φιάλες	14 0488 60131
1	Σετ αυτοκόλλητων ετικετών αριθμών για φιάλη	14 0488 60148
1	Θήκη εξαρτημάτων	14 0488 60153
2	Σύνδεσμος σε σχήμα σταυρού 21,85 * 5 mm	14 6000 05407
1	Δίσκος στάλαξης	14 0488 59324
2	Προφυλακτήρας	14 0488 59321
4	M4x8 EN ISO 7380	14 3000 00065
2	M6x35 ISO 4762 ολικό σπείρωμα	14 3000 00537
1	Ίσιο κατσαβίδι	14 0488 60138
1	Κλειδί Allen, μέγεθος 2,5	14 0488 60139
1	Κλειδί Allen, μέγεθος 3,0	14 0488 60140
1	Κλειδί Allen, μέγεθος 4,0	14 0488 60141
1	Κλειδί Allen, μέγεθος 5,0	14 0488 60137
2	Κλειδί καστάνιας 17 mm	14 0488 60142
1	Οδηγίες χρήσης (εκτυπωμένες στα αγγλικά, με πρόσθετες γλώσσες στον φορέα δεδομένων 14 0488 81200)	14 0488 81001

Εάν το παρεχόμενο τοπικό καλώδιο τροφοδοσίας είναι ελαττωματικό ή έχει χαθεί, επικοινωνήστε με τον τοπικό αντιπρόσωπο της Leica.



#### Σημείωση

- Ελέγχετε όλα τα εξαρτήματα που παραλάβατε με βάση τη λίστα συσκευασίας και την παραγγελία σας, για να επαληθεύσετε αν η παράδοση είναι πλήρης. Αν διαπιστώσετε διαφορές, απευθυνθείτε αμέσως στην αρμόδια εταιρεία πωλήσεων της Leica Biosystems.

## 4 Καθορισμός παραμέτρων της συσκευής

### 4.3 Αποσυσκευασία και τοποθέτηση

#### 4.3.1 Οδηγίες αποσυσκευασίας



##### Προειδοποίηση

Κατά τη μεταφορά, τα εξαρτήματα/μέρη μπορεί να χαλαρώσουν/υποστούν ζημιά

##### Ζημιά δειγμάτων

- Η συσκευασία έχει δύο δείκτες, τον δείκτη κρούσης ShockDot ([→ Εικ. 3-1](#)) και τον δείκτη κλίσης ([→ Εικ. 3-2](#)) που υποδεικνύουν ακατάλληλη μεταφορά. Κατά την παράδοση της συσκευής, πραγματοποιήστε πρώτα αυτόν τον έλεγχο. Εάν είναι ενεργοποιημένος ένας από τους δείκτες, ο χειρισμός της συσκευασίας δεν έγινε με τον προβλεπόμενο τρόπο. Σε αυτή την περίπτωση, σημειώστε ανάλογα τα έγγραφα αποστολής και ελέγχτε την αποστολή για τυχόν ζημιές.



##### Προειδοποίηση

Κατά την αποσυσκευασία, τα εξαρτήματα ενδέχεται να πέσουν από τους χρήστες.

##### Τραυματισμός ατόμων

- Ακολουθήστε προσεκτικά τις οδηγίες αποσυσκευασίας, ώστε να αποφευχθεί τυχόν ζημιά στη συσκευή.
- Κατά την αποσυσκευασία της συσκευής απαιτούνται τουλάχιστον δύο άτομα.
- Μετά την αφαίρεση της συσκευής από τη συσκευασία, τη συσκευή πρέπει να μεταφέρεται μόνο σε όρθια θέση.



Εικ. 3

Για την αποσυσκευασία της συσκευής, απαιτείται επαρκής επιφάνεια. Η απόσταση από τον πλησιέστερο τοίχο πρέπει να είναι τουλάχιστον 1 m στις πλευρές και στο πίσω μέρος. Στο μπροστινό μέρος, η απόσταση πρέπει να είναι τουλάχιστον 3 m, καθώς η συσκευή αφαιρείται από την παλέτα προς αυτήν την κατεύθυνση. Το ύψος της αίθουσας πρέπει να είναι τουλάχιστον 3,2 m, καθώς η συσκευασία πρέπει να αφαιρείται τραβώντας την προς τα πάνω.

- Πλησιάστε τη συσκευασία της συσκευής ([→ Εικ. 3-3](#)) όσο το δυνατόν πιο κοντά στην τελική θέση εγκατάστασης. Αφαιρέστε τους ιμάντες ([→ Εικ. 3-4](#)).



Εικ. 4

2. Ανοίξτε τη συσκευασία και αφαιρέστε από την αγκύρωση μεταφοράς την οθόνη, το καλώδιο τροφοδοσίας και τις οδηγίες χρήσης (→ Εικ. 4-1).
3. Αφαιρέστε τις δύο αφρώδεις αγκυρώσεις μεταφοράς (→ Εικ. 4-2).
4. Αφαιρέστε το εξωτερικό περίβλημα της συσκευασίας (→ Εικ. 4-3) από την παλέτα τραβώντας το προς τα πάνω.



Εικ. 5

5. Το μικρό κουτί συσκευασίας (→ Εικ. 5-1) περιέχει τα εξαρτήματα που δεν έχουν εγκατασταθεί ακόμα στη συσκευή. Αφήστε προσεκτικά στην άκρη το μικρό κουτί συσκευασίας.
6. Αφαιρέστε προσεκτικά από τη συσκευή το πλαστικό κάλυμμα προστασίας από τη σκόνη.



Εικ. 6

7. Αφαιρέστε τις βίδες (→ Εικ. 6-1) που στερεώνουν τη συσκευή στην παλέτα. Αρχικά, αφαιρέστε 4 βίδες από 4 γωνίες. Για να το κάνετε, χαλαρώστε τις βίδες στις εγκάρσιες γωνίες εναλλάξ με δύο άτομα χρησιμοποιώντας κλειδιά. Στη συνέχεια, χαλαρώστε τις βίδες στην μπροστινή και πίσω πλευρά.
8. Αποσύρετε τις δύο ράγες (→ Εικ. 6-2) για τη ράμπα κάτω από τη συσκευή τραβώντας τες προς τα εμπρός.
9. Συνδέστε αυτές τις ράγες αριστερά και δεξιά με το πάνελ στην εγκοπή της παλέτας, ώστε να είναι στο ίδιο επίπεδο με την ξύλινη σανίδα που συγκρατεί τη συσκευή.
10. Στη συνέχεια, απελευθερώστε τον μοχλό φρένου στους δύο μπροστινούς τροχούς μεταφοράς, ώστε να μπορεί να μετακινηθεί η συσκευή.

## 4 Καθορισμός παραμέτρων της συσκευής



### Προειδοποίηση

Η συσκευή παρουσιάζει κλίση όταν μεταφέρεται κατά την πρώτη εγκατάσταση.

#### Τραυματισμός ατόμων

- Όταν η συσκευή αφαιρείται από την παλέτα μέσω της ράμπας, απαιτούνται τουλάχιστον δύο άτομα για τη συγκράτησή της.



Εικ. 7

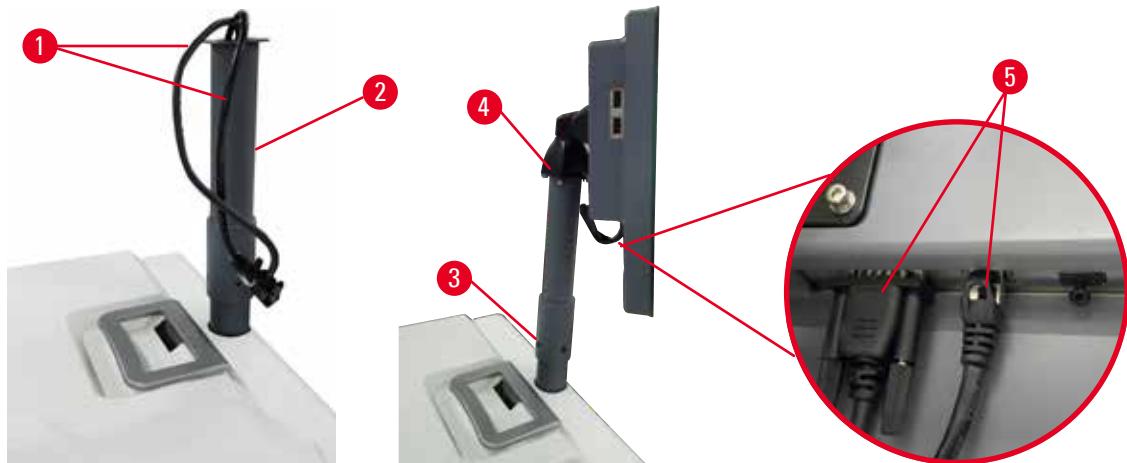
11. Όταν κατεβάζετε τη συσκευή κυλώντας τη στην παλέτα, στηρίξτε τη από τις εξωτερικές επάνω γωνίες και με τα δύο χέρια.
12. Αφότου η συσκευή αφαιρεθεί από την παλέτα, μπορεί να μεταφερθεί στην τελική της θέση.
13. Όταν η συσκευή τοποθετηθεί στην τελική της θέση, τα φρένα στους τροχούς της συσκευής πρέπει να ενεργοποιηθούν για άλλη μια φορά. Για να το κάνετε, ωθήστε τον μοχλό προς τα κάτω.



### Σημείωση

- Το χαρτοκιβώτιο μεταφοράς και τα στοιχεία συγκράτησης που περιλαμβάνει θα πρέπει να φυλάσσονται για την περίπτωση που χρειαστεί αργότερα αποστολή επιστροφής. Για να επιστρέψετε τη συσκευή, ακολουθήστε τις παραπάνω οδηγίες με αντίστροφη σειρά.

#### 4.3.2 Εγκατάσταση της οθόνης



Εικ. 8

1. Οδηγήστε δύο καλώδια (→ Εικ. 8-1) μέσω του βραχίονα στήριξης της οθόνης (→ Εικ. 8-2).
2. Διορθώστε τον βραχίονα στήριξης της οθόνης στερεώνοντας 4 βίδες (→ Εικ. 8-3) στο κάτω άκρο του.
3. Τοποθετήστε την οθόνη στερεώνοντας 4 βίδες (→ Εικ. 8-4) στο επάνω άκρο του βραχίονα στήριξης της οθόνης.
4. Συνδέστε δύο καλώδια (→ Εικ. 8-5).

#### 4.3.3 Φίλτρο ενεργού άνθρακα



##### Προειδοποίηση

Ανεπάρκεια ή απουσία συστήματος εξάτμισης/Εσφαλμένη σύνδεση με το σύστημα εξάτμισης

##### Τραυματισμός ατόμων λόγω διαρροής ατμών ή υπερβολικών αναθυμιάσεων

- Μη θέτετε ποτέ σε λειτουργία τη συσκευή χωρίς το φίλτρο ενεργού άνθρακα ή χωρίς εξωτερικό σύστημα εξάτμισης, καθώς αυτό θα απελευθερώσει δυνητικά επικίνδυνες αναθυμιάσεις μέσα στο εργαστήριο.
- Συνιστάται η χρήση εξωτερικού συστήματος εξάτμισης.
- Ακόμα και αν η συσκευή είναι συνδεδεμένη με εξωτερική συσκευή εξάτμισης, το φίλτρο ενεργού άνθρακα που παρέχεται πρέπει να παραμένει σε χρήση.

Το φίλτρο ενεργού άνθρακα απορροφά τις αναθυμιάσεις των αντιδραστηρίων, αποτρέποντας την είσοδό τους στην ατμόσφαιρα του εργαστηρίου. Για να διασφαλίσετε ότι το φίλτρο ενεργού άνθρακα λειτουργεί αποτελεσματικά, θα πρέπει να το αντικαθιστάτε σε τακτά χρονικά διαστήματα. Οι επιβλέποντες μπορούν να ρυθμίσουν τον ουδό αντικατάστασης πατώντας Ουδός φίλτρου άνθρακα στην οθόνη Ρυθμίσεις > Ρυθμίσεις οργάνου.

Για να εισαγάγετε/αντικαταστήσετε το φίλτρο ενεργού άνθρακα, ανοίξτε το κάλυμμα της απομακρυσμένης πλήρωσης/αποστράγγισης (→ Εικ. 9-1). Στη συνέχεια, ωθήστε το φίλτρο ενεργού άνθρακα (→ Εικ. 9-2) μέχρι τέλους. Η ημερομηνία κατά την οποία έχει εισαχθεί το φίλτρο ενεργού άνθρακα μπορεί να σημειωθεί στην ετικέτα στην μπροστινή πλευρά.

## 4 Καθορισμός παραμέτρων της συσκευής



Εικ. 9

### 4.3.4 Εξωτερικό σύστημα εξάτμισης



#### Προειδοποίηση

Ανεπάρκεια ή απουσία συστήματος εξάτμισης/Εσφαλμένη σύνδεση με το σύστημα εξάτμισης

#### Τραυματισμός ατόμων λόγω διαρροής ατμών ή υπερβολικών αναθυμιάσεων

- Μη θέτετε ποτέ σε λειτουργία τη συσκευή χωρίς το φίλτρο ενεργού άνθρακα ή χωρίς εξωτερικό σύστημα εξάτμισης, καθώς αυτό θα απελευθερώσει δυνητικά επικίνδυνες αναθυμιάσεις μέσα στο εργαστήριο.
- Συνιστάται η χρήση εξωτερικού συστήματος εξάτμισης.
- Ακόμα και αν η συσκευή είναι συνδεδεμένη με εξωτερική συσκευή εξάτμισης, το φίλτρο ενεργού άνθρακα που παρέχεται πρέπει να παραμένει σε χρήση.

Η συσκευή έχει σχεδιαστεί έτσι ώστε να μπορεί να συνδεθεί με εξωτερική συσκευή εξάτμισης. Για αυτόν τον σκοπό, παρέχεται προαιρετικά ο σωλήνας αναρρόφησης. Συνιστάται η χρήση εξωτερικού συστήματος εξάτμισης.



Εικ. 10

Συνδέστε το ένα άκρο του σωλήνα αναρρόφησης στον σωλήνα του Διεπαφή εξάτμισης που είναι στραμμένος προς τα πάνω ([→ Εικ. 10-1](#)) και ωθήστε το προς τα κάτω μέχρι τέλους. Συνδέστε το άλλο άκρο του σωλήνα αναρρόφησης με τον εξωτερικό σταθμό εξάτμισης.

## 4.4 Βασική μονάδα/υλικό

### 4.4.1 Θάλαμοι υποδοχής



Εικ. 11

Υπάρχουν δύο θάλαμοι υποδοχής, ο καθένας από τους οποίους έχει χωρητικότητα έως και 200 κασέτες σε δύο καλάθια κασετών. Κάθε θάλαμος υποδοχής λειτουργεί ανεξάρτητα, με τις δικές του ρυθμίσεις θερμοκρασίας, πίεσης και ενεργοποίησης/απενεργοποίησης αναδευτήρα. Το σύστημα προγραμματίζει τα διαθέσιμα μέσα, ώστε και οι δύο θάλαμοι υποδοχής να μπορούν να λειτουργούν αποτελεσματικά. Ο προγραμματισμός διασφαλίζει ότι τα πρωτόκολλα που είναι ταυτόχρονα σε εξέλιξη δεν χρησιμοποιούν την ίδια φιάλη αντιδραστηρίων την ίδια στιγμή.

### Άνοιγμα και κλείσιμο των καλυμμάτων των θαλάμων υποδοχής

Χρησιμοποιήστε τις λαβές στην μπροστινή επιφάνεια της συσκευής για να ασφαλίσετε/απασφαλίσετε ένα κάλυμμα θαλάμου υποδοχής.

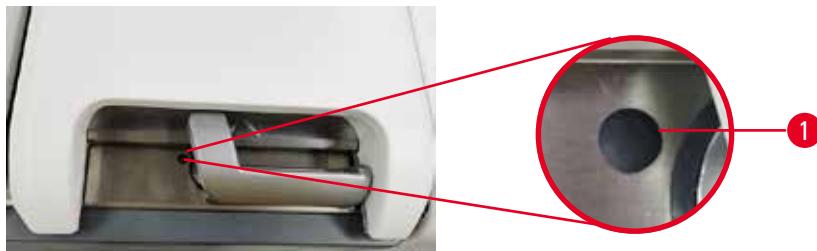
Για να ανοίξετε τον θάλαμο υποδοχής, γυρίστε τη λαβή δεξιόστροφα (→ Εικ. 11-1) και ανοίξτε το κάλυμμα του θαλάμου υποδοχής ανασηκώνοντας το μπροστινό άκρο του καλύμματος του θαλάμου υποδοχής (→ Εικ. 11-2). Μην προσπαθήσετε να ανασηκώσετε τη λαβή. Για να ασφαλίσετε τον θάλαμο υποδοχής, ωθήστε τη λαβή πίσω στη θέση της με δύναμη.

Προσέχετε πάντα τα περιεχόμενα, τη θερμοκρασία και την πίεση ενός θαλάμου υποδοχής πριν τον ανοίξετε. Σε μερικές περιπτώσεις μπορεί να χρειαστεί να ρυθμίσετε χειροκίνητα την πίεση και τη θερμοκρασία για να μπορέσετε να τον ανοίξετε με ασφάλεια.

Μπορεί να δείτε μια προειδοποίηση αν η θερμοκρασία του θαλάμου υποδοχής είναι μεγαλύτερη είτε από τη θερμοκρασία κενής πρόσβασης του θαλάμου υποδοχής (φαίνεται στην οθόνη Ρυθμίσεις > Ρυθμίσεις επεξεργασίας) είτε από τη θερμοκρασία ασφαλούς πρόσβασης που σχετίζεται με το αντιδραστήριο στον θάλαμο υποδοχής (ρυθμίζεται στην οθόνη Αντιδραστήρια > Τύποι αντιδραστηρίων > Ουδοί θερμοκρασίας).

Σε επείγουσες περιπτώσεις, όταν το κάλυμμα του θαλάμου υποδοχής είναι κλειδωμένο από μαγνητική δυσλειτουργία και δεν μπορεί να αφαιρεθεί, ανασηκώστε το μαύρο κάλυμμα (→ Εικ. 12-1) δίπλα από τη λαβή του θαλάμου υποδοχής, τοποθετήστε ένα ίσιο κατσαβίδι στην οπή και κρατήστε το στη θέση του. Με αυτόν τον τρόπο, απελευθερώνεται η ηλεκτρονική κλειδαριά. Το κάλυμμα του θαλάμου υποδοχής μπορεί να ανοίξει. Στη συνέχεια, αφαιρέστε το ίσιο κατσαβίδι και τοποθετήστε το μαύρο κάλυμμα πίσω στη θέση του.

## 4 Καθορισμός παραμέτρων της συσκευής



Εικ. 12



### Προειδοποίηση

Όταν ανοίγεται ο θάλαμος υποδοχής κατά την επεξεργασία της συσκευής/μετά από παύση/μετά την ολοκλήρωση του πρωτοκόλλου, ο χρήστης έρχεται σε επαφή με την καυτή επιφάνεια του καλύμματος/τα καλάθια/τα υγρά/τα επικίνδυνα αντιδραστήρια/τους ατμούς από τον θάλαμο υποδοχής.

Ανοίξτε τον θάλαμο υποδοχής, και το πρωτόκολλο δεν μπορεί να συνεχιστεί.

#### Τραυματισμός ατόμων/Ζημιά δειγμάτων/Επηρεαζόμενα δείγματα

- Καυτή επιφάνεια. Κατά τον χειρισμό, να φοράτε προστατευτική ενδυμασία από χημικές ουσίες, προστατευτικά γυαλιά, αναπνευστήρα, γάντια από καουτσούκ και κάθε άλλο απαραίτητο μέσο ατομικής προστασίας.
- Κατά την εκτέλεση πρωτοκόλλου, μην ανοίγετε το κάλυμμα του θαλάμου υποδοχής ή αφαιρείτε τις φιάλες αντιδραστηρίου/το κάλυμμα του φούρνου παραφίνης/τα λουτρά παραφίνης, εκτός αν υποδεικνύεται από μήνυμα του συστήματος. Ενόσω εκτελείται ένα πρωτόκολλο, αν θέλετε να αφαιρέσετε τα δείγματα από τον θάλαμο υποδοχής ή να προσθέσετε δείγματα στον θάλαμο υποδοχής, πατήστε το κουμπί παύσης.
- Να είστε προσεκτικοί κατά το άνοιγμα θαλάμου υποδοχής ή λουτρού παραφίνης μετά από παύση της συσκευής. Διαβάστε τυχόν μηνύματα προειδοποίησης -για παράδειγμα, ο θάλαμος υποδοχής έχει υψηλότερη θερμοκρασία από αυτήν για ασφαλή πρόσβαση- και λάβετε τις κατάλληλες προφυλάξεις πριν να συνεχίστε.
- Η τηγμένη παραφίνη είναι καυτή και μπορεί να προκαλέσει εγκαύματα. Προσέχετε όταν χειρίζεστε παραφίνη και αφαιρείτε καλάθια.



### Προειδοποίηση

Χτυπάτε τα καλύμματα των θαλάμων υποδοχής ενώ είναι ανοικτά.

#### Τραυματισμός ατόμων. Σύνθλιψη δαχτύλων ή χεριών.

- Μη χτυπάτε τα καλύμματα των θαλάμων υποδοχής όταν είναι ανοικτά.

## Εξαερισμός θαλάμου υποδοχής

Πρέπει να επιβεβαιώνετε ότι δεν υπάρχει καμία πίεση ή κενό εντός του θαλάμου υποδοχής πριν ανοίξετε το κάλυμμα του θαλάμου υποδοχής. Οι θάλαμοι υποδοχής εξαερίζονται αυτόματα στην αρχή και στο τέλος ενός πρωτοκόλλου και επίσης κατά τη διάρκεια μίας παύσης του πρωτοκόλλου. Ωστόσο, ίσως χρειαστεί να εξαερίσετε χειρωνακτικά ένα θάλαμο υποδοχής στην περίπτωση που αποτύχει ο αυτόματος εξαερισμός ή αν θέλετε να αποκτήσετε πρόσβαση σε ένα θάλαμο υπό πίεση ή υπό κενό σε διαφορετικά χρονικά διαστήματα.

Χρησιμοποιήστε την οθόνη [Αντιδραστήρια > Μη αυτόματες λειτουργίες](#) για να εξαερίσετε χειροκίνητα τους θαλάμους υποδοχής. Επιλέξτε τον θάλαμο υποδοχής που θέλετε να ανοίξετε και πατήστε το κουμπί **Εξαερισμός** για τον συγκεκριμένο θάλαμο υποδοχής. Μπορεί να χρειαστεί να περιμένετε έως 90 δευτερόλεπτα για την εξισορρόπηση της πίεσης.

**Σημείωση**

- Αν αφήσετε ένα ζεστό θάλαμο υποδοχής κλειστό για παρατεταμένο χρονικό διάστημα, ο αέρας στο θάλαμο υποδοχής θα ψυχθεί και θα δημιουργήσει κενό. Σε αυτή την περίπτωση, θα πρέπει να εξαερίσετε τον θάλαμο υποδοχής πριν ανοίξετε το κάλυμμα του θαλάμου υποδοχής.

**Επίπεδα πλήρωσης**

Εικ. 13

Οι θάλαμοι υποδοχής μπορούν να πληρωθούν με επαρκές αντιδραστήριο για δύο καλάθια κασετών. Οι επισημάνσεις στις φιάλες των αντιδραστηρίων (→ Εικ. 13-1) και στα λουτρά παραφίνης (→ Εικ. 13-2) θα σας βοηθήσουν να προσδιορίσετε αν έχετε αρκετή ποσότητα αντιδραστηρίου για την πλήρωση των θαλάμων υποδοχής έως το απαιτούμενο επίπεδο. Οι τιμές όγκου των αντιδραστηρίων και της παραφίνης πρέπει να υπερβαίνουν αρκετά το ελάχιστο επίπεδο (MIN), αλλά πρέπει να παραμένουν κάτω από το μέγιστο επίπεδο (MAX). Επίπεδα αντιδραστηρίου αρκετά χαμηλότερα από το ελάχιστο θα προκαλέσουν είτε αποτυχία πρωτοκόλλου είτε τη χρήση υποβέλτιστης αλληλουχίας αντιδραστηρίων.

**Αισθητήρες επιπέδου υγρού**

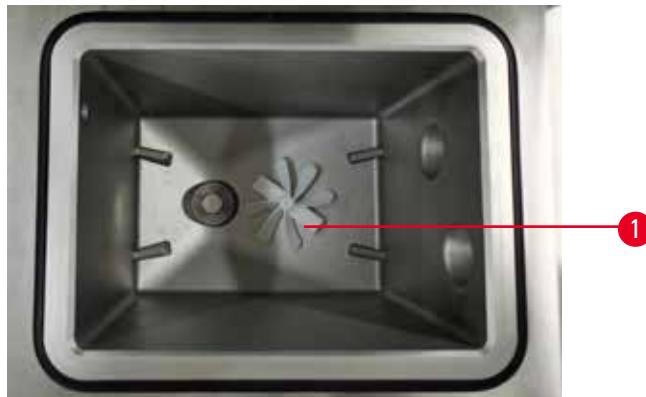
Εικ. 14

Κάθε θάλαμος υποδοχής έχει δύο αισθητήρες επιπέδου υγρού για την παρακολούθηση των επιπέδων του υγρού. Ο κάτω αισθητήρας (→ Εικ. 14-1) παρακολουθεί το επίπεδο δύο καλαθιών. Ο άνω αισθητήρας (→ Εικ. 14-2) ενεργοποιείται αν εισαχθεί στον θάλαμο υποδοχής μεγαλύτερος όγκος από τον μέγιστο όγκο υγρού. Αποτελεί μια λειτουργία ασφαλείας.

Οι αισθητήρες μπορεί περιστασιακά να επηρεαστούν από μία συσσώρευση συμπυκνώματος ή ιζηματικού υλικού. Να διασφαλίζετε πάντα ότι οι αισθητήρες διατηρούνται καθαροί στο πλαίσιο του τακτικού καθαρισμού του θαλάμου υποδοχής (→ Σελ. 148 – 9.3.1 Καθημερινές εργασίες).

## 4 Καθορισμός παραμέτρων της συσκευής

### Μαγνητικός αναδευτήρας



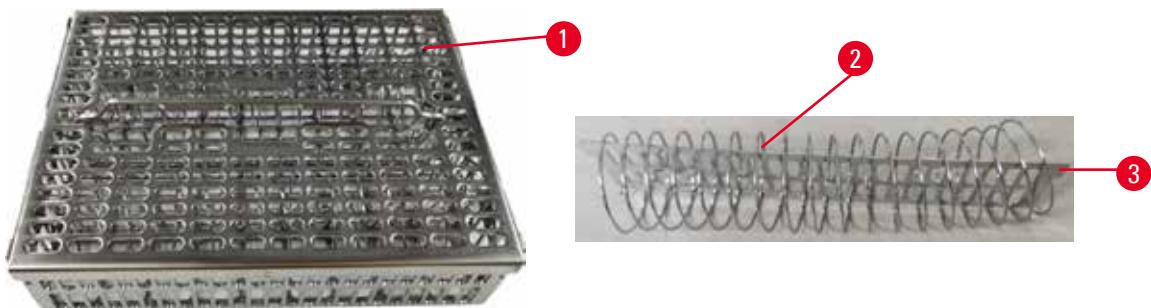
Εικ. 15

Κάθε θάλαμος υποδοχής έχει έναν μαγνητικό αναδευτήρα ([→ Εικ. 15-1](#)) που αναδεύει το αντιδραστήριο ή την παραφίνη για να διασφαλιστεί μια σταθερή θερμοκρασία και η καλή διείσδυση στον ιστό. Ο αναδευτήρας κινείται από ένα μαγνητικά συζευγμένο εξωτερικό κινητήρα. Ο αναδευτήρας μπορεί να ενεργοποιείται ή να απενεργοποιείται για κάθε βήμα πρωτοκόλλου και αφαιρείται εύκολα για καθαρισμό ([→ Σελ. 148 – 9.3.1 Καθημερινές εργασίες](#)).

### Φίλτρο θαλάμου υποδοχής

Κάθε θάλαμος υποδοχής έχει ένα φίλτρο στο κάτω μέρος. Τοποθετήστε το φίλτρο εισάγοντάς το και περιστρέφοντάς το δεξιόστροφα. Ελέγχετε και καθαρίζετε το τακτικά ([→ Σελ. 148 – 9.3.1 Καθημερινές εργασίες](#)).

#### 4.4.2 Καλάθια κασετών



Εικ. 16

Τα καλάθια κασετών από ανοξείδωτο χάλυβα ([→ Εικ. 16-1](#)) δέχονται τους πλέον συνήθεις τύπους κασετών. Χρησιμοποιήστε το καλάθι κατά την επεξεργασία. Μην τοποθετείτε τα δείγματα απευθείας στον θάλαμο υποδοχής.

Το ελατήριο του καλαθιού ([→ Εικ. 16-2](#)) χρησιμοποιείται για την ευθυγράμμιση των κασετών στο καλάθι με ακρίβεια και, σε συνδυασμό με την πλακέτα διαχωρισμού καλαθιών ([→ Εικ. 16-3](#)), για την εισαγωγή του στο καλάθι.

Με το ελατήριο, το καλάθι μπορεί να πληρωθεί με έως και 72 κασέτες δειγμάτων. Χωρίς ελατήριο, οι κασέτες μπορούν να συσκευαστούν πιο σφιχτά, ώστε να χωρέσουν έως και 100 κασέτες στο καλάθι.

Το καλάθι με ελατήριο εξασφαλίζει τη βέλτιστη ροή αντιδραστηρίου με ελάχιστη μεταφορά και πρέπει να χρησιμοποιείται για όλα τα πρωτόκολλα χωρίς ξυλόλιο.

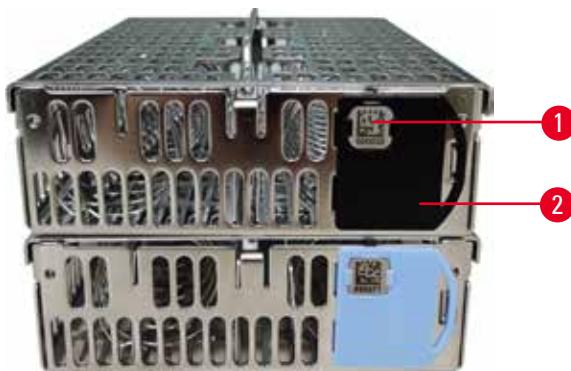
### Κάλυμμα καλαθιού, λαβή καλαθιού και άγκιστρο καλαθιού

Το κάλυμμα του καλαθιού εφαρμόζει σταθερά πάνω από τον κλωβό του καλαθιού, με δύο γλωττίδες στις εσωτερικές άκρες που εφαρμόζουν μέσα στις οπές στις επάνω πλευρές του κλωβού. Μπορείτε να σηκώσετε το καλάθι πιάνοντάς το σταθερά από τις πλευρές του για να το σηκώσετε προς τα πάνω.

Η λαβή του καλαθιού βρίσκεται μέσα στην εγκοπή κατά μήκος του κεντρικού άξονα του καλαθιού και μπορεί να επεκταθεί αν τη σηκώσετε προς τα πάνω. Η λαβή του καλαθιού βυθίζεται στην κεντρική εσοχή με ένα μικρό μέρος να παραμένει πάνω από το κάλυμμα του καλαθιού. Λειτουργεί ως πώμα στο καλάθι που στοιβάζεται από πάνω, ώστε να αποφευχθεί η πτώση του πάνω μέρους του καλαθιού κατά τη μεταφορά.

Με τη συσκευή παρέχεται ένα άγκιστρο καλαθιού. Χρησιμοποιήστε το άγκιστρο για να σηκώσετε το καλάθι από τον θάλαμο υποδοχής.

### Κλιπ καλαθιών (προαιρετικά)



Εικ. 17

① Τα κλιπ καλαθιών πρέπει να χρησιμοποιούνται με το HistoCore I-Scan (Αρ. παραγγελίας: 14 0488 58056).

Τα κλιπ καλαθιών (→ Εικ. 17-2) μπορούν να χρησιμοποιηθούν για συνιστώμενα πρωτόκολλα, δηλαδή, για τη σύνδεση συγκεκριμένων καλαθιών με συγκεκριμένα πρωτόκολλα. Υπάρχουν δύο χρώματα των κλιπ, μπλε και μαύρο.

Με κάθε καλάθι παρέχεται ένα ζεύγος κλιπ. Το ένα κλιπ του ζεύγους φέρει τυπωμένο έναν μοναδικό γραμμωτό κώδικα (→ Εικ. 17-1). Αυτός μπορεί να σαρωθεί πριν από την τοποθέτηση του καλαθιού μέσα στον θάλαμο υποδοχής. Ο αναγνωρισμένος γραμμωτός κώδικας καταγράφεται μαζί με τις άλλες λεπτομέρειες της εκτέλεσης που είναι υπό επεξεργασία (→ Σελ. 142 – 8.3.4 Επιλογές παρακολούθησης (προαιρετικό)). Μετά τη σάρωση του γραμμωτού κώδικα και τη λήψη της εικόνας του καλαθιού, μπορείτε να τοποθετήσετε το καλάθι στον θάλαμο υποδοχής.

Συνιστάται η χρήση προκαθορισμένων/επικυρωμένων αναλώσιμων (καλάθια και κασέτες) της Leica Biosystems.

## 4 Καθορισμός παραμέτρων της συσκευής

### 4.4.3 Λουτρά παραφίνης



Εικ. 18

Στο πάνω πίσω μέρος της συσκευής βρίσκονται τέσσερα λουτρά παραφίνης, η πρόσβαση στα οποία εξασφαλίζεται μέσω δύο καλυμμάτων λουτρών παραφίνης (→ Εικ. 18-1). Κάθε λουτρό ενεργεί ανεξάρτητα και περιέχει επαρκή παραφίνη για την πλήρωση ενός θαλάμου υποδοχής.

Χρησιμοποιήστε τις λαβές καλύμματος λουτρού παραφίνης για να ανοίξετε τα καλύμματα του λουτρού παραφίνης. Προσέχετε όταν ανοίγετε τα καλύμματα λουτρού παραφίνης. Εάν χρειάζεται, περιστρέψτε την οθόνη για εύκολη πρόσβαση στο λουτρό παραφίνης (→ Εικ. 23). Χρησιμοποιείτε πάντα τις λαβές του λουτρού παραφίνης για να κλείσετε τα καλύμματα, ελέγχοντας ότι τα καλύμματα είναι σωστά ασφαλισμένα.

Εξετάστε την τρέχουσα θερμοκρασία κάθε σταθμού παραφίνης μεταβαίνοντας στην οθόνη Αντιδραστήρια > Σταθμοί > Θάλαμοι παραφίνης.

Αποστραγγίστε τη χρησιμοποιημένη παραφίνη σύμφωνα με τις εντολές στην οθόνη Αντιδραστήρια > Απομακρυσμένη πλήρωση/αποστράγγιση. Εκτελέστε άμεση πλήρωση των λουτρών παραφίνης με τηγμένη ή στερεή παραφίνη (→ Σελ. 125 – 7.4.5 Αντικατάσταση παραφίνης).

**Προειδοποίηση**

Ανοίγετε ένα κάλυμμα λουτρού παραφίνης ενώ υπάρχει παραφίνη σε έναν θάλαμο υποδοχής ή κατά τη μεταφορά παραφίνης.

**Τραυματισμός ατόμων**

- Ποτέ μην ανοίγετε ένα κάλυμμα λουτρού παραφίνης όταν υπάρχει παραφίνη σε έναν θάλαμο υποδοχής ή κατά τη μεταφορά παραφίνης. Η καυτή παραφίνη μπορεί να εκτιναχτεί έξω από το λουτρό.

**Προειδοποίηση**

Χτυπάτε τα καλύμματα του λουτρού παραφίνης ενώ είναι ανοικτά.

**Τραυματισμός ατόμων**

- Προσέχετε να μην χτυπάτε τα καλύμματα του λουτρού παραφίνης όταν είναι ανοικτά. Μπορούν να συνθλίψουν δάχτυλα ή χέρια.

#### 4.4.4 Θάλαμος αντιδραστηρίων



Εικ. 19

Ο θάλαμος αντιδραστηρίων περιέχει δεκαεπτά φιάλες αντιδραστηρίων και μία φιάλη συμπυκνώματος (→ Εικ. 19-1). Οι φιάλες είναι ημιδιαφανείς για να μπορείτε να δείτε το επίπεδο αντιδραστηρίου μέσα σε μια φιάλη.

Ο θάλαμος αντιδραστηρίων είναι οπισθοφωτιζόμενος.

#### Φιάλες αντιδραστηρίων

Ο θάλαμος αντιδραστηρίων περιέχει δεκαεπτά φιάλες αντιδραστηρίων. Υπάρχουν επαρκή αντιδραστήρια για τον ταυτόχρονο προγραμματισμό πρωτοκόλλων και στους δύο θαλάμους υποδοχής, ενώ ταυτόχρονα υπάρχουν επαρκή αντιδραστήρια καθαρισμού έτοιμα προς χρήση. Η φιάλη αντιδραστηρίου σε κάθε σταθμό περιέχει επαρκές αντιδραστήριο για την πλήρωση ενός μόνο θαλάμου υποδοχής.

Οι φιάλες αντιδραστηρίων είναι ημιδιαφανείς και έχουν χρωματικά κωδικοποιημένες ετικέτες. Επίσης, φέρουν επισημάνσεις στο μπροστινό μέρος που δείχνουν το ελάχιστο επίπεδο (→ Εικ. 20-1) για μια εκτέλεση και το μέγιστο επίπεδο πλήρωσης (→ Εικ. 20-2).

## 4 Καθορισμός παραμέτρων της συσκευής



Εικ. 20

Για να αφαιρέσετε μια φιάλη αντιδραστηρίου, τραβήξτε προς τα έξω τη φιάλη αντιδραστηρίου. Πιέστε προς τα πίσω στη θέση της για επιστροφή. Θα ακούσετε έναν ύχο κλικ και θα νιώσετε τη φιάλη να εφαρμόζει μέσα στο σημείο σύνδεσής της στο πίσω μέρος του θαλάμου.

Μπορείτε να αντικαταστήσετε το αντιδραστήριο σε μια φιάλη αντιδραστηρίου είτε:

- χειροκίνητα, αφού θα έχετε αφαιρέσει τη φιάλη αντιδραστηρίου από τη συσκευή, είτε
- ημιχειροκίνητα, με τη φιάλη αντιδραστηρίου ακόμη τοποθετημένη μέσα στον θάλαμο αντιδραστηρίων, αλλά έχοντας πληρωθεί, χρησιμοποιώντας τις εντολές στην οθόνη **Αντιδραστήρια > Απομακρυσμένη πλήρωση/αποστράγγιση** (→ Σελ. 119 – 7.4 Αντικατάσταση αντιδραστηρίων).

Ορισμένα χημικά μπορεί να προκαλέσουν τη διαστολή των φιαλών αντιδραστηρίων με την πάροδο του χρόνου. Αυτό είναι φυσιολογικό και δεν επηρεάζει την απόδοση του οργάνου.



### Προειδοποίηση

Η συσκευή λειτουργεί ενώ λείπουν φιάλες αντιδραστηρίου ή τα πώματα των φιαλών αντιδραστηρίου είναι χαλαρά ή λείπουν.

**Τα άτομα γλιστρούν ή εισπνέουν τοξικές/επικίνδυνες αναθυμιάσεις.**

**Μόλυνση του περιβάλλοντος.**

- Μη θέτετε ποτέ σε λειτουργία τη συσκευή όταν λείπουν φιάλες ή όταν τα πώματα των φιαλών είναι χαλαρά ή λείπουν.
- Μη θέτετε ποτέ σε λειτουργία τη συσκευή χωρίς το φίλτρο άνθρακα ή εξωτερικό σύστημα εξάτμισης, καθώς αυτό θα απελευθερώσει δυνητικά επικίνδυνες αναθυμιάσεις μέσα στο εργαστήριο.

### Φιάλη συμπυκνώματος

Μία ξεχωριστή φιάλη συλλέγει συμπυκνωμένο υγρό. Είναι τοποθετημένη δίπλα στις φιάλες αντιδραστηρίων στο κατώτερο τμήμα του θαλάμου αντιδραστηρίων. Αδειάζετε τη φιάλη συμπυκνώματος εβδομαδιαίως. Μην αφήνετε τη φιάλη συμπυκνώματος να υπερχειλίσει, καθώς το συμπυκνωμένο υγρό μπορεί να μολύνει τα άλλα αντιδραστήρια.

**Προειδοποίηση**

Η συσκευή λειτουργεί ενώ λείπει η φιάλη συμπυκνώματος ή το πώμα της φιάλης συμπυκνώματος είναι χαλαρό ή λείπει.

**Τα άτομα γλιστρούν ή εισπνέουν τοξικές/επικίνδυνες αναθυμιάσεις.**

**Βιολογικός κίνδυνος λόγω διαρροής τοξικών/επικίνδυνων αναθυμιάσεων.**

- Μη θέτετε ποτέ σε λειτουργία τη συσκευή χωρίς τη φιάλη συμπυκνώματος ή όταν το πώμα της φιάλης συμπυκνώματος είναι χαλαρό ή λείπει.
- Μη θέτετε ποτέ σε λειτουργία τη συσκευή χωρίς το φίλτρο άνθρακα ή εξωτερικό σύστημα εξάτμισης, καθώς αυτό θα απελευθερώσει δυνητικά επικίνδυνες αναθυμιάσεις μέσα στο εργαστήριο.

**Αυτοκόλλητες ετικέτες για φιάλες αντιδραστηρίων**

Εικ. 21

Οι ετικέτες για φιάλες αντιδραστηρίων διατίθενται σε οκτώ διαφορετικά χρώματα. Τα χρώματα προσαρμόζονται στην επιλέξιμη παλέτα χρωμάτων για τις μεμονωμένες ομάδες αντιδραστηρίων στη συσκευή. Βεβαιωθείτε ότι έχετε επισημάνει τις φιάλες αντιδραστηρίων σύμφωνα με τον ορισμό του σταθμού στην οθόνη Κατάσταση.

Οι ορθογώνιες ετικέτες ([→ Εικ. 21-1](#)) εφαρμόζονται στο μπροστινό μέρος των φιαλών αντιδραστηρίου. Οι στρογγυλές ετικέτες ([→ Εικ. 21-2](#)) εφαρμόζονται στα πώματα των φιαλών αντιδραστηρίου. Η επιφάνεια των φιαλών αντιδραστηρίου πρέπει να είναι καθαρή και στεγνή. Στη συνέχεια, εφαρμόστε την ετικέτα και πιέστε σταθερά, ειδικά στις άκρες. Οι ετικέτες είναι ανθεκτικές στα αντιδραστήρια που χρησιμοποιούνται στη συσκευή.

**4.4.5 Δίσκος στάλαξης**

Εικ. 22

## 4 Καθορισμός παραμέτρων της συσκευής

Ο δίσκος στάλαξης βρίσκεται μαζί με άλλα παρελκόμενα στο κουτί συσκευασίας. Ωθήστε τον δίσκο στάλαξης ([→ Εικ. 22-1](#)) κάτω από τον θάλαμο αντιδραστηρίων.

Στον δίσκο στάλαξης συλλέγονται αντιδραστήρια που έχουν υπερχειλίσει ή χυθεί, ώστε να μην μπορεί να σχηματιστεί ρύπανση μέσα ή κάτω από τη συσκευή. Ο όγκος είναι μεγαλύτερος από 3,88 L.

Ο δίσκος στάλαξης πρέπει να ελέγχεται τακτικά για ενδείξεις αντιδραστηρίων που έχουν διαφρεύσει. Για να γίνει αυτό, τραβήξτε προς τα έξω τον δίσκο από τη λαβή και αδειάστε τον εάν είναι απαραίτητο.



### Προειδοποίηση

Ο δίσκος στάλαξης δεν έχει εγκατασταθεί ή δεν έχει τοποθετηθεί σωστά και το υγρό ρέει στο πάτωμα.

**Τραυματισμός ατόμων.**

**Μόλυνση του περιβάλλοντος.**

- Μη χρησιμοποιείτε το όργανο χωρίς να εγκαταστήσετε το δίσκο στάλαξης.
- Κατά τη χρήση της συσκευής, να φοράτε ΜΑΠ (Μέσα Ατομικής Προστασίας).

### 4.4.6 Οθόνη

Μια οθόνη αφής εγκατεστημένη στα δεξιά της συσκευής συνδέεται με έναν υπολογιστή στη συσκευή που ελέγχει όλες τις ενέργειες της συσκευής.

Χρησιμοποιήστε την οθόνη αφής για να παραμετροποιήσετε το όργανο, να εκτελέσετε πρωτόκολλα και να εκτελέσετε βιοηθητικές εργασίες όπως αντικατάσταση αντιδραστηρίων. Πατήστε κουμπιά και εικονίδια με το δάχτυλό σας ή ένα αμβλύ αντικείμενο. Μην χρησιμοποιείτε αιχμηρά αντικείμενα. Βεβαιωθείτε ότι η οθόνη αφής δεν έρχεται σε επαφή με ισχυρά διαλυτικά.

Στη φυσιολογική λειτουργική της θέση, η οθόνη αφής εδράζει πάνω σε ένα κάλυμμα λουτρού παραφίνης, αλλά μπορεί να περιστραφεί, για να παρέχει εύκολη πρόσβαση στο λουτρό παραφίνης, όπως εμφανίζεται στην παρακάτω εικόνα ([→ Εικ. 23](#)). Μπορεί επίσης να αναστραφεί ελαφρώς για να συναντήσει διαφορετικά ύψη χρηστών.



Εικ. 23

#### 4.4.7 HistoCore I-Scan (Προαιρετικό)



Εικ. 24

Το HistoCore I-Scan εδράζει σε μια βάση προσαρτημένη πάνω στον στύλο που στηρίζει την οθόνη αφής. Χρησιμοποιείται ένα καλώδιο USB για την παροχή ρεύματος και τη μεταφορά δεδομένων μεταξύ του σαρωτή και της συσκευής.

Ο σαρωτής παρέχει δύο κύριες λειτουργίες, σάρωση γραμμωτού κώδικα 1D/2D και φωτογράφιση εικόνας. Μπορείτε να τον χρησιμοποιήσετε για να εισαγάγετε γρήγορα το αναγνωριστικό σας, το αναγνωριστικό σε ένα κλιπ καλαθιού (→ Σελ. 41 – Κλιπ καλαθιών (προαιρετικά)), τον αριθμό παρτίδας ή τον αριθμό παρτίδας ενός αντιδραστηρίου και καλάθια φωτογραφιών.

Για τη λειτουργία του σαρωτή, παρέχονται τρία κουμπιά (→ Εικ. 24-1).

Κουμπί	Όνομα	Λειτουργία
	Κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης LED πλήρωσης	Ενεργοποίηση/απενεργοποίηση του φωτισμού της κάμερας.
	Κουμπί ενεργοποίησης σάρωσης/φωτογράφισης	<p>Στη λειτουργία σάρωσης γραμμωτού κώδικα, κυλά στην οθόνη μια γραμμή σάρωσης αλλά δεν υπάρχει προεπισκόπηση του στοχευόμενου γραμμωτού κώδικα. Αν πατήσετε το κουμπί ενεργοποίησης, ο σαρωτής ξεκινά τη σάρωση του γραμμωτού κώδικα. Μπορεί να εμφανιστεί φωτισμός και φως στόχευσης. Μόλις αναγνωριστεί με επιτυχία ο γραμμωτός κώδικας, ο σαρωτής στέλνει στη συσκευή αναγνωρισμένο περιεχόμενο γραμμωτού κώδικα. Μόλις η συσκευή λάβει τα δεδομένα με επιτυχία, εμφανίζεται ένα σημάδι επιλογής στον σαρωτή, διαφορετικά, εμφανίζεται ένα προειδοποιητικό σήμα.</p> <p>Στη λειτουργία φωτογράφισης, η οθόνη LCD εμφανίζει την προεπισκόπηση της κάμερας. Πατήστε το κουμπί ενεργοποίησης και, στη συνέχεια, η κάμερα αρχίζει να εστιάζει και να πραγματοποιεί λήψη εικόνας. Μόλις η συσκευή λάβει την εικόνα με επιτυχία, εμφανίζεται ένα σημάδι επιλογής, διαφορετικά, εμφανίζεται ένα προειδοποιητικό σήμα. Η κίνηση των χεριών κατά τη διάρκεια της εστίασης και της λήψης εικόνας θα κάνει την εικόνα θολή. Χρειάζονται περίπου 2 δευτερόλεπτα για να εστιάσει η κάμερα και να πραγματοποιήσει λήψη εικόνας.</p>

Κουμπί	Όνομα	Λειτουργία
	Κουμπί σημαδιού επιλογής	Επιβεβαιώστε την καταχώριση και εισαγάγετε το επόμενο πλαίσιο συμπλήρωσης.

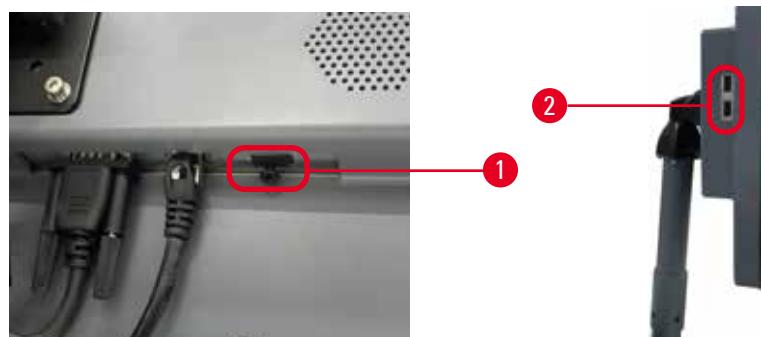
Εάν αποτύχει η αναγνώριση ενός γραμμωτού κώδικα, δοκιμάστε να τον σαρώσετε ξανά. Η συνιστώμενη απόσταση σάρωσης έχει ως εξής:

- EAN-13            50 mm–200 mm (13 mil)
- Code39            40 mm–90 mm (5 mil 10 Byte)
- QR Code            25 mm–240 mm (20 mil 16 Byte)
- Data Matrix        50 mm–90 mm (10 mil 20 Byte)
- PDF 417            30 mm–130 mm (6,67 mil 7 Byte)

Αν το προειδοποιητικό σήμα παραμένει στην οθόνη, αποσυνδέστε τον σαρωτή από τη συσκευή και, στη συνέχεια, επανασυνδέστε τον. Αν δεν λειτουργεί, επανεκκινήστε τη συσκευή. Αν το πρόβλημα παραμένει, επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο τεχνικής υποστήριξης.

Αν δεν πατηθεί κάποιο κουμπί ή δεν ληφθεί εντολή σε 5 λεπτά, ο σαρωτής θα μεταβεί σε λειτουργία αναμονής. Στη λειτουργία αναμονής, η οθόνη LCD είναι απενεργοποιημένη. Οποιαδήποτε εντολή από τη συσκευή ή πάτημα κουμπιού θα ενεργοποιήσει τον σαρωτή.

#### 4.4.8 Θύρες USB



Εικ. 25

Υπάρχουν τρεις θύρες USB στην οθόνη, μία ([→ Εικ. 25-1](#)) στο κάτω μέρος και δύο ([→ Εικ. 25-2](#)) στην αριστερή πλευρά της οθόνης.

Η θύρα USB στο κάτω μέρος της οθόνης είναι η καλύτερη επιλογή για το προαιρετικό HistoCore I-Scan (και αυτή είναι η προεπιλεγμένη παραμετροποίηση του υλικού).

Οι θύρες USB μπορούν να χρησιμοποιηθούν για τα εξής:

- εξαγωγή αρχείων καταγραφής και αναφορών περιστατικού,
- εξαγωγή και εισαγωγή αρχείων πρωτοκόλλου.

Προκειμένου να διασφαλιστεί ότι το όργανο δεν έχει μολυνθεί από ιούς, συνιστάται η χρήση μιας συσκευής αποθήκευσης USB που έχει σαρωθεί από ιούς.

Για τη μεταφορά δεδομένων, τοποθετήστε μια συσκευή αποθήκευσης USB στη θύρα USB. Εάν σας ζητηθεί να εισαγάγετε μια συσκευή αποθήκευσης USB, η συσκευή αποθήκευσης USB δεν αναγνωρίζεται από τη συσκευή. Δοκιμάστε να εισαγάγετε ξανά τη συσκευή αποθήκευσης USB. Αν δεν λειτουργεί, ελέγχετε αν υπάρχει αρκετός χώρος στη συσκευή αποθήκευσης USB ή αν λειτουργεί σωστά. Αν το πρόβλημα παραμένει, χρησιμοποιήστε μια νέα συσκευή.

#### 4.4.9 Συνδέσεις συναγερμού

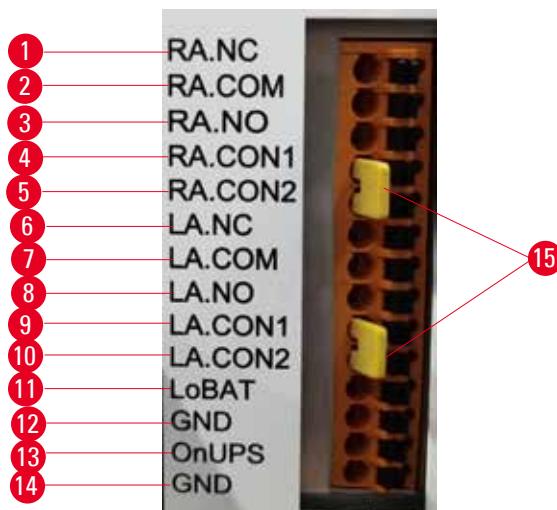


##### Προειδοποίηση

Δεν είναι συνδεδεμένος ο τοπικός συναγερμός/απομακρυσμένος συναγερμός.

##### Ζημιά δειγμάτων

- Το απομακρυσμένο σύστημα συναγερμού/τοπικό σύστημα συναγερμού πρέπει να συνδεθεί στη συσκευή.



Εικ. 26

Η συσκευή παρέχει τοπικές και απομακρυσμένες διεπαφές συναγερμού. Αυτές οι συνδέσεις μπορούν να χρησιμοποιηθούν για τον έλεγχο μιας σειράς συσκευών ένδειξης συναγερμού, συμπεριλαμβανομένων ηχητικών συναγερμών, οπτικών συναγερμών ή αυτόματων συσκευών τηλεφωνικών κλήσεων.

Οι δύο σύνδεσμοι σε σχήμα σταυρού (→ Εικ. 26-15) προορίζονται να ενημερώνουν το όργανο εάν το σύστημα συναγερμού είναι συνδεδεμένο ή όχι. Όταν το όργανο είναι συνδεδεμένο σε απομακρυσμένο ή τοπικό σύστημα συναγερμού, οι σύνδεσμοι σε σχήμα σταυρού πρέπει να είναι συνδεδεμένοι στην αντίστοιχη θέση RA.CON ή LA.CON. Όταν το όργανο δεν είναι συνδεδεμένο σε απομακρυσμένο ή τοπικό σύστημα συναγερμού, δεν πρέπει να εισάγονται οι αντίστοιχοι σύνδεσμοι σε σχήμα σταυρού, δηλαδή, η διαμόρφωση όπως φαίνεται από (→ Εικ. 26) (οι σύνδεσμοι έχουν εισαχθεί ενώ οι συναγερμοί δεν είναι συνδεδεμένοι) δεν πρέπει ποτέ να εμφανίζεται σε όργανο.

#### Προδιαγραφές συνδέσμου συναγερμού

Το φορτίο που συνδέεται με τον σύνδεσμο συναγερμού δεν πρέπει να υπερβαίνει τις ακόλουθες προδιαγραφές.

- Μέγιστη τάση: 30 V DC
- Μέγιστο ρεύμα: 1 A (ωμικό φορτίο)
- Μέγιστο ρεύμα: 0,5 A (επαγωγικό φορτίο)

### Πείροι συνδέσμου συναγερμού

Κάθε σύνδεσμος συναγερμού έχει τρεις πείρους.

#### Απομακρυσμένος συναγερμός

**RA.NC** (→ Εικ. 26-1) – Κανονικά κλειστός; **RA.COM** (→ Εικ. 26-2) – Κοινός; **RA.NO** (→ Εικ. 26-3) – Κανονικά ανοιχτός

#### Τοπικός συναγερμός

**LA.NC** (→ Εικ. 26-4) – Κανονικά κλειστός; **LA.COM** (→ Εικ. 26-5) – Κοινός; **LA.NO** (→ Εικ. 26-6) – Κανονικά ανοιχτός

### **Απεικόνιση πείρων κατά την κανονική λειτουργία**

Όταν η συσκευή λειτουργεί κανονικά (χωρίς συναγερμό), οι πείροι συναγερμού συνδέονται όπως παρακάτω.

#### Απομακρυσμένος συναγερμός

Πείρος **RA.NO** – Κανονικά ανοιχτός; Πείρος **RA.NC** – Κανονικά κλειστός και συνδεδεμένος στο **RA.COM**

#### Τοπικός συναγερμός

Πείρος **LA.NO** – Κανονικά ανοιχτός; Πείρος **LA.NC** – Κανονικά κλειστός και συνδεδεμένος στο **LA.COM**

### **Απεικόνιση πείρων κατά τις συνθήκες συναγερμού**

Όταν η συσκευή έχει έναν ενεργό συναγερμό, οι πείροι συναγερμού συνδέονται όπως παρακάτω.

#### Απομακρυσμένος συναγερμός

Πείρος **RA.NO** Κανονικά ανοιχτός και συνδεδεμένος στο **RA.COM**; Πείρος **RA.NC** – Κανονικά κλειστός αλλά ανοικτός κατά τις συνθήκες συναγερμού.

#### Τοπικός συναγερμός

Πείρος **LA.NO** – Κανονικά ανοιχτός και συνδεδεμένος στο **LA.COM**; Πείρος **LA.NC** – Κανονικά κλειστός αλλά ανοικτός κατά τις συνθήκες συναγερμού.

## 4.5 Σύνδεση αδιάλειπτης παροχής ρεύματος (UPS)

Η αδιάλειπτη παροχή ρεύματος (UPS) προστατεύει τα μηχανήματα και τις συσκευές από δυσλειτουργίες στην παροχή ρεύματος. Η συσκευή παρέχει διεπαφή UPS. Χρησιμοποιήστε πείρους **LoBAT** (→ Εικ. 26-11), **GND** (→ Εικ. 26-12) **OnUPS** (→ Εικ. 26-13) και **GND** (→ Εικ. 26-14) για να παραμετροποιήσετε μια συσκευή UPS.

Συνιστούμε να χρησιμοποιήσετε ένα UPS ενεργού παρακολούθησης (για παράδειγμα, σειρά APC SUA3000, με κάρτα SmartSlot I/O ξηρής επαφής AP9613) για να προστατέψετε τη συσκευή και τα δείγματα από προσωρινή διακοπή ρεύματος, αιχμές τάσης, υποτάσεις και υπερτάσεις.

Το UPS πρέπει να είναι σχεδιασμένο για την τάση τροφοδοσίας στον χώρο εγκατάστασης. Για περαιτέρω συμβουλές, επικοινωνήστε με τον κατασκευαστή του UPS.

#### 4.6 Ενεργοποίηση και απενεργοποίηση



##### Προειδοποίηση

Η συσκευή είναι συνδεδεμένη σε μια πλακέτα τροφοδοσίας με άλλες συσκευές.

**Η συσκευή μπορεί να λειτουργεί με ασταθές ρεύμα/ισχύ, γεγονός το οποίο οδηγεί σε ζημιά του δείγματος.**

- Μη χρησιμοποιείτε καλώδιο επέκτασης.
- Συνδέστε τη συσκευή μόνο σε γειωμένη ηλεκτρική πρίζα. Βεβαιωθείτε ότι χρησιμοποιείτε τον υποχρεωτικό ασφαλειοδιακόπτη.



##### Προειδοποίηση

Κατά τη μεταφορά, τα εξαρτήματα/μέρη μπορεί να χαλαρώσουν/υποστούν ζημιά

##### Ζημιά δειγμάτων

- Πριν από την ενεργοποίηση της συσκευής, ελέγχετε οπτικά τη συσκευή και τα εξαρτήματα για τυχόν ζημιές που μπορεί να προκληθούν κατά τη μεταφορά ή κατά τη μετακίνηση της συσκευής.

Υπό φυσιολογικές συνθήκες, διατηρείτε τη συσκευή ενεργοποιημένη συνεχώς, ακόμη και όταν είναι αδρανής για παρατεταμένες χρονικές περιόδους. Απενεργοποίηση για σέρβις ή μετακίνηση του οργάνου.

#### 4.6.1 Ενεργοποίηση



Εικ. 27

1. Συνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας στην υποδοχή ρεύματος (→ Εικ. 27-1).
2. Βεβαιωθείτε ότι ο ασφαλειοδιακόπτης (→ Εικ. 27-2) είναι στη θέση **ON** (Ενεργοποίηση).
3. Πατήστε τον διακόπτη λειτουργίας (→ Εικ. 27-3) στην μπροστινή επιφάνεια της συσκευής. Η αρχικοποίηση της συσκευής θα διαρκέσει λίγα λεπτά.

4. Η οθόνη σύνδεσης εμφανίζεται μετά την ολοκλήρωση της αρχικοποίησης. Εισαγάγετε το όνομα χρήστη και τον κωδικό πρόσβασης. Εμφανίζεται η οθόνη Κατάσταση ([→ Σελ. 70 – 5.4 Οθόνη Κατάσταση](#)).
5. Για την αρχική σύνδεση ([→ Σελ. 58 – Αρχική σύνδεση](#)), χρησιμοποιήστε τον λογαριασμό Διαχειριστής.

### 4.6.2 Απενεργοποίηση



#### Προειδοποίηση

Τραβάτε το καλώδιο τροφοδοσίας ή τερματίζετε τη λειτουργία του συστήματος ενόσω εκτελείται πρωτόκολλο.

#### Ζημιά δείγματος λόγω διακοπής παροχής ισχύος

- Μην τραβάτε το καλώδιο της κεντρικής τροφοδοσίας όταν το όργανο λειτουργεί, εκτός αν υπάρχει κατάσταση έκτακτης ανάγκης και τόσο το πλήκτρο ισχύος του μπροστινού πίνακα, όσο και η ασφάλεια του πίνακα κεντρικής τροφοδοσίας είναι απρόσιτοι.
- Μην τερματίζετε τη λειτουργία του συστήματος ενόσω εκτελείται πρωτόκολλο.

Με μια κανονική διακοπή λειτουργίας απενεργοποιείται κανονικά το λογισμικό. Το όργανο πρέπει να είναι αδρανές χωρίς πρωτόκολλα ή άλλες λειτουργίες σε εξέλιξη.

1. Πατήστε το λογότυπο Leica στην πάνω δεξιά γωνία της οθόνης και, στη συνέχεια, πατήστε **Έξοδος**. Διαφορετικά, επιλέξτε [Ρυθμίσεις > Ρυθμίσεις οργάνου > Έξοδος από το πρόγραμμα](#).
2. Επιβεβαιώστε την έξοδο. Περιμένετε να σβήσει η οθόνη αφής και μετά πατήστε τον διακόπτη λειτουργίας.
3. Μετακινήστε τον ασφαλειοδιακόπτη στη θέση **OFF** για να τον απενεργοποιήσετε.
4. Απενεργοποιήστε την παροχή από την υποδοχή ρεύματος και αποσυνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας.

### 4.6.3 Διακοπή λειτουργίας έκτακτης ανάγκης

Σε περίπτωση έκτακτης ανάγκης, πατήστε αμέσως τον διακόπτη λειτουργίας.

Αν το επιτρέπουν οι συνθήκες, απενεργοποιήστε την παροχή από την υποδοχή ρεύματος και αποσυνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας.

### 4.6.4 Επανεκκίνηση μετά από πολύωρη απενεργοποίηση

Αν η συσκευή δεν χρησιμοποιείται πλέον λόγω συντήρησης ή απόρριψης, ο χρήστης πρέπει πρώτα να απενεργοποιήσει την παροχή ρεύματος και, στη συνέχεια, να αφαιρέσει το καλώδιο τροφοδοσίας διασφαλίζοντας τη σωστή αποθήκευσή του. Επιπλέον, ο χρήστης πρέπει να καθαρίσει την επιφάνεια της συσκευής, τον θάλαμο υποδοχής, τις φιάλες αντιδραστηρίων, τα λουτρά παραφίνης και το δίσκο στάλαξης. Αν υπάρχει σωλήνας αναρρόφησης, πρέπει να αφαιρεθεί.

Αν πρέπει να επανεκκινήσετε τη συσκευή, τοποθετήστε ξανά το αρχικό καλώδιο τροφοδοσίας. Ελέγξτε τον θάλαμο υποδοχής, τις φιάλες αντιδραστηρίων, τα λουτρά παραφίνης και τον δίσκο στάλαξης επιβεβαιώνοντας ότι δεν υπάρχουν ακαθαρσίες. Αν υπάρχει σωλήνας αναρρόφησης, τοποθετήστε τον σύμφωνα με τις οδηγίες. Ενεργοποιήστε τη συσκευή και εκτελέστε ένα επικυρωμένο πρωτόκολλο για να διασφαλίσετε τη σωστή λειτουργία της συσκευής.

#### 4.7 Μετακίνηση της συσκευής



##### Προειδοποίηση

Ανυψώστε τη συσκευή χωρίς εργαλεία ή εξοπλισμό.

**Η συσκευή μπορεί να πέσει πάνω στους χρήστες κατά την ανύψωσή της, γεγονός που προκαλεί τραυματισμό.**

- Χρησιμοποιείτε πάντα κατάλληλο εξοπλισμό ανύψωσης, όπως τροχήλατη επιφάνεια ή περονοφόρο ανυψωτή, όταν μεταφέρετε τη συσκευή στον επάνω όροφο.



##### Προειδοποίηση

Μεταφέρετε το συσκευή φορτωμένη με αντιδραστήρια και παραφίνη ή/και με συνδεδεμένο το καλώδιο τροφοδοσίας.

##### Τραυματισμός ατόμων.

- Πριν από κάθε μεταφορά κατά την οποία υπάρχει πιθανότητα ανακίνησης, κλίσης ή ανύψωσης της συσκευής, πρέπει να πραγματοποιείται καθαρισμός της συσκευής καθώς και της σωλήνωσης, των λουτρών παραφίνης και των φιαλών αντιδραστηρίου. Το καλώδιο τροφοδοσίας πρέπει να είναι αποσυνδεδεμένο.



##### Προειδοποίηση

Κατά τη μεταφορά, τα εξαρτήματα/μέρη/συσκευές μπορεί να χαλαρώσουν/υποστούν ζημιά.

##### Ζημιά δειγμάτων

- Κατά τη μεταφορά, τα καλύμματα του φούρνου παραφίνης πρέπει να είναι κλειστά.
- Κατά τη μεταφορά, τα καλύμματα του θαλάμου υποδοχής πρέπει να είναι κλειδωμένα.

Πριν μετακινήσετε τη συσκευή, απενεργοποιήστε τη. Το καλώδιο τροφοδοσίας πρέπει να είναι αποσυνδεδεμένο από την υποδοχή ρεύματος και η συσκευή να έχει κρυώσει.

1. Αφαιρέστε τις φιάλες αντιδραστηρίων και τον δίσκο στάλαξης από τη συσκευή.
2. Αφαιρέστε τον σαρωτή από τη βάση, κατά περίπτωση.
3. Απελευθερώστε τους τροχούς της συσκευής.
4. Στηρίξτε τις γωνίες της συσκευής με τα χέρια και ωθήστε τη σε μια νέα θέση.
5. Μόλις η συσκευή φτάσει στην τελική θέση, ασφαλίστε τους τροχούς.
6. Εγκαταστήστε ξανά τον δίσκο στάλαξης, τις φιάλες αντιδραστηρίου και τον σαρωτή (εάν η συσκευή είναι εξοπλισμένη με σαρωτή).

## 5 Εκτέλεση πρωτοκόλλου

### 5. Εκτέλεση πρωτοκόλλου

#### 5.1 Χρήση του λογισμικού

Οι λειτουργίες της συσκευής ελέγχονται από την οθόνη αφής.

##### 5.1.1 Βασική λειτουργία

###### Κουμπιά

Πατήστε τα κουμπιά στην οθόνη αφής για να ανοίξετε μενού, οθόνες και πλαίσια διαλόγου και να κάνετε εκκίνηση και διακοπή ενεργειών. Η κατάσταση ενός κουμπιού υποδεικνύεται από το χρώμα ή το περίγραμμά του. Ανάλογα με την οθόνη και τις λειτουργίες που είναι διαθέσιμες, τα ενεργοποιημένα κουμπιά ([→ Εικ. 28](#)) μπορεί να εμφανίζονται με σκούρο γκρι, έντονο μπλε, έντονο ροζ ή έντονο πράσινο χρώμα. Τα απενεργοποιημένα κουμπιά ([→ Εικ. 29](#)) εμφανίζονται με τις ανοιχτές αποχρώσεις του βασικού χρώματος. Τα επιλεγμένα κουμπιά έχουν ένα μπλε περίγραμμα ([→ Εικ. 30](#)). Τα κουμπιά σε ένα ζεύγος εναλλαγής εμφανίζονται με σκούρο γκρι και έντονο μπλε χρώμα.

Εικ. 28

Εικ. 29

Εικ. 30

###### Εικονίδια

Τα εικονίδια χρησιμοποιούνται για να αντικατοπτρίζουν διάφορα στοιχεία του συστήματος, όπως π.χ. οι σταθμοί αντιδραστηρίων και θάλαμοι υποδοχής. Τα επιλέξιμα εικονίδια ([→ Εικ. 31](#)) εμφανίζονται ανυψωμένα. Επιλέξτε ένα εικονίδιο πατώντας το, όπως θα κάνατε με ένα κουμπί. Ένα επιλεγμένο εικονίδιο ([→ Εικ. 32](#)) εμφανίζεται ανυψωμένο με ένα μπλε περίγραμμα.



Εικ. 31



Εικ. 32

###### Πληκτρολόγια

Τα πληκτρολόγια εμφανίζονται όταν χρειάζεται, για να σας επιτρέψουν να εισαγάγετε κείμενα και αριθμούς. Διατίθενται σε δύο τύπους: αλφαριθμητικό (κείμενο και αριθμοί) ([→ Εικ. 33](#)) και αριθμητικό (μόνο αριθμοί). Τα πληκτρολόγια είναι ανάλογα με ένα πληκτρολόγιο υπολογιστή με πλήκτρα πάνω στην οθόνη.



Εικ. 33

1. Παράθυρο κειμένου
2. Κείμενα και αριθμοί
3. Πλήκτρο OK και Enter - Επιβεβαίωση της καταχώρισης
4. Πλήκτρο Back Space - Αφαίρεση του τελευταίου χαρακτήρα
5. Πλήκτρο Απαλοιφή - Αφαίρεση όλων των χαρακτήρων
6. Πλήκτρο Caps Lock - Επιλογή κεφαλαίων ή πεζών χαρακτήρων
7. Πλήκτρο Shift - Επιλογή κεφαλαίων ή πεζών χαρακτήρων
8. Πλήκτρο Άκυρο - Έξοδος χωρίς αποθήκευση

### 5.1.2 Πλοήγηση

Πλοηγείστε στο λογισμικό από τη γραμμή λειτουργιών (→ Εικ. 34) στο πάνω μέρος της οθόνης.



Εικ. 34

Η γραμμή λειτουργιών είναι πάντα ορατή ώστε να μπορείτε να βρείτε την οθόνη που θέλετε ανά πάσα στιγμή. Πατήστε ένα κουμπί στη γραμμή λειτουργιών για να ανοίξετε είτε μια οθόνη είτε ένα μενού με επιλογές για τις σχετιζόμενες οθόνες.

Ορισμένες οθόνες έχουν εναλλακτικές προβολές για τον διαχωρισμό των εμφανιζόμενων πληροφοριών.

Για παράδειγμα, η οθόνη **Σταθμοί αντιδραστηρίων** έχει δύο προβολές, τη μία για πληροφορίες φιαλών αντιδραστηρίου και την άλλη για πληροφορίες θαλάμου παραφίνης. Πατήστε τα κουμπιά σε αυτές τις οθόνες για να μετακινηθείτε μεταξύ των εναλλακτικών προβολών.

## 5 Εκτέλεση πρωτοκόλλου

Σε αυτές τις οδηγίες χρήσης, οι διαδρομές πλοιήγησης εμφανίζονται με αυτόν τον τρόπο: 1 > 2 > 3

Αυτό σημαίνει ότι από το κουμπί της γραμμής λειτουργιών, πατήστε 1, στη συνέχεια πατήστε 2 και, τέλος, πατήστε 3. Για παράδειγμα, ο συνδυασμός Διαχείριση > Πρωτόκολλα > Νέο σημαίνει να πατήσετε το κουμπί Διαχείριση στη γραμμή λειτουργιών, να πατήσετε Πρωτόκολλα (που είναι στο μενού Διαχείριση) και, στη συνέχεια, να πατήσετε Νέο (που είναι ένα κουμπί στην οθόνη Επιλογή πρωτοκόλλου).



Εικ. 35

Στον παρακάτω πίνακα παρατίθεται μια λίστα με όλες τις οθόνες στο λογισμικό με μια σύντομη περιγραφή της λειτουργίας τους. Επίσης, υπάρχουν σύνδεσμοι με τις σχετικές ενότητες στις παρούσες οδηγίες χρήσης.

Κουμπί γραμμής λειτουργιών	Κουμπί μενού	Σκοπός οθόνης	Ανατρέξτε σε:
Κατάσταση	--	Φόρτωση και εκτέλεση πρωτοκόλλων και προβολή της κατάστασης συστήματος.	(→ Σελ. 70 – 5.4 Οθόνη Κατάσταση)
Αντιδραστήρια	Σταθμοί	Εγκαταστήστε σταθμούς αντιδραστηρίων. Μπορείτε επίσης να δείτε τις τρέχουσες συγκεντρώσεις των αντιδραστηρίων και την κατάσταση του λουτρού παραφίνης.	(→ Σελ. 114 – 7.3 Διαχείριση σταθμών αντιδραστηρίων)
	Τύποι αντιδρ.	Διαχειριστείτε τη λίστα σας με τους τύπους ενεργών αντιδραστηρίων.	(→ Σελ. 109 – 7.2 Διαχείριση τύπων αντιδραστηρίων)
	Απομ. πλήρωση/ αποστράγγιση	Εκτελέστε πλήρωση ή αποστράγγιση των φιαλών των αντιδραστηρίων και αποστράγγιση των σταθμών παραφίνης.	(→ Σελ. 119 – 7.4 Αντικατάσταση αντιδραστηρίων)
	Μη αυτόμ. λειτ.	Ελέγχετε χειροκίνητα μεμονωμένα στοιχεία εξοπλισμού του οργάνου.	(→ Σελ. 128 – 8.1.1 Μη αυτόματες λειτουργίες)

Κουμπί γραμμής λειτουργιών	Κουμπί μενού	Σκοπός οθόνης	Ανατρέξτε σε:
Διαχείριση	Πρωτόκολλα	Πραγματοποιήστε επιλογή, δημιουργία, επεξεργασία και διαχείριση πρωτοκόλλων.	(→ Σελ. 94 – 6.2 Δημιουργία, επεξεργασία και προβολή πρωτοκόλλων)
	Αγαπημένα πρωτόκολλα	Επιλέξτε αγαπημένα πρωτόκολλα	(→ Σελ. 75 – Αγαπημένα πρωτόκολλα)
	Διαχείριση χρηστών	Διαχειριστείτε λογαριασμούς χρηστών.	(→ Σελ. 136 – 8.3.1 Τεχνική υποστήριξη)
	Αναφορές	Επιλέξτε από μία από τις τέσσερις αναφορές σχετικά με τις λεπτομέρειες εκτέλεσης, την ενέργεια χρήστη, τη χρήση πρωτοκόλλου και τη χρήση αντιδραστηρίου.	(→ Σελ. 131 – 8.2.2 Αναφορές)
	Αρχ. καταγρ. συμβάντων	Προβολή όλων των συμβάντων συστήματος.	(→ Σελ. 135 – 8.2.3 Αρχεία καταγραφής συμβάντων)
Ρυθμίσεις	Τεχνική υποστήριξη	Προβάλετε τον αύξοντα αριθμό της συσκευής και τις εκδόσεις λογισμικού, μεταφέρετε αρχεία καταγραφής και αναφορές περιστατικών και εξαγάγετε ή εισαγάγετε αρχεία πρωτοκόλλου.	(→ Σελ. 135 – 8.2.3 Αρχεία καταγραφής συμβάντων)
	Ρυθμίσεις επεξ.	Καθορισμός βασικών επιλογών διαχείρισης αντιδραστηρίων.	(→ Σελ. 138 – 8.3.2 Ρυθμίσεις επεξεργασίας)
	Ρυθμίσεις οργάνου	Καθορίστε τις επιλογές για την εμφάνιση της ώρας, το φίλτρο ενεργού άνθρακα, τα επίπεδα πλήρωσης και τον χειροκίνητο χειρισμό του χρόνου στάλαξης. Άλλάξτε τις ρυθμίσεις ήχου και συναγερμού.	(→ Σελ. 140 – 8.3.3 Ρυθμίσεις οργάνου)
	Επιλογές παρακολούθησης	Διαχειριστείτε το σύστημα παρακολούθησης και τα συνιστώμενα πρωτόκολλα.	(→ Σελ. 142 – 8.3.4 Επιλογές παρακολούθησης (προαιρετικό))
Συντήρηση	--	Καταγράψτε ότι οι διάφορες εργασίες συντήρησης έχουν ολοκληρωθεί.	(→ Σελ. 145 – 9.2 Οθόνη Συντήρηση)
	--	Πραγματοποιήστε έξοδο από το λογισμικό. Ανοίξτε μια έκδοση PDF των οδηγιών χρήσης στο λογισμικό.	--
			

### 5.1.3 Επίπεδα πρόσβασης

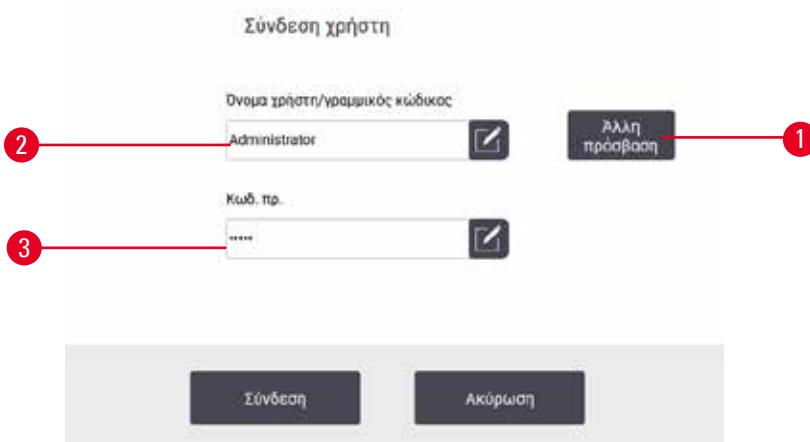
Για το προσωπικό του εργαστηρίου, υπάρχουν διαθέσιμα τρία επίπεδα πρόσβασης χρηστών: Χειριστής, Επιβλέπων και Διαχειριστής. Οι χειριστές μπορούν να εκτελέσουν όλες τις εργασίες ρουτίνας, όπως εκτέλεση πρωτοκόλλων και αντικατάσταση αντιδραστηρίων. Ωστόσο, οι χειριστές δεν μπορούν να επεξεργαστούν πρωτόκολλα ή να καθορίσουν παραμετροποιήσεις φιαλών αντιδραστηρίων: πρέπει να έχετε δικαιώματα επιβλέποντα για αυτές τις ενέργειες. Οι επιβλέποντες έχουν, επίσης, δικαιώματα παραμετροποιήσης του συστήματος. Οι διαχειριστές έχουν όλα τα δικαιώματα που έχουν οι επιβλέποντες και μπορούν να δημιουργήσουν λογαριασμούς για επιβλέποντες και χειριστές.

Ορισμένες ρυθμίσεις παραμετροποίησης που εμφανίζονται στο λογισμικό απαιτούν πρόσβαση επιπέδου συντήρησης για να αλλάξουν. Αυτές παρέχονται για να μπορείτε να δείτε τις ρυθμίσεις, αλλά πρέπει να επικοινωνήσετε με τον εξουσιοδοτημένο αντιπρόσωπο τεχνικής υποστήριξης αν θέλετε να τις αλλάξετε.

### Αρχική σύνδεση

Ο λογαριασμός διαχειριστή και ο κωδικός πρόσβασής του έχουν διαμορφωθεί στο εργοστάσιο και μπορούν να χρησιμοποιηθούν για τη δημιουργία νέων λογαριασμών. Ο προεπιλεγμένος κωδικός πρόσβασης είναι "admin".

- Η οθόνη σύνδεσης εμφανίζεται μετά την ολοκλήρωση της αρχικοποίησης. Πατήστε το κουμπί **Άλλη πρόσβαση** ([→ Εικ. 36-1](#)) και επιλέξτε **Διαχειριστής**.



Εικ. 36

- Εισαγάγετε τον προεπιλεγμένο κωδικό πρόσβασης "admin" και πατήστε **OK**. Πρέπει να αλλάξετε τον κωδικό πρόσβασης.
- Χρησιμοποιώντας το πληκτρολόγιο, πληκτρολογήστε "admin" και, στη συνέχεια, εισαγάγετε δύο φορές τον νέο κωδικό πρόσβασης και επιβεβαιώστε με **OK**. Ο κωδικός πρόσβασης πρέπει να περιέχει τουλάχιστον 6 χαρακτήρες, τουλάχιστον ένα γράμμα και έναν αριθμό. Εμφανίζεται η οθόνη Κατάσταση. Μια ετικέτα στη γραμμή λειτουργιών υποδεικνύει το όνομα χρήστη σας ([→ Εικ. 37-1](#)).



Εικ. 37

- ✓ Ο διαχειριστής μπορεί πλέον να δημιουργήσει λογαριασμούς για επιβλέποντες και χειριστές ([→ Σελ. 136 – 8.3.1 Τεχνική υποστήριξη](#)).

### Σύνδεση

Για να συνδεθείτε, εισαγάγετε το όνομα χρήστη ([→ Εικ. 36-2](#)) και τον κωδικό πρόσβασης ([→ Εικ. 36-3](#)) και, στη συνέχεια, πατήστε **Σύνδεση**.

Αλλαγή χρήστη/Αποσύνδεση

- Πατήστε το όνομα χρήστη ( $\rightarrow$  Εικ. 37-1) στη γραμμή λειτουργιών.
- Επιλέξτε **Αλλαγή χρήστη ή Αποσύνδεση**.
- Προχωρήστε με την επόμενη ενέργεια που έχετε επιλέξει.

Ο προεπιλεγμένος χρόνος αυτόματης αποσύνδεσης είναι 15 λεπτά. Για να αλλάξετε τον χρόνο αυτόματης αποσύνδεσης, μεταβείτε στις επιλογές **Ρυθμίσεις > Τεχνική υποστήριξη > Κλείδωμα οθόνης**.

**5.1.4 Βοήθεια**

Οι οδηγίες χρήσης παρέχονται σε μορφή PDF σε φορέα δεδομένων. Περιλαμβάνονται επίσης (σε μορφή PDF) στο λογισμικό οργάνων. Πατήστε το λογότυπο της Leica στη γραμμή λειτουργιών για το ανοίξετε. Σε ορισμένες οθόνες, πατήστε **Βοήθεια** για να ανοίξετε τη συγκεκριμένη σελίδα βοήθειας αυτής της οθόνης.

**5.2 Γρήγορη εκκίνηση****Προειδοποίηση**

Κατά τη μεταφορά, τα εξαρτήματα/μέρη μπορεί να χαλαρώσουν/υποστούν ζημιά

**Ζημιά δειγμάτων**

- Πριν από την επεξεργασία δειγμάτων ιστού ασθενούς μετά τη μεταφορά ή τη μετακίνηση της συσκευής, εκτελέστε μια δοκιμαστική ανάλυση για να διασφαλίσετε την καταλληλότητα της συσκευής και του πρωτοκόλλου που χρησιμοποιείται. Χρησιμοποιήστε ένα προεγκατεστημένο πρωτόκολλο ή συνδυάστε αυτήν την ενέργεια με την επικύρωση των δικών σας πρωτοκόλλων.
- Πραγματοποιήστε επεξεργασία δειγμάτων ιστού ασθενούς για διαγνωστικούς σκοπούς, μόνο όταν όλοι οι παραπάνω έλεγχοι έχουν πραγματοποιηθεί με επιτυχία. Σε περίπτωση αποτυχίας οποιουδήποτε από τα προηγούμενα βήματα, μη χειρίζεστε τη συσκευή και επικοινωνήστε με τον τοπικό αντιπρόσωπο τεχνικής υποστήριξης της Leica Biosystems.

**Προειδοποίηση**

Τα οριζόμενα από τον χρήστη πρωτόκολλα δεν είναι επικυρωμένα.

**Ζημιά δειγμάτων**

- Τα προεγκατεστημένα πρωτόκολλα και τα προσαρμοσμένα πρωτόκολλα πρέπει να επικυρώνονται από τον χρήστη πριν από την εκτέλεση του πρωτοκόλλου, δηλαδή την επεξεργασία ιστού με ιστό ασθενούς για διαγνωστικούς σκοπούς, σύμφωνα με τις τοπικές ή περιφερειακές απαιτήσεις πιστοποίησης.

**Προειδοποίηση**

Ανεπαρκής πλήρωση της φιάλης αντιδραστηρίου (ο θάλαμος υποδοχής δεν είναι κενός).

**Ζημιά δειγμάτων**

- Πριν την εκτέλεση ενός πρωτοκόλλου, ελέγχετε τον θάλαμο υποδοχής και βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχει τίποτα στον θάλαμο υποδοχής.



### Προειδοποίηση

Όταν ανοίγεται ο θάλαμος υποδοχής κατά την επεξεργασία της συσκευής/μετά από παύση/μετά την ολοκλήρωση του πρωτοκόλλου, ο χρήστης έρχεται σε επαφή με την καυτή επιφάνεια του καλύμματος/τα καλάθια/τα υγρά/τα επικίνδυνα αντιδραστήρια/τους ατμούς από τον θάλαμο υποδοχής.

Ανοίξτε τον θάλαμο υποδοχής, και το πρωτόκολλο δεν μπορεί να συνεχιστεί.

#### Τραυματισμός ατόμων/Ζημιά δειγμάτων/Επηρεαζόμενα δείγματα

- Καυτή επιφάνεια. Κατά τον χειρισμό, να φοράτε προστατευτική ενδυμασία από χημικές ουσίες, προστατευτικά γυαλιά, αναπνευστήρα, γάντια από καουτσούκ και κάθε άλλο απαραίτητο μέσο ατομικής προστασίας.
- Κατά την εκτέλεση πρωτοκόλλου, μην ανοίγετε το κάλυμμα του θαλάμου υποδοχής ή αφαιρείτε τις φιάλες αντιδραστηρίου/το κάλυμμα του φούρνου παραφίνης/τα λουτρά παραφίνης, εκτός αν υποδεικνύεται από μήνυμα του συστήματος. Ενόσω εκτελείται ένα πρωτόκολλο, αν θέλετε να αφαιρέσετε τα δείγματα από τον θάλαμο υποδοχής ή να προσθέσετε δείγματα στον θάλαμο υποδοχής, πατήστε το κουμπί παύσης.
- Να είστε προσεκτικοί κατά το άνοιγμα θαλάμου υποδοχής ή λουτρού παραφίνης μετά από παύση της συσκευής. Διαβάστε τυχόν μηνύματα προειδοποίησης -για παράδειγμα, ο θάλαμος υποδοχής έχει υψηλότερη θερμοκρασία από αυτήν για ασφαλή πρόσβαση- και λάβετε τις κατάλληλες προφυλάξεις πριν να συνεχίστε.
- Η τηγμένη παραφίνη είναι καυτή και μπορεί να προκαλέσει εγκαύματα. Προσέχετε όταν χειρίζεστε παραφίνη και αφαιρείτε καλάθια.



### Προειδοποίηση

Η επεξεργασία ξεκινά όταν η παραφίνη δεν είναι πλήρως τηγμένη.

#### Ζημιά δειγμάτων

- Βεβαιωθείτε ότι η παραφίνη στα λουτρά παραφίνης είναι πλήρως τηγμένη πριν πατήσετε το κουμπί Εκκίνησης.



### Προειδοποίηση

Τα δείγματα δεν καλύπτονται από αντιδραστήρια/παραφίνη.

#### Τα δείγματα στέγνωσαν και υπέστησαν ζημιά.

- Πριν από την εκτέλεση του πρωτοκόλλου, ελέγχετε το επίπεδο αντιδραστηρίου στις φιάλες αντιδραστηρίου από το εξωτερικό τους. Βεβαιωθείτε ότι το επίπεδο των αντιδραστηρίων είναι μεταξύ των δεικτών Min. (Ελάχιστο) και Max. (Μέγιστο). Επίσης, ελέγχετε τα επίπεδα παραφίνης.
- Μην προσθέτετε δείγματα πάνω από τον αισθητήρα στάθμης.
- Μην προσθέτετε περισσότερα δείγματα από τα προτεινόμενα.
- Επιβεβαιώνετε πάντα πως οι κασέτες έχουν εισαχθεί σωστά στα καλάθια και ότι τα καλάθια είναι σωστά τοποθετημένα στους θαλάμους υποδοχής.
- Τα πρωτόκολλα επιλογής κατά σταθμό δεν συνιστώνται για επεξεργασία κατά τη διάρκεια της νύχτας. Αν ένα αντιδραστήριο καταστεί μη διαθέσιμο για οποιονδήποτε λόγο, τότε το πρωτόκολλο δεν μπορεί να τελειώσει.



### Προειδοποίηση

Απόφραξη από απώλεια κασετών/ιστών από θάλαμο υποδοχής ή ακαθαρσίες από αντιδραστήρια ή παραφίνη

#### Ζημιά δειγμάτων

- Χρησιμοποιήστε καλάθια κατά την επεξεργασία. Μην τοποθετείτε τα δείγματα απευθείας στον θάλαμο υποδοχής.
- Πριν την εκτέλεση ενός πρωτοκόλλου, βεβαιωθείτε ότι το φίλτρο είναι εγκατεστημένο στο κάτω μέρος του θαλάμου υποδοχής.
- Προσέξτε να μη ρίξετε τίποτα μέσα στον θάλαμο υποδοχής όταν αφαιρεθεί το φίλτρο του θαλάμου υποδοχής. Ξένα σώματα στους σωλήνες μπορεί να προκαλέσουν δυσλειτουργία στις βαλβίδες.

Πριν ξεκινήσετε, όλα τα αντιδραστήρια που χρειάζεστε πρέπει να είναι παραμετροποιημένα (→ Σελ. 114 – 7.3 **Διαχείριση σταθμών αντιδραστηρίων**). Επιπλέον, για τους χρήστες με πρόσβαση μόνο σε επίπεδο χειριστή, πρέπει να υπάρχει τουλάχιστον ένα επικυρωμένο πρωτόκολλο έτοιμο για φόρτωση (→ Σελ. 94 – 6.2 **Δημιουργία, επεξεργασία και προβολή πρωτοκόλλων**). Οι μπροστινοί τροχοί πρέπει να είναι ασφαλισμένοι. Μην μετακινείτε τη συσκευή ενόσω εκτελείται πρωτόκολλο.

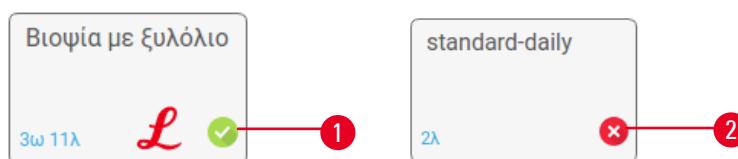
### Ρύθμιση και έλεγχοι συσκευής

1. Πατήστε το κουμπί **Κατάσταση** για να εμφανιστεί η οθόνη **Κατάσταση**. Όλες οι εκτελέσεις πρωτοκόλλου ξεκινούν από την οθόνη **Κατάσταση** (→ Εικ. 45).
2. Ελέγχετε ότι το εικονίδιο θαλάμου υποδοχής (→ Σελ. 71 – **Εικονίδια θαλάμου υποδοχής**) που θέλετε να χρησιμοποιήσετε υποδεικνύει ότι ο θάλαμος υποδοχής είναι καθαρός ή ότι έχει υπόλειμμα από αντιδραστήριο συμβατό με το πρώτο αντιδραστήριο του πρωτόκολλου.
3. Αν είναι απαραίτητο, αντικαταστήστε το αντιδραστήριο ή την παραφίνη σε ένα λουτρό παραφίνης που χρειάζεται αντικατάσταση (→ Σελ. 119 – **7.4 Αντικατάσταση αντιδραστηρίων**). Τα πρότυπα εικονίδια για τα αντιδραστήρια και τα λουτρά παραφίνης θα έχουν τροποποιηθεί με διάφορους τρόπους αν χρειάζεται ή συνιστάται αντικατάσταση. Βλ. Εικονίδια φιάλης (→ Σελ. 73 – **Εικονίδια φιάλης**) και Βλ. Εικονίδια λουτρού παραφίνης (→ Σελ. 72 – **Εικονίδια λουτρού παραφίνης**).
4. Επιβεβαιώστε ότι η συσκευή είναι έτοιμη:
  - A. Και οι 17 φιάλες αντιδραστηρίων και η φιάλη συμπυκνώματος πρέπει να είναι σωστά τοποθετημένες στη συσκευή.
  - B. Πρέπει να υπάρχει επαρκές αντιδραστήριο στις φιάλες αντιδραστηρίων και στα λουτρά παραφίνης. Πληρώστε τις φιάλες αντιδραστηρίων και τα λουτρά παραφίνης στο επίπεδο μεταξύ των δεικτών **MIN** και **MAX**.
  - C. Ανοίξτε τον θάλαμο υποδοχής προς χρήση. Ελέγχετε ότι είναι καθαρός ή ότι τυχόν υπόλειμμα είναι αντιδραστήριο συμβατό με το πρώτο αντιδραστήριο στο πρωτόκολλο.
5. Προετοιμάστε τις κασέτες σας και φορτώστε τες στα καλάθια (→ Σελ. 40 – **4.4.2 Καλάθια κασετών**).

### Φόρτωση πρωτοκόλλου

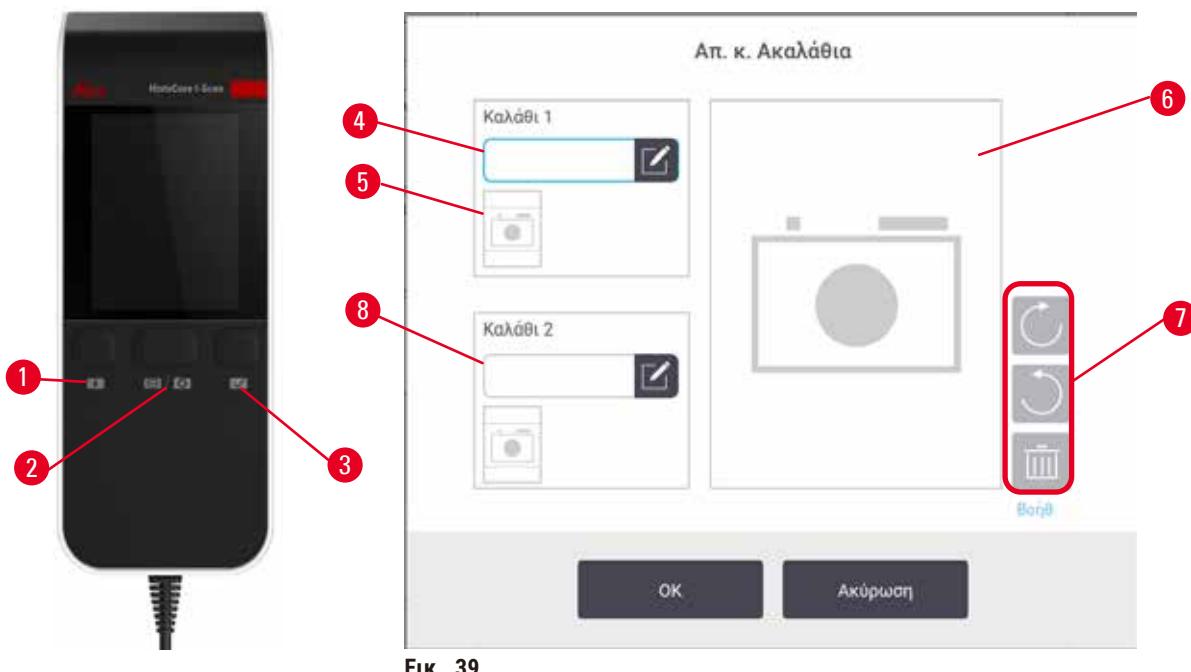
Με διαφορετικές ρυθμίσεις λειτουργιών παρακολούθησης, υπάρχουν τρεις επιλογές για την εκτέλεση ενός πρωτοκόλλου επεξεργασίας.

- Επιλογή 1: Εκτέλεση πρωτοκόλλου επεξεργασίας χωρίς παρακολούθηση
  - Επιλογή 2: Εκτέλεση πρωτοκόλλου επεξεργασίας με ενεργοποιημένες τις λειτουργίες παρακολούθησης
  - Επιλογή 3: Εκτέλεση με το συνιστώμενο πρωτόκολλο
6. Εκτέλεση πρωτοκόλλου επεξεργασίας χωρίς παρακολούθηση.
    - A. Επιλέξτε ένα πρωτόκολλο στο πλαίσιο λίστας αγαπημένων ή πατήστε το κουμπί ...**Περισσότερα** κάτω αριστερά (για τον θάλαμο υποδοχής A) ή κάτω δεξιά (για τον θάλαμο υποδοχής B) για να επιλέξετε ένα πρωτόκολλο από την οθόνη **Επιλογή πρωτοκόλλου**. Από χρήστες επιπέδου χειριστή, μπορούν να επιλεγούν μόνο επικυρωμένα πρωτόκολλα (υποδεικνύονται από ένα πράσινο σημάδι επιλογής) (→ Εικ. 38-1).



Εικ. 38

- B. Αν το πρώτο βήμα του πρωτοκόλλου χρησιμοποιήσει ένα αντιδραστήριο που δεν είναι συμβατό με το υπόλειμμα του θαλάμου υποδοχής, θα εμφανιστεί ένα μήνυμα προειδοποίησης. Μπορεί να χρειαστεί να εκτελέσετε ένα πρωτόκολλο καθαρισμού ή ενδεχομένως να μπορείτε να παραλείψετε τα πρώτα βήματα του πρωτοκόλλου ([→ Σελ. 80 – 5.5.2 Άλλαγή του αρχικού βήματος για μια μεμονωμένη εκτέλεση](#)). Στην περίπτωση αυτή, πατήστε **Απαλοιφή** όλων στο πλαίσιο διαλόγου προειδοποίησης για να συνεχίσετε.
- C. Αν θέλετε να προσθέσετε μια σημείωση στο πρωτόκολλο, πατήστε την επιλογή **Προσθήκη σημείωσης**. Χρησιμοποιώντας το πληκτρολόγιο που εμφανίζεται στην οθόνη, πληκτρολογήστε τη σημείωσή σας και πατήστε **Enter** ή **OK**. Μπορείτε να προσθέσετε σημειώσεις σε ένα πρωτόκολλο και ενώ η εκτέλεση του είναι σε εξέλιξη.
- D. Πατήστε το κουμπί **Εκτέλεση**. Συνεχίστε με το βήμα 9.
7. Εκτέλεση πρωτοκόλλου επεξεργασίας με ενεργοποιημένες τις επιλογές παρακολούθησης. Σε αυτήν την επιλογή, η συσκευή πρέπει να χρησιμοποιείται με το HistoCore I-Scan (Αρ. παραγγελίας 14 0488 58056), και οι λειτουργίες παρακολούθησης να είναι ενεργοποιημένες ([→ Σελ. 142 – 8.3.4 Επιλογές παρακολούθησης \(προαιρετικό\)](#)).
- A. Ακολουθήστε τα παραπάνω βήματα 6Α, 6Β και 6Γ.
- B. Πατήστε το κουμπί **Εκτέλεση**. Εμφανίζεται η οθόνη **Καλάθια θαλάμων υποδοχής A/B**.
- C. Εισαγάγετε τις πληροφορίες του Καλαθιού 1. Για να το κάνετε, πατήστε το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης LED πλήρωσης ([→ Εικ. 39-1](#)) στον σαρωτή για να ενεργοποιήσετε τον φωτισμό του σαρωτή. Εάν πατήσετε το κουμπί ενεργοποίησης σάρωσης/φωτογράφισης ([→ Εικ. 39-2](#)), ο σαρωτής γραμμωτού κώδικα ξεκινά τη σάρωση του γραμμωτού κώδικα. Μόλις αναγνωριστεί με επιτυχία ο γραμμωτός κώδικας, εμφανίζεται ένα σημάδι επιλογής στην οθόνη του σαρωτή. Οι πληροφορίες γραμμωτού κώδικα συμπληρώνονται στο πεδίο ονόματος Καλάθι 1 ([→ Εικ. 39-4](#)), και ενεργοποιείται το επόμενο πλαίσιο συμπλήρωσης ([→ Εικ. 39-5](#)). Φωτογραφίστε το καλάθι πατώντας το κουμπί ενεργοποίησης σάρωσης/φωτογράφισης. Δείτε την εικόνα του καλαθιού στη δεξιά πλευρά της οθόνης ([→ Εικ. 39-6](#)). Προσαρμόστε την εικόνα χρησιμοποιώντας τα εργαλεία προβολής εικόνας ([→ Εικ. 39-7](#)). Πατήστε το κουμπί σημαδιού επιλογής ([→ Εικ. 39-8](#)). Στη συνέχεια, εισαγάγετε τις πληροφορίες του Καλαθιού 2 ([→ Εικ. 39-8](#)) με τον ίδιο τρόπο.
- D. Όταν ολοκληρώσετε, πατήστε **OK**. Συνεχίστε με το βήμα 9.



8. Εκτέλεση με το συνιστώμενο πρωτόκολλο. Σε αυτήν την επιλογή, η συσκευή πρέπει να χρησιμοποιείται με το HistoCore I-Scan (Αρ. παραγγελίας 14 0488 58056), οι λειτουργίες παρακολούθησης να είναι ενεργοποιημένες και το καλάθι να έχει συνδεθεί με ένα συνιστώμενο πρωτόκολλο (→ Σελ. 142 – **8.3.4 Επιλογές παρακολούθησης (προαιρετικό)**).
  - A. Πατήστε τα κουμπιά του σαρωτή (→ **Εικ. 45-2**) (→ **Εικ. 45-7**).
  - B. Σαρώστε τον γραμμωτό κώδικα και φωτογραφίστε το καλάθι. Ανατρέξτε στο βήμα 7Γ.
  - C. Όταν ολοκληρώσετε, πατήστε **OK**. Συνεχίστε με το βήμα 9.
9. Τοποθετήστε τα καλάθια μέσα στον απαιτούμενο θάλαμο υποδοχής και κλείστε καλά το κάλυμμα του.

#### Εκτέλεση πρωτοκόλλου

10. Θα εμφανιστεί ένα πλαίσιο διαλόγου (→ **Εικ. 40**) για να εισαγάγετε τον αριθμό κασετών που είναι μέσα στον θάλαμο υποδοχής.



**Εικ. 40**

Ο αριθμός που εμφανίζεται από προεπιλογή ρυθμίζεται από τους επιβλέποντες. Βλ. (→ **8.3.2 Ρυθμίσεις επεξεργασίας**). Ωστόσο, είναι σημαντικό να εισαγάγετε τον σωστό αριθμό κασετών. Ο αριθμός που θα εισαγάγετε χρησιμοποιείται από το σύστημα διαχείρισης αντιδραστηρίων για τον υπολογισμό των συγκεντρώσεων των αντιδραστηρίων. Εισαγάγετε τον αριθμό και πατήστε **OK**. Τώρα θα εμφανιστεί η οθόνη προγραμματισμού.



Εικ. 41

11. Αν θέλετε να επεξεργαστείτε κάποια βήματα στο πρωτόκολλο ή να αλλάξετε τη διάρκεια ενός βήματος, πατήστε το κουμπί **Επεξεργασία βήμάτων**. Η διαδικασία εξηγείται στην ενότητα ([Σελ. 80 – 5.5.2 Αλλαγή του αρχικού βήματος για μια μεμονωμένη εκτέλεση](#)).
12. Αν θέλετε να εκτελέσετε αμέσως το πρωτόκολλο, πατήστε **Το συντομότερο δυνατό και συνεχίστε με το βήμα 17 παρακάτω**.
13. Αν θέλετε να καθυστερήσετε την έναρξη της εκτέλεσης:
  - A. κατά μία ολόκληρη ημέρα, πατήστε **+Ημέρα**
  - B. κατά οποιαδήποτε άλλο χρονικό διάστημα, πατήστε **Επεξεργασία ώρας λήξης** και καθορίστε μια καθυστέρηση ([Σελ. 78 – 5.5.1 Προγραμματισμός πρωτοκόλλων](#)).
14. Βεβαιωθείτε ότι η προβλεπόμενη ώρα λήξης που εμφανίζεται στην οθόνη είναι αποδεκτή. Αν δεν είναι, επαναλάβετε από το βήμα 12 παραπάνω.
15. Πατήστε το κουμπί **Εκκίνηση**. Το σύστημα προγραμματίζει το πρωτόκολλο.
  - A. Αν το σύστημα δεν μπορεί να προγραμματίσει το πρωτόκολλο, θα εμφανιστούν μηνύματα προειδοποίησης. Πατήστε **Απαλοιφή όλων** και διορθώστε όλα τα σφάλματα πριν δοκιμάσετε να εκτελέσετε ξανά το πρωτόκολλο ([Σελ. 86 – 5.7.2 Αναπόφευκτες ασυμβασίες αντιδραστηρίων](#)).
  - B. Αν το σύστημα μπόρεσε να προγραμματίσει το πρωτόκολλο, το πρωτόκολλο θα ξεκινήσει.
  - C. Αν έχετε καθορίσει μια καθυστερούμενη ώρα λήξης, θα προκύψει μια κατάσταση αρχικής πλήρωσης ([Σελ. 86 – 5.7.1 Καθυστερούμενοι χρόνοι λήξης και αρχικές πληρώσεις](#)).

Μπορείτε να προβάλετε την πρόοδο της εκτέλεσης στην οθόνη **Κατάσταση**. Μπορείτε να διακόψετε την εκτέλεση του πρωτοκόλλου και να προσθέστε επιπλέον κασέτες ή να ματαιώσετε τελείως την εκτέλεση ([Σελ. 83 – 5.6 Παύση και ματαίωση πρωτοκόλλων](#)).

#### Ολοκλήρωση εκτέλεσης πρωτοκόλλου

16. Όταν ολοκληρωθεί το πρωτόκολλο, εμφανίζεται το πλαίσιο διαλόγου **Το πρωτόκολλο ολοκληρώθηκε και ηχεί ένας συναγερμός**.



Εικ. 42

Μπορείτε να αφαιρέσετε τα καλάθια πριν να αποστραγγίσετε τον θάλαμο υποδοχής, αν και δεν συνιστάται αυτή η επιλογή. Για να γίνει αυτό, πατήστε **Πρόσβαση τώρα**. Για να αποστραγγίσετε τον θάλαμο υποδοχής, πατήστε **Αποστράγγιση Θαλάμου**.

17. Ανοίξτε τον θάλαμο υποδοχής, όταν σας ζητηθεί.
18. Εμφανίζεται ένα μήνυμα που σας ζητά να αφαιρέσετε όλους τους ιστούς. Κάντε το και πατήστε **Περατώθηκε**.



Εικ. 43

Μην πατάτε το κουμπί **Περατώθηκε** μέχρι να αφαιρεθούν όλα τα καλάθια από τον θάλαμο υποδοχής.

Εκτέλεση πρωτοκόλλου καθαρισμού

19. Τώρα εμφανίζεται ο πίνακας Καθαρισμός τώρα. Εκτελέστε ένα πρωτόκολλο καθαρισμού πριν εκτελέσετε το επόμενο πρωτόκολλο επεξεργασίας.

**Προειδοποίηση**

Κατά την εκτέλεση του πρωτοκόλλου καθαρισμού, απομένουν ιστοί μέσα στον θάλαμο υποδοχής.

**Ζημιά δειγμάτων**

- Αφαιρέστε όλους τους ιστούς από τον θάλαμο υποδοχής πριν την εκτέλεση ενός πρωτοκόλλου καθαρισμού καθώς το εν ξηρώ βήμα θα προκαλέσει βλάβη στον ιστό.

20. Αν θέλετε να αποδεχθείτε το προεπιλεγμένο πρωτόκολλο για τον καθαρισμό, πατήστε στο κουμπί **Εκκίνηση** και συνεχίστε από το βήμα 23 παρακάτω. Διαφορετικά, επιλέξτε το πρωτόκολλο καθαρισμού και εκτελέστε το ακριβώς όπως ένα πρωτόκολλο επεξεργασίας ιστού (όπως περιγράφεται σε αυτήν τη διαδικασία).
21. Θα σας ζητηθεί να τοποθετήσετε τα λερωμένα καλάθια σας μέσα στον θάλαμο υποδοχής. Βεβαιωθείτε ότι έχει αφαιρεθεί όλος ο ιστός από τα καλάθια προτού το κάνετε. Πατήστε το κουμπί **OK** όταν θα έχετε τοποθετήσει τα καλάθια μέσα στον θάλαμο υποδοχής και θα έχετε κλείσει το κάλυμμα του.
22. Αν θέλετε να επεξεργαστείτε τα βήματά σας στο πρωτόκολλο καθαρισμού, πατήστε το κουμπί **Επεξεργασία βημάτων**. ([→ Σελ. 80 – 5.5.2 Αλλαγή του αρχικού βήματος για μια μεμονωμένη εκτέλεση](#)).
23. Πατήστε το κουμπί **Εκκίνηση** για να ξεκινήσετε την εκτέλεση.
24. Όταν ολοκληρωθεί το πρωτόκολλο, εμφανίζεται ο πίνακας **Το πρωτόκολλο ολοκληρώθηκε** και ηχεί ένας συναγερμός. Πατήστε το κουμπί **Πρόσβαση τώρα** για να συνεχίσετε.
25. Όταν εμφανιστεί ο πίνακας **Πρόσβαση τώρα**, ανοίξτε το κάλυμμα του και αφαιρέστε τα καλάθια.
26. Πατήστε το κουμπί **Άνοιγμα θαλάμου** για να συνεχίσετε.

### 5.3 Πρωτόκολλα καθαρισμού

Τα πρωτόκολλα καθαρισμού καθαρίζουν τους θαλάμους υποδοχής και τις συνήθεις γραμμές αντιδραστηρίων. Μπορείτε να επιλέξετε την επιλογή **Καθαρισμός τώρα** όταν σας ζητηθεί στο τέλος μιας εκτέλεσης. Έτσι θα εκτελεστεί το προκαθορισμένο πρωτόκολλο καθαρισμού (ονομάζεται **Γρήγορος καθαρισμός**). Εναλλακτικά, μπορείτε να επιλέξετε ένα άλλο πρωτόκολλο καθαρισμού.

Πρέπει, επίσης, να καθαρίσετε τους θαλάμους υποδοχής:

- μετά την αντικατάσταση αντιδραστηρίου χρησιμοποιώντας τη λειτουργία απομακρυσμένης πλήρωσης και αποστράγγισης
- αν τους έχετε πληρώσει χειροκίνητα ή/και
- αν το τελευταίο αντιδραστήριο δεν είναι συμβατό με το επόμενο πρωτόκολλο που πρόκειται να εκτελεστεί ([→ Σελ. 164 – 10.5 Πίνακες συμβατότητας αντιδραστηρίων](#)).

Για τα περισσότερα εργαστήρια το προκαθορισμένο πρωτόκολλο **Γρήγορος καθαρισμός** πρέπει να είναι το μόνο απαιτούμενο πρωτόκολλο καθαρισμού. Υπό φυσιολογικές συνθήκες, το πρωτόκολλο καθαρίζει υπολείμματα στον θάλαμο υποδοχής έως το λουτρό παραφίνης πριν από το πρώτο βήμα. Στη συνέχεια, υπάρχουν δύο βήματα αντιδραστηρίου: ξυλόλιο καθαρισμού και αιθανόλη καθαρισμού. Αυτά ακολουθούνται από ένα βήμα ξήρανσης. Σε αυτό το βήμα χρησιμοποιείται υψηλή θερμοκρασία, κενό και ροή αέρα για εξάτμιση τυχόν υπολείμματος αντιδραστηρίου. Στο τέλος του βήματος ξήρανσης οι θερμαστές απενεργοποιούνται αλλά η ροή αέρα συνεχίζει για να ψύξει τους θαλάμους υποδοχής.

Φορτώστε και εκτελέστε τα πρωτόκολλα καθαρισμού, όπως θα κάνατε με τα άλλα πρωτόκολλα, ωστόσο, ποτέ με ιστό μέσα στον θάλαμο υποδοχής. Το εν ξηρώ βήμα θα τον καταστρέψει. Αυτό σημαίνει ότι τα πρωτόκολλα καθαρισμού δεν πρέπει ποτέ να χρησιμοποιούνται για εκτελέσεις επανεπεξεργασίας. Χρησιμοποιήστε ένα πρωτόκολλο επανεξεργασίας αντί αυτών.

Αν απαιτείται, δημιουργήστε τα δικά σας πρωτόκολλα καθαρισμού.

Για να δημιουργήσετε νέα πρωτόκολλα καθαρισμού, πραγματοποιήστε τα παρακάτω.

1. Ανοίξτε τη οθόνη **Επιλογή πρωτοκόλλου** (**Διαχείριση > Πρωτόκολλα**) και πατήστε **Καθαρισμός**.
2. Πατήστε **Νέο** και επιλέξτε **Καθαρισμός** ως τον τύπο πρωτοκόλλου.
3. Εισαγάγετε ένα όνομα για το πρωτόκολλο καθαρισμού.
4. Επιλέξτε μια μέθοδο επιλογής αντιδραστήριου, **Τύπος ή Σταθμός**. Μια σειρά πλαισίων διαλόγου θα σας καθοδηγήσουν τώρα στη δημιουργία του πρώτου βήματος.
- » Τα πρωτόκολλα καθαρισμού έχουν αυτομάτως ένα τελικό βήμα ξήρανσης. Δεν μπορείτε να επεξεργαστείτε αυτό το βήμα.
5. Πατήστε τη δεύτερη σειρά στον πίνακα πρωτοκόλλου και πατήστε **Εισαγωγή** να προσθέσετε το δεύτερο βήμα. Προσθέστε επιπλέον βήματα, κατά περίπτωση.
6. Προαιρετικά, πατήστε το κουμπί **Όνομα** για να επεξεργαστείτε το όνομα του πρωτοκόλλου καθαρισμού.
7. Προαιρετικά πατήστε το κουμπί **Σημειώσεις** για να προσθέσετε οποιαδήποτε πληροφορία θέλετε να διατηρήσετε με το πρωτόκολλο.
8. Πατήστε το πλήκτρο **Αποθήκευση** για να αποθηκεύσετε το πρωτόκολλο.
9. Πατήστε το κουμπί **Περατώθηκε** για να ολοκληρώσετε.
10. Εμφανίζεται το παράθυρο που σας προειδοποιεί για τυχόν ενέργειες που απαιτούνται ή συνιστώνται, προκειμένου να είναι δυνατή η χρήση του πρωτοκόλλου. Μία προειδοποίηση που εμφανίζεται πάντα είναι ότι το πρωτόκολλο δεν έχει επικυρωθεί για χρήση. Ως προεπιλογή, ένα νεοδημιουργηθέν πρωτόκολλο δεν είναι έγκυρο. Θα πρέπει να το επικυρώσει το εργαστήριό σας πριν από την κλινική χρήση. Μετά την επικύρωση, ένας επιβλέπων μπορεί να μεταβεί στην οθόνη **Επεξεργασία πρωτοκόλλου** και να πατήσει το κουμπί **Επικύρωση πρωτοκόλλου**. Στη συνέχεια, το πρωτόκολλο τίθεται στη διάθεση των χειριστών (δεδομένου ότι έχουν αντιμετωπιστεί τυχόν άλλα σφάλματα που εμφανίζονται στο παράθυρο). Πατήστε το κουμπί **Προεπιλογή** για να ορίσετε το πρωτόκολλο καθαρισμού ως προεπιλεγμένο πρωτόκολλο καθαρισμού, αν απαιτείται.

Για να δημιουργήσετε τα δικά σας πρωτόκολλα καθαρισμού αντιγράφοντας το προκαθορισμένο πρωτόκολλο **Γρήγορος καθαρισμός**, πραγματοποιήστε τα παρακάτω.

1. Πατήστε **Διαχείριση > Πρωτόκολλα** και, στη συνέχεια, πατήστε **Καθαρισμός**.
2. Επιλέξτε το πρωτόκολλο **Γρήγορος καθαρισμός** και πατήστε **Αντιγραφή**.
3. Εισαγάγετε ένα νέο όνομα για το πρωτόκολλό σας.
4. Τροποποιήστε το πρωτόκολλο καθαρισμού (**→ Σελ. 94 – 6.2.2 Επεξεργασία πρωτοκόλλων**). Δεν μπορείτε να επεξεργαστείτε το τελικό βήμα ξήρανσης σε πρωτόκολλα καθαρισμού.
5. Συνεχίστε με το παραπάνω βήμα 6 για τη δημιουργία ενός νέου πρωτοκόλλου καθαρισμού.

Τα πρωτόκολλα καθαρισμού δεν απαιτούν βήμα νερού και λειτουργούν καλά με συμβατικά αντιδραστήρια καθαρισμού.

Για να αφαιρέσετε πλήρως το ξυλόλιο από τη συσκευή σας, η Leica Biosystems μπορεί να σας παρέχει Waxsol™, ένα διάλυμα καθαρισμού χωρίς ξυλόλιο (**→ Σελ. 107 – 7.1.4 Συνιστώμενα αντιδραστήρια**).



### Προειδοποίηση

Κατά την εκτέλεση του πρωτοκόλλου καθαρισμού, απομένουν ιστοί μέσα στον θάλαμο υποδοχής.

#### Ζημιά δειγμάτων

- Αφαιρέστε όλους τους ιστούς από τον θάλαμο υποδοχής πριν την εκτέλεση ενός πρωτοκόλλου καθαρισμού καθώς το εν ξηρώ βήμα θα προκαλέσει βλάβη στον ιστό.



### Προειδοποίηση

Χρησιμοποιείτε πρωτόκολλα καθαρισμού για επανεπεξεργασία δειγμάτων.

#### Ζημιά δειγμάτων

- Μη χρησιμοποιείτε πρωτόκολλα καθαρισμού για επανεπεξεργασία, καθώς το εν ξηρώ βήμα θα προκαλέσει βλάβη στον ιστό.



### Προειδοποίηση

Χρησιμοποιείτε εσφαλμένα/ανεπαρκή εργαλεία/αντιδραστήρια καθαρισμού

#### Ζημιά δειγμάτων

- Μην επαναχρησιμοποιείτε μολυσμένα αφυδατικά ως αιθανόλη καθαρισμού. Τα μολυσμένα αφυδατικά θα περιέχουν φορμαλίνη (ή άλλα μονιμοποιητικά) και το εν ξηρώ βήμα θα προκαλέσει την κρυσταλλοποίηση των αλάτων στις εσωτερικές επιφάνειες του θαλάμου υποδοχής.
- Να εκτελείτε πάντα ένα πρωτόκολλο καθαρισμού μετά τη χρήση παραφίνης στον θάλαμο υποδοχής.

Όλα τα προκαθορισμένα αντιδραστήρια καθαρισμού έχουν ουδούς καθαρότητας κύκλου. Αυτοί οι ουδοί επιβάλλουν την αντικατάσταση των αντιδραστηρίων μετά από δέκα ή έξι εκτελέσεις καθαρισμού (αν δεν υπερβούν πρώτα έναν ουδό συγκέντρωσης). Ωστόσο, οι ουδοί είναι σχεδιασμένοι για εκτελέσεις καθαρισμού μόνο με τα καλάθια κασέτας μέσα στους θαλάμους υποδοχής.



### Προειδοποίηση

Εκτελείτε πρωτόκολλο καθαρισμού για τον καθαρισμό πρόσθετων υλικών εκτός των καλαθιών.

**Επηρεαζόμενα δείγματα - Τα αντιδραστήρια καθαρισμού εκφυλίζονται με ταχύτερο ρυθμό. Αν δεν μειωθεί ο ουδός καθαρότητας κύκλου, τα αντιδραστήρια καθαρισμού χαμηλής καθαρότητας οδηγούν σε καθαρισμό χαμηλής ποιότητας.**

- Μην καθαρίζετε άλλα υλικά χρησιμοποιώντας πρωτόκολλο καθαρισμού.

### Τροποποίηση πρωτοκόλλων καθαρισμού για διαφορετικά υπολείμματα θαλάμων υποδοχής

Να εκτελείτε πάντα ένα πλήρες πρωτόκολλο καθαρισμού όσο το δυνατόν συντομότερα, αν έχουν παραμείνει παραφίνη ή καθαριστικά αντιδραστήρια στους θαλάμους υποδοχής.

Για υπολείμματα αιθανόλης ή φορμαλίνης, παραλείψτε το πρώτο βήμα του πρωτοκόλλου και ξεκινήστε από το βήμα αιθανόλης ([→ Σελ. 80 – 5.5.2 Αλλαγή του αρχικού βήματος για μια μεμονωμένη εκτέλεση](#)).

Υπόλειμμα καθαρής φορμαλίνης μπορεί να επιτραπεί να παραμείνει στον θάλαμο υποδοχής, αν το επόμενο πρωτόκολλο επεξεργασίας ξεκινά με βήμα φορμαλίνης. Αν σας έχει μείνει φορμαλίνη μέσα σε έναν θάλαμο υποδοχής στο τέλος ενός πρωτοκόλλου, μπορείτε να συνεχίσετε χωρίς να απαιτείται καθαρισμός. Όταν εμφανιστεί ο πίνακας **Καθαρισμός τώρα**, το προεπιλεγμένο πρωτόκολλο καθαρισμού είναι προ-φορτωμένο και έτοιμο για εκτέλεση. Για να παρακάμψετε αυτό το πρωτόκολλο καθαρισμού:

1. Πατήστε ...Περισσότερα.
2. Επιλέξτε οποιοδήποτε πρωτόκολλο επεξεργασίας ιστού και πατήστε **Φόρτωση**.
3. Πατήστε **Εκτέλεση**.
4. Πατήστε **Αποφόρτ. πρωτοκόλλου**.
5. Προχωρήστε με την επόμενη ενέργεια που έχετε επιλέξει.

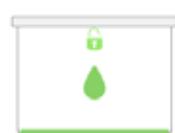
#### Αποκαθαρισμοί προκαθαρισμού

Τα πρωτόκολλα καθαρισμού εκτελούνται εν γένει για να καθαριστούν υπολείμματα παραφίνης από τους θαλάμους υποδοχής, διότι η παραφίνη είναι το τελευταίο βήμα επεξεργασίας πρωτοκόλλων. Για να συμβάλλει στη μεγιστοποίηση της ωφέλιμης ζωής του καθαριστικού διαλύτη, η συσκευή συνήθως αποκαθαρίζει τυχόν υπόλειμμα παραφίνης από τον θάλαμο υποδοχής στον θάλαμο παραφίνης απ' όπου προήλθε πριν να ξεκινήσει το πρωτόκολλο καθαρισμού.

Αν επιχειρήσετε να φορτώσετε ένα πρωτόκολλο επεξεργασίας σε έναν θάλαμο υποδοχής με ασύμβατο υπόλειμμα, λαμβάνετε ειδοποίηση συμβάντος 10011: "Μη συμβατό αντιδραστήριο στον θάλαμο υποδοχής. Καθαρίστε τον θάλαμο υποδοχής ή επεξεργαστείτε το πρωτόκολλο." Ένα πρωτόκολλο καθαρισμού που εκτελείται μετά από αυτή την προειδοποίηση δεν θα έχει τον κανονικό αποκαθαρισμό στον θάλαμο παραφίνης. Αυτό γίνεται σε περίπτωση που τοποθετούνται καινούριες κασέτες στον θάλαμο υποδοχής, μολύνοντας το υπόλειμμα παραφίνης με φορμαλίνη. Ένας αποκαθαρισμός υπό αυτές τις συνθήκες θα μολύνει τη διαδρομή παραφίνης με φορμαλίνη.

Αν τοποθετήσετε καινούριες κασέτες σε βρόμικο θάλαμο υποδοχής στην προετοιμασία για επεξεργασία, αφαιρέστε τις κασέτες και έπειτα επιχειρήστε να φορτώσετε ένα πρωτόκολλο πριν να φορτώσετε το καθαριστικό πρωτόκολλο. Η προειδοποίηση 10011 που ενεργοποιείται όταν επιχειρείτε να φορτώσετε το πρωτόκολλο επεξεργασίας οδηγεί το πρωτόκολλο καθαρισμού να παραλείψει τον αποκαθαρισμό του λουτρού παραφίνης. Το υπόλειμμα του θαλάμου υποδοχής, που τώρα περιέχει φορμαλίνη, δεν θα πάει στο λουτρό παραφίνης αλλά στον διαλύτη καθαρισμού.

Μετά την ολοκλήρωση του πρωτοκόλλου καθαρισμού, αντικαταστήστε τον διαλύτη καθαρισμού (καθώς θα έχει μολυνθεί πλέον με φορμαλίνη). Σε γενικές γραμμές, αποφύγετε αυτή την κατάσταση καθαρίζοντας πάντα τον θάλαμο υποδοχής αμέσως μετά από μια εκτέλεση επεξεργασίας. Θα σας ζητηθεί να το κάνετε. Μην τοποθετείτε καινούριες κασέτες μέσα σε θάλαμο υποδοχής που εμφανίζει υπόλειμμα στο εσωτερικό του, όπως υποδεικνύεται από το παρακάτω εικονίδιο (→ [Εικ. 44](#)). (Το υπόλειμμα φορμαλίνης μπορεί να είναι αποδεκτό).



Εικ. 44

## 5 Εκτέλεση πρωτοκόλλου



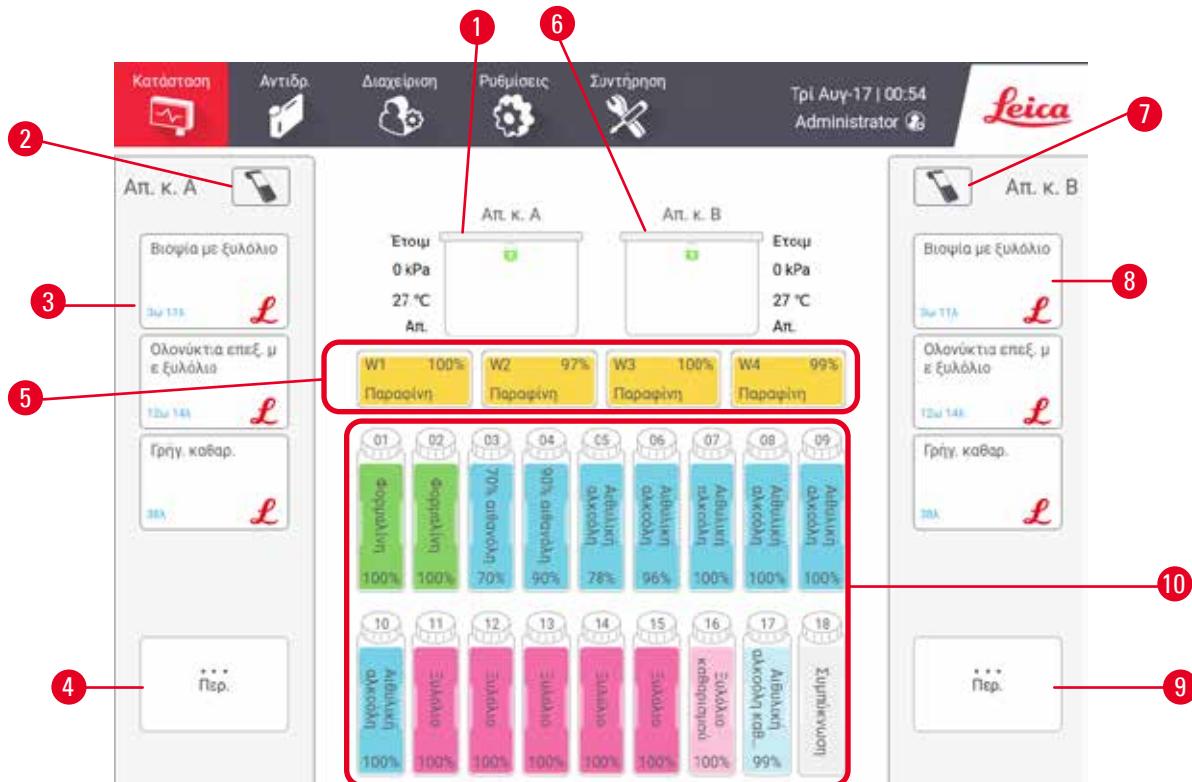
### Προειδοποίηση

Τα μη επεξεργασμένα δείγματα (με υπόλειμμα φορμαλίνης) τοποθετούνται σε έναν θάλαμο υποδοχής πριν από την εκτέλεση ενός πρωτοκόλλου καθαρισμού.

**Επηρεαζόμενα δείγματα - Η φορμαλίνη στο υπόλειμμα που αποκαθαρίζεται στο λουτρό παραφίνης στην αρχή της εκτέλεσης καθαρισμού μπορεί να βλάψει τον ιστό σε επόμενες εκτελέσεις.**

- Μη φορτώνετε δείγματα ιστού που δεν έχουν υποστεί επεξεργασία σε θάλαμο υποδοχής πριν να εκτελέσετε πρωτόκολλο καθαρισμού.
- Αν φορτώσατε κατά λάθος μη επεξεργασμένα δείγματα σε θάλαμο υποδοχής πριν να εκτελέσετε πρωτόκολλο καθαρισμού, αφαιρέστε τα δείγματα και προσπαθήστε να φορτώσετε ένα πρωτόκολλο επεξεργασίας πριν να φορτώσετε το πρωτόκολλο καθαρισμού. Ο αποκαθαρισμός πριν την εκτέλεση καθαρισμού θα παραλειφθεί.

### 5.4 Οθόνη Κατάσταση



Εικ. 45

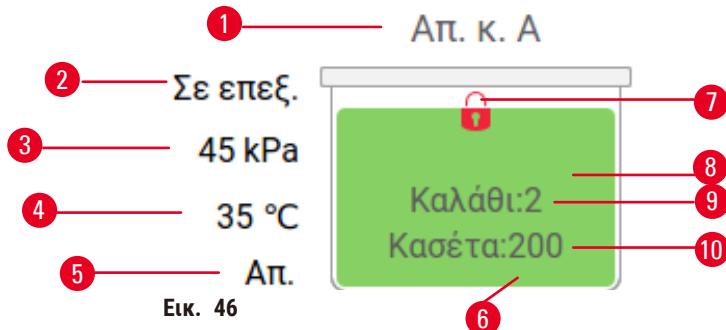
1. Θάλαμος Α
2. Κουμπί σαρωτή στον Θάλαμο Α (ενεργοποιημένο εάν είναι εγκατεστημένο το HistoCore I-Scan)
3. Πίνακας αγαπημένων πρωτοκόλλων στον Θάλαμο Α
4. Κουμπί ...Περισσότερα στον Θάλαμο Α (για προβολή όλων των πρωτοκόλλων)
5. Λουτρά παραφίνης (W1-W4)
6. Θάλαμος Β
7. Κουμπί σαρωτή στον Θάλαμο Β (ενεργοποιημένο εάν είναι εγκατεστημένο το HistoCore I-Scan)
8. Πίνακας αγαπημένων πρωτοκόλλων στον Θάλαμο Β
9. Κουμπί ...Περισσότερα στον Θάλαμο Β (για προβολή όλων των πρωτοκόλλων)
10. 17 φιάλες αντιδραστηρίων και 1 φιάλη συμπυκνώματος

Η οθόνη **Κατάσταση** είναι εκείνη στην οποία φορτώνετε και εκτελείτε πρωτόκολλα και παρακολουθείτε την πρόοδό τους.

#### 5.4.1 Περιοχή κατάστασης

Η κεντρική περιοχή της οθόνης παρουσιάζει την κατάσταση των θαλάμων υποδοχής, των λουτρών παραφίνης, των φιαλών αντιδραστηρίων και της φιάλης συμπύκνωσης.

#### Εικονίδια θαλάμου υποδοχής



- |   |   |
|---|---|
| 1. Όνομα θαλάμου υποδοχής   | 7. Κατάσταση ασφάλισης θαλάμου υποδοχής                                   |
| 2. Τρέχουσα λειτουργία θαλάμου υποδοχής                                       | 8. Χρωματικό ή άλλο μοτίβο παρουσιάζει την κατάσταση του θαλάμου υποδοχής |
| 3. *Πίεση θαλάμου υποδοχής  | 9. Ο αριθμός των καλαθιών για τα οποία έχει εισαχθεί αναγνωριστικό.       |
| 4. *Θερμοκρασία αποστακτικού κέρατος  | 10. Ο αριθμός κασετών στον θάλαμο υποδοχής                                |
| 5. *Ενεργοποίηση/απενεργοποίηση αναδευτήρα                                    |   |
| 6. Χρωματικός κωδικός για ομάδα τρέχοντος αντιδραστηρίου στον θάλαμο υποδοχής |   |

\*Αυτές οι καταστάσεις αναφοράς δεν εμφανίζονται μετά από 10 λεπτά στο επίπεδο χειριστή ή κατά την αποσύνδεση.

Η τρέχουσα λειτουργία θαλάμου υποδοχής (→ Εικ. 46-2) μπορεί να είναι η εξής:

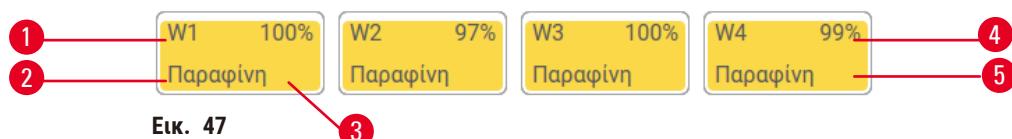
- Έτοιμος – ο θάλαμος υποδοχής είναι διαθέσιμος για οποιαδήποτε νέα ενέργεια
- Προκρατημένος – έχει φορτωθεί ένα πρωτόκολλο αλλά δεν έχει ξεκινήσει ακόμα
- Σε επεξεργασία – ο θάλαμος υποδοχής αυτή τη στιγμή εκτελεί ένα πρωτόκολλο
- Ολοκληρώθηκε – ο θάλαμος υποδοχής έχει ολοκληρώσει το πρωτόκολλο που φορτώθηκε
- Ξήρανση σε εξέλιξη – ο θάλαμος υποδοχής ξηραίνεται ως το τελικό βήμα ενός πρωτοκόλλου καθαρισμού
- Πλήρωση σε εξέλιξη – ο θάλαμος υποδοχής αυτή τη στιγμή πληρώνεται
- Αποστραγγιση σε εξέλιξη – ο θάλαμος υποδοχής αυτή τη στιγμή αποστραγγίζεται
- Σε αναμονή (αποστράγγισης ή πλήρωσης) – ο θάλαμος υποδοχής περιμένει για μέσα για να εκτελέσει μία πλήρωση ή αποστράγγιση
- Ακύρωση σε εξέλιξη – ο θάλαμος υποδοχής ακυρώνει την τρέχουσα ενέργεια
- Μη διαθέσιμος – ο θάλαμος υποδοχής δεν μπορεί να χρησιμοποιηθεί. Επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο τεχνικής υποστήριξης.

Ο θάλαμος υποδοχής έχει έξι πιθανές καταστάσεις (→ Εικ. 46-6).

Εικονίδιο	Κατάσταση θαλάμου υποδοχής	Περιγραφή
	Πλήρης	Ο θάλαμος υποδοχής περιέχει τη σωστή ποσότητα αντιδραστηρίου ή παραφίνης.

Εικονίδιο	Κατάσταση θαλάμου υποδοχής	Περιγραφή
	Εν μέρει πλήρης	Το επίπεδο του αντιδραστηρίου ή της παραφίνης είναι μεταξύ πλήρους και κενού. Αυτό συμβαίνει συνήθως στη διάρκεια μιας λειτουργίας πλήρωσης ή αποστράγγισης.
	Κενός	Ο θάλαμος υποδοχής είναι αποστραγγισμένος, αλλά περιέχει υπόλειμμα.
	Καθαρός	Δεν υπάρχει υπόλειμμα στον θάλαμο υποδοχής. Αυτό συμβαίνει μόνο μετά από ένα πρωτόκολλο καθαρισμού. Ο θάλαμος υποδοχής είναι πλέον έτοιμος για ακόμη μία εκτέλεση πρωτοκόλλου.
	Με ταυτοποιημένα καλάθια	Ο θάλαμος υποδοχής είναι έτοιμος για ακόμη μία εκτέλεση πρωτοκόλλου και έχει εισαχθεί το αναγνωριστικό τουλάχιστον ενός από τα καλάθια για την εκτέλεση. Ο αριθμός υποδεικνύει τον αριθμό των καλαθιών για τα οποία έχει εισαχθεί αναγνωριστικό.
	Η εκτέλεση πρωτοκόλλου έχει ολοκληρωθεί επιτυχώς και αναμένεται η αφαίρεση του ιστού	Η εκτέλεση πρωτοκόλλου έχει ολοκληρωθεί, ωστόσο, πρέπει να επιβεβαιώσετε ότι έχει αφαιρεθεί όλος ο ιστός από τον θάλαμο υποδοχής.
	Η εκτέλεση πρωτοκόλλου ολοκληρώθηκε με επιτυχία	Η εκτέλεση πρωτοκόλλου έχει ολοκληρωθεί, αλλά ο θάλαμος υποδοχής δεν έχει αποστραγγιστεί.
	Πλήρης χωρίς καλάθι	Ολοκληρώθηκε η χειροκίνητη πλήρωση αντιδραστηρίου.

### Εικονίδια λουτρού παραφίνης



Εικ. 47

1. Αριθμός λουτρού παραφίνης
2. Τύπος αντιδραστηρίου (δηλαδή τύπος παραφίνης)
3. Χρωματικός κωδικός: πορτοκαλί για ομάδα αντιδραστηρίου "Παραφίνη"
4. Συγκέντρωση παραφίνης
5. Χρωματικό ή άλλο μοτίβο παρουσιάζει την κατάσταση του σταθμού

Τα λουτρά παραφίνης έχουν τέσσερις πιθανές καταστάσεις σταθμού:

Εικονίδιο	Κατάσταση λουτρών παραφίνης	Περιγραφή
	Πλήρης	Το λουτρό παραφίνης έχει επαρκή παραφίνη για την πλήρωση ενός θαλάμου υποδοχής.
	Εν μέρει πλήρης	Μια μεταφορά παραφίνης είναι σε εξέλιξη ή έχει ματαιωθεί. Το επίπεδο παραφίνης είναι μεταξύ πλήρους και κενού.
	Κενός	Το λουτρό παραφίνης έχει αποστραγγιστεί για την πλήρωση ενός θαλάμου υποδοχής. Υπάρχει ακόμα παραφίνη στο λουτρό παραφίνης.
	Μη τηγμένη	Η παραφίνη στο λουτρό παραφίνης δεν έχει τηγχθεί και δεν είναι διαθέσιμη.

### Εικονίδια φιάλης



Εικ. 48

1. Αριθμός φιάλης
2. Τύπος αντιδραστηρίου
3. Χρωματικός κωδικός ανά ομάδα αντιδραστηρίου, (βλ. ([Σελ. 101 – 7.1.1 Ομάδες, τύποι και σταθμοί αντιδραστηρίων](#)))
4. Το σύμβολο προειδοποίησης και η διαγράμμιση δείχνουν ότι το αντιδραστήριο είναι εκτός ουδού
5. Χρωματικό ή άλλο μοτίβο συμβολίζουν την κατάσταση του σταθμού (βλ. παρακάτω)
6. Συγκέντρωση αντιδραστηρίου

Εικονίδιο	Κατάσταση φιάλης	Περιγραφή
	Πλήρης	Η φιάλη περιέχει επαρκές αντιδραστήριο για την πλήρωση ενός θαλάμου υποδοχής στο προσδιορισμένο επίπεδο καλαθιών.
	Σε χρήση	Μια μεταφορά αντιδραστηρίου είναι σε εξέλιξη ή έχει ματαιωθεί. Το επίπεδο του αντιδραστηρίου είναι μεταξύ πλήρους και κενού.
	Κενός	Η φιάλη έχει χρησιμοποιηθεί για την πλήρωση ενός θαλάμου υποδοχής. Υπάρχει ακόμα αντιδραστήριο στη φιάλη.
	Ξηρός	Η φιάλη έχει αποστραγγιστεί πλήρως αφήνοντας μόνο μία μικρή ποσότητα υπολείμματος.
	Απουσία φιάλης	Η φιάλη έχει αφαιρεθεί.
	Άγνωστος	Μια φιάλη που προηγουμένως έλειπε έχει επανατοποθετηθεί. Πρέπει να εισαγάγετε τις λεπτομέρειες του αντιδραστηρίου και της κατάστασης προτού χρησιμοποιήσετε αυτόν τον σταθμό.

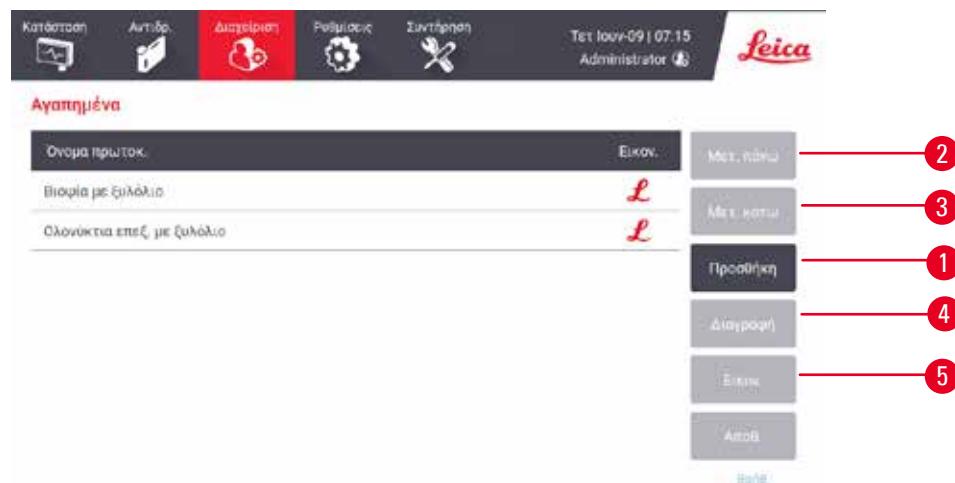
#### 5.4.2 Πίνακες πρωτοκόλλων

##### Αγαπημένα πρωτόκολλα

Μπορούν να επιλεγούν έως και 4 πρωτόκολλα ως αγαπημένα πρωτόκολλα που εμφανίζονται στην οθόνη **Κατάσταση** για τον θάλαμο υποδοχής. Οι θάλαμοι υποδοχής Α και Β έχουν την ίδια λίστα αγαπημένων πρωτοκόλλων.

Για να ορίσετε ένα πρωτόκολλο ως αγαπημένο πρωτόκολλο, ακολουθήστε τα παρακάτω βήματα.

1. Μεταβείτε στις επιλογές **Διαχείριση > Αγαπημένα πρωτόκολλα**.
2. Πατήστε το κουμπί **Προσθήκη** (→ Εικ. 49-1).



Εικ. 49

3. Επιλέξτε ένα πρωτόκολλο που θέλετε από τη λίστα **Επιλογή Πρωτοκόλλου**. Πατήστε το κουμπί **Επιλογή** στη δεξιά πλευρά της οθόνης.
4. Εμφανίζεται το πλαίσιο διαλόγου **Επιλογή εικονιδίου** (→ Εικ. 50). Επιλέξτε ένα εικονίδιο για το πρωτόκολλο από τη λίστα και πατήστε **OK**.



Εικ. 50

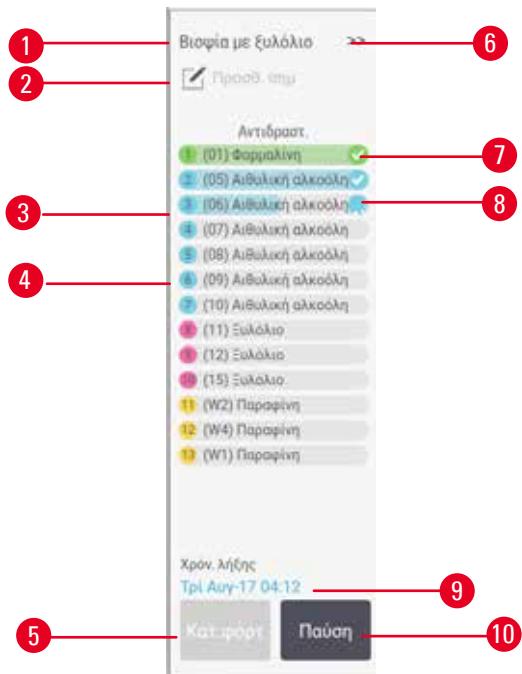
5. Το επιλεγμένο πρωτόκολλο εμφανίζεται στη λίστα **Αγαπημένα**. Πατήστε **Αποθήκευση** στο πλαίσιο διαλόγου **Αγαπημένα**. Το επιλεγμένο πρωτόκολλο εμφανίζεται στην οθόνη **Κατάσταση** και για τους δύο θαλάμους υποδοχής.

Πατήστε τα κουμπιά **Μετ. πάνω** ([→ Εικ. 49-2](#)) ή **Μετ. κάτω** ([→ Εικ. 49-3](#)) για να προσαρμόσετε τη σειρά των αγαπημένων πρωτοκόλλων που εμφανίζονται στην οθόνη **Κατάσταση**. Πατήστε το κουμπί **Διαγραφή** ([→ Εικ. 49-4](#)) για να αφαιρέσετε ένα αγαπημένο πρωτόκολλο από την οθόνη **Κατάσταση**. Πατήστε το κουμπί **Εικονίδιο** ([→ Εικ. 49-5](#)) για να αλλάξετε το εικονίδιο για το αγαπημένο πρωτόκολλο.

#### Πίνακες πρωτοκόλλων

Όταν επιλέγετε ένα πρωτόκολλο είτε από τη λίστα αγαπημένων πρωτοκόλλων είτε από τη λίστα επιλογής πρωτοκόλλου, τα βήματα πρωτοκόλλου εμφανίζονται στην οθόνη **Κατάσταση** για κάθε θάλαμο υποδοχής. Χρησιμοποιήστε τους πίνακες για φόρτωση και αποφόρτωση πρωτοκόλλων, έναρξη μιας εκτέλεσης επεξεργασίας και παύση μιας εκτέλεσης. Μπορείτε, επίσης, να παρακολουθείτε την πρόοδο μιας εκτέλεσης.

Μπορείτε να δείτε τους πίνακες σε δύο τρόπους λειτουργίας: κανονικός ([→ Εικ. 51](#)) και εκτεταμένος ([→ Εικ. 52](#)).



Εικ. 51

1. Όνομα πρωτοκόλλου
2. Χώρος για σημείωση
3. Βήματα πρωτοκόλλων
4. Ο προγραμματισμένος σταθμός για το βήμα (μπορεί να χρησιμοποιηθεί διαφορετικός σταθμός)
5. Αποφόρτ. πρωτοκόλλου: αποφόρτωση πρωτοκόλλων (απενεργοποιείται όταν η εκτέλεση του πρωτοκόλλου είναι σε εξέλιξη)
6. Εκτεταμένη λειτουργία: πατήστε στο βέλος για επέκταση του πίνακα πρωτοκόλλου
7. Το ολοκληρωμένο βήμα ελέγχεται
8. Η σκιασμένη γραμμή προόδου δείχνει την πρόοδο του τρέχοντος βήματος
9. Ήμερα λήξης πρωτοκόλλου
10. Εκτέλεση/Παύση: εκκίνηση φορτωμένου πρωτοκόλλου ή παύση πρωτοκόλλου που εκτελείται

Στον εκτεταμένο τρόπο λειτουργίας εμφανίζονται επίσης οι σημειώσεις πρωτοκόλλου, ο χρόνος επεξεργασίας και οι λεπτομέρειες βημάτων.

## 5 Εκτέλεση πρωτοκόλλου

Αντιδραστ.	λεπ.	°C	P/V	Άναδ.
(01) Φορμαλίνη	1	Περ.	Περιβαλλ.	Εν
(05) Αιθυλική αλκοόλη	1	Περ.	Περιβαλλ.	Εν
(06) Αιθυλική αλκοόλη	1	Περ.	Περιβαλλ.	Εν
(07) Αιθυλική αλκοόλη	1	Περ.	Περιβαλλ.	Εν
(08) Αιθυλική αλκοόλη	1	Περ.	Περιβαλλ.	Εν
(09) Αιθυλική αλκοόλη	15	45	Περιβαλλ.	Εν
(10) Αιθυλική αλκοόλη	50	45	Περιβαλλ.	Εν
(11) Ξυλόδιο	1	Περ.	Περιβαλλ.	Εν
(12) Ξυλόδιο	5	Περ.	Περιβαλλ.	Εν
(13) Ξυλόδιο	35	45	Περιβαλλ.	Εν
(W2) Ποροφίνη	5	65	Κενό	Εν
(W4) Ποροφίνη	10	65	Κενό	Εν
(W1) Ποροφίνη	25	65	Κενό	Εν

Χρόνος επεξ.: 03:11  
Χρόν. λήξης: Τρι Δευ 17:04:12

Εικ. 52

- Διάρκεια βήματος, θερμοκρασία, πίεση/κενό (P/V) και ενεργοποίηση/απενεργοποίηση αναδευτήρα
- Χρόνος επεξεργασίας: συνολικός χρόνος εκτέλεσης πρωτοκόλλου

### 5.5 Επιλογές εκτέλεσης πρωτοκόλλου

Μπορείτε να προγραμματίσετε μια εκτέλεση πρωτοκόλλου έτσι ώστε να ολοκληρώνεται σε χρόνο που σας εξυπηρετεί. Επίσης, μπορείτε να τροποποιήσετε το πρωτόκολλο να ξεκινά στο δεύτερο ή σε μεταγενέστερα βήματα και μπορείτε να αλλάξετε τις διάρκειες βημάτων.

#### 5.5.1 Προγραμματισμός πρωτοκόλλων

Εικ. 53

Προγραμματίστε μια εκτέλεση πρωτοκόλλου στο πλαίσιο διαλόγου **Ώρα για επεξεργασία** (→ Εικ. 53). Μετά τη φόρτωση του πρωτοκόλλου, ανοίγει το παράθυρο διαλόγου. Καταχωρίστε το αναγνωριστικό καλαθιών και, στη συνέχεια, καταχωρίστε τον αριθμό των κασετών (→ Σελ. 80 – 5.5.2 Αλλαγή του αρχικού βήματος για μια μεμονωμένη εκτέλεση).

Κάθε θάλαμος υποδοχής έχει μια προεπιλεγμένη ρύθμιση προγραμματισμού (→ Σελ. 80 – Καταχώρηση νέας ώρας λήξης ή προεπιλεγμένης ρύθμισης προγραμματισμού). Μπορείτε να αποδεχτείτε την προεπιλεγμένη ρύθμιση ή να την αλλάξετε για την εκτέλεση: υπάρχουν επιλογές για τη ρύθμιση διαφορετικής ώρας λήξης ή εκτέλεσης του πρωτοκόλλου το συντομότερο δυνατό (η επιλογή **Το συντομότερο δυνατό**) (→ Εικ. 53-1). Μπορείτε, επίσης, να αλλάξετε την προεπιλεγμένη ώρα του θαλάμου υποδοχής.

Το σύστημα θεωρεί την απαιτούμενη ώρα λήξης ως την ώρα ολοκλήρωσης του τελευταίου αποδεκτού πρωτοκόλλου. Για να αποφύγετε διαφωνίες μέσων, τα πρωτόκολλα μπορούν να προγραμματιστούν για ολοκλήρωση νωρίτερα από την απαιτούμενη ώρα λήξης.

Η απαιτούμενη ώρα λήξης για τα πρωτόκολλα καθαρισμού είναι πάντα ρυθμισμένη σε **Το συντομότερο δυνατό**.



### Σημείωση

- Πριν από την εκκίνηση ενός πρωτοκόλλου, να βεβαιώνεστε πάντα ότι η προβλεπόμενη ώρα λήξης είναι κατάλληλη.

### Τρόπος προγραμματισμού εκτέλεσης πρωτοκόλλου

Όταν ανοίξει το πλαίσιο διαλόγου **Ώρα για επεξεργασία**, εμφανίζεται ο προεπιλεγμένος προγραμματισμός του θαλάμου υποδοχής.

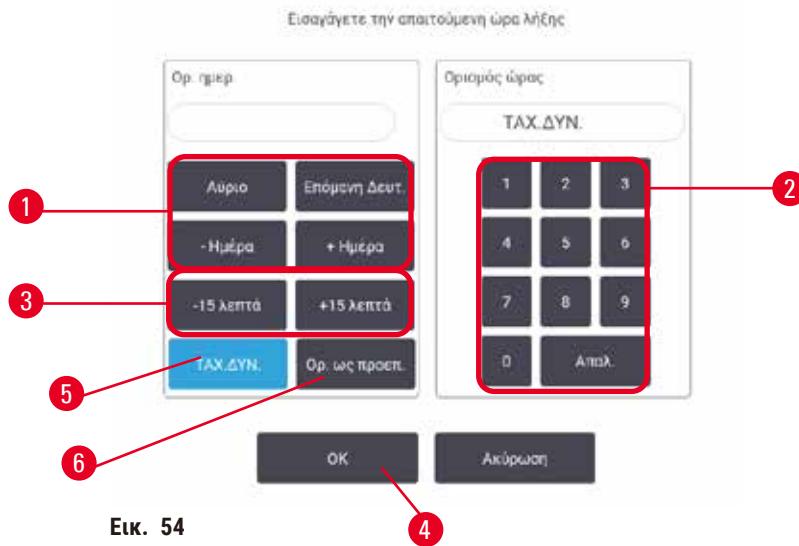
- Αν η προεπιλεγμένη ώρα λήξης έχει ρυθμιστεί σε **Το συντομότερο δυνατό** το πρωτόκολλο είναι προγραμματισμένο να λήξει στο νωρίτερο δυνατό χρόνο.
- Αν η προεπιλεγμένη ρύθμιση είναι κάποια συγκεκριμένη ώρα της ημέρας, το πλαίσιο διαλόγου εμφανίζει ως προεπιλογή εκείνη την ώρα την επόμενη ημέρα.

Υπάρχουν τέσσερις επιλογές:

- Αποδεχτείτε τις προεπιλεγμένες τιμές ως έχουν. Επεξεργαστείτε το πρωτόκολλο για την εκτέλεση, αν απαιτείται, (→ Σελ. 80 – 5.5.2 Αλλαγή του αρχικού βήματος για μια μεμονωμένη εκτέλεση) και, στη συνέχεια, πατήστε το κουμπί **Εκκίνηση** (→ Εικ. 53-2) για να ξεκινήσετε την εκτέλεση.
- Διατηρήστε την προεπιλεγμένη ώρα, αλλά αλλάξτε την ημέρα εκτέλεσης του πρωτοκόλλου. Πατήστε το κουμπί **+ ημέρα** (→ Εικ. 53-3) ή **- ημέρα** (→ Εικ. 53-4) για να διατηρήσετε την προεπιλεγμένη ώρα λήξης, αλλά να αλλάξετε την ημέρα. Αν η προεπιλεγμένη ρύθμιση είναι κάποια συγκεκριμένη ώρα της ημέρας, το πλαίσιο διαλόγου ανοίγει με την εκτέλεση ρυθμισμένη την επόμενη ημέρα. Για να εκτελέσετε το πρωτόκολλο την τρέχουσα ημέρα πατήστε μία φορά το κουμπί **- ημέρα**. Ανάλογα με την ώρα που εκτελείτε αυτή την ενέργεια, ενδέχεται να μην είναι εφικτή η νέα ώρα λήξης. Αν ισχύει αυτό, η προβλεπόμενη ώρα λήξης (→ Εικ. 53-7) επισημαίνεται με κόκκινο χρώμα.
- Ξεκινήστε την εκτέλεση το συντομότερο δυνατό. Πατήστε το κουμπί **Το συντομότερο δυνατό**. Το πρωτόκολλο θα ξεκινήσει φυσιολογικά αμέσως. Ωστόσο, αν υπάρχει κάποια ασυμβασία αντιδραστηρίου που προκαλείται από το πρωτόκολλο που εκτελείται στον άλλο θάλαμο υποδοχής, η πραγματική εκκίνηση του πρωτοκόλλου μπορεί να καθυστερήσει (→ Σελ. 86 – 5.7.1 Καθυστερούμενοι χρόνοι λήξης και αρχικές πληρώσεις).
- Ορίστε μία νέα ώρα λήξης. Πατήστε το κουμπί **Επεξεργασία ώρας λήξης** (→ Εικ. 53-5) για να ανοίξετε το πλαίσιο διαλόγου **Εισαγάγετε την απαιτούμενη ώρα λήξης**. (Βλ. επόμενη ενότητα για οδηγίες.)

## 5 Εκτέλεση πρωτοκόλλου

Καταχώρηση νέας ώρας λήξης ή προεπιλεγμένης ρύθμισης προγραμματισμού



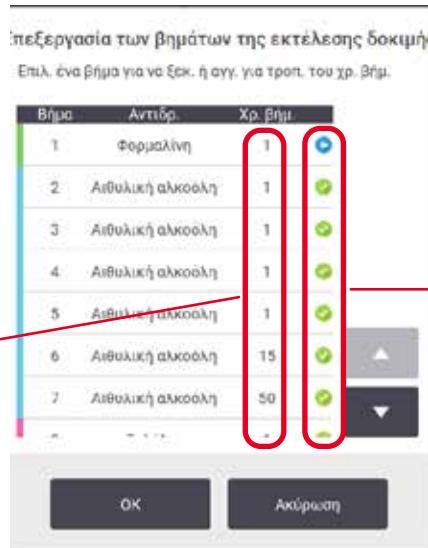
Μπορείτε να αλλάξετε την ώρα λήξης για την τρέχουσα επιλεγμένη εκτέλεση στο πλαίσιο διαλόγου **Εισαγάγετε την απαιτούμενη ώρα λήξης** ([→ Εικ. 54](#)), που έχετε ανοίξει από το πλαίσιο διαλόγου **Ώρα για επεξεργασία πατώντας το κουμπί Επεξεργασία ώρας λήξης** ([→ Εικ. 53-5](#)).

Μπορείτε, επίσης, να καθορίσετε μια ρύθμιση προγραμματισμού να γίνει η νέα προεπιλογή για τον τρέχοντα θάλαμο υποδοχής.

- Για να ορίσετε μια νέα ημερομηνία, χρησιμοποιήστε τα κουμπιά **Άύριο**, **Επόμενη Δευτ.**, **+ Ημέρα** και **- Ημέρα** ([→ Εικ. 54-1](#)) για να αλλάξετε την ημέρα. Για να καθορίσετε νέα ώρα λήξης, χρησιμοποιήστε το αριθμητικό πληκτρολόγιο ([→ Εικ. 54-2](#)) για να καταχωρίσετε την ώρα (24ωρη διάταξη) ή χρησιμοποιήστε τα κουμπιά **-15 λεπτά** ή **+15 λεπτά** ([→ Εικ. 54-3](#)) για να αυξήσετε την ώρα με βήματα 15 λεπτών. Όταν ολοκληρώσετε, πατήστε **OK** ([→ Εικ. 54-4](#)).
- Για να καθορίσετε νέα προεπιλεγμένη ρύθμιση προγραμματισμού θαλάμου υποδοχής, καταχωρίστε μια ώρα της ημέρας (όπως θα κάνατε για να αλλάξετε την ώρα λήξης για μια μεμονωμένη εκτέλεση) ή πατήστε **To συντομότερο δυνατό** ([→ Εικ. 54-5](#)). Η ημέρα δεν παίζει ρόλο για την προεπιλεγμένη ρύθμιση. Πατήστε **Ορισμός ως προεπιλογή** ([→ Εικ. 54-6](#)) και, στη συνέχεια, **OK**.

### 5.5.2 Αλλαγή του αρχικού βήματος για μια μεμονωμένη εκτέλεση

Αφού επιλέξετε ένα πρωτόκολλο και ακριβώς πριν από την εκκίνηση του πρωτοκόλλου, μπορείτε να αλλάξετε το πρώτο βήμα από το οποίο ξεκινά.



Εικ. 55

- Ξεκινήστε κανονικά την εκτέλεση ενός πρωτοκόλλου από την οθόνη **Κατάσταση** και συνεχίστε έως ότου ανοίξει το πλαίσιο διαλόγου **Ώρα για επεξεργασία** (→ Εικ. 53). Πατήστε το κουμπί **Επεξεργασία βημάτων** (→ Εικ. 53-6) για να ανοίξετε το πλαίσιο διαλόγου **Επεξεργασία των βημάτων εκτέλεσης** (→ Εικ. 55).
- Για παράλειψη ενός ή περισσότερων βημάτων πρωτοκόλλου, πατήστε το εικονίδιο του βήματος (→ Εικ. 55-1) με το οποίο θέλετε να ξεκινήσει το πρωτόκολλο. Τα εικονίδια βημάτων ή τα προηγούμενα βήματα εξαφανίζονται για να δείξουν ότι δεν θα εκτελεστούν. Το αντιδραστήριο που επιλέχθηκε ως το νέο πρώτο βήμα θα χρησιμοποιηθεί για την αρχική πλήρωση αν απαιτείται (→ Σελ. 86 – 5.7.1 Καθυστερούμενοι χρόνοι λήξης και αρχικές πληρώσεις).
- Πατήστε **OK**. Εμφανίζεται το πλαίσιο διαλόγου **Ώρα για επεξεργασία**. Τώρα μπορείτε να προγραμματίσετε την εκτέλεση.



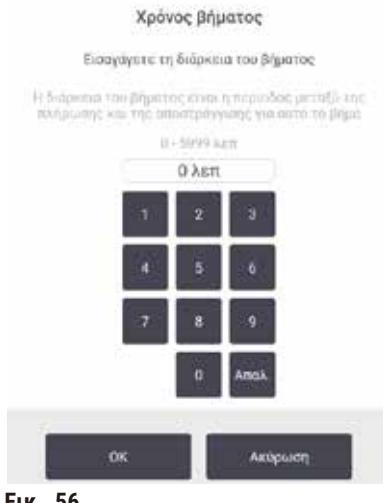
#### Σημείωση

- Η παράλειψη βημάτων θα επηρεάσει τον προγραμματισμό του πρωτοκόλλου. Επιβεβαιώστε ότι η νέα Προβλεπόμενη ώρα λήξης που εμφανίζεται στο πλαίσιο διαλόγου Προγραμματισμός είναι αποδεκτή προτού συνεχίσετε.
- Αν θέλετε να επιστρέψετε στο αρχικό πρωτόκολλο σε αυτό το στάδιο, θα χρειαστεί να αποφορτώσετε το αλλαγμένο πρωτόκολλο και να φορτώσετε εκ νέου το αρχικό.

#### 5.5.3 Αλλαγή της ώρας βήματος για μια μεμονωμένη εκτέλεση

Αφού επιλέξετε ένα πρωτόκολλο και αμέσως πριν από την εκκίνησή του, μπορείτε να αλλάξετε τη διάρκεια ενός ή περισσότερων βημάτων σε αυτό.

- Ξεκινήστε κανονικά την εκτέλεση ενός πρωτοκόλλου από την οθόνη **Κατάσταση** και συνεχίστε έως ότου ανοίξει το πλαίσιο διαλόγου **Ώρα για επεξεργασία** (→ Εικ. 53). Πατήστε το κουμπί **Επεξεργασία βημάτων** (→ Εικ. 53-6) για να ανοίξετε το πλαίσιο διαλόγου **Επεξεργασία των βημάτων εκτέλεσης** (→ Εικ. 55).
- Για να αλλάξετε μια ώρα βήματος, πατήστε την τρέχουσα ώρα βήματος (→ Εικ. 55-2).
- Ορίστε μια νέα διάρκεια στο πλαίσιο διαλόγου.



Εικ. 56

4. Πατήστε το κουμπί **OK** και επαναλάβετε από το βήμα 2 και πάνω, αν θέλετε να αλλάξετε τη διάρκεια ενός άλλου βήματος.



#### Σημείωση

- Προσέξτε να μην πατήσετε σε ένα εικονίδιο βήματος στα δεξιά του πλαισίου διαλόγου. Πατώντας ένα εικονίδιο βήματος μπορείτε να αλλάξετε το αρχικό βήμα του πρωτοκόλλου.

5. Πατήστε **OK**. Εμφανίζεται το πλαίσιο διαλόγου **Ώρα για επεξεργασία**. Τώρα μπορείτε να προγραμματίσετε την εκτέλεση.



#### Σημείωση

- Η αλλαγή των διαρκειών των βημάτων θα επηρεάσει τον προγραμματισμό του πρωτοκόλλου. Επιβεβαιώστε ότι η νέα **Προβλεπόμενη ώρα λήξης** που εμφανίζεται στο πλαίσιο διαλόγου **Ώρα για επεξεργασία** είναι αποδεκτή προτού προχωρήσετε.

## 5.6 Παύση και ματαίωση πρωτοκόλλων



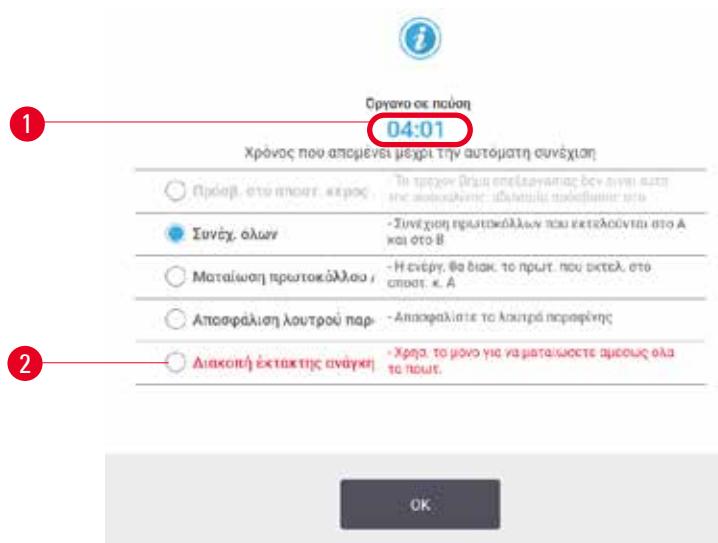
### Προειδοποίηση

Όταν ανοίγεται ο θάλαμος υποδοχής κατά την επεξεργασία της συσκευής/μετά από παύση/μετά την ολοκλήρωση του πρωτοκόλλου, ο χρήστης έρχεται σε επαφή με την καυτή επιφάνεια του καλύμματος/τα καλάθια/τα υγρά/τα επικινδυνά αντιδραστήρια/τους ατμούς από τον θάλαμο υποδοχής.

Ανοίξτε τον θάλαμο υποδοχής, και το πρωτόκολλο δεν μπορεί να συνεχιστεί.

### Τραυματισμός ατόμων/Ζημιά δειγμάτων/Επηρεαζόμενα δείγματα

- Καυτή επιφάνεια. Κατά τον χειρισμό, να φοράτε προστατευτική ενδυμασία από χημικές ουσίες, προστατευτικά γυαλιά, αναπνευστήρα, γάντια από καουτσούκ και κάθε άλλο απαραίτητο μέσο ατομικής προστασίας.
- Κατά την εκτέλεση πρωτοκόλλου, μην ανοίγετε το κάλυμμα του θαλάμου υποδοχής ή αφαιρείτε τις φιάλες αντιδραστηρίου/το κάλυμμα του φούρνου παραφίνης/τα λουτρά παραφίνης, εκτός αν υποδεικνύεται από μήνυμα του συστήματος. Ενόσω εκτελείται ένα πρωτόκολλο, αν θέλετε να αφαιρέσετε τα δείγματα από τον θάλαμο υποδοχής ή να προσθέσετε δείγματα στον θάλαμο υποδοχής, πατήστε το κουμπί παύσης.
- Να είστε προσεκτικοί κατά το άνοιγμα θαλάμου υποδοχής ή λουτρού παραφίνης μετά από παύση της συσκευής. διαβάστε τυχόν μηνύματα προειδοποίησης -για παράδειγμα, ο θάλαμος υποδοχής έχει υψηλότερη θερμοκρασία από αυτήν για ασφαλή πρόσβαση- και λάβετε τις κατάλληλες προφυλάξεις πριν να συνεχίσετε.
- Η τηγμένη παραφίνη είναι καυτή και μπορεί να προκαλέσει εγκαύματα. Προσέχετε όταν χειρίζεστε παραφίνη και αφαιρείτε καλάθια.



Εικ. 57

Για να σταματήσετε ένα πρωτόκολλο που έχει ξεκινήσει, πατήστε ένα από τα κουμπιά **Παύση** στους πίνακες πρωτοκόλλου της οθόνης **Κατάσταση**. Όταν πατήσετε οποιοδήποτε από τα κουμπιά **Παύση**, σταματά η εκτέλεση των πρωτοκόλλων και στους δύο θαλάμους υποδοχής και το πλαίσιο διαλόγου **Όργανο σε παύση** (→ Εικ. 57) ανοίγει με διάφορες επιλογές.

- Ματαίωση όλων των υπό επεξεργασία πρωτοκόλλων ή του πρωτοκόλλου σε ένα θάλαμο υποδοχής.
- Πρόσβαση θαλάμου υποδοχής -για παράδειγμα, για να προστεθούν κασέτες- και έπειτα συνέχιση του πρωτοκόλλου που εκτελείται σε αυτόν.
- Εξαέρωση των λουτρών παραφίνης ώστε να μπορείτε να τα ανοίξετε.

Όταν το σύστημα ξεκινά την αντίστροφη μέτρηση ([→ Εικ. 57-1](#)), ενεργοποιούνται οι επιλογές. Έχετε πέντε λεπτά για να καθορίσετε μια επιλογή και μετά συνεχίζει αυτόματα η επεξεργασία.

#### Διακοπή και ματαιώση λειτουργίας έκτακτης ανάγκης

Μετά από παύση της συσκευής μπορείτε να ματαιώσετε όλα τα πρωτόκολλα με το κουμπί **Διακοπή λειτουργίας έκτακτης ανάγκης** ([→ Εικ. 57-2](#)). Σημειώστε πως η διαδικασία αυτή δεν απενεργοποιεί ούτε αφαιρεί την τροφοδοσία ρεύματος από τη συσκευή ([→ Σελ. 51 – 4.6 Ενεργοποίηση και απενεργοποίηση](#)).

Εναλλακτικά, ματαιώστε την εκτέλεση του πρωτοκόλλου μόνο στον επιλεγμένο θάλαμο υποδοχής με το κατάλληλο κουμπί **Ματαιώση**. Οποιοδήποτε πρωτόκολλο εκτελείται στον άλλο θάλαμο υποδοχής θα συνεχίσει.

Κατά την επεξεργασία διακοπών λειτουργίας, η συσκευή εφαρμόζει τις ίδιες ρουτίνες που πραγματοποιούνται στο τέλος μιας κανονικής εκτέλεσης πρωτοκόλλου. Σας ζητά να αποστραγγίσετε τον θάλαμο υποδοχής (αν είναι πλήρης), να αφαιρέσετε τις κασέτες και να εκτελέσετε ένα πρωτόκολλο καθαρισμού. Ωστόσο, εμφανίζεται ένα πρόσθετο μήνυμα κατά τη διάρκεια των βημάτων ανάκτησης (με μηνύματα βοήθειας στην οθόνη) ([→ Σελ. 85 – 5.6.1 Επαναφορά από εκτέλεση που έχει ματαιωθεί](#)).



#### **Σημείωση**

- Μετά την ματαιώση ενός πρωτοκόλλου, μπορεί να θέλετε να εκτελέσετε ένα πρωτόκολλο επανεπεξεργασίας, για να ανακτήσετε τις κασέτες σας. Στην περίπτωση αυτή μην αφαιρείτε τις κασέτες ή μην εκτελείτε ένα πρωτόκολλο καθαρισμού όταν σας γίνει υπενθύμιση να το κάνετε. Μπορείτε να βρείτε κατάλληλη ενέργεια μετά από μια ματαιωμένη εκτέλεση στην ενότητα ([→ Σελ. 85 – 5.6.1 Επαναφορά από εκτέλεση που έχει ματαιωθεί](#)).
- Αν το τελευταίο αντιδραστήριο ήταν ένα μονιμοποιητικό, μπορείτε να παραλείψετε το πρωτόκολλο καθαρισμού, καθώς το υπόλειμμα δεν θα σας εμποδίσει να εκτελέσετε ένα τυπικό πρωτόκολλο επεξεργασίας. Αν αποφασίσετε να εκτελέσετε ένα πρωτόκολλο καθαρισμού, ρυθμίστε το πρώτο βήμα σε μια αιθανόλη καθαρισμού ([→ Σελ. 80 – 5.5.2 Αλλαγή του αρχικού βήματος για μια μεμονωμένη εκτέλεση](#)). Οι διαλύτες καθαρισμού είναι ασύμβατοι με τα μονιμοποιητικά.

#### Πρόσβ. στο απ. κέρ.

Μπορείτε να έχετε πρόσβαση σε θαλάμους υποδοχής μιας συσκευής υπό παύση (προκειμένου, για παράδειγμα, να προσθέσετε ή να ανακτήσετε δείγμα). Αν το επιτρέπει ο χώρος, μπορείτε να προσθέσετε κασέτες στα καλάθια, καθώς επίσης να προσθέσετε ένα καλάθι στον έναν ή και τους δύο θαλάμους υποδοχής, αν υπάρχει μόνο ένα καλάθι μέσα σε κάθε θάλαμο υποδοχής. Αν προσθέτετε καλάθια, μπορείτε να καταχωρίσετε το αναγνωριστικό τους –με σάρωση ή με απευθείας καταχώρηση– προτού συνεχίσετε την εκτέλεση.

Αν θέλετε να προσθέσετε επιπλέον κασέτες ή καλάθια, συνιστάται να αποστραγγίσετε τον θάλαμο υποδοχής προτού τον ανοίξετε.



#### **Προειδοποίηση**

Προσθέτετε μονιμοποιημένα δείγματα σε ένα εκτελούμενο πρωτόκολλο.

##### **Επηρεαζόμενα δείγματα.**

- Προσέχετε όταν προσθέτετε μονιμοποιημένα δείγματα σε ένα εκτελούμενο πρωτόκολλο. Το πρόσθετο μονιμοποιητικό θα μολύνει το αντιδραστήριο στο τρέχον βήμα και η μόλυνση αυτή δεν θα ανιχνευτεί από το σύστημα διαχείρισης αντιδραστηρίων.



### Προειδοποίηση

Προσθέτετε περισσότερα δείγματα κατά τη διάρκεια της επεξεργασίας.

#### Επηρεαζόμενα δείγματα.

- Όσο μεγαλύτερη πρόσδοτο έχει σημειώσει ένα πρωτόκολλο πριν προσθέσετε επιπλέον δείγματα, τόσο μεγαλύτερη υποβάθμιση θα υποστεί η ποιότητα επεξεργασίας για τα δείγματα αυτά. Προσθέτετε δείγματα μόνο κατά τη διάρκεια των μονιμοποιητικών βημάτων ή κατά το πρώτο βήμα αφυδάτωσης.

Για πρόσβαση σε θάλαμο υποδοχής ενώ το όργανο εκτελεί επεξεργασία:

1. Πραγματοποιήστε πάυση της συσκευής πατώντας ένα από τα κουμπιά **Παύση** στην οθόνη **Κατάσταση**.
2. Πατήστε το κατάλληλο κουμπί **Πρόσβαση Θαλάμου υποδοχής** στο πλαίσιο διαλόγου **Όργανο σε παύση**.
3. Επιλέξτε την αποστράγγιση του θαλάμου υποδοχής ή όχι στο πλαίσιο διαλόγου **Ο θάλαμος δεν είναι άδειος**. Ακολουθήστε την εντολή για αναμονή σε περίπτωση αποστράγγισης.
4. Όταν εμφανιστεί το πλαίσιο διαλόγου **Καλάθια θαλάμου υποδοχής**, αφαιρέστε τα καλάθια από τον θάλαμο υποδοχής και προσθέστε ή αφαιρέστε κασέτες, όπως απαιτείται.
5. Επανατοποιηθήστε τα καλάθια στον θάλαμο υποδοχής (σαρώστε ή καταχωρίστε τα αναγνωριστικά, αν χρειάζεται) και πατήστε **OK** στο πλαίσιο διαλόγου **Καλάθια θαλάμου υποδοχής**.
6. Πατήστε **Συνέχιση όλων** στο πλαίσιο διαλόγου **Όργανο σε παύση**, για συνέχιση του πρωτοκόλλου.

#### 5.6.1 Επαναφορά από εκτέλεση που έχει ματαιωθεί

1. Συλλέξτε πληροφορίες
  - A. Ελέγχετε την αναφορά **Λεπτομέρειες εκτέλεσης** (**Διαχείριση > Αναφορές > Λεπτομέρειες εκτέλεσης**).
  - B. Ελέγχετε τα αρχεία καταγραφής συμβάντων (**Διαχείριση > Αρχεία καταγραφής συμβάντων**).
2. Αποφασίστε
  - A. Με βάση τις πληροφορίες στην αναφορά και τα αρχεία καταγραφής, θα συνεχίστε την επεξεργασία ιστού στο όργανο;
  - B. Αν η συσκευή έχει υποστεί βλάβη, αφαιρέστε τον ιστό και κατόπιν χρησιμοποιήστε την αναφορά **Λεπτομέρειες εκτέλεσης** για να αποφασίσετε σχετικά με το βήμα με το οποίο θα συνεχίστε σε μια άλλη συσκευή.
  - C. Αν η συσκευή λειτουργεί σωστά, αλλά λείπει ένα αντιδραστήριο ή το επίπεδό του είναι χαμηλό, ασχοληθείτε με τον ιστό και κατόπιν χρησιμοποιήστε την αναφορά **Λεπτομέρειες εκτέλεσης** για να αποφασίσετε σχετικά με το βήμα με το οποίο θα συνεχίστε.
3. Ενεργήστε: Μπορείτε να αποφασίσετε είτε
  - A. να αφαιρέστε τον ιστό από τη συσκευή και να καλέσετε την τεχνική υποστήριξη είτε να
  - B. συνεχίστε την επεξεργασία φορτώνοντας ένα πρωτόκολλο και χρησιμοποιώντας τη λειτουργία **Επεξεργασία βημάτων** για να επιλέξετε το κατάλληλο αρχικό βήμα (**→ Σελ. 80 – 5.5.2 Αλλαγή του αρχικού βήματος για μια μεμονωμένη εκτέλεση**).

#### 5.7 Προγραμματισμός θαλάμων υποδοχής

Το σύστημα σάς επιτρέπει να εκτελείτε ταυτόχρονα πρωτόκολλα και στους δύο θαλάμους υποδοχής. Η λειτουργία αυτόματου προγραμματισμού επιχειρεί να αποδώσει σταθμούς αντιδραστηρίων και χρόνους εκκίνησης για να μην υπάρχουν ασυμβασίες. Μπορεί να αλλάξει την ώρα λήξης που ζητήσατε ξεκινώντας το πρωτόκολλο νωρίς ή καθυστερώντας ένα ή περισσότερα βήματα (**→ Σελ. 86 – 5.7.1 Καθυστερούμενοι χρόνοι λήξης και αρχικές πληρωσίες**).

Όταν ξεκινά ένα δεύτερο πρωτόκολλο, μπορεί να αλλάξουν οι σταθμοί αντιδραστηρίων που αποδόθηκαν όταν φορτώθηκε ένα πρωτόκολλο. Αυτό συμβαίνει επειδή οι απαιτήσεις αντιδραστηρίων του πρώτου πρωτοκόλλου έχουν πάντα προτεραιότητα.

Μερικές φορές δεν είναι δυνατός ο προγραμματισμός ενός δεύτερου πρωτοκόλλου. Αυτή η κατάσταση και τα δυνατά μέσα αντιμετώπισης παρουσιάζονται στην ενότητα ([→ Σελ. 86 – 5.7.3 Μη διαθέσιμα αντιδραστήρια](#)). Επίσης, τα πρωτόκολλα μερικές φορές θα αποτύχουν αν ένας σταθμός αντιδραστηρίου γίνει μη διαθέσιμος ξαφνικά. Βλ. ([→ Σελ. 86 – 5.7.3 Μη διαθέσιμα αντιδραστήρια](#)) για τρόπους αποφυγής αυτής της κατάστασης.

### 5.7.1 Καθυστερούμενοι χρόνοι λήξης και αρχικές πληρώσεις

Τα πρωτόκολλα δεν είναι ανάγκη να αρχίζουν αμέσως και είναι δυνατό να ρυθμιστεί μία απαιτούμενη ώρα λήξης που προϋποθέτει μία καθυστέρηση πριν να αρχίσει το πρωτόκολλο. Η καθυστέρηση αυτή μπορεί να επεκταθεί σε πολλές ημέρες. Επίσης, όταν επιλέγετε την επιλογή προγραμματισμού **Το συντομότερο δυνατό** ή αν έχετε ζητήσει μια ώρα λήξης που δεν είναι επιτεύξιμη, η συσκευή μπορεί να αναγκαστεί να καθυστερήσει την έναρξη του πρωτοκόλλου. Κατά την καθυστέρηση του πρωτοκόλλου, το όργανο θα προστατεύσει τις κασέτες σας, καλύπτοντάς τις με το αντιδραστήριο. Αυτή η διαδικασία ονομάζεται αρχική πλήρωση.

Κατά την αρχική πλήρωση, ο θάλαμος πλήρωσης γεμίζει με το πρώτο προγραμματισμένο αντιδραστήριο (συνήθως ένα μονιμοποιητικό) για προστασία των δειγμάτων. Δεν εκτελείται θέρμανση ή ανάδευση, εκτός αν το αντιδραστήριο είναι παραφίνη. Αν το αρχικό βήμα είναι παραφίνη (για πρωτόκολλα επανεπεξεργασίας ή μόνο παραφίνης), η θερμοκρασία του θαλάμου υποδοχής θα ρυθμιστεί στην αναμονή παραφίνης και ο αναδευτήρας θα ρυθμιστεί στην ταχύτητα του πρώτου βήματος. Μόλις η περίοδος αρχικής πλήρωσης τελειώσει, το πρωτόκολλο θα εκτελεστεί κανονικά και θα τελειώσει στην προβλεπόμενη ώρα λήξης.

Συνιστούμε όλα τα πρωτόκολλα να αρχίζουν με ένα βήμα μονιμοποίησης (ακόμα και πολύ μικρό), ώστε να χρησιμοποιείται ένα μονιμοποιητικό για οποιαδήποτε αρχική πλήρωση. Αν δεν υπάρχει βήμα μονιμοποίησης, μία αρχική πλήρωση μπορεί να αφήσει τον ιστό σας καλυμμένο με αφυδατικό για μακρά περίοδο και αυτό θα μπορούσε να προκαλέσει τη μετατροπή του ιστού σε πολύ σκληρό και εύθρυπτο.

### 5.7.2 Αναπόφευκτες ασυμβασίες αντιδραστηρίων

Αναπόφευκτες ασυμβασίες προκύπτουν όταν δεν υπάρχουν διαθέσιμοι επαρκείς σταθμοί αντιδραστηρίων και για τα δύο πρωτόκολλα για να ικανοποιήσουν τους κανόνες επιλογής αντιδραστηρίων ([→ Σελ. 89 – 6.1.2 Μέθοδος επιλογής αντιδραστηρίου](#)). Αυτό συμβαίνει κυρίως όταν χρησιμοποιείτε πρωτόκολλα βάσει τύπου ή βάσει σταθμού, καθώς αυτά έχουν περιορισμένη ευελιξία απόδοσης σταθμού.

Να εξασφαλίζετε πάντα ότι υπάρχουν επαρκείς σταθμοί της πρώτης ομάδας ή του πρώτου τύπου αντιδραστηρίου, ώστε να υπάρχει διαθέσιμος ένας σταθμός για μια αρχική πλήρωση.

### 5.7.3 Μη διαθέσιμα αντιδραστήρια

Μόλις αρχίσει ένα πρωτόκολλο, τα πρωτόκολλα που επιλέγονται βάσει τύπου μπορεί να επαναλάβουν την εκχώρηση σταθμών, για να αποκαταστήσουν τυχόν σφάλματα που προκλήθηκαν λόγω μη διαθέσιμων αντιδραστηρίων. Αυτή η επαναπόδοση μπορεί να χρησιμοποιήσει αντιδραστήρια που είχαν αποδοθεί στο άλλο πρωτόκολλο.



#### Σημείωση

- Τα πρωτόκολλα βάσει σταθμού θα αποτύχουν αν ένα αποδιδόμενο αντιδραστήριο γίνει μη διαθέσιμο. Τα πρωτόκολλα βάσει τύπου θα αποτύχουν αν υπάρχει μόνο ένας σταθμός με έναν αποδιδόμενο τύπο και αυτός γίνει μη διαθέσιμος.

Μερικές συνήθεις αιτίες μη διαθεσιμότητας σταθμών και οι τρόποι αποφυγής τους, περιγράφονται παρακάτω.

- Ο σταθμός περιέχει ανεπαρκές αντιδραστήριο. Πριν από κάθε ανάλυση, να βεβαιώνεστε ότι το επίπεδο αντιδραστηρίου σε κάθε σταθμό επαρκεί για το τρέχον επίπεδο πλήρωσης. (Επιλέξτε **Αντιδραστήρια > Σταθμοί για το τρέχον επίπεδο**.)
- Μία φιάλη που είχε προγραμματιστεί για χρήση έχει αφαιρεθεί από το θάλαμο αντιδραστηρίων. Για λόγους ασφαλείας δεν θα πρέπει να απομακρύνετε καμία φιάλη ενόσω εκτελείται κάποιο πρωτόκολλο. Ωστόσο, αν επιλέξετε να το κάνετε, θα πρέπει να σιγουρέψετε ότι η φιάλη που σκοπεύετε να αφαιρέσετε δεν έχει προγραμματιστεί για χρήση σε κανέναν από τους δύο θαλάμους.
- Ένας σταθμός παραφίνης δεν είναι τηγμένος τη χρονική στιγμή που απαιτείται. Βεβαιωθείτε ότι υπάρχει επαρκής χρόνος για την τήξη της παραφίνης και ότι έχει ρυθμιστεί η σωστή κατάσταση του σταθμού παραφίνης (→ **Σελ. 116 – 7.3.2 Ρύθμιση ιδιοτήτων σταθμού αντιδραστηρίων**).

## 6. Ρύθμιση πρωτοκόλλου

### 6.1 Επισκόπηση πρωτοκόλλου

Ένα πρωτόκολλο περιλαμβάνει μια σειρά βημάτων που θα εφαρμοστούν στον ιστό μέσα σε έναν θάλαμο υποδοχής. Σε κάθε βήμα (με μία εξαίρεση) ο θάλαμος υποδοχής γεμίζει με αντιδραστήριο και διατηρείται για συγκεκριμένο χρονικό διάστημα υπό συνθήκες ελεγχόμενες από το πρωτόκολλο. Σε κάθε βήμα πρωτοκόλλου καθορίζονται τα εξής:

- το αντιδραστήριο που χρησιμοποιείται
- ο χρόνος που το αντιδραστήριο είναι στον θάλαμο υποδοχής
- η θερμοκρασία του αντιδραστηρίου
- η πίεση του θαλάμου υποδοχής: περιβάλλοντος, υπό πίεση ή εν κενώ, ή κυκλική εναλλαγή μεταξύ πίεσης και κενού
- η ενεργοποίηση/απενεργοποίηση αναδευτήρα του θαλάμου υποδοχής
- ο χρόνος στάλαξης, δηλ. ο χρόνος που επιτρέπεται στο αντιδραστήριο να στάζει από τις κασέτες και τα τοιχώματα του θαλάμου υποδοχής προτού το πρωτόκολλο ξεκινήσει το επόμενο βήμα. Μεγαλύτεροι χρόνοι στάλαξης μειώνουν τη μεταφορά.

Ο ένας τύπος βήματος που αποτελεί εξαίρεση είναι το τελικό βήμα ξήρανσης ενός πρωτοκόλλου καθαρισμού, όπου δεν χρησιμοποιείται αντιδραστήριο.

Υπάρχουν πέντε τύποι πρωτοκόλλου. Ο τύπος πρωτοκόλλου καθορίζει τα όρια εντός των οποίων μπορούν να χρησιμοποιηθούν τα αντιδραστήρια και η σειρά της χρήσης τους.

Άλλες ιδιότητες πρωτοκόλλου είναι η μέθοδος επιλογής αντιδραστηρίου και μια υποχρεωτική τιμή μεταφοράς.

#### 6.1.1 Τύποι πρωτοκόλλων

Η συσκευή χρησιμοποιεί πέντε τύπους πρωτοκόλλων, καθέναν για μια διαφορετική λειτουργία επεξεργασίας. Οι τύποι πρωτοκόλλου επιτρέπουν διαφορετικές αλληλουχίες αντιδραστηρίου και εύρη θερμοκρασίας ([→ Σελ. 164 – 10.5 Πίνακες συμβατότητας αντιδραστηρίων](#)) ([→ Σελ. 164 – 10.4 Θερμοκρασίες βημάτων των πρωτοκόλλων](#)). Μόλις δημιουργηθεί ένα πρωτόκολλο, δεν μπορείτε να αλλάξετε τον τύπο του.

Οι τύποι πρωτοκόλλου είναι οι εξής:

- **Πρότυπο** – συμβατικές αλληλουχίες επεξεργασίας ιστού με χρήση καθαριστικού, όπως το ξυλόλιο. Αυτά τα πρωτόκολλα είναι κατάλληλα για τις απαιτήσεις φυσιολογικής επεξεργασίας και μπορούν να περιλαμβάνουν τα βήματα απολίπανσης.
- **Χωρίς ξυλόλιο** – πρωτόκολλα με βήματα παραφίνης υψηλής θερμοκρασίας και προηγμένες τεχνικές επεξεργασίας για την επεξεργασία ιστού χωρίς συμβατικά βήματα καθαρισμού. Κατάλληλα για απαιτήσεις φυσιολογικής επεξεργασίας.
- **Καθαρισμός** – πρωτόκολλα για τον καθαρισμό των θαλάμων υποδοχής και τις συνήθεις γραμμές αντιδραστηρίων. Να εκτελείτε πάντα ένα πρωτόκολλο καθαρισμού όσο το δυνατόν συντομότερα μετά τη χρήση παραφίνης στον θάλαμο υποδοχής. Για περισσότερες πληροφορίες, βλ. Πρωτόκολλα καθαρισμού ([→ Σελ. 66 – 5.3 Πρωτόκολλα καθαρισμού](#)).
- **Πρότυπη επανεπεξεργασία** – για ανάκτηση υποεπεξεργασμένου ιστού σε συσκευή παραμετροποιημένη για πρότυπη επεξεργασία. Τα πρωτόκολλα αυτά ξεκινούν με αντιδραστήρια καθαρισμού, προτού ξεκινήσουν μία πρότυπη αλληλουχία επεξεργασίας ιστών.

- **Επανεπεξεργασία χωρίς ξυλόλιο** – για ανάκτηση υποεπεξεργασμένου ιστού σε συσκευή παραμετροποιημένη για επεξεργασία χωρίς ξυλόλιο. Τα πρωτόκολλα αυτά ξεκινούν με αντιδραστήρια καθαρισμού πριν να προχωρήσουν σε μία ελεύθερη ξυλολίου αλληλουχία επεξεργασίας.

Για τα εικονίδια που χρησιμοποιούνται για κάθε τύπο πρωτοκόλλου, ανατρέξτε στην ενότητα ([→ Σελ. 94 – 6.2.1 Οθόνη Επιλογή πρωτοκόλλου](#)).

Επισημαίνονται τα ακόλουθα σημεία:

- Επιλογή αντιδραστηρίου χωρίς ξυλόλιο – τα πρωτόκολλα χωρίς ξυλόλιο χρησιμοποιούν δύο ομάδες αφυδατικών αντί του αφυδατικού που ακολουθείται από καθαριστικό, όπως γίνεται στα πρότυπα πρωτόκολλα.
- Καλάθια χωρίς ξυλόλιο – να χρησιμοποιείτε πάντα καλάθια για πρωτόκολλα χωρίς ξυλόλιο.
- Μεταφορά επανεπεξεργασίας – κατά τη διάρκεια των πρωτοκόλλων επανεπεξεργασίας υπάρχει σημαντική μεταφορά αντιδραστηρίων μετά τη χρήση των καθαριστικών παραγόντων. Μετά την εκτέλεση ενός πρωτοκόλλου επανεπεξεργασίας θα πρέπει να αντικαταστήσετε τα τρία πρώτα αντιδραστήρια επεξεργασίας που χρησιμοποιήθηκαν μετά το τελευταίο αντιδραστήριο καθαρισμού.

### 6.1.2 Μέθοδος επιλογής αντιδραστηρίου

Όλα τα πρωτόκολλα χρησιμοποιούν μία από τις δύο μεθόδους επιλογής αντιδραστηρίου: τύπος ή σταθμός. Μόλις δημιουργηθεί το πρωτόκολλο δεν μπορείτε να αλλάξετε τη μέθοδο επιλογής αντιδραστηρίου του.

Η μέθοδος επιλογής αντιδραστηρίου προσδιορίζει τον τρόπο με τον οποίο το σύστημα επιλέγει τους σταθμούς αντιδραστηρίων κατά την εκτέλεση του πρωτοκόλλου. Με τη μέθοδο επιλογής σταθμού καθορίζετε ακριβώς τον σταθμό που χρησιμοποιείται για κάθε βήμα, οπότε το σύστημα δεν κάνει καμία επιλογή. Σχετικά με την επιλογή τύπου, το σύστημα επιλέγει τον καλύτερο σταθμό από αυτούς που διαθέτει ([→ Σελ. 89 – Κανόνες επιλογής σταθμού](#)). Συνοπτικά:

- **Επιλογή τύπου** – το σύστημα επιλέγει από τους σταθμούς εκείνους με αντιδραστήριο του τύπου που ορίζεται για το βήμα πρωτοκόλλου. Για την επιλογή χρησιμοποιούνται τα ονόματα αντιδραστηρίου σταθμού (δηλαδή οι τύποι) και η συγκέντρωση. Για παράδειγμα, έχετε δύο φιάλες με τύπους αντιδραστηρίου αιθανόλη 70% στη συσκευή. Αν το πρώτο αφυδατικό βήμα στο πρωτόκολλο καθορίζει αιθανόλη 70%, τότε θα χρησιμοποιηθεί η φιάλη αιθανόλη 70% με τη χαμηλότερη συγκέντρωση.
- **Επιλογή σταθμού** – το σύστημα χρησιμοποιεί τους σταθμούς που ορίζονται στο πρωτόκολλο. (Συνήθως ορίζετε τις φιάλες με τη σειρά, πρώτα η φιάλη 1, μετά η φιάλη 2, η 3 κ.λπ.). Οι σταθμοί ορίζονται κατά αριθμό, οπότε για την επιλογή δεν χρησιμοποιείται ούτε το όνομα του αντιδραστηρίου σε έναν σταθμό (ο τύπος του), ούτε η ομάδα αντιδραστηρίου. Με βάση το παραπάνω παράδειγμα, αν υπάρχουν δύο φιάλες αιθανόλη 70% στη συσκευή και το πρώτο αφυδατικό βήμα στο πρωτόκολλο καθορίζει την πρώτη από τις δύο φιάλες, αυτή η φιάλη θα χρησιμοποιηθεί ανεξάρτητα από τη συγκέντρωση του αντιδραστηρίου στην άλλη φιάλη.

#### Κανόνες επιλογής σταθμού

Το σύστημα χρησιμοποιεί τους ακόλουθους κανόνες για την επιλογή σταθμών για πρωτόκολλα με επιλογή αντιδραστηρίου κατά τύπο. Η “αλληλουχία”, όπως χρησιμοποιείται παρακάτω, σημαίνει μια σειρά βημάτων πρωτοκόλλου που χρησιμοποιούν τον ίδιο τύπο αντιδραστηρίου.

- Το πρώτο βήμα μιας αλληλουχίας χρησιμοποιεί το διαθέσιμο σταθμό με την χαμηλότερη συγκέντρωση.
- Το τελευταίο βήμα μιας αλληλουχίας χρησιμοποιεί το διαθέσιμο σταθμό με την υψηλότερη συγκέντρωση.
- Τα ενδιάμεσα βήματα μιας αλληλουχίας χρησιμοποιούν το διαθέσιμο σταθμό με την χαμηλότερη συγκέντρωση που δεν έχει χρησιμοποιηθεί ήδη.
- Όπου υπάρχει μόνο ένα βήμα για μία συγκεκριμένη ομάδα ή τύπο αντιδραστηρίου, χρησιμοποιείται ο σταθμός με την υψηλότερη συγκέντρωση.
- Σταθμοί που έχουν υπερβεί τους ουδούς χρήσης τους (και δεν έχουν κλειδωθεί) δεν επιλέγονται, εκτός και αν δεν υπάρχει κανείς άλλος διαθέσιμος σταθμός.

#### Σύγκριση μεθόδων επιλογής αντιδραστηρίου

Όταν δημιουργείτε πρωτόκολλα, πρέπει να αποφασίσετε ποια μέθοδος ταιριάζει καλύτερα στις δικές σας ανάγκες επεξεργασίας και στρατηγικές διαχείρισης αντιδραστηρίων. Επισημαίνεται ότι τα πρωτόκολλα χωρίς ξυλόλιο χρησιμοποιούν αφυδατικά για δύο διαφορετικές λειτουργίες.

Η επιλογή κατά τύπο προσφέρει τα εξής πλεονεκτήματα: βέλτιστη επιλογή αντιδραστηρίων σύμφωνα με τη συγκέντρωση, ελάχιστη διαχείριση αντιδραστηρίων, αποτελεσματική χρήση αντιδραστηρίων και ελάχιστες συγκρούσεις προγραμματισμού.

Η επιλογή κατά σταθμό σάς παρέχει πλήρη έλεγχο επί της επιλογής αντιδραστηρίων. Ωστόσο, καθώς τα αντιδραστήρια υποβαθμίζονται, μπορεί να χρειαστεί είτε να μετακινήσετε φιάλες μεταξύ πρωτοκόλλων, αν θέλετε να διασφαλίσετε ότι χρησιμοποιούνται τα πιο κατάλληλα αντιδραστήρια. Αυτό αποτελεί σημαντική διαχειριστική επιβάρυνση και δημιουργεί περιθώριο λάθους. Επίσης, η μέθοδος επιλογής σταθμού δεν επιτρέπει στο όργανο καμία ευελιξία κατά τον προγραμματισμό των πρωτοκόλλων. Για παράδειγμα, δεν θα μπορέσει να επανέλθει από ένα σφάλμα επεξεργασίας, το οποίο προκλήθηκε από μία αναπάντεχη μη διαθεσιμότητα κάποιου αντιδραστηρίου.



#### Σημείωση

- Όταν εκτελείτε πρωτόκολλα επιλογής κατά σταθμό, να ελέγχετε πάντα τη συγκέντρωση των εκχωρημένων σταθμών πριν από την έναρξη της επεξεργασίας, καθώς οι συγκεντρώσεις μπορεί να μην είναι σε κατάλληλη σειρά, αν έχουν εκτελεστεί άλλα πρωτόκολλα.

Η απόφασή σας για τη μέθοδο επιλογής αντιδραστηρίου πρέπει να γίνει σε συνδυασμό με τις αποφάσεις για την ποσότητα και τους τύπους των αντιδραστηρίων που χρησιμοποιείτε και τη ρύθμιση των ουδών συγκέντρωσης γι' αυτά. Επισημαίνεται ότι όλα τα προκαθορισμένα πρωτόκολλα στο σύστημα χρησιμοποιούν επιλογή κατά τύπο, αλλά με τις συνιστώμενες παραμετροποιήσεις φιάλης που έχουν τον ελάχιστο αριθμό τύπων αντιδραστηρίων ([→ Σελ. 157 – 10.2.2 Λίστα προκαθορισμένων πρωτοκόλλων](#)) ([→ Σελ. 161 – 10.3 Παραμετροποιήσεις σταθμών](#)).

#### 6.1.3 Προκαθορισμένα πρωτόκολλα

Το σύστημα διαθέτει 5 προκαθορισμένα πρωτόκολλα: Βιοφία με ξυλόλιο, Ολονύκτια επεξ. με ξυλόλιο, Βιοφία χωρίς ξυλόλιο, Ολονύκτια επεξ. χωρίς ξυλόλιο και Γρήγορος καθαρισμός. Όπως ισχύει για όλα τα πρωτόκολλα, στα προκαθορισμένα πρωτόκολλα μπορείτε να έχετε πρόσβαση επιλέγοντας **Διαχείριση > Πρωτόκολλα**.

Τα προκαθορισμένα πρωτόκολλα είναι σχεδιασμένα για χρήση με τις παραμετροποιήσεις φιάλης ([→ Σελ. 161 – 10.3 Παραμετροποιήσεις σταθμών](#)). Η Leica Biosystems έχει διεξάγει εκτεταμένες δοκιμές των πρωτοκόλλων και διαπιστώθηκε ότι δίνουν εξαιρετικά αποτελέσματα (σε συνδυασμό με την κατάλληλη διαχείριση αντιδραστηρίου και τη συντήρηση οργάνου). Ωστόσο, οι χρήστες πρέπει να επικυρώνουν όλα τα πρωτόκολλα, συμπεριλαμβανομένων των προκαθορισμένων πρωτοκόλλων, για χρήση στα εργαστήριά τους, όπου διαφορετικές συνθήκες μπορεί να δίνουν διαφορετικά αποτελέσματα.

Τα προκαθορισμένα πρωτόκολλα μπορούν να αντιγραφούν και κατόπιν τα αντίγραφα να τροποποιηθούν για να ταιριάζουν στις απαιτήσεις σας. Θα χρειαστεί να μετονομαστούν για να είναι δυνατή η επεξεργασία τους (→ Σελ. 97 – 6.2.3 Δημιουργία νέων πρωτοκόλλων).

#### 6.1.4 Επικύρωση πρωτοκόλλου

Οι επιβλέποντες που δημιουργούν ή επεξεργάζονται πρωτόκολλα (ή αντιγράφουν προκαθορισμένα πρωτόκολλα) μπορούν να τα επικυρώσουν στο λογισμικό. Αυτό λειτουργεί ως επισήμανση ότι τα πρωτόκολλα έχουν υποβληθεί επιτυχώς στις δοκιμές επικύρωσης του εργαστηρίου και μπορούν να χρησιμοποιηθούν για κανονική κλινική επεξεργασία. Οι επιβλέποντες μπορούν επίσης να ακυρώσουν έγκυρα πρωτόκολλα.

Τα πρωτόκολλα που έχουν επισημαθεί ως έγκυρα μπορούν να υποβληθούν σε εκτέλεση από χρήστες επιπέδου χειριστή, ενώ τα άκυρα δεν μπορούν. Τα άκυρα πρωτόκολλα μπορούν να υποβληθούν σε επεξεργασία μόνο από επιβλέποντες.

Τα εικονίδια για επικυρωμένα πρωτόκολλα έχουν ένα σύμβολο ελέγχου (→ Εικ. 58-1) σε έναν πράσινο κύκλο, ενώ τα εικονίδια για άκυρα πρωτόκολλα έχουν έναν σταυρό (→ Εικ. 58-2) σε έναν κόκκινο κύκλο:



Εικ. 58

Καθορίστε την κατάσταση εγκυρότητας ενός πρωτοκόλλου στην οθόνη **Επεξεργασία πρωτοκόλλου** πατώντας το κουμπί **Επικύρωση πρωτοκόλλου** (για να επικυρώσετε ένα μη επικυρωμένο πρωτόκολλο) ή το κουμπί **Άκυρωση πρωτοκόλλου** (για να ακυρώσετε ένα επικυρωμένο πρωτόκολλο).

#### 6.1.5 Ρύθμιση μεταφοράς

Όταν ένα αντιδραστήριο αποστραγγίζεται από έναν θάλαμο υποδοχής, μια συγκεκριμένη ποσότητα του αντιδραστηρίου παραμένει στον θάλαμο υποδοχής και αναμιγνύεται με το επόμενο αντιδραστήριο στο πρωτόκολλο. Η ρύθμιση μεταφοράς είναι μια εκτίμηση της ποσότητας ενός αντιδραστηρίου που μεταφέρεται από το ένα βήμα πρωτοκόλλου στο επόμενο. Το σύστημα διαχειρίστησης αντιδραστηρίων συνυπολογίζει τη ρύθμιση μεταφοράς όταν προσδιορίζει τις συγκεντρώσεις των αντιδραστηρίων.

Το υπολειπόμενο αντιδραστήριο που έχει μεταφερθεί μπορεί να προέρχεται από:

- Αντιδραστήριο που έχει παραμείνει στα τοιχώματα του θαλάμου υποδοχής και στα καλάθια
- Αντιδραστήριο πάνω και διηθημένο μέσα στον ιστό
- Αντιδραστήριο πάνω και διηθημένο στα υλικά μεταφοράς μικρών ιστών (π.χ. επιθέματα βιοψίας, κασέτες βιοψίας, φύλλα κ.λπ.).

Το σύστημα διαχειρίστησης αντιδραστηρίων υπολογίζει αυτόματα τη μεταφορά στα καλάθια και τα τοιχώματα θαλάμου υποδοχής, λαμβάνοντας υπόψη τον χρόνο στάλαξης.

Η μεταφορά λόγω των κασετών και του ιστού υπολογίζεται χρησιμοποιώντας τον αριθμό κασετών που καταχωρείται από τους χρήστες στην αρχή κάθε εκτέλεσης. Η ποσότητα μεταφοράς σε πρότυπη κασέτα χρησιμοποιείται στον υπολογισμό. Περιλαμβάνεται επίσης ο χρόνος στάλαξης.

Το σύστημα διαχείρισης αντιδραστηρίων υπολογίζει τη μεταφορά από υλικά μεταφοράς μικρών ιστών χρησιμοποιώντας την τιμή μεταφοράς πρωτοκόλλου που έχετε ρυθμίσει.

Οι τιμές μεταφοράς δίνονται σε κλίμακα από 0 έως 100:

- Μία ρύθμιση 0 παρέχει ένδειξη ότι δεν υπάρχει μεταφορά λόγω υλικών μεταφοράς μικρών ιστών, όπως επιθέματα βιοψίας, δηλαδή, η εκτέλεση έχει μόνο πρότυπες κασέτες χωρίς υλικά μεταφοράς μικρών ιστών.
- Μία ρύθμιση 100 παρέχει ένδειξη ότι η μεταφορά είναι ισοδύναμη με το να έχουμε όλους τους ιστούς σε μία εκτέλεση με επιθέματα βιοψίας. (Τα επιθέματα βιοψίας έχουν τη μέγιστη μεταφορά μεταξύ όλων των υλικών μεταφοράς μικρών ιστών.)

Επειδή τα επιθέματα βιοψίας μπορεί να έχουν έως και 10 φορές περισσότερη μεταφορά απ' ό,τι οι πρότυπες κασέτες, είναι σημαντικό να καθοριστεί μια πραγματικά αντιπροσωπευτική τιμή μεταφοράς στα πρωτόκολλά σας (όπως είναι για να καταχωρηθεί με ακρίβεια ο αριθμός κασετών σε κάθε εκτέλεση). Αν ρυθμίσετε πολύ υψηλή τιμή μεταφοράς, το σύστημα υπολογίζει μια υπερβολική υποβάθμιση των αντιδραστηρίων, η οποία θα απαιτήσει από εσάς να τα αντικαταστήσετε νωρίτερα απ' ό,τι χρειάζεται. Με πολύ χαμηλή ρύθμιση, το σύστημα θα υπολογίσει ότι τα αντιδραστήρια είναι πολύ πιο καθαρά απ' ό,τι είναι. Συνεπώς, θα χρησιμοποιήσετε αντιδραστήρια πέρα από την βέλτιστη αποτελεσματικότητά τους, με αποτέλεσμα μια χαμηλή ποιότητα επεξεργασίας.

Μόνο οι επιβλέποντες μπορούν να ρυθμίσουν τις τιμές μεταφοράς. Η προεπιλεγμένη τιμή ορίζεται στην οθόνη **Ρυθμίσεις επεξεργασίας** (**Ρυθμίσεις > Ρυθμίσεις επεξεργασίας**). Η τιμή μεταφοράς για ένα συγκεκριμένο πρωτόκολλο μπορεί να αλλάξει στην οθόνη **Επεξεργασία πρωτοκόλλου** (**Διαχείριση > Πρωτόκολλα > Επεξεργασία**). Πατήστε το κουμπί **Μεταφορά** και καταχωρήστε έναν αριθμό μεταξύ 0 (μηδενική μεταφορά από υλικά μεταφοράς μικρών ιστών) και 100 (μέγιστη μεταφορά από υλικά μεταφοράς μικρών ιστών).

### Τρόπος υπολογισμού τιμών μεταφοράς

Η μεταφορά εξαρτάται από τους τύπους κασετών και άλλα υλικά μεταφοράς μικρών ιστών που χρησιμοποιούνται: επιθέματα βιοψίας, ένθετα χαρτιού ή ιστού, μίνι κασέτες, κασέτες βιοψίας κ.λπ. Επίσης, εξαρτάται από το ποσοστό αυτών σε κάθε εκτέλεση.

Η ρύθμιση μεταφοράς αποτελεί ρύθμιση για ένα πρωτόκολλο και όχι για μια συγκεκριμένη εκτέλεση, οπότε πρέπει να καθοριστεί στην τιμή του μέσου όρου μεταφοράς για τις εκτελέσεις που χρησιμοποιούν εκείνο το πρωτόκολλο.

Ο ακόλουθος πίνακας παρουσιάζει τις τιμές μεταφοράς που πρέπει να χρησιμοποιηθούν για ένα εύρος κασετών και άλλους φορείς ιστού που παρέχονται από τη Leica Biosystems. Οι τιμές στον πίνακα ισχύουν όταν το σύνολο του ιστού στην εκτέλεση χρησιμοποιεί τον αντίστοιχο τύπο κασέτας ή υλικού μεταφοράς.

**Πίνακας 6.1: Οι τιμές μεταφοράς για ένα εύρος υλικών μεταφοράς ιστού που παρέχεται από τη Leica Biosystems**

Προϊόντα της Leica Biosystems	Γενική περιγραφή υλικού μεταφοράς ιστού	Τιμή μεταφοράς αν 100% του ιστού χρησιμοποιεί υλικό μεταφοράς
Surgipath ActivFlo Ρουτίνα I	Πρότυπη κασέτα	0
Επιθέματα βιοψίας Surgipath σε Surgipath ActivFlo Ρουτίνα I	Μαξιλαράκι βιοψίας σε πρότυπη κασέτα	100

Προϊόντα της Leica Biosystems	Γενική περιγραφή υλικού μεταφοράς ιστού	Τιμή μεταφοράς αν 100% του ιστού χρησιμοποιεί υλικό μεταφοράς
ActivFlo Mini κασέτα σε Surgipath ActivFlo Ρουτίνα I	Μίνι κασέτα σε πρότυπη κασέτα	50
Φύλλα βιοψίας Surgipath σε Surgipath ActivFlo Ρουτίνα I	Φύλλο βιοψίας σε πρότυπη κασέτα	20
Surgipath IP ActivFlo Βιοψία I McCormick MC-605	Κασέτες βιοψίας με >1 mm μέγεθος πόρου	0

Υπολογισμός δείγματος

Ας υποθέσουμε ότι ο μέσος όρος εκτέλεσης ενός πρωτοκόλλου χρησιμοποιεί τις παρακάτω αναλογίες για υλικά μεταφοράς ιστών:

- Surgipath ActivFlo Ρουτίνα I: 40%
- Φύλλα βιοψίας Surgipath σε Surgipath ActivFlo Ρουτίνα I: 60%

Πολλαπλασιάστε την αναλογία κάθε υλικού μεταφοράς με την τιμή του από τον παραπάνω πίνακα για να υπολογίσετε την τιμή επιπλέον μεταφοράς γι' αυτό το υλικό μεταφοράς:

- Surgipath ActivFlo Ρουτίνα I:  $40\% \times 0 = 0$
- Φύλλα βιοψίας Surgipath σε Surgipath ActivFlo Ρουτίνα I:  $60\% \times 20 = 12$

Προσθέστε τις τιμές αποτελέσματος:

$$0 + 12 = 12$$

Καταχωρήστε μια τιμή μεταφοράς 12 για το πρωτόκολλο.

Άλλα προϊόντα

Για άλλα υλικά μεταφοράς μικρών ιστών εκτός από εκείνα που παρατίθενται στον Πίνακα 6.1 (→ Σελ. 92 –

**Πίνακας 6.1: Οι τιμές μεταφοράς για ένα εύρος υλικών μεταφοράς ιστού που**

**παρέχεται από τη Leica Biosystems**), σας συνιστούμε να ξεκινήσετε με μια ρύθμιση μεταφοράς 50.

Χρησιμοποιήστε τις δικές σας παρατηρήσεις ποιότητας ιστού και αντιδραστηρίου για να προσαρμόσετε τη ρύθμιση αυτής της τιμής. Η συρρίκνωση ιστού στο μπλοκ και η πλεονάζουσα ποσότητα διαλύτη στο λουτρό παραφίνης μπορεί να υποδεικνύουν ότι έχετε πολύ χαμηλή ρύθμιση μεταφοράς.

**Σημείωση**

- Αποτελεί ευθύνη των χρηστών να επικυρώνουν τις ρυθμίσεις μεταφοράς στα πρωτόκολλά τους. Επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο τεχνικής υποστήριξης, αν χρειάζεστε βοήθεια με την εφαρμογή των κατάλληλων ρυθμίσεων μεταφοράς.

### 6.1.6 Αρχεία πρωτοκόλλων

Μπορεί να γίνει εξαγωγή των πρωτοκόλλων μέσω USB σε ένα αρχείο βάσης δεδομένων με επέκταση .db. Μπορείτε να δημιουργήσετε αντίγραφο ασφαλείας αυτού του αρχείου. Μπορείτε επίσης να αποστείλετε τα πρωτόκολλα στον αντιπρόσωπο τεχνικής υποστήριξης για αντιμετώπιση προβλημάτων. Το αντίγραφο ασφαλείας του αρχείου πρωτοκόλλων μπορεί να εισαχθεί στο HistoCore PEGASUS.

Βλ. Μεταφορά αρχείων ([→ Σελ. 137 – Εξαγωγή αρχείων](#)) για οδηγίες σχετικά με τον τρόπο εξαγωγής και εισαγωγής αρχείων πρωτοκόλλων.

### 6.2 Δημιουργία, επεξεργασία και προβολή πρωτοκόλλων

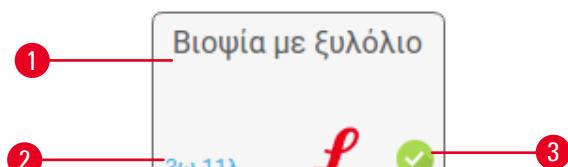
Μόνο οι επιβλέποντες μπορούν να δημιουργήσουν και να επεξεργαστούν πρωτόκολλα. Αυτό γίνεται από την οθόνη **Επιλογή πρωτοκόλλου**. Οι χειριστές δεν μπορούν να δημιουργήσουν ή να επεξεργαστούν πρωτόκολλα, αλλά μπορούν να προβάλουν λεπτομέρειες πρωτοκόλλου από την οθόνη **Επιλογή πρωτοκόλλου**.

#### 6.2.1 Οθόνη Επιλογή πρωτοκόλλου

Πατήστε **Διαχείριση > Πρωτόκολλα** για να ανοίξετε την οθόνη **Επιλογή πρωτοκόλλου**. Από εδώ μπορείτε να αποκτήσετε πρόσβαση σε όλες τις επιλογές παραμετροποίησης πρωτοκόλλου.

##### Εικονίδια πρωτοκόλλων

Κάθε πρωτόκολλο αναπαριστάται στην οθόνη **Επιλογή πρωτοκόλλου** από ένα επιλέξιμο εικονίδιο. Κάθε εικονίδιο δείχνει τις ακόλουθες λεπτομέρειες πρωτοκόλλου:

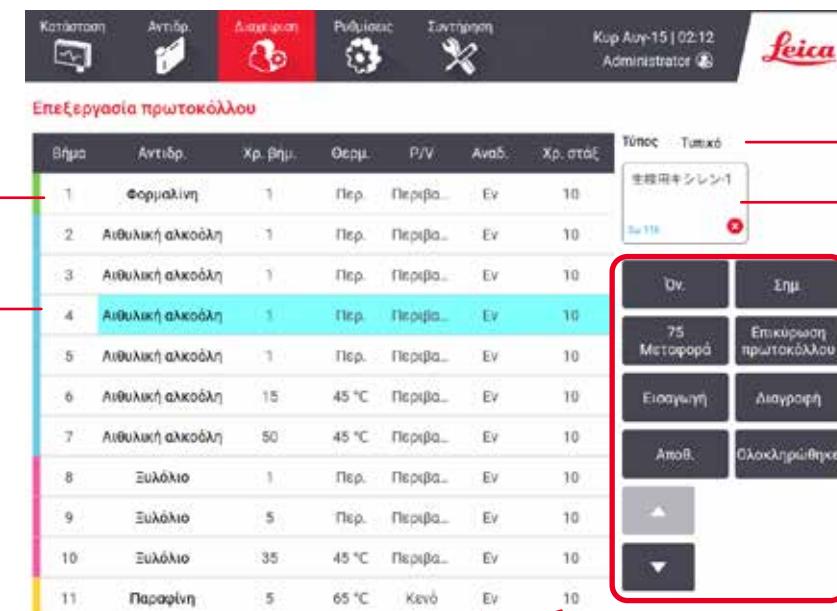


Εικ. 59

- |   |                         |
|---|-------------------------|
| 1. Όνομα πρωτοκόλλου<br>2. Διάρκεια πρωτοκόλλου | 3. Κατάσταση επικύρωσης |
|---|-------------------------|

#### 6.2.2 Επεξεργασία πρωτοκόλλων

Μόνο επιβλέποντες μπορούν να επεξεργαστούν πρωτόκολλα. Για να επεξεργαστείτε ένα πρωτόκολλο, ανοίξτε την οθόνη **Επιλογή πρωτοκόλλου** (**Διαχείριση > Πρωτόκολλα**), επιλέξτε το πρωτόκολλο και, στη συνέχεια, πατήστε **Επεξεργασία**. Εμφανίζεται η οθόνη **Επεξεργασία πρωτοκόλλου**.



Εικ. 60

- Κάθε σειρά αντιστοιχεί σε ένα βήμα του πρωτοκόλλου
- Πατήστε έναν αριθμό βήματος για να επιλέξετε το βήμα
- Τα κελιά στον πίνακα βημάτων παρουσιάζουν τις ρυθμίσεις για κάθε βήμα. Πατήστε ένα κελί για να ανοίξετε το πλαίσιο διαλόγου για τροποποίηση της ρύθμισης.
- Τύπος πρωτοκόλλου (δεν μπορεί να τροποποιηθεί)
- Εικονίδιο πρωτοκόλλου: ενημερώνει κατά την επεξεργασία πρωτοκόλλου
- Κουμπιά παραμετροποίησης πρωτοκόλλου



Εικ. 61

- Όνομα: αλλάξτε το όνομα του πρωτοκόλλου
- Μεταφορά: ορίστε την τιμή μεταφοράς
- Εισαγωγή: εισαγάγετε ένα βήμα πριν από το επιλεγμένο βήμα
- Αποθήκευση: αποθηκεύστε τις αλλαγές που έχουν γίνει στο πρωτόκολλο
- Σημειώσεις: καταχωρίστε μια περιγραφή ή άλλες σημειώσεις για το πρωτόκολλο
- Επικύρωση/Ακύρωση πρωτοκόλλου: ρυθμίστε το πρωτόκολλο ως έγκυρο ή άκυρο
- Διαγραφή: αφαιρέστε το τρέχον επιλεγμένο βήμα από το πρωτόκολλο
- Περατώθηκε: επιβεβαιώστε τις αλλαγές που έγιναν στο πρωτόκολλο και επιστρέψτε στην οθόνη Επιλογή πρωτοκόλλου
- Μεταβείτε στην προηγούμενη/επόμενη σειρά

Μπορούν να προστεθούν και να αφαιρεθούν βήματα και να τροποποιηθούν οι λεπτομέρειες βημάτων (όπως π.χ. ώρα βήματος, θερμοκρασία κ.λπ.). Το όνομα του πρωτοκόλλου, οι σημειώσεις, η ρύθμιση μεταφοράς και η κατάσταση επικύρωσης μπορούν, επίσης, να τροποποιηθούν. Ωστόσο, δεν μπορείτε να αλλάξετε τον τύπο πρωτοκόλλου ή τη μέθοδο επιλογής αντιδραστηρίου, ούτε μπορείτε να καταργήσετε το βήμα ξήρανσης από ένα πρωτόκολλο καθαρισμού.

Ως προεπιλογή, ένα τροποποιημένο πρωτόκολλο δεν είναι ένα έγκυρο πρωτόκολλο. Οι χρήστες θα πρέπει να το επικυρώσουν πριν από την κλινική χρήση. Μετά την επικύρωση, ένας επιβλέπων μπορεί να επιστρέψει στην οθόνη **Επεξεργασία πρωτοκόλλου** και να πατήσει το κουμπί **Επικύρωση πρωτοκόλλου**. Τότε το πρωτόκολλο τίθεται στη διάθεση των χειριστών.

### Επιλογή αντιδραστηρίων

Μπορείτε να αλλάξετε ένα αντιδραστήριο πατώντας πάνω στο τρέχον αντιδραστήριο στη στήλη **Αντιδραστήριο** στην οθόνη **Επεξεργασία πρωτοκόλλου**. Το πλαίσιο διαλόγου που εμφανίζεται εξαρτάται από τη μέθοδο επιλογής αντιδραστηρίου.

Παρουσιάζονται μόνο τα αντιδραστήρια που είναι συμβατά με το προηγούμενο βήμα πρωτοκόλλου (για τον τύπο πρωτοκόλλου). Για τα πρωτόκολλα με βάση τον σταθμό, μπορείτε να αποκρύψετε σταθμούς που έχουν επιλεχθεί ήδη. Αν επιλέξετε ένα ασύμβατο ή κρυμμένο αντιδραστήριο, αυτό προστίθεται στον πίνακα πρωτοκόλλου με έναν αστερίσκο ως ένδειξη ότι δεν επιτρέπεται. Δεν μπορείτε να φορτώσετε ή να εκτελέσετε το πρωτόκολλο.

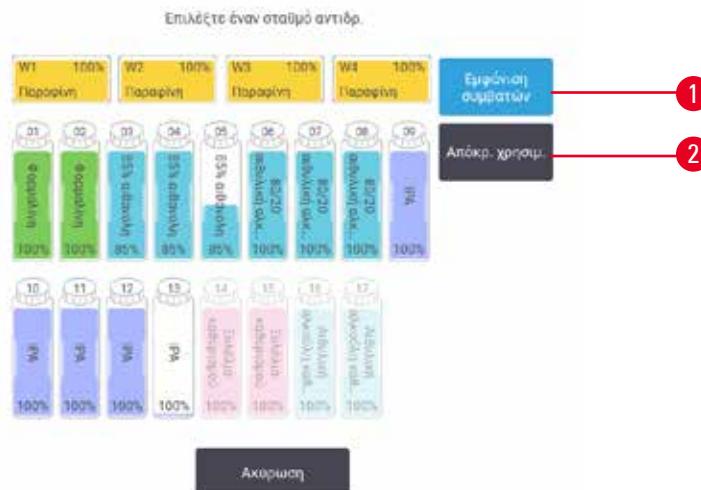
### Επιλογή αντιδραστηρίου τύπου



Εικ. 62

1. Τύπος αντιδραστηρίου
2. Προβολή συμβατών/Προβολή όλων: προβολή μόνο των συμβατών ομάδων αντιδραστηρίων/προβολή όλων των ομάδων αντιδραστηρίων

Αν το πρωτόκολλο βασίζεται στους τύπους αντιδραστηρίων, τα αντιδραστήρια που έχουν παραμετροποιηθεί για το όργανο ομαδοποιούνται ανά τύπο. Μπορείτε να επιλέξετε έναν συγκεκριμένο τύπο.

Επιλογή αντιδραστηρίου σταθμού

Εικ. 63

1. **Προβολή συμβατών/Προβολή όλων:** προβολή μόνο των συμβατών σταθμών ως διαθέσιμων/προβολή των ασύμβατων σταθμών ως διαθέσιμων
2. **Απόκρυψη χρησιμοποιημένων:** απόκρυψη των σταθμών που έχουν ήδη επιλεχθεί ως μη διαθέσιμων

Αν το πρωτόκολλο βασίζεται σε σταθμούς, θα δείτε τους σταθμούς που έχουν παραμετροποιηθεί για το όργανο. Οι φιάλες που είναι διαθέσιμες για επιλογή σχεδιάζονται σε τρεις διαστάσεις με πώματα και λαβές. Οι φιάλες που δεν είναι διαθέσιμες, επειδή έχουν ήδη χρησιμοποιηθεί ή δεν είναι συμβατές εμφανίζονται με γκρι χρώμα. Οι σταθμοί παραφίνης σχεδιάζονται παρομοίως ως επισημασμένα εικονίδια (διαθέσιμα) ή γκρι εικονίδια (μη διαθέσιμα). Επιλέξτε συγκεκριμένους σταθμούς για το πρωτόκολλό σας.

Διαγραφή ενός πρωτοκόλλου

Μόνο οι επιβλέποντες μπορούν να διαγράψουν ένα πρωτόκολλο.

Για να διαγράψετε ένα πρωτόκολλο επιλέξτε το εικονίδιό του στην οθόνη **Επιλογή πρωτοκόλλου** και πατήστε **Διαγραφή**.

Τα προκαθορισμένα πρωτόκολλα δεν μπορούν να διαγραφούν. Άλλα πρωτόκολλα δεν μπορούν να ανακτηθούν, εκτός αν τα έχετε αντιγράψει σε εξωτερική συσκευή. Τότε μπορείτε να εισαγάγετε το πρωτόκολλο χρησιμοποιώντας τις λειτουργίας μεταφοράς αρχείων.

**6.2.3 Δημιουργία νέων πρωτοκόλλων**

Μόνο οι επιβλέποντες μπορούν να δημιουργήσουν νέα πρωτόκολλα.

Μπορείτε να δημιουργήσετε νέα πρωτόκολλα από την αρχή ή να αντιγράψετε και να τροποποιήσετε ένα υπάρχον (προκαθορισμένο πρωτόκολλο ή άλλο). Βεβαιωθείτε ότι επιλέξατε τον σωστό τύπο πρωτοκόλλου και τη σωστή μέθοδο επιλογής αντιδραστηρίου όταν ξεκινάτε (ή αντιγράψτε ένα πρωτόκολλο του σωστού τύπου και μια σωστή μέθοδο επιλογής αντιδραστηρίου), επειδή αυτές οι ρυθμίσεις δεν μπορούν να τροποποιηθούν αφότου θα έχετε ξεκινήσει την παραμετροποίηση του νέου πρωτοκόλλου.



### Προειδοποίηση

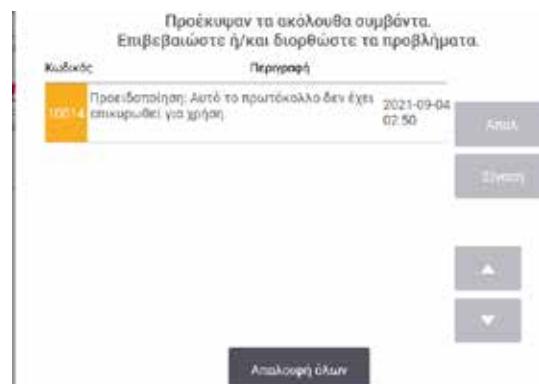
Τα οριζόμενα από τον χρήστη πρωτόκολλα δεν είναι επικυρωμένα.

#### Ζημιά δειγμάτων

- Τα προεγκατεστημένα πρωτόκολλα και τα προσαρμοσμένα πρωτόκολλα πρέπει να επικυρώνονται από τον χρήστη πριν από την εκτέλεση του πρωτοκόλλου, δηλαδή την επεξεργασία ιστού με ιστό ασθενούς για διαγνωστικούς σκοπούς, σύμφωνα με τις τοπικές ή περιφερειακές απαιτήσεις πιστοποίησης.

### Δημιουργία νέων πρωτοκόλλων εξ αρχής

- Ανοίξτε τη οθόνη **Επιλογή πρωτοκόλλου** (**Διαχείριση > Πρωτόκολλα**) και πατήστε **Νέο**.
- Επιλέξτε τον τύπο πρωτοκόλλου ([→ Σελ. 88 – 6.1.1 Τύποι πρωτοκόλλων](#))
- Εισαγάγετε ένα όνομα για το πρωτόκολλο.
- Επιλέξτε μια μέθοδο επιλογής αντιδραστηρίου ([→ Σελ. 89 – 6.1.2 Μέθοδος επιλογής αντιδραστηρίου](#)). Μια σειρά πλαισίων διαλόγου θα σας καθοδηγήσουν τώρα στη δημιουργία του πρώτου βήματος.
- Πατήστε την επόμενη σειρά στον πίνακα πρωτοκόλλου για να προσθέσετε το δεύτερο βήμα. Σας ζητείται να παράσχετε το αντιδραστήριο και την ώρα βήματος. Οι άλλες ιδιότητες βήματος (πίεση, αναδευτήρας κ.λπ.) αντιγράφονται από το προηγούμενο βήμα. Πατήστε το κατάλληλο κελί για να αλλάξετε οποιαδήποτε από αυτές τις τιμές.
- » Μετά το βήμα φορμαλίνης, χρησιμοποιήστε βαθμονομημένη αιθανόλη. Η χρήση 100% αιθανόλης αμέσως μετά το βήμα φορμαλίνης ενέχει τον κίνδυνο αλάτωσης. Τα πρωτόκολλα καθαρισμού έχουν αυτομάτως ένα τελικό βήμα ξήρανσης. Δεν μπορείτε να επεξεργαστείτε αυτό το βήμα.
- Προσθέστε επιπλέον βήματα, κατά περίπτωση.
- Προαιρετικά, πατήστε το κουμπί **Όνομα** για να επεξεργαστείτε το όνομα του πρωτοκόλλου σας.
- Προαιρετικά πατήστε το κουμπί **Σημειώσεις** για να προσθέσετε οποιαδήποτε πληροφορία θέλετε να διατηρήσετε με το πρωτόκολλο.
- Πατήστε το κουμπί **Μεταφορά** και καθορίστε μια τιμή μεταφοράς ([→ Σελ. 91 – 6.1.5 Ρύθμιση μεταφοράς](#)).
- Πατήστε το πλήκτρο **Αποθήκευση** για να αποθηκεύσετε το πρωτόκολλο.
- Πατήστε το κουμπί **Περατώθηκε** για να ολοκληρώσετε.
- Εμφανίζεται το παράθυρο που σας προειδοποιεί για τυχόν ενέργειες που απαιτούνται ή συνιστώνται, προκειμένου να είναι δυνατή η χρήση του πρωτοκόλλου ([→ ΕΙΚ. 64](#)). Μία προειδοποίηση που εμφανίζεται πάντα είναι ότι το πρωτόκολλο δεν έχει επικυρωθεί για χρήση. Ως προεπιλογή, ένα νεοδημιουργηθέν πρωτόκολλο δεν είναι έγκυρο. Θα πρέπει να το επικυρώσει το εργαστήριό σας πριν από την κλινική χρήση. Μετά την επικύρωση, ένας επιβλέπων μπορεί να μεταβεί στην οθόνη **Επεξεργασία πρωτοκόλλου** και να πατήσει το κουμπί **Επικύρωση πρωτοκόλλου**. Στη συνέχεια, το πρωτόκολλο τίθεται στη διάθεση των χειριστών (δεδομένου ότι έχουν αντιμετωπιστεί τυχόν άλλα σφάλματα που εμφανίζονται στο παράθυρο).



Εικ. 64

- ✓ Το νέο σας πρωτόκολλο θα εμφανιστεί τώρα στη λίστα επιλογής πρωτοκόλλων.

Για να δημιουργήσετε ένα νέο πρωτόκολλο καθαρισμού, βλ. Πρωτόκολλα καθαρισμού ([→ Σελ. 66 – 5.3 Πρωτόκολλα καθαρισμού](#)).

#### Αντιγραφή πρωτοκόλλων

Οι επιβλέποντες μπορούν να αντιγράψουν οποιοδήποτε πρωτόκολλο εμφανίζεται στην οθόνη **Επιλογή πρωτοκόλλου** και να δημιουργήσουν ένα νέο που βασίζεται σε αυτό.

1. Πατήστε **Διαχείριση > Πρωτόκολλα** και στην οθόνη **Επιλογή πρωτοκόλλου** είτε:
  - A. επιλέξτε ένα πρωτόκολλο για αντιγραφή και πατήστε **Αντιγραφή** είτε
  - B. πατήστε το εικονίδιο **Νέο > Προκαθορισμένο** και κατόπιν επιλέξτε το προκαθορισμένο πρωτόκολλο για αντιγραφή.
2. Εισαγάγετε ένα νέο όνομα για το πρωτόκολλό σας.
3. Εμφανίζεται μια προειδοποίηση που σας ενημερώνει ότι το νέο πρωτόκολλο δεν είναι ακόμη έγκυρο για χρήση. Πατήστε **OK** για να κλείσετε την προειδοποίηση. Ανοίγει η οθόνη **Επεξεργασία πρωτοκόλλου** με τις λεπτομέρειες του αντιγραμμένου πρωτοκόλλου.
4. Τροποποιήστε το πρωτόκολλο ([→ Σελ. 94 – 6.2.2 Επεξεργασία πρωτοκόλλων](#)). Δεν μπορείτε να επεξεργαστείτε το τελικό βήμα ξήρανσης σε πρωτόκολλα καθαρισμού.
5. Πατήστε το πλήκτρο **Αποθήκευση** για να αποθηκεύσετε το πρωτόκολλο.
6. Πατήστε το κουμπί **Περατώθηκε** για να ολοκληρώσετε.
7. Εμφανίζεται το παράθυρο ([→ Εικ. 64](#)) που σας προειδοποιεί για τυχόν ενέργειες που απαιτούνται ή συνιστώνται, προκειμένου να είναι δυνατή η χρήση του πρωτοκόλλου. Μία προειδοποίηση που εμφανίζεται πάντα είναι ότι το πρωτόκολλο δεν έχει επικυρωθεί για χρήση. Ως προεπιλογή, ένα νεοδημιουργηθέν πρωτόκολλο δεν είναι έγκυρο. Θα πρέπει να το επικυρώσει το εργαστήριό σας πριν από την κλινική χρήση. Μετά την επικύρωση, ένας επιβλέπων μπορεί να μεταβεί στην οθόνη **Επεξεργασία πρωτοκόλλου** και να πατήσει το κουμπί **Επικύρωση πρωτοκόλλου**. Στη συνέχεια, το πρωτόκολλο τίθεται στη διάθεση των χειριστών (δεδομένου ότι έχουν αντιμετωπιστεί τυχόν άλλα σφάλματα που εμφανίζονται στο παράθυρο).

- ✓ Το νέο σας πρωτόκολλο θα εμφανιστεί τώρα στη λίστα επιλογής πρωτοκόλλων.

### 6.2.4 Προβολή πρωτοκόλλων

Οι χρήστες επιπέδου χειριστή δεν μπορούν να εκτελέσουν δημιουργία ή επεξεργασία πρωτοκόλλων. Ωστόσο, μπορούν να προβάλουν τις λεπτομέρειες ενός πρωτοκόλλου (όπως λεπτομέρειες βήματος, σημειώσεις και την ημερομηνία και ώρα της τελευταίας τροποποίησης του πρωτοκόλλου).

1. Πατήστε **Διαχείριση > Πρωτόκολλα**.
2. Πατήστε μία φορά πάνω στο πρωτόκολλο που θέλετε να προβάλετε.
3. Πατήστε **Προβολή**.

## 7. Διαμόρφωση αντιδραστηρίων

### 7.1 Επισκόπηση

Η χρήση του σωστού αντιδραστηρίου τη σωστή στιγμή και στη σωστή συγκέντρωση είναι ύψιστης σημασίας για επεξεργασία ιστού υψηλής ποιότητας. Το σύστημα διαθέτει ένα προηγμένο σύστημα διαχείρισης αντιδραστηρίων (RMS) που βοηθά να διασφαλιστεί η επεξεργασία σταθερά υψηλής ποιότητας, ενώ σας προσφέρει ευελιξία ροής εργασιών.

#### 7.1.1 Ομάδες, τύποι και σταθμοί αντιδραστηρίων

Το σύστημα διαχειρίζεται τα αντιδραστήρια κατά ομάδες, τύπους και σταθμούς.

##### Groups (Ομάδες)

Οι ομάδες καθορίζουν τη λειτουργία των αντιδραστηρίων. Για παράδειγμα, η ομάδα μονιμοποιητικών αντιδραστηρίων περιλαμβάνει όλα τα αντιδραστήρια που μπορούν να χρησιμοποιηθούν ως μονιμοποιητικά.

Υπάρχουν 10 ομάδες που έχουν καθοριστεί στο εργοστάσιο. Κάθε ομάδα διαθέτει χρωματικό κωδικό, ο οποίος χρησιμοποιείται με συνέπεια στο λογισμικό, στις ετικέτες των φιαλών και στα πώματα. Στον πίνακα που ακολουθεί απαριθμούνται οι ομάδες, οι λειτουργίες και τα χρώματα.

**Πίνακας 7.1: Ομάδες και χρώματα αντιδραστηρίων**

Ομάδα	Λειτουργία	Χρώμα
Μονιμοποιητικά	Συντηρητικό ιστού	Πράσινο
Αφυδατικά	Αφαιρούν το νερό από τον ιστό	Μπλε
IPA	Αφαιρούν το νερό από τον ιστό	Ανοικτό μωβ
Απολίπανση	Αφαιρούν τις εναποθέσεις λίπους από τον ιστό	Κίτρινο
Μετά-απολίπανση	Το αφυδατικό που χρησιμοποιείται μετά από ένα βήμα απολίπανσης	Μωβ
Καθαριστικά	Καθαρίζουν τα αφυδατικά από τον ιστό	Ροζ
Παραφίνη	Το μέσο ενσωμάτωσης	Πορτοκαλί
Νερό επεξ.	Αφαιρεί τα μονιμοποιητικά από τον ιστό	Γκρι
Διαλύτης καθαρ.	Πρώτο αντιδραστήριο καθαρισμού	Ανοικτό ροζ
Αιθανόλη καθαρισμού	Δεύτερο αντιδραστήριο καθαρισμού	Ανοικτό κυανό

Ένα αντιδραστήριο θεωρείται συμβατό σε μια εκτέλεση πρωτοκόλλου με βάση την ομάδα του ([→ Σελ. 109 – 7.1.6 Συμβατότητα αντιδραστηρίων](#)).

##### Τύποι

Οι τύποι των αντιδραστηρίων είναι τα συγκεκριμένα αντιδραστήρια σε κάθε ομάδα, για παράδειγμα, φορμαλίνη, ξυλόλιο, Waxsol. Όπως και κάθε χημικό συστατικό, οι ορισμοί τύπου αντιδραστηρίου μπορούν να περιλαμβάνουν συγκεντρώσεις. Για παράδειγμα “αιθανόλη 70%” και “αιθανόλη 80%” είναι τύποι αντιδραστηρίων (και ορίζονται στο σύστημα).

Οι τύποι αντιδραστηρίων έχουν τις εξής ιδιότητες:

- Μοναδικό όνομα
- Προεπιλεγμένη συγκέντρωση: η συγκέντρωση του αντιδραστηρίου όταν είναι φρέσκο.
- Ουδοί καθαρότητας: για να διασφαλιστεί η αντικατάσταση υποβαθμισμένου αντιδραστηρίου ([→ Σελ. 104 – 7.1.3 Ουδοί](#)).
- Ουδοί θερμοκρασίας: χρησιμοποιούνται για να διασφαλιστεί η ποιότητα επεξεργασίας και η ασφαλής χρήση του αντιδραστηρίου ([→ Σελ. 104 – 7.1.3 Ουδοί](#)).

Το σύστημα περιλαμβάνει ορισμένους προκαθορισμένους τύπους αντιδραστηρίων. Αυτά αρκούν για τα περισσότερα εργαστήρια. Ωστόσο, μπορείτε να δημιουργήσετε τους δικούς σας τύπους αντιδραστηρίων, αν χρειαστεί. Πατήστε **Αντιδραστήρια > Τύποι αντιδραστηρίων** για να ορίσετε και να επεξεργαστείτε τους τύπους αντιδραστηρίων ([→ Σελ. 109 – 7.2 Διαχείριση τύπων αντιδραστηρίων](#)).



### Σημείωση

- Τα ονόματα των τύπων των αντιδραστηρίων δεν επηρεάζουν τη συγκέντρωση των αντιδραστηρίων. Για παράδειγμα, όταν εκχωρείτε έναν τύπο αντιδραστηρίου καλούμενο “αιθανόλη 70%” σε έναν σταθμό, η αρχική τιμή συγκέντρωσης θα είναι η προεπιλεγμένη τιμή του τύπου (μάλλον 70%), ωστόσο, μπορείτε να ρυθμίσετε την αρχική συγκέντρωση σε οποιαδήποτε τιμή μεταξύ 0 και 100%.

### Σταθμοί

Το σύστημα έχει 21 σταθμούς αντιδραστηρίων: τις 17 φιάλες αντιδραστηρίων και τα 4 λουτρά παραφίνης.

Κάθε σταθμός έχει τις ακόλουθες ιδιότητες:

- Τον τύπο του αντιδραστηρίου που περιέχει ο σταθμός
- Τη συγκέντρωση του αντιδραστηρίου στον σταθμό, όπως υπολογίζεται από το σύστημα διαχείρισης αντιδραστηρίων
- Το ιστορικό χρήσης του σταθμού και συγκεκριμένα:
  - A. Τον αριθμό κασετών που υποβάλλονται σε επεξεργασία με το αντιδραστήριο στον σταθμό
  - B. Τον αριθμό εκτελέσεων (δηλ. των κύκλων) που υποβάλλονται σε επεξεργασία με το αντιδραστήριο στον σταθμό
  - C. Τον αριθμό ημερών που το αντιδραστήριο βρίσκεται στον σταθμό
- Την κατάσταση του σταθμού και συγκεκριμένα:
  - A. **Ξηρός**: ο σταθμός έχει αποστραγγιστεί πλήρως αφήνοντας μόνο μικρή ποσότητα υπολείμματος. Υπάρχει η δυνατότητα πλήρωσης με οποιοδήποτε συμβατό αντιδραστήριο.
  - B. **Κενός**: το αντιδραστήριο έχει αφαιρεθεί από τον σταθμό για την πλήρωση ενός θαλάμου υποδοχής. Αντιδραστήριο σε πλεονάζουσα ποσότητα από αυτήν που απαιτείται για την πλήρωση του θαλάμου υποδοχής παραμένει στον σταθμό.
  - C. **Σε χρήση**: μια μεταφορά αντιδραστηρίου είναι σε εξέλιξη ή έχει ματαιωθεί.
  - D. **Πλήρης**: ο σταθμός περιέχει επαρκές αντιδραστήριο για την πλήρωση ενός θαλάμου υποδοχής.
  - E. **Μη τηγμένος**: μόνο για θαλάμους παραφίνης, η κατάσταση που ρυθμίζεται κατά την προσθήκη στερεάς παραφίνης ([→ Σελ. 125 – 7.4.5 Αντικατάσταση παραφίνης](#)).
- Μόνο για λουτρά παραφίνης, η τρέχουσα θερμοκρασία των λουτρών παραφίνης.

Μεταβείτε στην οθόνη **Αντιδραστήρια > Σταθμοί** για να ορίσετε τους σταθμούς αντιδραστηρίων και να παρακολουθήσετε το ιστορικό και τη συγκέντρωση τους ([→ Σελ. 114 – 7.3 Διαχείριση σταθμών αντιδραστηρίων](#)).

### 7.1.2 Διαχείριση συγκέντρωσης

Η υψηλής ποιότητας επεξεργασία ιστών που παρέχεται από το σύστημα εξασφαλίζεται κυρίως χάρη στην ακριβή παρακολούθηση της συγκέντρωσης των αντιδραστηρίων σε κάθε σταθμό.

#### Συγκέντρωση στο σύστημα

Η συγκέντρωση είναι η αναλογία ενός αντιδραστηρίου που ανήκει στην ομάδα στην οποία έχει εκχωρηθεί το αντιδραστήριο. Τα ακόλουθα παραδείγματα παρουσιάζουν πώς προσδιορίζεται η συγκέντρωση.

- Ένα αφυδατικό που είναι 80% Αιθανόλη (ένα αφυδατικό) και 20% νερό (όχι αφυδατικό) έχει μία συγκέντρωση 80%.
- Ένα αφυδατικό που είναι 80% Αιθανόλη (ένα αφυδατικό) και 20% IPA (επίσης αφυδατικό) έχει μία συγκέντρωση 100%.
- Απόλυτη αιθανόλη (100% αφυδατικό) που έχει μολυνθεί με μεταφορά από απόλυτο IMS (100% αφυδατικό) έχει συγκέντρωση 100%, καθώς τόσο το αρχικό αντιδραστήριο όσο και ο μολυντής είναι αφυδατικά.
- Νέο ξυλόλιο (100% καθαριστικό) μολυσμένο με μεταφορά από απόλυτη αιθανόλη (100% αφυδατικό) έχει μειωμένη συγκέντρωση – συνήθως περίπου 94% μετά από έναν κύκλο – καθώς θα αποτελείται από ξυλόλιο 94% (καθαριστικό) και αιθανόλη 6% (μη καθαριστικό).

Ένα αντιδραστήριο που χρησιμοποιείται νωρίς σε μία αλληλουχία της ίδιας ομάδας θα έχει μία ταχεία μείωση της συγκέντρωσης, καθώς η περισσότερη μόλυνση που δέχεται θα είναι από την προηγούμενη ομάδα. Ένα αντιδραστήριο που χρησιμοποιείται αργά σε μία αλληλουχία θα έχει μία πιο αργή μείωση της συγκέντρωσης, καθώς η περισσότερη μόλυνση που δέχεται θα είναι από την ίδια ομάδα.

#### Διαχείριση συγκεντρώσεων

Το λογισμικό χρησιμοποιεί συγκεντρώσεις αντιδραστηρίου για να επιλέξει σταθμούς όταν εκτελούνται τα πρωτόκολλα (εκτός αν το πρωτόκολλο χρησιμοποιεί επιλογή αντιδραστηρίου κατά σταθμό). Επιλέγει τον σταθμό με τη χαμηλότερη εντός ορίου συγκέντρωση ενός τύπου ή μιας ομάδας αντιδραστηρίου για το πρώτο βήμα που χρησιμοποιεί τον συγκεκριμένο τύπο ή ομάδα και έπειτα σταθμούς με αυξημένη συγκέντρωση για τα ακόλουθα βήματα. Χρησιμοποιεί πάντα αντιδραστήριο με την υψηλότερη συγκέντρωση για το τελευταίο βήμα πριν από την αλλαγή σε άλλη ομάδα ή τύπο αντιδραστηρίου. Το λογισμικό χρησιμοποιεί επίσης πληροφορίες συγκέντρωσης (μεταξύ άλλων παραγόντων) για να σας ζητήσει να αλλάζετε αντιδραστήρια όταν σημειώνεται υπέρβαση των ορίων καθαρότητάς τους.

Είναι πολύ σημαντικό, για επεξεργασία υψηλής ποιότητας και αποτελεσματική χρήση αντιδραστηρίου, οι πληροφορίες συγκέντρωσης που χρησιμοποιεί το λογισμικό να είναι ακριβείς. Το λογισμικό ανιχνεύει αυτόματα τη συγκέντρωση του αντιδραστηρίου σε κάθε σταθμό, ενημερώνοντας τιμές μετά από κάθε εκτέλεση. Για να γίνει αυτό αποτελεσματικά, πρέπει να καταχωρίσετε τις ακριβείς απαιτούμενες πληροφορίες. Πρέπει, για παράδειγμα, να ορίσετε ρεαλιστικές τιμές μεταφοράς πρωτοκόλλου και να καταχωρίσετε τον σωστό αριθμό κασετών σε κάθε εκτέλεση. Πρέπει, επίσης, να ενημερώνετε το λογισμικό με ακρίβεια, όποτε αλλάζετε αντιδραστήρια.

Από προεπιλογή, το λογισμικό εκχωρεί συγκεντρώσεις “κατά υπολογισμό”. Η μέθοδος αυτή χρησιμοποιεί τον αριθμό κασετών που υποβάλλονται σε επεξεργασία, τη ρύθμιση μεταφοράς και τις ομάδες αντιδραστηρίων, για να υπολογίσει τη συγκέντρωση σε κάθε σταθμό.

Για συνεπή επεξεργασία υψηλής ποιότητας πάντα αντικαθιστάτε τα αντιδραστήρια μόλις σας ζητηθεί – με φρέσκο αντιδραστήριο στην προεπιλεγμένη συγκέντρωση. Αν αφαιρέσετε μία φιάλη από το όργανο, πάντα να ελέγχετε ότι έχετε καταχωρήσει τις σωστές πληροφορίες αντιδραστηρίου για τη φιάλη όταν την επιστρέφετε. Οι επιβλέποντες μπορούν να αλλάξουν χειροκίνητα τις τιμές συγκέντρωσης σταθμού στην οθόνη **Αντιδραστήριο > Σταθμοί**, αν πιστεύουν ότι η τιμή δεν είναι σωστή. Βεβαιωθείτε ότι έχετε επαληθεύσει τη συγκέντρωση ανεξάρτητα αν κάνετε μια τέτοια αλλαγή.

### 7.1.3 Ουδοί

Κάθε τύπος αντιδραστηρίου έχει έναν αριθμό ουδών. Αυτοί έχουν σχεδιαστεί για να διασφαλίζουν υψηλή ποιότητα επεξεργασίας και ασφάλεια χρήστη. Οι επιβλέποντες μπορούν να παραμετροποιήσουν τους οδούς επιλέγοντας **Αντιδραστήρια > Τύποι αντιδραστηρίων**.

Οι προεπιλεγμένοι ουδοί για τους προκαθορισμένους τύπους αντιδραστηρίου πρέπει να είναι επαρκείς για τα περισσότερα εργαστήρια, ωστόσο, εναλλακτικές ρυθμίσεις ενδέχεται να εξυπηρετούν καλύτερα κάποια εργαστήρια. Επικοινωνήστε με το τμήμα εξυπηρέτησης πελατών για συστάσεις πριν να αλλάξετε τις ρυθμίσεις ουδών. Επικυρώστε τυχόν αλλαγές ουδών χρησιμοποιώντας τις διαδικασίες που ισχύουν στο εργαστήριό σας.

Οι ουδοί εμπίπτουν σε δύο κατηγορίες:

- Ουδοί καθαρότητας: αυτοί ορίζουν όρια χρήσης για τα αντιδραστήρια ανάλογα με την καθαρότητά τους
- Ουδοί θερμοκρασίας: αυτοί θέτουν όρια στη θερμοκρασία των θαλάμων υποδοχής.

#### Ουδοί καθαρότητας

Το σύστημα χρησιμοποιεί ουδούς καθαρότητας για να περιορίσει τη χρήση ενός αντιδραστηρίου, καθώς μολύνεται όλο και περισσότερο με αντιδραστήριο που μεταφέρεται από άλλες ομάδες.

Όταν πλησιάζει ένας ουδός ή γίνεται υπέρβασή του, το λογισμικό σάς προειδοποιεί ότι πρέπει να αντικαταστήσετε το αντιδραστήριο. Υπό τις προεπιλεγμένες ρυθμίσεις μπορείτε να χρησιμοποιήσετε έναν σταθμό με αντιδραστήριο εκτός ουδού για μία ακόμη εκτέλεση μετά από την εν λόγω προειδοποίηση. Μετά από αυτό, ο σταθμός κλειδώνει (δηλαδή, δεν μπορεί να χρησιμοποιηθεί μέχρι να φορτωθεί φρέσκο αντιδραστήριο).

Η καθαρότητα του αντιδραστηρίου ελέγχεται χρησιμοποιώντας μία ή περισσότερες από τις παρακάτω τέσσερις μεθόδους:

- Συγκέντρωση αντιδραστηρίου
- Αριθμός κασετών που υποβάλλονται σε επεξεργασία με το αντιδραστήριο
- Αριθμός εκτελέσεων επεξεργασίας για τις οποίες έχει χρησιμοποιηθεί το αντιδραστήριο
- Αριθμός ημερών που το αντιδραστήριο έχει φορτωθεί στο όργανο.

Από προεπιλογή, όλες αυτές οι μέθοδοι είναι διαθέσιμες σε σας για να παραμετροποιήσετε μεμονωμένους τύπους αντιδραστηρίου (γίνεται στην οθόνη **Τύποι αντιδραστηρίων**). Η ενότητα **Έλεγχος ουδών αντιδραστηρίων** της οθόνης **Ρυθμίσεις > Ρυθμίσεις επεξεργασίας** παρουσιάζει τις μεθόδους που επιτρέπονται για το σύστημά σας (→ [Εικ. 65](#)).



Εικ. 65

Αυτές οι ρυθμίσεις μεθόδων ελέγχου μπορούν να αλλάξουν μόνο από τους αντιπροσώπους εξυπηρέτησης πελατών.

Οι μέθοδοι ελέγχου είναι σχεδιασμένοι για την παρακολούθηση τριών τύπων ουδών καθαρότητας:

- ουδοί προσέγγισης αλλαγής αντιδραστηρίου
- ουδοί αλλαγής αντιδραστηρίου
- τελικοί ουδοί αντιδραστηρίου.

Παρέχονται σχετικές εξηγήσεις στις ακόλουθες ενότητες.

#### Ουδοί προσέγγισης αλλαγής αντιδραστηρίου

Οι σταθμοί με αντιδραστήριο που πλησιάζει τον ουδό αλλαγής του εμφανίζονται με ένα προειδοποιητικό σύμβολο στην οθόνη **Κατάσταση**. Αν πατήσετε το προειδοποιητικό σύμβολο, εμφανίζεται ένα μήνυμα ειδικά για τη συγκεκριμένη φιάλη πάνω από αυτήν, που σάς προειδοποιεί να προετοιμάσετε το αντιδραστήριο εκ των προτέρων.

#### Ουδοί αλλαγής αντιδραστηρίου

Οι σταθμοί με αντιδραστήριο που έχει υπερβεί τον ουδό αλλαγής του εμφανίζονται με ένα διαγραμμισμένο εικονίδιο στην οθόνη **Κατάσταση**.

Το σύστημα δεν χρησιμοποιεί σταθμούς εκτός ουδού αλλαγής, εκτός αν δεν υπάρχουν άλλοι διαθέσιμοι σταθμοί. Αν δεν υπάρχουν άλλοι διαθέσιμοι σταθμοί, θα χρησιμοποιηθούν σταθμοί εκτός ουδού για μία εκτέλεση πριν να κλειδωθούν. Οι κλειδωμένοι σταθμοί δεν μπορούν να χρησιμοποιηθούν καθόλου έως ότου αντικατασταθεί το αντιδραστήριο. Το σύστημα δεν θα σας επιτρέψει να φορτώσετε πρωτόκολλα που απαιτούν κλειδωμένο σταθμό.

#### Τελικοί ουδοί αντιδραστηρίου

Τελικοί ουδοί αντιδραστηρίων ρυθμίζονται όρια για την καθαρότητα του αντιδραστηρίου που θα προηγηθεί αμέσως μιας αλλαγής σε άλλη ομάδα αντιδραστηρίου (ή τύπο, για πρωτόκολλα με παραμετροποίηση ανά τύπο) σε μια εκτέλεση πρωτοκόλλου.

Οι τελικοί ουδοί αντιδραστηρίου ρυθμίζονται υψηλότερα από τους ουδούς αλλαγής. Αυτό διασφαλίζει ελάχιστη μόλυνση από την προηγούμενη ομάδα αντιδραστηρίου στην επόμενη ομάδα αντιδραστηρίου.

Όταν ένας τύπος ή ομάδα αντιδραστηρίου έχει υπερβεί τον τελικό ουδό αντιδραστηρίου (δηλαδή, καμία φιάλη σε εκείνον τον τύπο ή την ομάδα δεν βρίσκεται ακριβώς ή πάνω από τον τελικό ουδό αντιδραστηρίου), εμφανίζεται ένα σύμβολο προειδοποίησης μέσα σε έναν πορτοκαλί ρόμβο πάνω στη λιγότερο καθαρή φιάλη του συγκεκριμένου τύπου ή ομάδας. Επιπλέον, εμφανίζεται ένα μήνυμα πάνω από εκείνη τη φιάλη.

Αφού κλείσετε το μήνυμα, μπορείτε να το εμφανίσετε ξανά πατώντας στο σύμβολο προειδοποίησης πάνω στο εικονίδιο της φιάλης.

Όταν ξεκινήσετε την επόμενη εκτέλεση, θα εμφανιστεί ένα μήνυμα που σας ενημερώνει ότι αυτή είναι η τελευταία δυνατή εκτέλεση χωρίς αλλαγή του αντιδραστηρίου που είναι κάτω από τον τελικό του ουδό:

**Μπορείτε να πατήσετε OK για να προχωρήσετε με την εκτέλεση.** Εμφανίζεται ένα προειδοποιητικό σύμβολο μέσα σε ένα κόκκινο τρίγωνο πάνω στο εικονίδιο της φιάλης στην οθόνη **Κατάσταση**.

Αν πατήσετε το σύμβολο προειδοποίησης, θα εμφανιστεί ένα μήνυμα ειδικά για τη συγκεκριμένη φιάλη πάνω από αυτήν.

Αν προσπαθήσετε να εκτελέσετε ένα άλλο πρωτόκολλο το οποίο χρησιμοποιεί αυτόν τον τύπο αντιδραστηρίου, εμφανίζεται ένα μήνυμα το οποίο σας ενημερώνει ότι δεν είναι δυνατές περαιτέρω εκτελέσεις μέχρι να αλλάξετε το αντιδραστήριο.

Περιστασιακά, μπορεί να βλέπετε μια διαγραμμισμένη φιάλη με ένα σύμβολο προειδοποίησης μέσα σε έναν πορτοκαλί ρόμβο. Αυτό συμβαίνει όταν έχουν επιτευχθεί τόσο ο τελικός ουδός, όσο και ο ουδός αλλαγής, με αποτέλεσμα η φιάλη που χρειάζεται αλλαγή να είναι τόσο η λιγότερο καθαρή (ουδός τελευταίας αλλαγής), όσο και εκείνη κάτω από τον ουδό αλλαγής αντιδραστηρίου.

**Σημείωση:** Όταν έχετε λάβει προειδοποίηση ότι το αντιδραστήριο έχει υπερβεί τον τελικό ουδό, αντικαταστήστε τη λιγότερο καθαρή φιάλη του σχετικού τύπου αντιδραστηρίου. Η φιάλη που έχει υπερβεί τον τελικό ουδό αντιδραστηρίου και ενεργοποίησε την προειδοποίηση, θα εξακολουθεί να έχει αντιδραστήριο με σχετικά υψηλή συγκέντρωση. Θα εξακολουθεί είναι αποδεκτή για βήματα στην αλληλουχία πρωτοκόλλου πριν από το τελικό βήμα, οπότε είναι αναποτελεσματικό να την αντικαταστήσετε.

### Όρια θερμοκρασίας

Υπάρχουν τρεις ουδοί θερμοκρασίας για κάθε τύπο αντιδραστηρίου:

- **Περιβαλλοντική** – Η υψηλότερη επιτρεπόμενη θερμοκρασία για το αντιδραστήριο στον θάλαμο υποδοχής σε πίεση περιβάλλοντος (και υψηλή) (με βάση το σημείο βρασμού του αντιδραστηρίου)
- **Κενό** – Η υψηλότερη επιτρεπόμενη θερμοκρασία για το αντιδραστήριο στον θάλαμο υποδοχής, όταν ο θάλαμος υποδοχής έχει εκκενωθεί (με βάση το σημείο βρασμού του αντιδραστηρίου)
- **Ασφαλές** – Η μέγιστη θερμοκρασία στην οποία είναι ασφαλές το άνοιγμα ενός θαλάμου υποδοχής που περιέχει το αντιδραστήριο.

Δεν θα μπορέσετε να δημιουργήσετε πρωτόκολλα που θέτουν τα αντιδραστήρια σε συνθήκες που υπερβαίνουν τους ουδούς θερμοκρασίας περιβάλλοντος ή κενού. Επιπλέον, το λογισμικό σας προειδοποιεί αν χρειάζεται να ανοίξετε έναν θάλαμο υποδοχής και αν ο θάλαμος υποδοχής περιέχει αντιδραστήριο πάνω από τον ουδό ασφαλούς θερμοκρασίας.



### Προειδοποίηση

Εσφαλμένη ρύθμιση του ουδού θερμοκρασίας αντιδραστηρίου πάνω από το σημείο βρασμού του.

**Τραυματισμός ατόμων/Ζημιά δειγμάτων/Μόλυνση του περιβάλλοντος λόγω υπερβολικών αναθυμιάσεων που δημιουργούνται κατά την επεξεργασία.**

- Να είστε ιδιαίτερα προσεκτικοί όταν αποφασίσετε να αλλάξετε έναν ουδό θερμοκρασίας αντιδραστηρίου. Οι αυξημένοι ουδοί μπορεί να οδηγήσουν σε βρασμό των αντιδραστηρίων. Τα ζέοντα αντιδραστήρια θα απελευθερώσουν μεγάλες ποσότητες ατμών που μπορεί να υπερφορτώσουν το εσωτερικό φίλτρο ενεργού άνθρακα ή (αν έχει εγκατασταθεί) το εξωτερικό σύστημα εξάτμισης. Τα ζέοντα αντιδραστήρια είναι επίσης πιθανό να οδηγήσουν σε υπερβολικές πιέσεις εντός του οργάνου, αυξημένη μόλυνση αντιδραστηρίων και διαρροές αντιδραστηρίων. Τα σημεία ζέσεως των αντιδραστηρίων είναι χαμηλότερα όταν είναι σε θάλαμο υποδοχής που λειτουργεί με κενό ή με κυκλική εναλλαγή πίεσης/κενού.
- Μη θέτετε ποτέ σε λειτουργία τη συσκευή χωρίς το φίλτρο ενεργού άνθρακα ή εξωτερικό σύστημα εξάτμισης. Ακόμα και αν η συσκευή είναι συνδεδεμένη με εξωτερική συσκευή εξάτμισης, το φίλτρο ενεργού άνθρακα που παρέχεται πρέπει να παραμένει σε χρήση.

#### 7.1.4 Συνιστώμενα αντιδραστήρια



### Προειδοποίηση

Χρήση αντιδραστηρίων διαφορετικών από τα αντιδραστήρια που συνιστώνται

**Τραυματισμός ατόμων - μπορεί να προκληθεί φωτιά ή έκρηξη από ορισμένα τοξικά/εύφλεκτα αντιδραστήρια.**

**Καθυστερημένη διάγνωση - Τα εξαρτήματα της συσκευής μπορεί να υποστούν ζημιά από διαβρωτικά αντιδραστήρια.**

- Χρησιμοποιείτε μόνο τα αντιδραστήρια που προτείνονται παρακάτω με τη συσκευή.
- Μη χρησιμοποιείτε μονιμοποιητικά που περιέχουν πικρικό οξύ, καθώς το πικρικό οξύ είναι εκρηκτικό όταν είναι σε ξηρά κατάσταση.
- Μη χρησιμοποιείτε αντιδραστήρια που περιέχουν διαβρωτικά χημικά, όπως υδραργυρικά άλατα, πικρικό οξύ, νιτρικό οξύ και υδροχλωρικό οξύ.
- Μη χρησιμοποιείτε ακετόνη ή άλλες κετόνες. Αυτά προκαλούν βλάβη στις βαλβίδες του οργάνου.

Μολονότι κάθε εργαστήριο είναι υπεύθυνο για την επιλογή αντιδραστηρίων και παραφίνης, η χρήση αντιδραστηρίων διαφορετικών από αυτά που συνιστώνται για το συγκεκριμένο σύστημα μπορεί να οδηγήσει σε επεξεργασία χαμηλής ποιότητας ή να υποβαθμίσει την αξιοπιστία της συσκευής. Η συμμόρφωση με τις παρακάτω κατευθυντήριες γραμμές θα διασφαλίσει ανώτερη επεξεργασία ιστών.

Η χρήση εναλλακτικών αντιδραστηρίων πρέπει να επικυρωθεί από το εργαστήριό σας σύμφωνα με τις τοπικές ή περιφερειακές απαιτήσεις πιστοποίησης.

Απαιτείται επαρκής καθήλωση των δειγμάτων ιστού για βέλτιστα αποτελέσματα. Αυτή πρέπει να επιτυγχάνεται πριν από την τοποθέτηση των δειγμάτων στο σύστημα ή να ενσωματώνεται στα βήματα καθήλωσης του πρωτοκόλλου.

Τα παρακάτω αντιδραστήρια έχουν επικυρωθεί για χρήση με το σύστημα.

### Μονιμοποιητικά

- Φορμαλίνη 10% (ρυθμισμένη και μη ρυθμισμένη)
- Τυπική αιθανόλη (αιθανόλη 70% και φορμαλίνη 30%)

### Αφυδάτωση

- Αιθανόλη 100%
- Αιθανόλη βαθμού αντιδραστηρίου που συνιστάται για ιστολογική χρήση
- Αιθανόλη αραιωμένη με νερό (απιονισμένο ή αποσταγμένο)
- Αιθανόλη 99% (μετουσιωμένη)
- Ισοπροπανόλη 99% (χρησιμοποιείται επίσης ως ενδιάμεσο)
- Ισοπροπανόλη αραιωμένη με νερό
- < 50% μεθανόλη

### Καθαρισμός

- Αλειφατικοί υδρογονάνθρακες (συνιστώνται για ιστολογική χρήση)
- Ισοπροπανόλη
- Δ λιμονένιο (συνιστάται για ιστολογική χρήση)
- ParaLast™
- Sub-X
- Τολουόλιο
- Ξυλόλιο

### Διήθηση

- Παραφίνη που συνιστάται για ιστολογική χρήση, με σημείο τήξης μεταξύ 56 °C και 58 °C
- Παραφίνες διήθησης Surgipath
- Παραφίνη Surgipath υψηλού σημείου τήξης στους 60 °C

### Αντιδραστήρια καθαρισμού

- Αιθανόλη
- Αιθανόλη βαθμού αντιδραστηρίου για ιστολογική χρήση
- Αιθανόλη βαθμού αντιδραστηρίου για ιστολογική χρήση
- Ισοπροπανόλη
- Λιμονένιο
- SubX
- Τολουόλιο
- Ξυλόλιο
- Waxsol
- Νερό (αποσταγμένο και απιονισμένο)

### 7.1.5 Μη συνιστώμενα αντιδραστήρια

Τα παρακάτω αντιδραστήρια δεν συνιστώνται για χρήση με το σύστημα. Η χρήση τους μπορεί να προκαλέσει βλάβη στο όργανο ή σε ιστό.

- Ακετόνη
- Χλωροφόρμιο
- Μονιμοποιητικά που περιέχουν πικρικό οξύ
- Ιστολογικές παραφίνες που περιέχουν διμεθυλοσουλφοξείδιο (DMSO), όπως το Paraplast Plus®
- Χλωριούχος ψευδάργυρος

### 7.1.6 Συμβατότητα αντιδραστηρίων

Η επεξεργασία ιστών απαιτεί τη χρήση μη συμβατών αντιδραστηρίων. Το λογισμικό διασφαλίζει ότι μόνο τα συμβατά αντιδραστήρια επιτρέπεται να αναμιχθούν. Ανάμιξη αντιδραστηρίων συνήθως πραγματοποιείται όταν ένα αντιδραστήριο εισέρχεται σε θάλαμο υποδοχής σε κατάσταση Άδειος (δηλαδή περιέχει υπολειπόμενες ποσότητες του προηγούμενου αντιδραστηρίου). Αυτό μπορεί να συμβεί ως μέρος ενός πρωτοκόλλου, κατά τη διάρκεια μη αυτόματων λειτουργιών ή κατά τις διαδικασίες απομακρυσμένης πλήρωσης/αποστράγγισης.

Δεν μπορείτε να εκτελέσετε ένα πρωτόκολλο, αν το πρώτο αντιδραστήριο είναι μη συμβατό με το υπόλειμμα του θαλάμου υποδοχής. Μπορείτε, ωστόσο, να φορτώσετε ένα πρωτόκολλο με ένα μη συμβατό πρώτο βήμα και, στη συνέχεια, να το επεξεργαστείτε έτσι ώστε το πρώτο αντιδραστήριο που χρησιμοποιείται να είναι συμβατό με το υπόλειμμα του θαλάμου υποδοχής ([→ Σελ. 80 – 5.5.2 Αλλαγή του αρχικού βήματος για μια μεμονωμένη εκτέλεση](#)).

Το λογισμικό θα σας αποτρέψει, επίσης, από την ανάμιξη ασύμβατων αντιδραστηρίων κατά τις διαδικασίες απομακρυσμένης πλήρωσης/αποστράγγισης.

Η συμβατότητα αντιδραστηρίων ποικίλλει ανάλογα με τη δράση ή το πρωτόκολλο που εκτελείται. Χρησιμοποιήστε τους πίνακες αντιδραστηρίων ([→ Σελ. 164 – 10.5 Πίνακες συμβατότητας αντιδραστηρίων](#)) για να ελέγξετε τη συμβατότητα των αντιδραστηρίων πριν τη δημιουργία των πρωτοκόλλων, τη διεξαγωγή μη αυτόματων λειτουργιών ή την εκκίνηση διαδικασιών απομακρυσμένης πλήρωσης/αποστράγγισης.

## 7.2 Διαχείριση τύπων αντιδραστηρίων

Το λογισμικό χρησιμοποιεί δύο καταλόγους τύπων αντιδραστηρίων: έναν ενεργό κατάλογο (τα αντιδραστήρια που χρησιμοποιείτε) και έναν αδρανή κατάλογο (όλοι οι άλλοι τύποι αντιδραστηρίων που είναι παραμετροποιημένα στο σύστημα). Οι επιβλέποντες μπορούν να επεξεργαστούν τις προεπιλεγμένες συγκεντρώσεις, τους ουδούς καθαρότητας και τους ουδούς θερμοκρασίας για τα ενεργά αντιδραστήρια ([→ Σελ. 104 – 7.1.3 Ουδοί](#)). Μπορούν, επίσης, να μετακινήσουν τα αντιδραστήρια μεταξύ του καταλόγου ενεργών και του καταλόγου αδρανών αντιδραστηρίων, καθώς και να δημιουργήσουν νέους τύπους αντιδραστηρίων. Οι χειριστές μπορούν μόνο να δουν τον ενεργό κατάλογο.

### 7.2.1 Προκαθορισμένα αντιδραστήρια

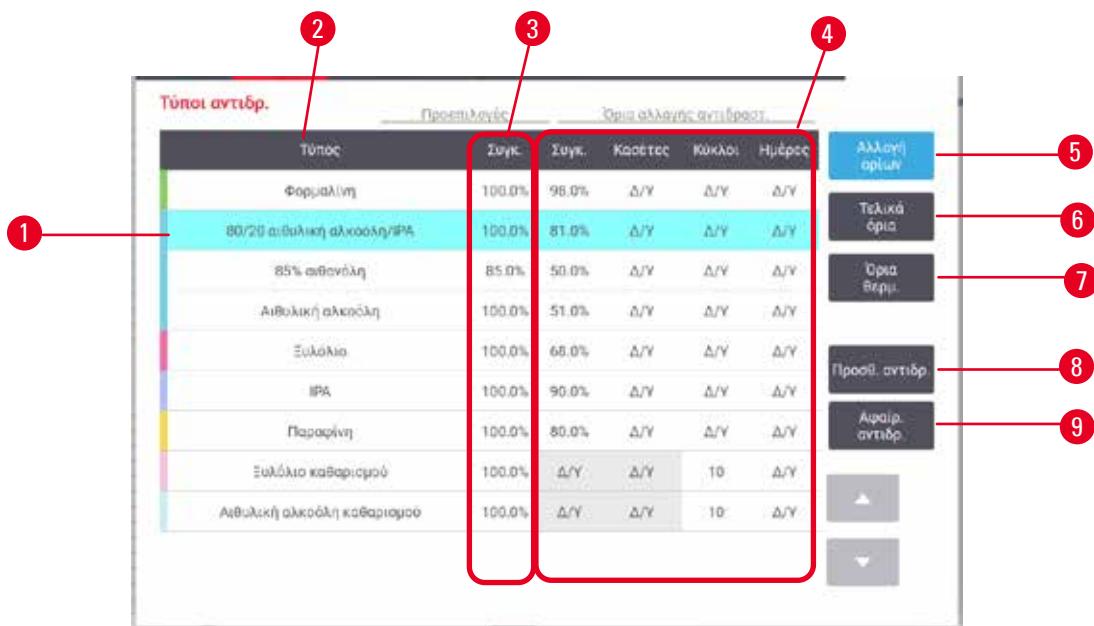
Ορισμένοι τύποι αντιδραστηρίων είναι προκαθορισμένοι στο σύστημα. Μπορείτε να επεξεργαστείτε τις ιδιότητες αυτών των τύπων αντιδραστηρίων, αλλά δεν μπορούν να διαγραφούν. Ωστόσο, δεν υπάρχει καμία απαίτηση για χρήση των προκαθορισμένων τύπων, μπορείτε να τους αφήσετε στον αδρανή κατάλογο.

Αν αλλάζετε τις ιδιότητες προκαθορισμένου τύπου αντιδραστηρίου, δεν μπορείτε να χρησιμοποιήσετε το λογισμικό για να τον επαναφέρετε στις αρχικές του τιμές.

### 7.2.2 Επεξεργασία ενεργών τύπων αντιδραστηρίων

Χρησιμοποιήστε την οθόνη **Τύποι αντιδραστηρίων** (**Αντιδραστήρια > Τύποι αντιδραστηρίων**) για να προβάλετε και να επεξεργαστείτε τον κατάλογο ενεργών τύπων αντιδραστηρίων. Από αυτήν την οθόνη έχετε επίσης πρόσβαση και σε άλλες επιλογές διαχείρισης τύπων αντιδραστηρίων.

Όταν ανοίγετε την οθόνη, βλέπετε τον κατάλογο των ενεργών τύπων αντιδραστηρίων. Αυτοί οι τύποι αντιδραστηρίων είναι διαθέσιμοι για ρύθμιση για σταθμούς αντιδραστηρίων. Υπάρχουν δύο προβολές του ενεργού καταλόγου: μία για κάθε ουδό, καθαρότητας και θερμοκρασίας. (Και οι δύο προβολές εμφανίζουν τις προεπιλεγμένες συγκεντρώσεις). Εναλλαγή προβολών με τα κουμπιά **Άλλαγή ουδών** (→ Εικ. 66), **Τελικοί ουδοί** (→ Εικ. 67) και **Ουδοί θερμοκρασίας** (→ Εικ. 68).



Εικ. 66

1. Επιλεγμένος τύπος αντιδραστηρίου
2. Κατάλογος ενεργών τύπων αντιδραστηρίων
3. Προεπιλογές και συγκεντρώσεις
4. Ουδοί αλλαγής αντιδραστηρίου
5. Κουμπί **Άλλαγή ουδών**
6. Κουμπί **Τελικοί ουδοί**
7. Κουμπί **Ουδοί θερμοκρασίας**
8. Κουμπί **Προσθήκη αντιδραστηρίου**: μεταφέρει αδρανές αντιδραστήριο στον ενεργό κατάλογο
9. Κουμπί **Αφαίρεση αντιδραστηρίου**: μετακινεί το επιλεγμένο αντιδραστήριο από τον ενεργό στον αδρανή κατάλογο

Τύποι αντιδρ.		Προεπιλογές				Τελικά όρια αντιδρού				Αλλαγή ορίων	
Τύπος		Συγκ.	Συγκ.	Καυσίες	Καυσίες	Ημέρες	Ημέρες			Τελικά όρια	Όρια θερμ.
Φορμολίνη		100.0%		Δ/Υ	Δ/Υ	Δ/Υ	Δ/Υ			Τελικά όρια	
80/20 αιθυλική αλκοόλη/IPA		100.0%		Δ/Υ	Δ/Υ	Δ/Υ	Δ/Υ			Όρια θερμ.	
85% αιθανόλη		85.0%		Δ/Υ	Δ/Υ	Δ/Υ	Δ/Υ			Προσθ. αντιδρ.	
Αιθυλική αλκοόλη		100.0%		98.0%	Δ/Υ	Δ/Υ	Δ/Υ			Άριστ. αντιδρ.	
Ξυλόλιο		100.0%		95.0%	Δ/Υ	Δ/Υ	Δ/Υ			▲	
IPA		100.0%		95.0%	Δ/Υ	Δ/Υ	Δ/Υ			▼	
Παραφίνη		100.0%		95.0%	Δ/Υ	Δ/Υ	Δ/Υ				
Ξυλόλιο καθαρισμού		100.0%		Δ/Υ	Δ/Υ	Δ/Υ	Δ/Υ				
Αιθυλική αλκοόλη καθαρισμού		100.0%		Δ/Υ	Δ/Υ	Δ/Υ	Δ/Υ				

Εικ. 67

1. Επιλεγμένος τύπος αντιδραστηρίου
2. Κατάλογος ενεργών τύπων αντιδραστηρίων
3. Προεπιλογές και συγκεντρώσεις
4. Τελικά όρια αντιδραστηρίου

Τύποι αντιδρ.		Προεπιλογές				Μέγ. θερμ.				Αλλαγή ορίων	
Τύπος		Συγκ.	Συγκ.	Ατμοσφ.	Κενό	Ασφαλής				Τελικά όρια	Όρια θερμ.
Φορμολίνη		100.0%		60 °C	60 °C	45 °C				Τελικά όρια	
80/20 αιθυλική αλκοόλη/IPA		100.0%		78 °C	51 °C	45 °C				Όρια θερμ.	
85% αιθανόλη		85.0%		87 °C	55 °C	45 °C				Προσθ. αντιδρ.	
Αιθυλική αλκοόλη		100.0%		78 °C	51 °C	45 °C				Άριστ. αντιδρ.	
Ξυλόλιο		100.0%		138 °C	99 °C	45 °C				▲	
IPA		100.0%		82 °C	55 °C	45 °C				▼	
Παραφίνη		100.0%		100 °C	100 °C	77 °C					
Ξυλόλιο καθαρισμού		100.0%		138 °C	99 °C	45 °C					
Αιθυλική αλκοόλη καθαρισμού		100.0%		78 °C	51 °C	45 °C					

Εικ. 68

1. Επιλεγμένος τύπος αντιδραστηρίου
2. Κατάλογος ενεργών τύπων αντιδραστηρίων
3. Προεπιλογές και συγκεντρώσεις
4. Ουδοί θερμοκρασίας αντιδραστηρίου

Οι επιβλέποντες μπορούν να επεξεργαστούν την προεπιλεγμένη συγκέντρωση, να αλλάξουν ουδούς, τελικούς ουδούς και ουδούς θερμοκρασίας για όλους τους τύπους ενεργών αντιδραστηρίων.

Η επεξεργασία των ιδιοτήτων ενός τύπου γίνεται πατώντας το κατάλληλο κελί του πίνακα και μετά εισάγοντας την απαιτούμενη τιμή χρησιμοποιώντας το πληκτρολόγιο που εμφανίζεται στην οθόνη. Οι ιδιότητες ενημερώνονται άμεσα και εφαρμόζονται σε όλους τους σταθμούς αντιδραστηρίων και σε όλα τα πρωτόκολλα που χρησιμοποιούν τον τύπο του αντιδραστηρίου. Οι αλλαγές δεν θα επηρεάσουν τα εκτελούμενα πρωτόκολλα.



### Σημείωση

- Η μείωση των ουδών θερμοκρασίας μπορεί να καταστήσει άκυρα τα βήματα των πρωτοκόλλων. Θα πρέπει να μειώνετε τη θερμοκρασία του βήματος ώστε να συμμορφώνεται με τον ουδό του νέου αντιδραστηρίου, πριν μπορέσετε να φορτώσετε ή να εκτελέσετε ένα πρωτόκολλο.

Η Leica Biosystems δεν συνιστά να χαμηλώσετε τους ουδούς συγκέντρωσης αντιδραστηρίων. Η αύξηση των ουδών συγκέντρωσης μπορεί να βοηθήσει να διορθώσετε τη χαμηλή ποιότητα επεξεργασίας που οφείλεται σε ακάθαρτα αντιδραστήρια.

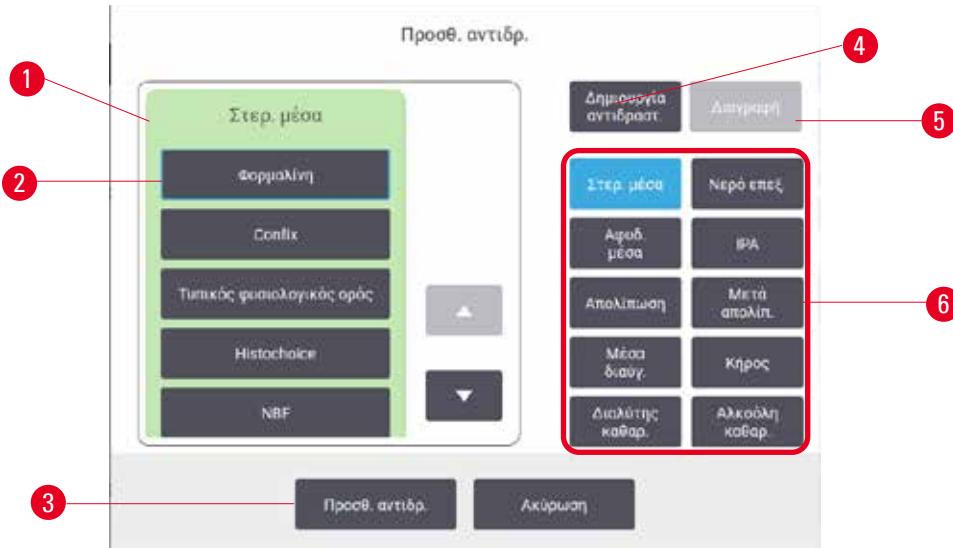
Αν δεν χρησιμοποιείτε πλέον ένα αντιδραστήριο από τον ενεργό κατάλογο, μπορείτε να το μετακινήσετε στον αδρανή κατάλογο, ώστε ο ενεργός κατάλογος να διατηρείται όσο πιο μικρός και εύχρηστος γίνεται. Επιλέξτε τον τύπο αντιδραστηρίου πατώντας στο όνομά του και μετά πατήστε **Αφαίρεση αντιδραστηρίου**.

### 7.2.3 Προσθήκη, απόκρυψη και διαγραφή αντιδραστηρίων

Για να προσθέσετε, να αποκρύψετε ή να διαγράψετε αντιδραστήρια, επιλέξτε **Αντιδραστήρια > Τύποι αντιδραστηρίων**. Εμφανίζεται η οθόνη **Τύποι αντιδραστηρίων** ([→ Εικ. 68](#)).

#### Για προσθήκη αντιδραστηρίου

Μπορείτε να κάνετε ενεργό ένα αδρανές αντιδραστήριο και να δημιουργήσετε ένα νέο αντιδραστήριο (δηλαδή, να προσθέσετε ένα αντιδραστήριο που δεν είναι επί του παρόντος στον ενεργό κατάλογο ή στον αδρανή κατάλογο αντιδραστηρίων).



Εικ. 69

1. Πλήρης κατάλογος τύπων αντιδραστηρίου φιλτραρισμένος ανά ομάδα αντιδραστηρίου (με τα κουμπιά στα δεξιά)
2. Προσθήκη αντιδραστηρίου Επιλεγμένος τύπος αντιδραστηρίου: πατήστε το κουμπί για επιλογή
3. Προσθήκη αντιδραστηρίου: μεταφορά του επιλεγμένου τύπου αντιδραστηρίου από τον αδρανή στον ενεργό κατάλογο
4. Δημιουργία αντιδραστηρίου: δημιουργήστε ένα νέο αντιδραστήριο για προσθήκη στον αδρανή κατάλογο
5. Διαγραφή: Διαγράφει τον επιλεγμένο τύπο αντιδραστηρίου (μόνο πρωτόκολλα οριζόμενα από τον χρήστη)
6. Φίλτρα ομάδας αντιδραστηρίων: πατήστε για προβολή μόνο των τύπων αντιδραστηρίου στις επιλεγμένες ομάδες

1. Πατήστε **Προσθήκη αντιδραστηρίου**. Εμφανίζεται ένα πλαίσιο διαλόγου (→ Εικ. 69) με όλους τους τύπους αντιδραστηρίων, ανά ομάδα αντιδραστηρίων.
2. Για να προσθέσετε ένα αδρανές αντιδραστήριο στον ενεργό κατάλογο:
  - A. Πατήστε το κουμπί (→ Εικ. 69-6) στα δεξιά της οθόνης που αντιστοιχεί στην ομάδα του αντιδραστηρίου (Μονιμοποιητικά, Αφυδατικά κ.λπ.).
  - B. Επιλέξτε το αντιδραστήριο στον κατάλογο που εμφανίζεται στα αριστερά της οθόνης. (Μπορεί να χρειαστεί να περιηγηθείτε προς τα κάτω για να το βρείτε.)
  - C. Πατήστε **Προσθήκη αντιδραστηρίου** (→ Εικ. 69-3).
- ✓ Εμφανίζεται ξανά η οθόνη **Τύποι αντιδραστηρίων**. Το αντιδραστήριο που επιλέξατε βρίσκεται πλέον στον κατάλογο.
3. Για να προσθέσετε έναν νέο τύπο αντιδραστηρίου:
  - A. Πατήστε **Δημιουργία αντιδραστηρίου** (→ Εικ. 69-4).
  - B. Επιλέξτε την ομάδα στην οποία ανήκει το νέο αντιδραστήριο.
  - C. Εισαγάγετε ένα μοναδικό όνομα για το αντιδραστήριο και πατήστε **Enter**.
- ✓ Ο τύπος αντιδραστηρίου που μόλις δημιουργήθηκε προστίθεται στον κατάλογο των αδρανών αντιδραστηρίων.
- D. Αν θέλετε να κάνετε ενεργό το Α νέο αντιδραστήριο, επαναλάβετε τη διαδικασία από το βήμα 2 παραπάνω, διαφορετικά, πατήστε **Άκυρο**. Επιστρέψετε στην οθόνη **Τύποι αντιδραστηρίων**.

Για απόκρυψη ή διαγραφή αντιδραστηρίου

Μπορείτε να αποκρύψετε ένα ενεργό αντιδραστήριο μετακινώντας το στον αδρανή κατάλογο. Μπορείτε, επίσης, να διαγράψετε ένα αντιδραστήριο. Ένα διαγραμμένο αντιδραστήριο δεν εμφανίζεται πλέον ούτε στον ενεργό ούτε στον αδρανή κατάλογο. (Μπορείτε να διαγράψετε μόνο τα αντιδραστήρια που καθορίζονται από τον χρήστη.)

1. Για απόκρυψη αντιδραστηρίου:
  - A. Επιλέξτε το στην οθόνη **Τύποι αντιδραστηρίων**.
  - B. Πατήστε το κουμπί **Αφαίρεση αντιδραστηρίου**.
  - C. Πατήστε **OK** στο μήνυμα επιβεβαίωσης.
  
2. Για διαγραφή αντιδραστηρίου:
  - A. Πατήστε **Προσθήκη αντιδραστηρίου**. Εμφανίζεται ένα πλαίσιο διαλόγου ([→ Εικ. 69](#)) με όλους τους τύπους αντιδραστηρίων, ανά ομάδα αντιδραστηρίων.
  - B. Πατήστε το κουμπί ([→ Εικ. 69-6](#)) στα δεξιά της οθόνης που αντιστοιχεί στην ομάδα του αντιδραστηρίου (Μονιμοποιητικά, Αφυδατικά κ.λπ.).
  - C. Επιλέξτε το αντιδραστήριο στον κατάλογο που εμφανίζεται στα αριστερά της οθόνης. (Μπορεί να χρειαστεί να περιηγηθείτε προς τα κάτω για να το βρείτε.)
  - D. Πατήστε **Διαγραφή** ([→ Εικ. 69-5](#)). Αν το κουμπί **Διαγραφή** είναι απενεργοποιημένο, το αντιδραστήριο είναι προκαθορισμένο και δεν είναι δυνατή η διαγραφή του.
  - E. Πατήστε **OK** στο μήνυμα επιβεβαίωσης.
  - F. Πατήστε **Άκυρο** για επιστροφή στην οθόνη **Τύποι αντιδραστηρίων**.

### 7.3 Διαχείριση σταθμών αντιδραστηρίων

Το σύστημα έχει 21 σταθμούς: 17 φιάλες αντιδραστηρίων και 4 λουτρά παραφίνης.

Πρέπει να καθορίσετε τους σταθμούς στο λογισμικό στους τύπους αντιδραστηρίων που είναι φορτωμένοι στο όργανο. Μόλις γίνει αυτό, το σύστημα ανιχνεύει το ιστορικό για κάθε σταθμό (αριθμοί εκτελέσεων και επεξεργασμένων κασετών και αριθμός ημερών από τη φόρτωση στη συσκευή), την τρέχουσα συγκέντρωση και, για τους θαλάμους παραφίνης, την τρέχουσα θερμοκρασία. Για περισσότερες λεπτομέρειες, βλ. ([→ Σελ. 101 – 7.1.1 Ομάδες, τύποι και σταθμοί αντιδραστηρίων](#)).

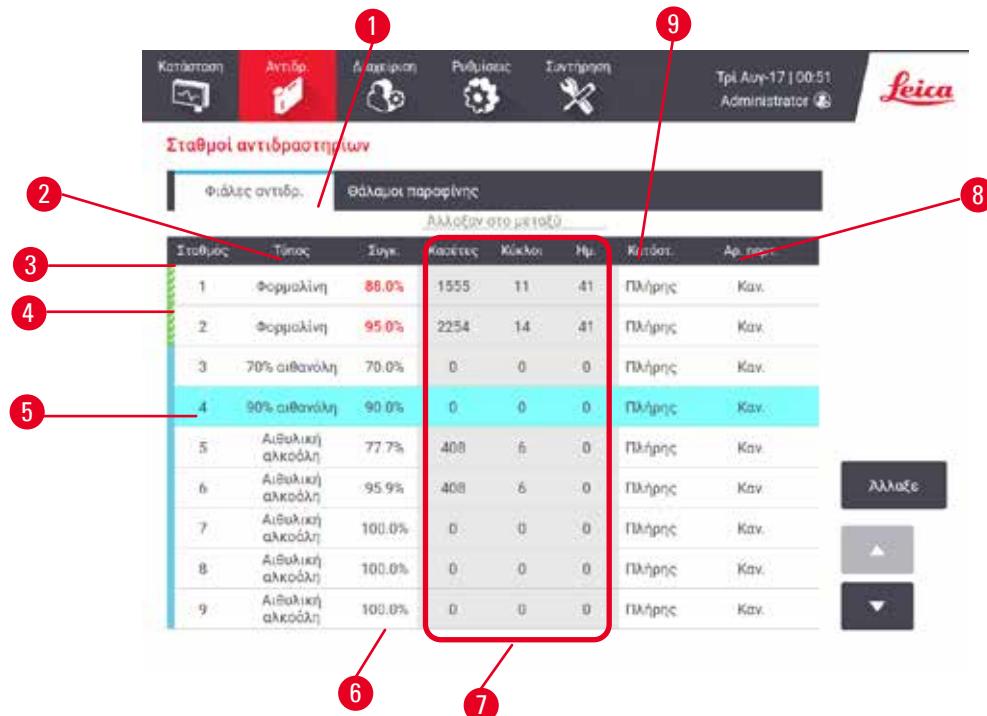
Οι επιβλέποντες μπορούν να ρυθμίσουν τον τύπο αντιδραστηρίου για κάθε σταθμό. Μπορούν, επίσης, να αλλάξουν τις τιμές συγκέντρωσης, αν γνωρίζουν ότι οι πραγματικές συγκεντρώσεις είναι διαφορετικές από αυτές που έχουν καταγραφεί στο σύστημα. Και οι επιβλέποντες και οι χειριστές μπορούν να αλλάξουν τις καταστάσεις του σταθμού αν απαιτείται. Τα στοιχεία ιστορικού μπορούν μόνο να προβληθούν.

Για την ασφαλή λειτουργία, είναι σημαντικό να υπάρχουν φορτωμένες φιάλες τοποθετημένες στον θάλαμο αντιδραστηρίων. Αν δεν επιθυμείτε να χρησιμοποιήσετε έναν συγκεκριμένο σταθμό, ρυθμίστε την κατάστασή του ως **Ξηρός** και, με εξαίρεση τους σταθμούς παραφίνης, εισαγάγετε μια κενή φιάλη στη θέση που υπάρχει στον θάλαμο για το αντιδραστήριο του σταθμού.

Η επιλογή των τύπων αντιδραστηρίων που θα φορτωθούν στο όργανο, και πόσες φιάλες από το καθένα, αποτελεί μια σημαντική απόφαση που πρέπει να πάρετε. Θα εξαρτηθεί από τα πρωτόκολλα που εκτελείτε. Ανατρέξτε στην ενότητα Παραμετροποιήσεις σταθμών ([→ Σελ. 161 – 10.3 Παραμετροποιήσεις σταθμών](#)) για τις κατάλληλες παραμετροποιήσεις για τα προεπιλεγμένα πρωτόκολλα.

### 7.3.1 Οθόνη Σταθμοί αντιδραστηρίων

Για να ρυθμίσετε και διαχειριστείτε τους σταθμούς αντιδραστηρίων και για να προβάλετε το ιστορικό εντός σταθμού, επιλέξτε Αντιδραστήρια > Σταθμοί. Εμφανίζεται η οθόνη Σταθμοί αντιδραστηρίων. Αυτή η οθόνη παρέχει δύο προβολές, μία των 17 φιαλών αντιδραστηρίων (→ Εικ. 70) και μία των τεσσάρων θαλάμων παραφίνης (→ Εικ. 71). Μπορείτε να εναλλάσσετε τις προβολές πατώντας τα κουμπιά Φιάλες αντιδραστηρίων ή Θάλαμοι παραφίνης.



Εικ. 70

- Εικονίδιο Φιάλες αντιδραστηρίων
- Τύπος: τύπος αντιδραστηρίου στον σταθμό. Πατήστε κελί για να κάνετε αλλαγές.
- Σταθμός: αριθμός σταθμού με χρωματικό κωδικό ομάδας αντιδραστηρίου
- Ένα διαγραμμισμένο κελί αποτελεί ένδειξη υπέρβασης του ουδού αλλαγής. Η τιμή συγκέντρωσης εκτός ουδού εμφανίζεται με κόκκινο χρώμα.
- Επιλεγμένος σταθμός: πατήστε στο κελί Σταθμός για επιλογή
- Συγκ.: τρέχουσα συγκέντρωση του αντιδραστηρίου στον σταθμό. Πατήστε κελί για να κάνετε αλλαγές.
- Από τότε που αλλάχθηκε: το ιστορικό χρήσης κάθε σταθμού – μόνο προβολή
- Αριθμός παρτίδας: στοιχεία αριθμού παρτίδας του αντιδραστηρίου.
- Κατάσταση: τρέχουσα κατάσταση του σταθμού. Πατήστε κελί για να κάνετε αλλαγές.

Σταθμοί αντιδραστηρίων							
Φάλας αντιδρ.		Θάλαμοι παραφίνης					
Αλλάζουν στο μεταβολή							
Σταθμός	Τύπος	Ισχυρ.	Καρβονικός	Παραφίνης	Επιλογή	Θερμ.	Καταστ.
W1	Παραφίνη	100.0%	0	0	29	65 °C	Πλήρης Καν.
W2	Παραφίνη	97.0%	350	2	39	65 °C	Πλήρης Καν.
W3	Παραφίνη	99.6%	1	1	39	65 °C	Πλήρης Καν.
W4	Παραφίνη	99.2%	350	2	39	65 °C	Πλήρης Καν.

Εικ. 71

- Κουμπί Θάλαμοι παραφίνης
- Τύπος: τύπος αντιδραστηρίου στον σταθμό. Πατήστε κελί για να κάνετε αλλαγές.
- Σταθμός: αριθμός σταθμού με χρωματικό κωδικό ομάδας αντιδραστηρίου. Ένα διαγραμμισμένο κελί αποτελεί ένδειξη υπέρβασης του ουδού αλλαγής. Η τιμή συγκέντρωσης εκτός ουδού εμφανίζεται με κόκκινο χρώμα.
- Επιλεγμένος σταθμός: πατήστε στο κελί Σταθμός για επιλογή
- Συγκ.: τρέχουσα συγκέντρωση του αντιδραστηρίου στον σταθμό. Πατήστε κελί για να κάνετε αλλαγές.
- Από τότε που αλλάχθηκε: το ιστορικό χρήσης κάθε σταθμού – μόνο προβολή
- Αριθμός παρτίδας: στοιχεία αριθμού παρτίδας του αντιδραστηρίου.
- Κατάσταση: τρέχουσα κατάσταση σταθμού. Πατήστε κελί για να κάνετε αλλαγές.
- Θερμ.: τρέχουσα θερμοκρασία στον θάλαμο παραφίνης

### 7.3.2 Ρύθμιση ιδιοτήτων σταθμού αντιδραστηρίων

#### Εκχώρηση νέων αντιδραστηρίων σε σταθμούς

- ① Πρέπει να είστε επιβλέπων για να κάνετε αυτήν την εργασία και δεν πρέπει να εκτελείται ή να είναι φορτωμένο κάποιο πρωτόκολλο σε κανέναν θάλαμο υποδοχής. Η αλλαγή των παραμετροποιήσεων των σταθμών των αντιδραστηρίων κατά την εκτέλεση των πρωτοκόλλων μπορεί να προκαλέσει τη ματαίωση των πρωτοκόλλων.

Αν αλλάζετε τον τύπο αντιδραστηρίου που έχει φορτωθεί σε έναν σταθμό πρέπει να αλλάξετε τον τύπο αντιδραστηρίου που έχει εκχωρηθεί στον σταθμό στο λογισμικό.

- Αφαιρέστε τη φιάλη με τον τύπο αντιδραστηρίου (ή αποστραγγίστε τον θάλαμο παραφίνης) που αντικαθιστάτε.
- Επιλέξτε Αντιδραστήρια > Σταθμοί και πατήστε στο κελί Τύπος του σταθμού. Εμφανίζεται η οθόνη διαλόγου Τύπος. (→ Εικ. 72).



Εικ. 72

3. Επιλέξτε τον νέο τύπο αντιδραστηρίου από τον κατάλογο. Το πλαίσιο διαλόγου παρουσιάζει όλους τους τρέχοντες τύπους ενεργών αντιδραστηρίων. Αν το αντιδραστήριο δεν περιέχεται στον κατάλογο, μπορεί να είναι σε εκείνον των αδρανών αντιδραστηρίων. Βλ. (→ Σελ. 112 – 7.2.3 Προσθήκη, απόκρυψη και διαγραφή αντιδραστηρίων) για οδηγίες σχετικά με τον τρόπο ενεργοποίησης ενός αδρανούς αντιδραστηρίου ή προσθήκης ενός νέου αντιδραστηρίου.
4. Όταν ερωτηθείτε αν θέλετε να κάνετε επαναφορά των ιδιοτήτων του επιλεγμένου σταθμού, πατήστε **Ναι**. Αυτό μηδενίζει την καταμέτρηση ιστορικού και τη συγκέντρωση σταθμού στην προεπιλογή για τον νέο τύπο αντιδραστηρίου.
5. Καθαρίστε τη φιάλη αν χρειάζεται και πληρώστε με φρέσκο αντιδραστήριο του νέου τύπου. Φορτώστε ξανά τη φιάλη στο όργανο. (Εναλλακτικά, πληρώστε τον θάλαμο παραφίνης.)
6. Για μια φιάλη:
  - A. Τραβήξτε προς τα έξω τη φιάλη, αντικαταστήστε το αντιδραστήριο και φορτώστε την ξανά στον θάλαμο αντιδραστηρίων. Εμφανίζεται η οθόνη **Αντικατάσταση της φιάλης αντιδραστηρίου**.
  - B. Επιλέξτε το εικονίδιο της αντίστοιχης φιάλης και πατήστε το κουμπί **Έγινε αλλαγή**.
  - C. Εισαγάγετε τη συγκέντρωση αντιδραστηρίου.
  - D. Εισαγάγετε προαιρετικά την ημερομηνία λήξης και τα στοιχεία του αριθμού παρτίδας.
7. Για έναν θάλαμο παραφίνης: Πατήστε το κελί **Κατάσταση** και ρυθμίστε την κατάσταση σταθμού σε **Πλήρης** στην οθόνη **Σταθμοί αντιδραστηρίου**.

Όταν αλλάζετε τον τύπο αντιδραστηρίου για έναν σταθμό, θα σας ζητηθεί σε όλες τις περιπτώσεις να κάνετε επαναφορά της συγκέντρωσης του σταθμού και του ιστορικού του. Αν επιλέξετε **Όχι** θα διατηρήσετε την προηγούμενη συγκέντρωση του αντιδραστηρίου και το ιστορικό. Χρησιμοποιήστε αυτή την επιλογή μόνο αν διορθώνετε προηγούμενο σφάλμα στην ταυτοποίηση του αντιδραστηρίου στον σταθμό και δεν αλλάζετε πραγματικά τα περιεχόμενα του σταθμού.



### Προειδοποίηση

Εσφαλμένος ορισμός αντιδραστηρίων

**Ζημιά δείγματος που προκαλείται από αναντιστοιχία αντιδραστηρίων μεταξύ ορισμών GUI και ετικετών φιαλών.**

- Ενημερώνετε πάντα σωστά τα στοιχεία του σταθμού.
- Ελέγχετε πάντα τον ορισμό των σταθμών κατά/πριν από την έναρξη των πρωτοκόλλων.
- Ποτέ μην ενημερώνετε τα στοιχεία χωρίς να αντικαταστήσετε το αντιδραστήριο.

### Αλλαγή συγκέντρωσης αντιδραστηρίου

Ένας επιβλέπων μπορεί να ρυθμίσει την υπολογισμένη τιμή συγκέντρωσης ενός σταθμού. Πατήστε το κελί του σταθμού **Συγκ.** Εισαγάγετε τη νέα συγκέντρωση χρησιμοποιώντας το πληκτρολόγιο που εμφανίζεται στην οθόνη.



#### Προειδοποίηση

Εσφαλμένη ρύθμιση των συγκεντρώσεων

#### Ζημιά δειγμάτων ή μείωση της ποιότητας επεξεργασίας των ιστών

- Μην αλλάζετε τη συγκέντρωση ενός χρησιμοποιημένου αντιδραστηρίου εκτός αν έχετε τη δυνατότητα να επιβεβαιώσετε την πραγματική συγκέντρωση.

### Ρύθμιση καταστάσεων σταθμού

Όλοι οι χρήστες μπορούν να αλλάξουν τις καταστάσεις σταθμού. Οι επιτρεπόμενες καταστάσεις είναι **Πλήρης**, **Κενός**, **Σε χρήση** και **Ξηρός**.

Κανονικά δεν πρέπει να χρειάζεται να το κάνετε αυτό για τις φιάλες αντιδραστηρίων. Ενημερώνετε τις καταστάσεις φιάλης όταν αφαιρείτε και αντικαθιστάτε τις φιάλες και κατόπιν το λογισμικό παρακολουθεί αυτόματα την κατάσταση. Αλλάξτε τις καταστάσεις σταθμού φιάλης μόνο αν εμφανίζεται εσφαλμένη κατάσταση ή θέλετε να καταστήσετε μια πλήρη φιάλη μη διαθέσιμη για χρήση (καθορίζοντας τον σταθμό ως **Σε χρήση** ή **Κενός**).

Σχετικά με τους θαλάμους παραφίνης, πρέπει να αλλάξετε την κατάσταση σταθμού στο πλαίσιο της κανονικής διαδικασίας αντικατάστασης παραφίνης.

Για να αλλάξετε μια κατάσταση σταθμού:

- Επιλέξτε **Αντιδραστήρια > Σταθμοί**.
- Πατήστε το κελί του σταθμού **Κατάσταση**.
- Πατήστε το κατάλληλο εικονίδιο στο πλαίσιο διαλόγου που εμφανίζεται (→ Εικ. 73).



Εικ. 73



### Προειδοποίηση

Εσφαλμένος ορισμός αντιδραστηρίων

**Ζημιά δείγματος που προκαλείται από αναντιστοιχία αντιδραστηρίων μεταξύ ορισμών GUI και ετικετών φιαλών.**

- Ενημερώνετε πάντα σωστά τα στοιχεία του σταθμού.
- Ελέγχετε πάντα τον ορισμό των σταθμών κατά/πριν από την έναρξη των πρωτοκόλλων.
- Ποτέ μην ενημερώνετε τα στοιχεία χωρίς να αντικαταστήσετε το αντιδραστήριο.

## 7.4 Αντικατάσταση αντιδραστηρίων

Όταν το σύστημα σας ειδοποιεί ότι πρέπει να αλλάξει ένα αντιδραστήριο, πρέπει να το κάνετε το συντομότερο δυνατό.

Υπάρχουν δύο τρόποι αντικατάστασης αντιδραστηρίου σε φιάλες:

- **Απομακρυσμένη πλήρωση/αποστράγγιση** – χρησιμοποιώντας τις εντολές στην οθόνη **Απομακρυσμένη πλήρωση/αποστράγγιση**, αντλήστε το παλιό αντιδραστήριο για να το αφαιρέσετε και προσθέστε το νέο αντιδραστήριο. Δεν χρειάζεται να αφαιρέσετε τη φιάλη από τον θάλαμο αντιδραστηρίων.
- **Χειροκίνητα** – αφαιρέστε τη φιάλη από τον θάλαμο αντιδραστηρίων, αποστραγγίστε και επαναπληρώστε την και κατόπιν επανατοποθετήστε την μέσα στον θάλαμο.

Σχετικά με την παραφίνη, πρέπει να αποστραγγίσετε τα λουτρά παραφίνης χρησιμοποιώντας την οθόνη **Απομακρυσμένη πλήρωση/αποστράγγιση**, να πληρώσετε τα λουτρά παραφίνης χειροκίνητα και, στη συνέχεια, να ενημερώσετε το λογισμικό.

### 7.4.1 Οθόνη Απομακρυσμένη πλήρωση/αποστράγγιση

Χρησιμοποιήστε την οθόνη **Απομακρυσμένη πλήρωση/αποστράγγιση** (**Αντιδραστήρια > Απομακρυσμένη πλήρωση/αποστράγγιση**), για πλήρωση και αποστράγγιση των φιαλών αντιδραστηρίων χωρίς να αφαιρεθούν από τη συσκευή. Χρησιμοποιήστε την ίδια οθόνη για την αποστράγγιση των θαλάμων παραφίνης. Με έναν μόνο χειρισμό μπορείτε να αποστραγγίσετε και να πληρώσετε έναν μεμονωμένο σταθμό ή να αποστραγγίσετε και να πληρώσετε μια ομάδα συμβατών σταθμών. Από αυτήν την οθόνη μπορείτε, επίσης, να πληρώσετε και να αποστραγγίσετε τους θαλάμους υποδοχής. Αυτό σας δίνει τη δυνατότητα επαναφοράς από χειρισμούς μερικώς ολοκληρωμένης αποστράγγισης ή πλήρωσης.

Οι λειτουργίες στην οθόνη **Απομακρυσμένη πλήρωση/αποστράγγιση** (→ Εικ. 74) είναι διαθέσιμες για όλους τους χρήστες: χειριστές και επιβλέποντες.



Εικ. 74

- Πλήρωση/Αποστράγγιση φιαλών, Αποστράγγιση στα απόβλητα, ή Πλήρωση/Αποστράγγιση θαλάμου υποδοχής: ξεκινά η πλήρωση ή αποστράγγιση όταν επιλεγεί ο κατάλληλος σταθμός, απομακρυσμένη πηγή και θάλαμος υποδοχής
- Ματάωση: διακοπή αποστράγγισης ή πλήρωσης
- Απόβλητα παραφίνης: επιλέξτε με έναν θάλαμο παραφίνης για να αποστραγγίσετε τον θάλαμο
- Απόμακρο: επιλέξτε με έναν θάλαμο υποδοχής και φιάλη για πλήρωση ή αποστράγγιση της φιάλης
- Θάλαμος Α: προγραμματισμένες ενέργειες πλήρωσης/ αποστράγγισης για τον θάλαμο Α
- Θάλαμος Β: προγραμματισμένες ενέργειες πλήρωσης/ αποστράγγισης για τον θάλαμο Β
- Σύστημα παραφίνης: προγραμματισμένες ενέργειες αποστράγγισης για τους θαλάμους παραφίνης

#### 7.4.2 Συνδέσεις απομακρυσμένης πλήρωσης/αποστράγγισης



Εικ. 75

Η γραμμή απομακρυσμένης πλήρωσης/αποστράγγισης (→ Εικ. 75-1) και η έξοδος αποστράγγισης παραφίνης (→ Εικ. 75-2) βρίσκονται δίπλα από το φίλτρο ενεργού άνθρακα στον θάλαμο αντιδραστηρίων. Ένα προστατευτικό επικάλυμμα (→ Εικ. 75-3) καλύπτει τις εξόδους. Η γραμμή αποβλήτων παραφίνης θερμαίνεται για να εξασφαλιστεί ότι η παραφίνη δεν στερεοποιείται κατά τη διάρκεια της αποστράγγισης.

- Πριν την αποστράγγιση ενός σταθμού παραφίνης, ανοίξτε το επικάλυμμα πλήρωσης/αποστράγγισης και τοποθετήστε τον σωλήνα αποβλήτων παραφίνης στη γραμμή αποβλήτων παραφίνης. Βεβαιωθείτε ότι:
  - ο σωλήνας αποβλήτων παραφίνης αποστραγγίζεται σε έναν κατάλληλο περιέκτη και
  - κανένα τμήμα του σωλήνα δεν βυθίζεται μέσα στην παραφίνη που έχει αποστραγγιστεί. Αυτό αποτρέπει τη στερεοποίηση της παραφίνης γύρω από το άκρο του σωλήνα και την απόφραξή του.
  - Πριν την πλήρωση ή την αποστράγγιση των φιαλών αντιδραστηρίων, συνδέστε τον σωλήνα απομακρυσμένης πλήρωσης/αποστράγγισης στη γραμμή απομακρυσμένης πλήρωσης/αποστράγγισης. Ο σωλήνας έχει μια ένωση προσαρμοζόμενη με ώθηση που εξασφαλίζει την ασφαλή σύνδεση με τη γραμμή. Για να προσαρμόσετε τον σωλήνα, ανοίξτε το επικάλυμμα πλήρωσης/αποστράγγισης και ωθήστε τη σύνδεση έως το τέλος της γραμμής. Για να απομακρύνετε τον σωλήνα, ωθήστε προς τα πίσω τον δακτύλιο ασφαλείας και τραβήξτε τον σωλήνα από τη γραμμή απομακρυσμένης πλήρωσης/αποστράγγισης.



### Προειδοποίηση

Πλήρωση του αντιδραστηρίου από ασταθή περιέκτη.

**Τραυματισμός ατόμων - Οι λειτουργίες πλήρωσης/αποστράγγισης συμπεριλαμβάνουν μια ισχυρή αποκάθαρση που μπορεί να προκαλέσει την ανατροπή και έκχυση ενός ασταθούς περιέκτη. Ο χρήστης μπορεί να γλιστρήσει στο αντιδραστήριο που έχει χυθεί στο έδαφος.**

**Μόλυνση του περιβάλλοντος.**

- Πάντα να επιβεβαιώνετε πως πληρώνετε από, ή αποστραγγίζετε σε, έναν μεγάλο σταθερό περιέκτη. Ο περιέκτης θα πρέπει επίσης να έχει επαρκή όγκο για να δέχεται εύκολα όλα τα αποστραγγιζόμενα υγρά. Αν χρησιμοποιείτε μικρό περιέκτη, πρέπει να στηρίζετε τον περιέκτη και τον σωλήνα κατά την πλήρωση ή την αποστράγγιση.
- Χρησιμοποιείτε πάντα τον σωλήνα που παρέχεται με τη συσκευή.
- Κατά τον χειρισμό των αντιδραστηρίων, να φοράτε πάντα προστατευτική ενδυμασία από χημικές ουσίες, προστατευτικά γυαλιά, αναπνευστήρα, γάντια από καουτσούκ και κάθε άλλο απαραίτητο μέσο ατομικής προστασίας. Τα αντιδραστήρια που χρησιμοποιούνται για την επεξεργασία ιστών μπορεί να είναι τοξικά ή/και εύφλεκτα.

### 7.4.3 Αντικατάσταση αντιδραστηρίου – Απομακρυσμένη πλήρωση και αποστράγγιση



### Προειδοποίηση

Ο σύνδεσμος δεν προσαρμόζεται στη διάβρωση του σωλήνα/του συνδέσμου. Υπερχείλιση φιάλης αντιδραστηρίου (η εξωτερική ποσότητα αντιδραστηρίου δεν αντιστοιχεί στη φιάλη αντιδραστηρίου κ.λπ.). Πτώση φιάλης κατά τη διάρκεια πλήρωσης ή αντικατάστασης αντιδραστηρίου. Χαλάρωση του σωλήνα κατά την αποστράγγιση.

**Τα άτομα γλιστρούν ή εισπνέουν τοξικές/επικίνδυνες αναθυμιάσεις.**

**Βιολογικός κίνδυνος λόγω αποβλήτων αντιδραστηρίων.**

**Μόλυνση του περιβάλλοντος.**

- Κατά τον χειρισμό των αντιδραστηρίων, να φοράτε πάντα προστατευτική ενδυμασία από χημικές ουσίες, προστατευτικά γυαλιά, αναπνευστήρα, γάντια από καουτσούκ και κάθε άλλο απαραίτητο μέσο ατομικής προστασίας. Τα αντιδραστήρια που χρησιμοποιούνται για την επεξεργασία ιστών μπορεί να είναι τοξικά ή/και εύφλεκτα.
- Χρησιμοποιείτε πάντα τον σωλήνα που παρέχεται με τη συσκευή.
- Μην πληρώνετε ποτέ έναν σταθμό αντιδραστηρίων που είναι ήδη γεμάτος.

Μπορείτε να αποστραγγίσετε και έπειτα να επαναπληρώσετε τις φιάλες χωρίς να τις αφαιρέσετε από το όργανο. Η διαδικασία αποστραγγίζει κάθε φιάλη σε έναν θάλαμο υποδοχής και μετά αποστραγγίζει τον θάλαμο υποδοχής σε μια γραμμή απομακρυσμένης πλήρωσης/αποστράγγισης. Η αντίστροφη διαδικασία χρησιμοποιείται για την πλήρωση.

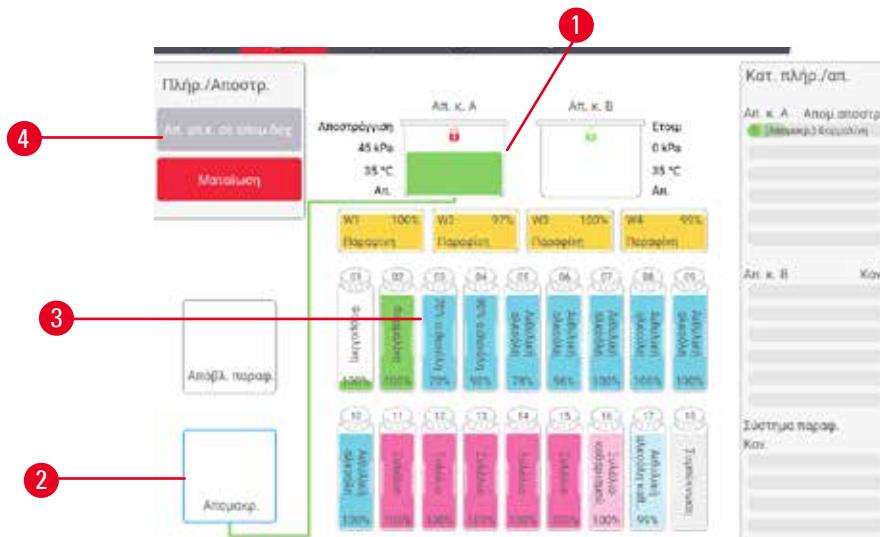
Αν χρησιμοποιείτε συνήθως την απομακρυσμένη αποστράγγιση και πλήρωση, μην ξεχνάτε να ελέγχετε αν οι φιάλες απαιτούν καθαρισμό. Αυτό πρέπει να γίνεται μία φορά τη βδομάδα.

Πριν ξεκινήσετε μια απομακρυσμένη πλήρωση ή αποστράγγιση, βεβαιωθείτε ότι υπάρχει διαθέσιμος θάλαμος υποδοχής:

- ο θάλαμος υποδοχής δεν πρέπει να έχει φορτωμένο ή υπό εκτέλεση πρωτόκολλο
- ο θάλαμος υποδοχής πρέπει να είναι καθαρός ή κενός και
- το υπόλειμμα του θαλάμου υποδοχής (αν υπάρχει) πρέπει να είναι συμβατό με το αντιδραστήριο στη(-ις) φιάλη(-ες).

#### Αποστράγγιση

1. Συνδέστε τον σωλήνα απομακρυσμένης πλήρωσης/αποστράγγισης και τοποθετήστε το άκρο σε κατάλληλο περιέκτη.
2. Από την οθόνη **Απομακρυσμένη πλήρωση/αποστράγγιση (Αντιδραστήρια > Απομακρυσμένη πλήρωση/αποστράγγιση)**, επιλέξτε τα εξής:
  - A. Θάλαμος υποδοχής προς χρήση ([→ Εικ. 76-1](#))
  - B. εικονίδιο **Απόμακρο** ([→ Εικ. 76-2](#))
  - C. φιάλη(-ες) προς αποστράγγιση (αν επιλέξετε πολλές φιάλες, πρέπει να έχουν αντιδραστήρια του ίδιου τύπου) ([→ Εικ. 76-3](#))



Εικ. 76

3. Πατήστε **Αποστράγγιση από τη(-ις) φιάλη(-ες)** ([→ Εικ. 76-4](#)) για να ξεκινήσει η αποστράγγιση.
4. Όταν σας ζητηθεί, ελέγχετε ότι το κάλυμμα του θαλάμου υποδοχής είναι κλειστό και ότι ο σωλήνας απομακρυσμένης πλήρωσης/αποστράγγισης είναι συνδεδεμένος σωστά.
5. Πατήστε **OK** για να ξεκινήσει η αποστράγγιση.

Το όργανο θα αποστραγγίσει τώρα τη (-ις) φιάλη (-ες) μέσω του επιλεγμένου θαλάμου υποδοχής. Μπορείτε να παρακολουθήσετε την εξέλιξη της αποστράγγισης στον πίνακα κατάστασης. Όταν ολοκληρωθεί η αποστράγγιση, η κατάσταση του θαλάμου υποδοχής θα είναι **Κενός** και η κατάσταση της φιάλης **Ξηρή**.

Πλήρωση

6. Τοποθετήστε τον σωλήνα μέσα σε έναν περιέκτη με φρέσκο αντιδραστήριο. Το φρέσκο αντιδραστήριο θα πρέπει να είναι άνω των 5 °C για να εξασφαλιστεί ότι οι αισθητήρες αντιδραστηρίων λειτουργούν σωστά.
7. Από την οθόνη **Απομακρυσμένη πλήρωση/αποστράγγιση**, επιλέξτε:
  - A. Τον θάλαμο υποδοχής προς χρήση
  - B. Το εικονίδιο **Απόμακρο**
  - C. Τη(-ις) φιάλη(-ες) προς πλήρωση. (Αν επιλέξετε πολλές φιάλες, πρέπει να είναι όλες σε κατάσταση **Ξηρή** και ρυθμισμένες στον ίδιο τύπο αντιδραστηρίου.)

Οποιαδήποτε υπόλειμμα φιάλης θα πρέπει να είναι συμβατό με το νέο αντιδραστήριο.

8. Πατήστε **Πλήρωση στη(-ις) φιάλη(-ες)** για να ξεκινήσει η πλήρωση.
9. Όταν σας ζητηθεί, ελέγχετε ότι το κάλυμμα του θαλάμου υποδοχής είναι κλειστό και ότι ο σωλήνας απομακρυσμένης πλήρωσης/αποστράγγισης είναι συνδεδεμένος σωστά. Πατήστε **OK** για να ξεκινήσει η πλήρωση.
10. Εμφανίζεται ένα πλαίσιο διαλόγου επιβεβαίωσης.
11. Επιβεβαιώστε ότι ο τύπος αντιδραστηρίου, η συγκέντρωση και τα στοιχεία ιστορικού είναι σωστά. Αν όχι, πατήστε στο κατάλληλο κελί και αλλάξτε την τιμή. Μπορείτε, επίσης, να σαρώσετε τα στοιχεία αριθμού παρτίδας του αντιδραστηρίου. Αν ρυθμίσετε έναν νέο τύπο αντιδραστηρίου, ο σταθμός πρέπει να είναι ήδη ρυθμισμένος σε αυτόν τον τύπο ([→ Σελ. 116 – Εκχώρηση νέων αντιδραστηρίων σε σταθμούς](#)). Το αντιδραστήριο πρέπει να είναι συμβατό με τον θάλαμο υποδοχής και το υπόλειμμα της φιάλης.
12. Πατήστε **OK** για να ξεκινήσει η πλήρωση.

Το όργανο θα πληρώσει τώρα τη (-ις) φιάλη (-ες) μέσω του επιλεγμένου θαλάμου υποδοχής. Μπορείτε να παρακολουθήσετε την εξέλιξη της πλήρωσης στον πίνακα κατάστασης. Ένα μήνυμα θα σας ειδοποιήσει όταν ολοκληρωθεί η πλήρωση. Ο θάλαμος υποδοχής θα είναι στην κατάσταση **Κενός** και η φιάλη στην κατάσταση **Πλήρης**.

**Σημείωση**

- Οποιαδήποτε στιγμή κατά την αποστράγγιση ή την πλήρωση μπορείτε να πατήσετε το κουμπί **Ματαίωση** για να τερματίσετε όλους τους τρέχοντες και τους εκκρεμείς χειρισμούς πλήρωσης/αποστράγγισης.
- Αν ματαιώσετε μια αποστράγγιση, όταν τόσο ο θάλαμος υποδοχής όσο και η φιάλη είναι μερικώς πλήρη, θα πρέπει να αποστραγγίσετε τον θάλαμο υποδοχής πίσω στην αρχική φιάλη για να συνεχίσετε. Για να αποστραγγίσετε τον θάλαμο υποδοχής, ακυρώστε την επιλογή του εικονιδίου **Απόμακρο** και μετά πατήστε το κουμπί **Αποστράγγιση** θαλάμου.
- Χρησιμοποιήστε ένα μαλακό στεγνό πανί για να καθαρίσετε την επιφάνεια του σωλήνα πριν και μετά την απομακρυσμένη πλήρωση/αποστράγγιση αντιδραστηρίων.

Αλληλουχίες απομακρυσμένης πλήρωσης και αποστράγγισης

Συνιστώνται οι ακόλουθες αλληλουχίες αντιδραστηρίων κατά την πλήρωση και αποστράγγιση πολλαπλών φιαλών:

<b>Σειρά</b>	<b>Αλληλουχία αποστράγγισης</b>	<b>Αλληλουχία πλήρωσης</b>
1	Μονιμοποιητικά	Διαλύτες καθαρισμού
2	Αιθανόλη καθαρισμού	Καθαριστικά
3	Αφυδατικά	Διαλύτες απολίπανσης
4	Αιθανόλη απολίπανσης	Αιθανόλη απολίπανσης

Σειρά	Αλληλουχία αποστράγγισης	Αλληλουχία πλήρωσης
5	Διαλύτες απολίπανσης	Αιθανόλη καθαρισμού
6	Διαλύτες καθαρισμού	Αφυδατικά
7	Καθαριστικά	Μονιμοποιητικά

#### 7.4.4 Αντικατάσταση αντιδραστηρίου – χειροκίνητα

Για να αντικαταστήσετε χειροκίνητα μια φιάλη, αφαιρέστε την από τον θάλαμο αντιδραστηρίων και απορρίψτε το παλιό αντιδραστήριο (ακολουθώντας τις πρότυπες διαδικασίες του εργαστηρίου σας). Καθαρίστε τη φιάλη, αν χρειάζεται, και μετά πληρώστε την με φρέσκο αντιδραστήριο. Φορτώστε την ξανά στον θάλαμο αντιδραστηρίων, έχοντας βεβαιωθεί ότι εφαρμόζει σταθερά μέσα στους συνδέσμους στο πίσω μέρος του θαλάμου.

Η φιάλη αντιδραστηρίου πρέπει να ωθηθεί στη σωστή θέση, σύμφωνα με τον ορισμό αντιδραστηρίου στην οθόνη **Κατάσταση**.

Όταν εισαχθεί ξανά η φιάλη, εμφανίζεται το πλαίσιο διαλόγου **Επιλέξτε φιάλη για ενημέρωση**, που δείχνει τον τύπο αντιδραστηρίου και τη συγκέντρωση για τη φιάλη όταν αυτή είχε αφαιρεθεί.

Όταν επιλέγετε μια φιάλη προς ενημέρωση, οι διαθέσιμες επιλογές είναι οι εξής:

- **Έγινε αλλαγή** – εισαγάγετε τη συγκέντρωση αντιδραστηρίου. Εισαγάγετε προαιρετικά την ημερομηνία λήξης και τα στοιχεία του αριθμού παρτίδας.
- **Συμπλήρωση** – επιλέξτε αν δεν αλλάζετε όλο το αντιδραστήριο, αλλά προσθέστε μια μικρή ποσότητα φρέσκου αντιδραστηρίου του ίδιου τύπου, για να αυξήσετε το επίπεδό του στη φιάλη. (Με αυτήν την επιλογή η κατάσταση της φιάλης αλλάζει σε Πλήρης. Η συγκέντρωση και τα στοιχεία ιστορικού δεν αλλάζουν.)
- **Καρία αλλαγή** – επιλέξτε αν δεν κάνατε καρία αλλαγή στο αντιδραστήριο στη φιάλη.
- **Έχει αδειάσει** – επιλέξτε αν αδειάσατε τη φιάλη, αλλά δεν την ξαναγεμίσατε.



#### Προειδοποίηση

Αγονήστε τις πληροφορίες που παρέχονται από τη συσκευή.

Ενημερώστε τις παραμέτρους του αντιδραστηρίου/σταθμού αλλά μην αντικαθιστάτε το αντιδραστήριο.

Μην ενημερώνετε την κατάσταση του αντιδραστηρίου στο GUI από Κενό σε Πλήρες μετά την πλήρωση της φιάλης.

Διαφορετικά, ορίστε την κατάσταση σε Πλήρες πριν την πλήρωση της φιάλης, αλλά όχι κατά την πλήρωση της φιάλης ή όταν η πλήρωση της φιάλης είναι ανεπαρκής.

**Ζημιά δείγματος που προκαλείται από λερωμένο ή ληγμένο αντιδραστήριο ή ανεπαρκές αντιδραστήριο.**

**Καθυστέρηση της διάγνωσης.**

- Πάντα να αλλάζετε τα αντιδραστήρια όταν σας ζητηθεί.
- Ενημερώνετε πάντα σωστά τα στοιχεία του σταθμού.
- Ποτέ μην ενημερώνετε τα στοιχεία χωρίς να αντικαταστήσετε το αντιδραστήριο.

#### 7.4.5 Αντικατάσταση παραφίνης



##### Προειδοποίηση

Ανοίξτε/Κλείστε το κάλυμμα του λουτρού παραφίνης. Πληρώστε τηγμένη παραφίνη. Ο σύνδεσμος δεν προσαρμόζεται στη διάβρωση του σωλήνα/του συνδέσμου. Χαλάρωση του σωλήνα κατά την αποστράγγιση. Ο περιέκτης αποβλήτων παραφίνης δεν είναι έτοιμος/σταθερός όταν η αποστράγγιση ξεκινά μέσω GUI. Τραβήξτε προς τα έξω τον σωλήνα αποστράγγισης.

**Έγκαυμα χεριών/δαχτύλων.**

**Τα άτομα γλιστρούν ή εισπνέουν τοξικές/επικίνδυνες αναθυμιάσεις.**

**Βιολογικός κίνδυνος λόγω της μολυσμένης παραφίνης.**

**Μόλυνση του περιβάλλοντος.**

- Κατά την πλήρωση/αποστράγγιση τηγμένης παραφίνης, να φοράτε προστατευτική ενδυμασία από χημικές ουσίες, προστατευτικά γυαλιά, αναπνευστήρα, γάντια από καουτσούκ και κάθε άλλο απαραίτητο μέσο ατομικής προστασίας. Η χρησιμοποιημένη παραφίνη μπορεί να μολυνθεί.
- Επιβεβαιώστε ότι χρησιμοποιείτε το σωστό μέγεθος εύκαμπτου σωλήνα αποστράγγισης παραφίνης, ώστε να αποφευχθούν διαρροές παραφίνης.
- Η παραφίνη που φεύγει από τον σωλήνα είναι ζεστή και μπορεί να προκαλέσει εγκαύματα. Επιβεβαιώστε ότι η παραφίνη αποστραγγίζεται σε έναν κατάλληλο περιέκτη και απομακρυνθείτε όσο αποστραγγίζεται.
- Μην αφαιρείτε τον σωλήνα απομακρυσμένης πλήρωσης/αποστράγγισης μέχρι το λογισμικό να υποδείξει ότι η διαδικασία ολοκληρώθηκε και ότι ο υπό πίεση αέρας έχει καθαρίσει τον σωλήνα. Η διακοπή ροής του αντιδραστηρίου δεν αποτελεί ένδειξη ολοκλήρωσης της διαδικασίας.

Πριν την αποστράγγιση παραφίνης, βεβαιωθείτε ότι υπάρχει διαθέσιμος θάλαμος υποδοχής. Η αποστράγγιση παραφίνης δεν πληρώνει κάποιον θάλαμο υποδοχής, αλλά χρησιμοποιεί τα μέσα προγραμματισμού των θαλάμων υποδοχής, οπότε τουλάχιστον ένας θάλαμος υποδοχής πρέπει να είναι διαθέσιμος. Ο θάλαμος υποδοχής δεν χρειάζεται να είναι καθαρός.

Η παραφίνη προς αποστράγγιση πρέπει να είναι τηγμένη.

#### Αποστράγγιση

1. Συνδέστε τον σωλήνα αποβλήτων παραφίνης και τοποθετήστε το άκρο σε κατάλληλο περιέκτη.
2. Επιλέξτε **Αντιδραστήρια > Απομακρυσμένη πλήρωση/αποστράγγιση** και επιλέξτε τα εξής:
  - A. σταθμούς παραφίνης προς αποστράγγιση και
  - B. Εικονίδιο **Απόβλητα παραφίνης**.
3. Πατήστε **Αποστράγγιση στα απόβλητα**.
4. Εμφανίζεται ένα μήνυμα επιβεβαίωσης που σας ζητά να βεβαιωθείτε ότι ο σωλήνας αποβλήτων παραφίνης είναι συνδεδεμένος σωστά και τροφοδοτεί τον κατάλληλο περιέκτη.
5. Πατήστε **OK** για να ξεκινήσει η αποστράγγιση. Το όργανο τώρα θα αποστραγγίσει τους θαλάμους. Μπορείτε να παρακολουθήσετε την εξέλιξη στον πίνακα κατάστασης. Οι αποστραγγίσεις παραφίνης μπορεί να διαρκέσουν έως και 7 λεπτά. Όταν αποστραγγιστούν πλήρως οι θάλαμοι, θα εμφανιστεί ένα πλαίσιο διαλόγου και η κατάσταση του κάθε αποστραγγισμένου θαλάμου θα είναι **Κενός**. Μην αφαιρείτε τον σωλήνα αποστράγγισης παραφίνης μέχρι το πλαίσιο διαλόγου να επιβεβαιώσει μια επιτυχή αποστράγγιση. Ανατρέξτε στα παρακάτω μηνύματα προειδοποίησης.
6. Για να εμποδίσετε τη στερεοποίηση της παραφίνης στον σωλήνα αποστράγγισης, αφαιρέστε άμεσα τον σωλήνα από τον περιέκτη με την αποστραγγισμένη παραφίνη.



## Σημείωση

- Αν δεν αποστραγγίζεται παραφίνη, μάλλον ο σωλήνας παραφίνης είναι φραγμένος. Αν αφαιρέσετε έναν φραγμένο σωλήνα πριν ματαιωθεί η αποστράγγιση, θα αναβλύσει καυτή παραφίνη από το μπροστινό μέρος της συσκευής. Ματαιώστε την αποστράγγιση πριν αφαιρέσετε τον σωλήνα και λιώστε την παραφίνη με ζεστό νερό.
- Οποιαδήποτε στιγμή κατά την αποστράγγιση μπορείτε να πατήσετε το κουμπί Ματαίωση για να τερματίσετε όλους τους τρέχοντες και τους εκκρεμείς χειρισμούς πλήρωσης/αποστράγγισης.

## Πλήρωση

7. Αν πληρώνετε έναν θάλαμο παραφίνης με τηγμένη παραφίνη, τοποθετήστε το πώμα εξαερισμού λουτρού παραφίνης μέσα στην οπή εξαερισμού στο πίσω μέρος των θαλάμων παραφίνης. Αυτό βοηθά, καθώς εμποδίζει την εισροή παραφίνης στον εξαερισμό κατά τη διάρκεια της πλήρωσης.



Εικ. 77

8. Εκτελέστε πλήρωση του θαλάμου παραφίνης με τηγμένη ή στερεά παραφίνη.  
 9. Αν έχατε τοποθετήσει το πώμα εξαερισμού λουτρού παραφίνης μέσα στην οπή εξαερισμού, αφαιρέστε το εργαλείο.  
 10. Κλείστε το κάλυμμα του λουτρού παραφίνης.  
 11. Επιλέξτε **Αντιδραστήρια > Σταθμοί > Θάλαμοι παραφίνης**. Η σειρά για τον θάλαμο αποστραγγισμένης παραφίνης εμφανίζει την προεπιλεγμένη συγκέντρωση. Εμφανίζει, επίσης, τις τιμές του ιστορικού που μηδενίζονται. Η κατάσταση σταθμού είναι **Ξηρή**. Ο τύπος αντιδραστηρίου είναι αμετάβλητος από την παραφίνη που αποστραγγίσατε, εκτός αν αλλάξατε τον τύπο που έχει εκχωρηθεί στον σταθμό μετά την αποστράγγιση.  
 12. Πατήστε το κελί Κατάσταση για τον θάλαμο.  
 13. Αν έχετε προσθέσει τηγμένη παραφίνη, επιλέξτε **Πλήρης**.  
 14. Αν χρησιμοποιείτε στερεά παραφίνη, επιλέξτε **Μη τηγμένη (απαιτεί τήξη)**.  
 15. Προαιρετικά, εισαγάγετε τον αριθμό παρτίδας της νέας παραφίνης.  
 16. Πατήστε **OK**.  
 17. Αν ρυθμίσετε την κατάσταση σε **Μη τηγμένη (απαιτεί τήξη)**, ξεκινά μια ταχεία διαδικασία θέρμανσης της παραφίνης. Μπορεί να χρειαστεί να προσθέσετε επιπλέον παραφίνη κατά την τήξη. Η κατάσταση του σταθμού αλλάζει αυτόματα σε **Πλήρης** όταν η παραφίνη είναι έτοιμη προς χρήση.

#### 7.4.6 Πλήρωση και αποστράγγιση θαλάμων υποδοχής



##### Προειδοποίηση

Ο σύνδεσμος δεν προσαρμόζεται στη διάβρωση του σωλήνα/του συνδέσμου. Υπερχείλιση φιάλης αντιδραστηρίου (η εξωτερική ποσότητα αντιδραστηρίου δεν αντιστοιχεί στη φιάλη αντιδραστηρίου κ.λπ.). Πτώση φιάλης κατά τη διάρκεια πλήρωσης ή αντικατάστασης αντιδραστηρίου. Χαλάρωση του σωλήνα κατά την αποστράγγιση.

**Τα άτομα γλιστρούν ή εισπνέουν τοξικές/επικίνδυνες αναθυμιάσεις.**

**Βιολογικός κίνδυνος λόγω αποβλήτων αντιδραστηρίων.**

##### Μόλυνση του περιβάλλοντος.

- Κατά τον χειρισμό των αντιδραστηρίων, να φοράτε πάντα προστατευτική ενδυμασία από χημικές ουσίες, προστατευτικά γυαλιά, αναπνευστήρα, γάντια από καουτσούκ και κάθε άλλο απαραίτητο μέσο ατομικής προστασίας. Τα αντιδραστήρια που χρησιμοποιούνται για την επεξεργασία ιστών μπορεί να είναι τοξικά ή/και εύφλεκτα.
- Χρησιμοποιείτε πάντα τον σωλήνα που παρέχεται με τη συσκευή.
- Μην πληρώνετε ποτέ έναν σταθμό αντιδραστηρίων που είναι ήδη γεμάτος.

Η οθόνη **Απομακρυσμένη πλήρωση/αποστράγγιση** μπορεί επίσης να χρησιμοποιηθεί για την αποστράγγιση ή πλήρωση των θαλάμων υποδοχής. Αυτό είναι ίδιαίτερα χρήσιμο για την επαναφορά από τυχόν χειρισμούς ατελούς απομακρυσμένης πλήρωσης/αποστράγγισης. Οι λειτουργίες πλήρωσης και αποστράγγισης των θαλάμων υποδοχής εκτελούνται σύμφωνα με κανόνες που έχουν σχεδιαστεί για την αποφυγή μόλυνσης των αντιδραστηρίων, διαρροών των αντιδραστηρίων και υπερθέρμανσης των αντιδραστηρίων. Μπορείτε να παρακάμψετε ορισμένους από αυτούς τους κανόνες, ωστόσο, αυτό θα μπορούσε να έχει ως αποτέλεσμα μειωμένη συγκέντρωση αντιδραστηρίων.

Μπορείτε επίσης να πληρώσετε και να αποστραγγίσετε τους θαλάμους υποδοχής χρησιμοποιώντας την οθόνη **Μη αυτόματες λειτουργίες** (→ Σελ. 128 – 8.1.1 Μη αυτόματες λειτουργίες).

Οι κανόνες χειροκίνητης πλήρωσης και αποστράγγισης των θαλάμων υποδοχής είναι:

- Ο θάλαμος υποδοχής πρέπει να είναι καθαρός ή κενός πριν ξεκινήσετε έναν χειρισμό πλήρωσης του θαλάμου υποδοχής.
- Αν ένας θάλαμος υποδοχής είναι κενός, ο επιλεγμένος σταθμός πρέπει να έχει συμβατό αντιδραστήριο (→ Σελ. 164 – 10.5 Πίνακες συμβατότητας αντιδραστηρίων).
- Δεν μπορείτε να πληρώσετε ένα θάλαμο υποδοχής με ένα αντιδραστήριο που έχει ουδό θερμοκρασίας κάτω από τη ρυθμισμένη θερμοκρασία του θαλάμου υποδοχής.
- Όταν αποστραγγίζετε ένα θάλαμο υποδοχής, το αντιδραστήριο θα πρέπει να επιστρέψει στον αρχικό του σταθμό.
- Όταν αποστραγγίζετε ένα θάλαμο υποδοχής, ο σταθμός θα πρέπει να έχει επαρκή χωρητικότητα για τα περιεχόμενα του θαλάμου υποδοχής.

**Σημείωση:** Για να αποφύγετε διαρροές υγρών, εξασφαλίστε επαρκή χωρητικότητα του σταθμού πριν την παράκαμψη σφαλμάτων ανεπαρκούς χωρητικότητας.

Για πλήρωση ή αποστράγγιση ενός θαλάμου υποδοχής:

1. Επιλέξτε **Αντιδραστήρια > Απομακρυσμένη πλήρωση/αποστράγγιση**.
2. Επιλέξτε τον θάλαμο υποδοχής που πρόκειται να πληρωθεί ή να αποστραγγιστεί.
3. Επιλέξτε τον σταθμό αντιδραστηρίων που πρόκειται να πληρώσει τον θάλαμο υποδοχής (ή να συλλέξει τα περιεχόμενα του θαλάμου υποδοχής).
4. Πατήστε το κουμπί **Πλήρωση θαλάμου ή Αποστράγγιση θαλάμου**.
5. Για να σταματήσετε την πλήρωση ή την αποστράγγιση σε οποιοδήποτε στάδιο, πατήστε **Ματαίωση**.

## 8 Βοηθητικές ρυθμίσεις και λειτουργίες

#### **8. Βοηθητικές ρυθμίσεις και λειτουργίες**

## 8.1 Μενού Αντιδραστήρια

Μπορείτε να ελέγξετε χειροκίνητα διάφορα χαρακτηριστικά χειρισμού αντιδραστηρίων του συστήματος από την οθόνη **Μη αυτόματες λειτουργίες**.

### 8.1.1 Μη αυτόματες λειτουργίες

Από την οιόνη **Μη αυτόματες λειτουργίες** ([Αντιδραστήρια > Μη αυτόματες λειτουργίες](#)) ([→ Εικ. 78](#)) μπορείτε να ελέγξετε χειροκίνητα πολλές πτυχές της συσκευής. Όλοι οι χρήστες –χειριστές και επιβλέποντες– μπορούν να εκτελούν αυτές τις λειτουργίες.



Euk. 78

1. Στοιχεία ελέγχου θαλάμου Α
  2. Στοιχεία ελέγχου θαλάμου Β
  3. **Πλήρωση/αποστράγγιση θαλάμου υποδοχής:** πλήρωση ή αποστράγγιση του θαλάμου υποδοχής από ή προς τον επιλεγμένο σταθμό
  4. **Πρόσβ. στο απ. κέρ.**
  5. **Συσκευή θέρμανσης παραφίνης:** Ενεργοποίηση/Απενεργοποίηση συσκευών θέρμανσης για τη διαδρομή παραφίνης
  6. **Αναδευτήρας:** ρύθμιση του αναδευτήρα του θαλάμου υποδοχής σε ενεργοποιημένο/απενεργοποιημένο
  7. **Πίεση:** ρυθμίζει την πίεση στον θάλαμο υποδοχής – περιβαλλοντική, κενό, πίεση ή πίεση και κενό κύκλου
  8. **Θερμ.:** ρυθμίζει τη θερμοκρασία θαλάμου υποδοχής
  9. **Ματαίωση:** διακοπή λειτουργίας πλήρωσης ή αποστράγγισης

Από την οθόνη **Μη αυτόματες λειτουργίες**, δεν μπορείτε να κάνετε τα εξής:

- παράκαμψη ενός πρωτοκόλλου σε εξέλιξη
- πλήρωση ή αποστράγγιση ενός θαλάμου υποδοχής που έχει φορτωμένο ένα πρωτόκολλο.

#### Εύρος θερμοκρασιών θαλάμου υποδοχής

Το εύρος θερμοκρασιών του θαλάμου υποδοχής περιορίζεται στις ακόλουθες τιμές:

- **Αντιδραστήριο:** 35 °C–85 °C μέγιστο (περιορίζεται σε μέγιστο 65 °C κατά την εκτέλεση πρωτοκόλλων επεξεργασίας ιστού).
- **Παραφίνη:** Σημείο τήξεως παραφίνης 2 °C ελάχιστο έως 85 °C μέγιστο (περιορίζεται σε 77 °C κατά την εκτέλεση πρότυπων πρωτοκόλλων). Προβολή του τρέχοντος σημείου τήξεως παραφίνης στην οθόνη **Ρυθμίσεις > Ρυθμίσεις επεξεργασίας**.

Επιπλέον περιορισμοί μπορεί να ισχύουν ανάλογα με την κατάσταση του θαλάμου υποδοχής και του αντιδραστηρίου στον θάλαμο υποδοχής. Δεν μπορείτε να αυξήσετε τη θερμοκρασία του θαλάμου υποδοχής πάνω από το ανώτατο όριο ασφαλούς θερμοκρασίας του αντιδραστηρίου.

#### Μεταφορές παραφίνης

Η διαδρομή της παραφίνης (που συμπεριλαμβάνει τις βαλβίδες της παραφίνης και τους σωλήνες μεταφοράς) και ο θάλαμος υποδοχής πρέπει να είναι στη θερμοκρασία αναμονής παραφίνης πριν δοκιμάσετε να πληρώσετε ένα θάλαμο υποδοχής με παραφίνη. Κάθε θάλαμος υποδοχής έχει μια συσκευή θέρμανσης παραφίνης για αυτόν τον σκοπό.

1. Επιλέξτε **Αντιδραστήρια > Μη αυτόματες λειτουργίες**.
2. Ενεργοποιήστε τη συσκευή θέρμανσης παραφίνης πατώντας στο κατάλληλο κουμπί **Απενεργ. Συσκ. θέρμανσ. παραφίνης** ([→ Εικ. 78-5](#)).
3. Πατήστε **OK** στο μήνυμα επιβεβαίωσης. Αφήστε τη συσκευή θέρμανσης ενεργοποιημένη για τουλάχιστον πέντε λεπτά.
4. Απενεργοποιήστε τη συσκευή θέρμανσης πατώντας το κατάλληλο κουμπί **Ενεργοποιημ. Συσκ. θέρμανσ. παραφίνης**.
5. Πατήστε **OK** στο μήνυμα επιβεβαίωσης.

#### Πλήρωση και αποστράγγιση θαλάμων υποδοχής

Πλήρωση (ή αποστράγγιση) των θαλάμων υποδοχής από (ή προς) έναν σταθμό αντιδραστηρίου χρησιμοποιώντας εντολές στην οθόνη **Μη αυτόματες λειτουργίες**. Οι κανόνες και οι διαδικασίες για τη χειροκίνητη πλήρωση και αποστράγγιση των θαλάμων υποδοχής είναι ίδιοι με αυτούς που χρησιμοποιείτε για αυτόν τον σκοπό από την οθόνη **Αντιδραστήρια > Απομακρυσμένη πλήρωση/αποστράγγιση** ([→ Σελ. 127 – 7.4.6 Πλήρωση και αποστράγγιση θαλάμων υποδοχής](#)).

## 8.2 Μενού Διαχείριση

Μπορείτε να εκτελείτε αναφορές, να προβάλλετε αρχεία καταγραφής και να αλλάζετε ρυθμίσεις επιπέδου πρόσβασης από το μενού **Διαχείριση**.

### 8.2.1 Διαχείριση χρηστών

Χρησιμοποιήστε την οθόνη **Διαχείριση χρηστών** (**Διαχείριση > Διαχείριση χρηστών**) για να διαχειριστείτε λογαριασμούς χρηστών.

- ① Το πλαίσιο αρ. γραμμωτού κώδικα θα ενεργοποιηθεί αν η συσκευή χρησιμοποιείται με το HistoCore I-Scan (Αρ. παραγγελίας 14 0488 58056).

#### Προσθήκη/Επεξεργασία/Διαγραφή λογαριασμού χρήστη

- ① Μετά την αρχική σύνδεση (→ **Σελ. 57 – 5.1.3 Επίπεδα πρόσβασης**), ο διαχειριστής μπορεί να δημιουργήσει λογαριασμούς επιπέδου επιβλέποντα και επιπέδου χειριστή.

Διαχείριση χρηστών				
Αρ.	Όνομα	Κάρτα ονόματος	Επίπ. πρόσβ.	Δρα.
1	Supervisor-2	Απενεργοποιημένο	Προστάτη	Επεξεργασία Διαγραφή
2	Operator-1	Απενεργοποιημένο	Χειριστ.	

Εικ. 79

Για να προσθέσετε έναν νέο λογαριασμό χρήστη:

1. Μεταβείτε στην οθόνη **Διαχείριση χρηστών** (**Διαχείριση > Διαχείριση χρηστών**).
2. Πατήστε **Νέο**. Εμφανίζεται η οθόνη **Προσθήκη/Επεξεργασία χρήστη**.
3. Συμπληρώστε το όνομα χρήστη, τον κωδικό πρόσβασης και το επίπεδο πρόσβασης.
4. Αν η συσκευή χρησιμοποιείται με το HistoCore I-Scan, σαρώστε έναν γραμμωτό κώδικα για να ενεργοποιήσετε την κάρτα ονόματος. Ο χρήστης που δημιουργήθηκε μπορεί να συνδεθεί σαρώνοντας τον γραμμωτό κώδικα στην κάρτα ονόματος. Αν η κάρτα ονόματος είναι απενεργοποιημένη, ο χρήστης που δημιουργήθηκε συνδέεται με το όνομα χρήστη και τον κωδικό πρόσβασης.
5. Πατήστε **OK**.

Για την επεξεργασία ενός λογαριασμού χρήστη:

1. Μεταβείτε στην οθόνη **Διαχείριση χρηστών** (**Διαχείριση > Διαχείριση χρηστών**).
2. Επιλέξτε έναν λογαριασμό χρήστη από τον πίνακα και πατήστε **Επεξεργασία**. Εμφανίζεται η οθόνη **Προσθήκη/Επεξεργασία χρήστη**.
3. Αλλάξτε το όνομα χρήστη, τον κωδικό πρόσβασης, το επίπεδο πρόσβασης ή ενεργοποιήστε/απενεργοποιήστε την κάρτα ονόματος.
4. Πατήστε **OK**.

Για τη διαγραφή ενός λογαριασμού χρήστη:

1. Μεταβείτε στην οθόνη **Διαχείριση χρηστών** (**Διαχείριση > Διαχείριση χρηστών**).
2. Επιλέξτε έναν λογαριασμό χρήστη από τον πίνακα και πατήστε **Διαγραφή**.
3. Πατήστε **OK** στο πλαίσιο διαλόγου επιβεβαίωσης που εμφανίζεται.

#### Αλλαγή κωδικών πρόσβασης/αρ. γραμμωτού κώδικα

- ① Ο διαχειριστής μπορεί να αλλάξει κωδικούς πρόσβασης/αρ. γραμμωτού κώδικα για όλα τα επίπεδα πρόσβασης. Οι επιβλέποντες και οι χειριστές μπορούν να αλλάξουν μόνο τους δικούς τους κωδικούς πρόσβασης/αρ. γραμμωτού κώδικα.

Για την αλλαγή των κωδικών πρόσβασης του διαχειριστή:

1. Πατήστε το εικονίδιο ονόματος χρήστη στην επάνω δεξιά πλευρά και πατήστε **Αλλαγή χρήστη**.
2. Εμφανίζεται η οθόνη **Σύνδεση χρήστη**. Πατήστε **Άλλη πρόσβαση**.
3. Εμφανίζεται η οθόνη **Επίπεδο πρόσβασης**. Πατήστε **Αλλαγή κωδικού πρόσβασης**.
4. Εισαγάγετε τον τρέχοντα κωδικό πρόσβασης, δύο φορές τον νέο κωδικό πρόσβασης και πατήστε **OK**.

Για την αλλαγή των κωδικών πρόσβασης/αρ. γραμμωτού κώδικα του επιβλέποντα ή του χειριστή από τους ίδιους:

1. Συνδεθείτε ως Επιβλέπων ή ως Χειριστής, πατήστε **Διαχειριστής > Διαχείριση χρηστών**.
2. Επιλέξτε τον λογαριασμό σας και πατήστε **Επεξεργασία**.
3. Εμφανίζεται η οθόνη **Προσθήκη/Επεξεργασία χρήστη**. Πατήστε το εικονίδιο των κωδικών πρόσβασης/αρ. γραμμωτού κώδικα.
4. Εισαγάγετε έναν νέο κωδικό πρόσβασης/αρ. γραμμωτού κώδικα και πατήστε **OK**.

#### 8.2.2 Αναφορές

Τέσσερις αναφορές είναι διαθέσιμες μέσα από την επιλογή **Διαχείριση > Αναφορές**:

- Αναφορά λεπτομερειών εκτέλεσης
- Αναφορά ενεργειών χρήστη
- Αναφορά χρήσης πρωτοκόλλου
- Αναφορά χρήσης αντιδραστηρίου

#### Αναφορά λεπτομερειών εκτέλεσης

Αυτή η αναφορά παρέχει λεπτομέρειες για μια συγκεκριμένη εκτέλεση πρωτοκόλλου. Όταν επιλέγεται, αρχικά εμφανίζει έναν κατάλογο όλων των εκτελέσεων πρωτοκόλλου, εκείνων του προηγούμενου μήνα ή εκείνων κατά τις τελευταίες 30 ημέρες ([→ Εικ. 80](#)). Πατήστε ένα κουμπί στα δεξιά της οθόνης για να επιλέξετε τη διάρκεια που θέλετε.

## 8 Βοηθητικές ρυθμίσεις και λειτουργίες

Εκτελ. πρωτ.						Απόλ.	αναγ. κολαθιού	<input checked="" type="checkbox"/>
Ημ. ΗμΕ	Ώρα λήξης	Απ. κέρ.	Όνομα πρωτοκ.	Αρ. κοδεκ.	Έκκινης από			
2021-09-04	07:17	Απ. κ. Α.	Test-1	150	Administrator		30 τελ. μέρ.	
2021-09-04	06:48	Απ. κ. Α.	Test-1	150	Administrator		Λαγωστός	
2021-09-04	06:23	Απ. κ. Α.	Test-1	150	Administrator		Όλα	
2021-09-04	05:58	Απ. κ. Α.	Test-1	150	Administrator			
2021-09-04	03:38	Απ. κ. Α.	Test-1	10	Administrator			
2021-09-04	03:30	Απ. κ. Α.	Test-1	200	Administrator			

▲▼

Εικ. 80

Από τον κατάλογο πρωτοκόλλων, μπορείτε να εμφανίσετε τις λεπτομέρειες για μία ή περισσότερες συγκεκριμένες εκτελέσεις, επιλέγοντάς τις και πατώντας το κουμπί **Δημιουργία**. Εμφανίζεται η αναφορά **Λεπτομέρειες εκτέλεσης** που παρουσιάζει τις λεπτομέρειες όλων των εκτελέσεων που επιλέξατε (→ Εικ. 81). Οι λεπτομέρειες που παρέχονται περιλαμβάνουν την ώρα εκκίνησης και λήξης, το αναγνωριστικό χρήστη, τον θάλαμο υποδοχής, τον αριθμό κασετών, τα αναγνωριστικά καλαθιών, τα βήματα πρωτοκόλλου, τον σταθμό και το αντιδραστήριο (με τον αριθμό παρτίδας, αν έχει εισαχθεί) για κάθε βήμα και τη διάρκεια του βήματος. Καταγράφεται κάθε σημαντικό συμβάν που προέκυψε στη διάρκεια μιας εκτέλεσης πρωτοκόλλου.

Αναφορά λεπτομερειών εκτέλεσης						XXXXX																		
stardardprotocoltypeinvaliddate						Ακυρωμένο																		
Έξ. εκτέλ.	Ολ. εκτ.	Χρήστ.	Απ. κ.	Αρ. κοδεκ.		Πίσω																		
2021-06-09 00:10	2021-05-09 00:14	Administrator	Απ. κ. Α	100		<input checked="" type="button"/> Εξαγωγή																		
Καλάθι 1: Καλάθι 2:																								
<table border="1"><thead><tr><th>Βήμα</th><th>Στάδιμός</th><th>Τύπος</th><th>πι.</th><th>Συγκέντρ.</th><th>Διάρκ.</th></tr></thead><tbody><tr><td>1</td><td>54</td><td>85% αιθανάλη</td><td></td><td>85,0%</td><td>0s</td></tr></tbody></table>						Βήμα	Στάδιμός	Τύπος	πι.	Συγκέντρ.	Διάρκ.	1	54	85% αιθανάλη		85,0%	0s							
Βήμα	Στάδιμός	Τύπος	πι.	Συγκέντρ.	Διάρκ.																			
1	54	85% αιθανάλη		85,0%	0s																			
<table border="1"><thead><tr><th>Ημέρ.</th><th>Ώρα</th><th>Στάδιμ.</th><th>Χρ.</th><th>Κωδ. συμβ.</th><th>Μήνυμα</th></tr></thead><tbody><tr><td>2021-06-09</td><td>00:11</td><td>Βήμα 1</td><td>Administrator</td><td>13</td><td>Εγγύη παύση του πρωτοκόλλου ωπό τον χρήστη</td></tr><tr><td>2021-06-09</td><td>00:12</td><td>Βήμα 1</td><td>Administrator</td><td>4</td><td>το πρωτοκόλλο συνεχίζεται</td></tr></tbody></table>						Ημέρ.	Ώρα	Στάδιμ.	Χρ.	Κωδ. συμβ.	Μήνυμα	2021-06-09	00:11	Βήμα 1	Administrator	13	Εγγύη παύση του πρωτοκόλλου ωπό τον χρήστη	2021-06-09	00:12	Βήμα 1	Administrator	4	το πρωτοκόλλο συνεχίζεται	
Ημέρ.	Ώρα	Στάδιμ.	Χρ.	Κωδ. συμβ.	Μήνυμα																			
2021-06-09	00:11	Βήμα 1	Administrator	13	Εγγύη παύση του πρωτοκόλλου ωπό τον χρήστη																			
2021-06-09	00:12	Βήμα 1	Administrator	4	το πρωτοκόλλο συνεχίζεται																			
						<span style="border: 1px solid #ccc; padding: 5px;">▲</span> <span style="border: 1px solid #ccc; padding: 5px;">▼</span>																		

Εικ. 81

Μπορείτε να εξαγάγετε τις λεπτομέρειες αναφοράς πατώντας το κουμπί **Εξαγωγή**. Αν δεν έχει εισαχθεί ήδη μια συσκευή αποθήκευσης USB, θα σας ζητηθεί να εισαγάγετε μια συσκευή αποθήκευσης USB. Το αρχείο CSV μπορεί να αποθηκευτεί σε έναν υπολογιστή και να ανοιχτεί στο Excel.

### Αναφορά ενεργειών χρήστη

Αυτή η αναφορά παραθέτει τις ενέργειες χρήστη που έχουν εισαχθεί με ένα αναγνωριστικό χρήστη από την αρχή του μήνα (→ Εικ. 82). Οι λεπτομέρειες μπορούν να εμφανιστούν κατά χρονική σειρά ή κατά σειρά ενεργειών. Το αναγνωριστικό χρήστη εμφανίζεται μόνο αν η αναφορά εκτελείται σε λειτουργία επιβλέποντα.



Εικ. 82

Μπορείτε να εξαγάγετε τις λεπτομέρειες των ενεργειών χρήστη πατώντας το κουμπί **Εξαγωγή**. Αν δεν έχει εισαχθεί ήδη μια συσκευή αποθήκευσης USB, θα σας ζητηθεί να εισαγάγετε μια συσκευή αποθήκευσης USB. Το αρχείο CSV μπορεί να αποθηκευτεί σε έναν υπολογιστή και να ανοιχτεί στο Excel.

### Αναφορά χρήσης πρωτοκόλλου

Αυτή η αναφορά παραθέτει τον αριθμό των εκτελέσεων επεξεργασίας, τις κασέτες και τον μέσο αριθμό κασετών κατά εκτέλεση (→ Εικ. 83). Μπορείτε να ομαδοποιήσετε τα δεδομένα κατά ημέρα, εβδομάδα ή μήνα.

Αναφ. πρωτοκ. και κασ. - προεπιπλ.							
Αρ. εκτελέσεων	Σεπ-2021	Αύγ-2021	Ιουλ-2021	Ιουν-2021	Μαΐ-2021	Απρ-2021	Μαρ-2021
Test-1	6	0	0	0	0	0	0
Σύνολο	6	0	0	0	0	0	0
Αρ. κασετών	Σεπ-2021	Αύγ-2021	Ιουλ-2021	Ιουν-2021	Μαΐ-2021	Απρ-2021	Μαρ-2021
Test-1	2710	0	0	0	0	0	0
Σύνολο	2710	0	0	0	0	0	0
Αρ. κασ. ανά εκτέλεση	Σεπ-2021	Αύγ-2021	Ιουλ-2021	Ιουν-2021	Μαΐ-2021	Απρ-2021	Μαρ-2021
Test-1	451	0	0	0	0	0	0
Σύνολο	451	0	0	0	0	0	0

◀
▶

Εικ. 83

Μπορείτε να εξαγάγετε τις λεπτομέρειες χρήσης του πρωτοκόλλου πατώντας το κουμπί **Εξαγωγή**. Αν δεν έχει εισαχθεί ήδη μια συσκευή αποθήκευσης USB, θα σας ζητηθεί να εισαγάγετε μια συσκευή αποθήκευσης USB. Δημιουργείται ένα αρχείο συμβατό με Excel. Πατήστε το κουμπί **Περατώθηκε**, όταν ολοκληρωθεί η μεταφορά.

#### Αναφορά χρήσης αντιδραστηρίου

Αυτή η αναφορά παραθέτει τον συνολικό όγκο ενός αντιδραστηρίου που χρησιμοποιήθηκε, παρακολουθώντας πότε αλλάζει (→ Εικ. 84). Μπορείτε να εμφανίσετε τα δεδομένα κατά ημέρα, εβδομάδα ή μήνα.

Αναφ. αλλαγής αντιδραστ. - προεπισκόπηση							
Αντιδρ. (Lit)	Σεπ-2021	Αύγ-2021	Ιουλ-2021	Ιουν-2021	Μαΐ-2021	Απρ-2021	Μαρ-2021
Ethanol	3.5	0	0	0	0	0	0
Formalin	3.5	0	0	0	0	0	0

◀
▶

Εικ. 84

Μπορείτε να εξαγάγετε τις λεπτομέρειες χρήσης του αντιδραστηρίου πατώντας το κουμπί **Εξαγωγή**. Αν δεν έχει εισαχθεί ήδη μια συσκευή αποθήκευσης USB, θα σας ζητηθεί να εισαγάγετε μια συσκευή αποθήκευσης USB. Δημιουργείται ένα αρχείο συμβατό με Excel. Πατήστε το κουμπί **Περατώθηκε**, όταν ολοκληρωθεί η μεταφορά.

### 8.2.3 Αρχεία καταγραφής συμβάντων

Το αρχείο καταγραφής συμβάντων (**Διαχείριση > Αρχεία καταγραφής συμβάντων**) εμφανίζει ένα ιστορικό των συμβάντων του συστήματος. Μπορείτε να ταξινομήσετε τα συμβάντα κατά χρόνο ή συχνότητα. Μπορείτε, επίσης, να φιλτράρετε τα συμβάντα με βάση τον τύπο συμβάντος που θέλετε να προβάλετε. Μπορείτε να προσθέσετε ένα μήνυμα και να το αποθηκεύσετε ως συμβάν χρήστη.



Εικ. 85

Στην προβολή “εμφάνιση κατά χρόνο”, κάθε περιστατικό συμβάντος παρατίθεται με τα πιο πρόσφατα συμβάντα στο πάνω μέρος της οθόνης. Κάθε συμβάν έχει τον αριθμό τύπου συμβάντος, τον χρωματικό κωδικό βαρύτητας συμβάντος (→ [Σελ. 136 – Βαρύτητα συμβάντος](#)), την ώρα που παρουσιάστηκε το συμβάν και την περιγραφή συμβάντος.

Στην προβολή “εμφάνιση κατά συχνότητα” υπάρχει μία σειρά για κάθε αριθμό τύπου συμβάντος, π.χ. και τα 1000 συμβάντα –“επιτυχής ολοκλήρωση πρωτοκόλλου”– εμφανίζονται σε μία σειρά. Μαζί με τον αριθμό συμβάντος, τον χρωματικό κωδικό βαρύτητας και την περιγραφή, εμφανίζονται ο αριθμός εμφάνισης του συμβάντος και οι ημερομηνίες και ώρες της πρώτης και τελευταίας εμφάνισης του συμβάντος.

Το αρχείο καταγραφής συμβάντων μπορεί να διαγραφεί μόνο από το προσωπικό σέρβις.

- Πατήστε το κουμπί **Εμφάνιση κατά χρόνο/Εμφάνιση κατά συχνότητα** για εναλλαγή μεταξύ των δύο προβολών.
- Πατήστε το κουμπί **Ενεργό φίλτρο** για να ανοίξετε το πλαίσιο διαλόγου **Επιλογές παραμετροποίησης ...** όπου μπορείτε να επιλέξετε τους τύπους συμβάντων για προβολή. Επιλέξτε κουμπιά στις ενότητες **Φίλτρο Θαλάμου, Φίλτρα βαρύτητας και Φίλτρα συναγερμού** για να δείτε τους συσχετισμένους τύπους συμβάντων. Πρέπει να επιλέξετε τουλάχιστον ένα κουμπί σε κάθε ενότητα για να δείτε συμβάντα. Για παράδειγμα, αν επιλέξετε **Θάλαμος Α** στην επιλογή **Φίλτρο Θαλάμου, Πληροφορίες** στην επιλογή **Φίλτρα βαρύτητας και Συμβάντα χωρίς συναγερμό** στην επιλογή **Φίλτρα συναγερμού**, θα δείτε όλα τα συμβάντα πληροφοριών για τον θάλαμο Α που δεν ενεργοποίησαν συναγερμό.
- Για να δημιουργήσετε ένα συμβάν χρήστη, επιλέξτε το κουμπί **Δημιουργία συμβάντος από χρήστη**. Αυτό ανοίγει το πληκτρολόγιο που εμφανίζεται στην οθόνη. Πληκτρολογήστε τις πληροφορίες που θέλετε να καταγράψετε και **Enter** για να προσθέσετε το μήνυμα ως συμβάν. Η βαρύτητα του συμβάντος θα είναι “Πληροφορία”.

Βαρύτητα συμβάντος

Υπάρχουν τρία επίπεδα βαρύτητας συμβάντος και το καθένα έχει έναν κωδικό χρώματος:

Κωδικός χρώματος	Επίπεδο βαρύτητας	Περιγραφή
Πράσινο	Πληροφορίες	Ένα κανονικό συμβάν που απαιτεί κάποια απάντηση (π.χ., ένα πρωτόκολλο που ολοκληρώθηκε επιτυχώς) ή ένα ασυνήθιστο συμβάν που δεν έχει επιβλαβή επίδραση (π.χ., ένα πρωτόκολλο που ματαιώθηκε από τον χρήστη).
Πορτοκαλί	Προειδοποίηση	Ένα σφάλμα ή πιθανό σφάλμα που δεν σταματά την επεξεργασία ή ένα αίτημα για δράση από το χρήστη. Για παράδειγμα, ένα αντιδραστήριο εκτός ουδού που χρησιμοποιείται σε ένα πρωτόκολλο.
Ερυθρό	Σφάλμα	Ένα σφάλμα που προκαλεί την ματαίωση μιας λειτουργίας (π.χ. επειδή δεν υπάρχει διαθέσιμος σταθμός) ή καθιστά ένα μέρος της συσκευής (π.χ. έναν θάλαμο υποδοχής) ή ολόκληρη τη συσκευή ακατάλληλη για χρήση.

### 8.3 Μενού Ρυθμίσεις

Στις οθόνες ρυθμίσεων μπορείτε να προβάλλετε πληροφορίες για τη συσκευή και το λογισμικό, να εξάγετε και να εισάγετε αρχεία, να τροποποιείτε ορισμένες ρυθμίσεις του ηλεκτρομηχανολογικού εξοπλισμού και να διαχειρίζεστε τους συναγερμούς.

#### 8.3.1 Τεχνική υποστήριξη

Επιλέξτε **Ρυθμίσεις > Τεχνική υποστήριξη** για να προβάλλετε πληροφορίες συσκευής και λογισμικού.



Εικ. 86

Στην περιοχή **Πληροφορίες μονάδας** εμφανίζεται το όνομα του οργάνου, η τοποθεσία, το μοντέλο και ο αύξων αριθμός. Όλες οι τιμές είναι μόνο για ανάγνωση.

Στην περιοχή **Προληπτική συντήρηση** εμφανίζεται η ηλικία και το όριο της υπηρεσίας προληπτικής συντήρησης.

Στην περιοχή Επιλογή αντικατάστασης αντιδραστηρίου εμφανίζεται η κατάσταση του Υποχρεωτικού αριθμού παρτίδας, ενεργοποιημένος ή απενεργοποιημένος. Εάν είναι ενεργοποιημένος ο Υποχρεωτικός αριθμός παρτίδας, απαιτείται ο αριθμός παρτίδας αντιδραστηρίου κατά την αντικατάσταση ενός αντιδραστηρίου.

Στην περιοχή Οθόνη κλειδώματος εμφανίζεται ο τρέχων χρόνος αυτόματης αποσύνδεσης. Οι επιβλέποντες μπορούν να αλλάξουν την ώρα.

Στην περιοχή Απομακρυσμένη τεχνική υποστήριξη Leica εμφανίζεται η διαθεσιμότητα της Απομακρυσμένης τεχνικής υποστήριξης. Όταν είναι συνδεδεμένο στην απομακρυσμένη τεχνική υποστήριξη, το όργανο θα στέλνει ενεργά συμβάντα στον απομακρυσμένο διακομιστή. Ρυθμίστε τη σύνδεση δικτύου ([→ Σελ. 142 – Δίκτυο](#)) και λάβετε βελτιστοποιημένη τεχνική υποστήριξη από τη Leica Biosystems.

Η περιοχή λογισμικού παρουσιάζει τους τρέχοντες αριθμούς έκδοσης λογισμικού. Η έκδοση λογισμικού μπορεί να χρειαστεί κατά την αναφορά βλαβών. Οι επιβλέποντες μπορούν να ενημερώσουν το λογισμικό πατώντας το κουμπί **Ενημέρωση**.

#### Εξαγωγή αρχείων

Με τις επιλογές εξαγωγής αρχείων στην οθόνη **Τεχνική υποστήριξη** μπορείτε να αντιγράψετε αρχεία πρωτοκόλλου, αναφορές περιστατικών και αρχεία καταγραφής σε μια συσκευή αποθήκευσης USB. Μπορείτε, επίσης, να εισαγάγετε αρχεία πρωτοκόλλου από μια συσκευή αποθήκευσης USB.

Όλοι οι χρήστες –χειριστές και επιβλέποντες– μπορούν να μεταφέρουν αρχεία.

Οι διαθέσιμες επιλογές μεταφοράς αρχείων εξηγούνται παρακάτω:

- Όλα τα αρχεία – ενεργοποιήστε αυτήν την επιλογή αν θέλετε να εξαγάγετε όλα τα αρχεία από το σύστημα σε ένα κλειδί USB. Στο αναδυόμενο παράθυρο, επιλέξτε το χρονικό ύψος και τους τύπους αρχείων και, στη συνέχεια, πατήστε **OK**.
- Αναφορά περιστατικού – ενεργοποιήστε αυτήν την επιλογή αν θέλετε να δημιουργήσετε και να εξαγάγετε μια αναφορά περιστατικού.
- Πρωτόκολλα – ενεργοποιήστε αυτήν την επιλογή αν θέλετε να μετακινήσετε προσαρμοσμένα πρωτόκολλα μεταξύ του συστήματος και μιας συσκευής αποθήκευσης USB. Η διαδικασία περιγράφεται λεπτομερώς στην επόμενη ενότητα.

#### Μεταφορά πρωτοκόλλων

- ① Οι χειριστές μπορούν να πραγματοποιήσουν μόνο εξαγωγή πρωτοκόλλων.
  1. Τοποθετήστε μια συσκευή αποθήκευσης USB στη θύρα USB στην αριστερή πλευρά της οθόνης. Είναι σημαντικό να εισαγάγετε τη συσκευή αποθήκευσης USB στην αρχή αυτής της διαδικασίας, διαφορετικά, μπορεί να μην αναγνωριστούν τα περιεχόμενά της.
  2. Πατήστε **Ρυθμίσεις > Τεχνική υποστήριξη > Πρωτόκολλα**. Εμφανίζεται μια οθόνη που δείχνει τα τοπικά πρωτόκολλα (δηλ. τα οριζόμενα από τον χρήστη πρωτόκολλα στη συσκευή) και τα απομακρυσμένα πρωτόκολλα (δηλ. τα οριζόμενα από τον χρήστη πρωτόκολλα στο ριζικό επίπεδο της συσκευής αποθήκευσης USB, αν υπάρχουν). Τα πρωτόκολλα που είναι αποθηκευμένα στη συσκευή θα αγνοηθούν.
  3. Πλατήστε το κουμπί **Ανανέωση** για να διασφαλίσετε ότι οι κατάλογοι πρωτοκόλλων είναι οι τρέχοντες.
  4. Για να αντιγράψετε όλα τα οριζόμενα από τον χρήστη πρωτόκολλα από τη συσκευή στη συσκευή αποθήκευσης, πατήστε το κουμπί **Εξαγωγή όλων**.
  5. Για να αντιγράψετε ένα οριζόμενο από τον χρήστη πρωτόκολλο από τη συσκευή στη συσκευή αποθήκευσης, επιλέξτε το από τον κατάλογο **Τοπικά πρωτόκολλα** και πατήστε το κουμπί **Εξαγωγή**.
  6. Για να αντιγράψετε στη συσκευή όλα τα πρωτόκολλα που εμφανίζονται στη συσκευή αποθήκευσης, πατήστε το κουμπί **Εισαγωγή όλων**.
  7. Για να αντιγράψετε ένα οριζόμενο από τον χρήστη πρωτόκολλο από τη συσκευή αποθήκευσης στη συσκευή, επιλέξτε το από τον κατάλογο **Απομακρυσμένα πρωτόκολλα** και πατήστε το κουμπί **Εισαγωγή**.
  8. Πατήστε το κουμπί **Περατώθηκε** όταν θα έχετε τελειώσει.

## 8 Βοηθητικές ρυθμίσεις και λειτουργίες

### 8.3.2 Ρυθμίσεις επεξεργασίας



#### Προειδοποίηση

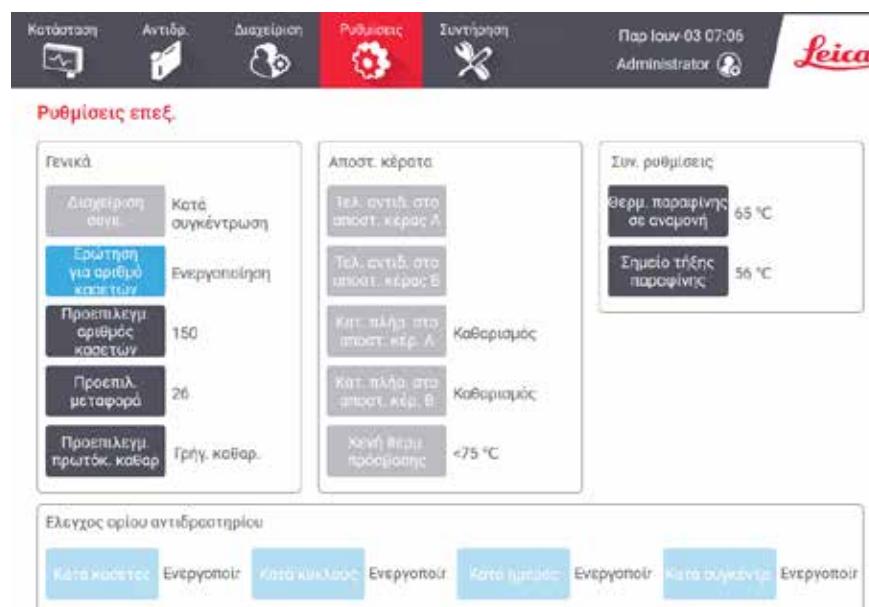
Το RMS (σύστημα διαχείρισης αντιδραστηρίων) έχει οριστεί σε Δ/Υ ή σε εσφαλμένη τιμή.

**Δεν είναι δυνατή η παρακολούθηση της κατάστασης κατανάλωσης αντιδραστηρίου, γεγονός που μπορεί να επηρεάσει την ποιότητα επεξεργασίας των ιστών και να προκαλέσει ζημιά στο δείγμα.**

- Μην ορίζετε το RMS σε Δ/Υ. Χρησιμοποιήστε το RMS για να παρακολουθείτε την κατάσταση κατανάλωσης αντιδραστηρίου.
- Οι ρυθμίσεις RMS πρέπει να επικυρώνονται από τον χρήστη πριν από την εκτέλεση του πρωτοκόλλου, δηλαδή την επεξεργασία ιστού με ιστό ασθενούς για διαγνωστικούς σκοπούς, σύμφωνα με τις τοπικές ή περιφερειακές απαιτήσεις πιστοποίησης.

Στην οθόνη **Ρυθμίσεις επεξεργασίας** (Ρυθμίσεις > Ρυθμίσεις επεξεργασίας), μπορούν να πραγματοποιηθούν τα εξής από τους επιβλέποντες:

- Ενεργοποίηση/Απενεργοποίηση του μηνύματος για τον αριθμό των κασετών πριν από την εκτέλεση ενός πρωτοκόλλου επεξεργασίας
- καθορισμός του προεπιλεγμένου αριθμού κασετών ανά εκτέλεση
- Καθορισμός της προεπιλεγμένης τιμής μεταφοράς
- Καθορισμός του προεπιλεγμένου πρωτοκόλλου καθαρισμού
- Καθορισμός των θερμοκρασιών αναμονής παραφίνης και σημείου τήξης.



Εικ. 87

Είναι δυνατή η προβολή μιας σειράς άλλων ρυθμίσεων παραμετροποίησης, ωστόσο, δεν μπορούν να αλλάξουν. Επικοινωνήστε με την υποστήριξη πελατών για να αλλάξετε οποιαδήποτε απ' αυτές τις ρυθμίσεις. Η οθόνη επίσης εμφανίζει την κατάσταση κάθε θαλάμου υποδοχής και το τελευταίο αντιδραστήριο σε κάθε θάλαμο υποδοχής.

Τα στοιχεία ελέγχου στην οθόνη **Ρυθμίσεις επεξεργασίας** περιγράφονται παρακάτω, ομαδοποιημένα ανά ενότητα.

### Γενικά

- **Συγκ. Διαχείριση:** η μέθοδος που χρησιμοποιεί το σύστημα για την εκχώρηση τιμών συγκεντρώσεων στις φιάλες αντιδραστηρίου (→ Σελ. 103 – 7.1.2 Διαχείριση συγκέντρωσης).
- **Προτροπή για αριθμό κασετών:** με την προεπιλεγμένη ρύθμιση (**Ενεργοποιημ.**) το σύστημα σάς ζητά να καταχωρίσετε τον αριθμό κασετών πριν από κάθε εκτέλεση. Όταν η λειτουργία είναι απενεργοποιημένη, το σύστημα υποθέτει ότι σε κάθε διαδικασία επεξεργασίας γίνεται επεξεργασία του προεπιλεγμένου αριθμού κασετών.
- **Προεπιλεγμένος αριθμός κασετών** – ρυθμίστε τον προεπιλεγμένο αριθμό κασετών για κάθε εκτέλεση επεξεργασίας. Αν είναι ενεργοποιημένη η επιλογή **Προτροπή για αριθμό κασετών**, ανοίγει το πλαίσιο διαλόγου ερωτήματος πριν από κάθε εκτέλεση και παρουσιάζει αυτόν τον αριθμό κασετών. Μπορείτε να αποδεχθείτε ή να αλλάξετε τον αριθμό. Αν είναι απενεργοποιημένη η επιλογή **Προτροπή για αριθμό κασετών**, το σύστημα χρησιμοποιεί τον αριθμό κασετών που καταχωρήθηκε εδώ για όλες τις εκτελέσεις επεξεργασίας. Σε αυτήν την περίπτωση φροντίστε να εισαγάγετε μια μέση τιμή ακριβείας. Ο αριθμός χρησιμοποιείται από το σύστημα διαχείρισης αντιδραστηρίων για τον υπολογισμό των συγκεντρώσεων των αντιδραστηρίων.
- **Προεπιλεγμένη μεταφορά** – η προεπιλεγμένη ρύθμιση μεταφοράς που χρησιμοποιείται για τα νέα πρωτόκολλα (→ Σελ. 91 – 6.1.5 Ρύθμιση μεταφοράς).

### Έλεγχος ορίου αντιδραστηρίου

Τα τέσσερα κουμπιά στην ενότητα **Έλεγχος ουδών αντιδραστηρίων** της οθόνης **Ρυθμίσεις επεξεργασίας** παρουσιάζουν ποιους τύπους ουδών αντιδραστηρίων χρησιμοποιεί το σύστημα (→ Σελ. 104 – 7.1.3 Ουδοί). Και οι τέσσερις τύποι ουδών είναι ενεργοποιημένοι, από προεπιλογή. Επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο υποστήριξης πελατών για να αλλάξετε οποιαδήποτε απ' αυτές τις ρυθμίσεις.

- **Κατά κασέτες** – το σύστημα ανιχνεύει τον αριθμό κασετών που υποβάλλονται σε επεξεργασία από το αντιδραστήριο σε κάθε σταθμό. Αν ο τύπος αντιδραστηρίου έχει καθορισμένο ουδό κασέτας, ειδοποιείστε όταν ο σταθμός ξεπεράσει αυτόν τον ουδό.
- **Κατά κύκλους** – το σύστημα ανιχνεύει τον αριθμό εκτελέσεων επεξεργασίας που πραγματοποιούνται από το αντιδραστήριο σε κάθε σταθμό. Αν ο τύπος αντιδραστηρίου έχει καθορισμένο ουδό κύκλου, ειδοποιείστε όταν ο σταθμός ξεπεράσει αυτόν τον ουδό.
- **Κατά ημέρες** – το σύστημα ανιχνεύει τον αριθμό ημερών που το αντιδραστήριο είναι φορτωμένο σε κάθε σταθμό. Αν ο τύπος αντιδραστηρίου έχει καθορισμένο ουδό ημερών, ειδοποιείστε όταν ο σταθμός ξεπεράσει αυτόν τον ουδό.
- **Κατά συγκ.** – το σύστημα ανιχνεύει τη συγκέντρωση του αντιδραστηρίου σε κάθε σταθμό. Αν ο τύπος αντιδραστηρίου έχει καθορισμένο ουδό συγκέντρωσης, ειδοποιείστε όταν ο σταθμός ξεπεράσει αυτόν τον ουδό.

### Θάλαμοι υποδοχής

Η ενότητα **Θάλαμοι** της οθόνης **Ρυθμίσεις επεξεργασίας** παρουσιάζει την κατάσταση και το τελευταίο αντιδραστήριο που χρησιμοποιήθηκε σε κάθε θάλαμο υποδοχής. Επίσης, παρουσιάζει τη θερμοκρασία πρόσβασης άδειου θαλάμου (δηλαδή, τη θερμοκρασία έως την οποία είναι ασφαλές να ανοίγονται οι άδειοι θάλαμοι υποδοχής). Το σύστημα σας προειδοποιεί αν ξεκινήσετε μια ενέργεια που απαιτεί το άνοιγμα ενός θαλάμου υποδοχής, όταν η θερμοκρασία μέσα σε αυτόν υπερβαίνει την τιμή αυτή.

### Συν. ρυθμίσεις

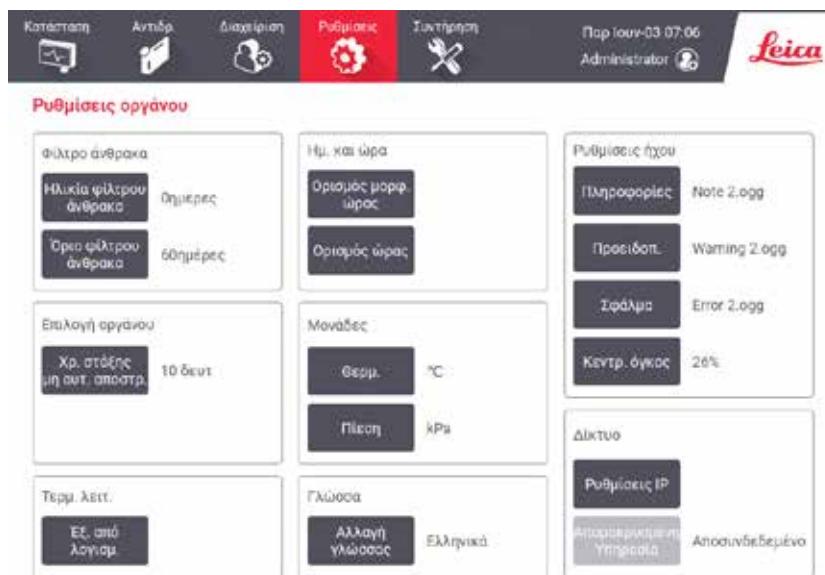
Ρυθμίστε τις θερμοκρασίες τήξης και αναμονής παραφίνης στην ενότητα **Συνολικές ρυθμίσεις** της οθόνης **Ρυθμίσεις επεξεργασίας**.

- Η θερμοκρασία αναμονής παραφίνης είναι η θερμοκρασία στην οποία η συσκευή θα θερμάνει την παραφίνη στους σταθμούς της παραφίνης. Η προεπιλεγμένη θερμοκρασία είναι 65 °C.
- Το σημείο τήξης της παραφίνης είναι η θερμοκρασία στην οποία η συσκευή θεωρεί την παραφίνη τηγμένη. Η προεπιλεγμένη θερμοκρασία είναι 56 °C.

### 8.3.3 Ρυθμίσεις οργάνου

Χρησιμοποιήστε την οθόνη **Ρυθμίσεις οργάνου** (**Ρυθμίσεις > Ρυθμίσεις οργάνου**) για να παραμετροποιήσετε την ηλικία και τον ουδό του φίλτρου ενεργού άνθρακα, την εμφάνιση ημερομηνίας και ώρας, τον χρόνο στάλαξης χειροκίνητης αποστράγγισης και τις ρυθμίσεις δικτύου. Απαιτείται πρόσβαση επιβλέποντα για όλους τους χειρισμούς.

Μπορείτε επίσης να κλείσετε το όργανο από αυτή την οθόνη. Άλλες ρυθμίσεις στην οθόνη **Ρυθμίσεις οργάνου** μπορούν να προβληθούν, αλλά η τροποποίησή τους επιτρέπεται μόνο από αντιπρόσωπο σέρβις.



Εικ. 88

### Ρυθμίσεις φίλτρου ενεργού άνθρακα

Πατήστε το κουμπί **Ηλικία φίλτρου άνθρακα** για να επαναρρυθμίσετε την ηλικία του φίλτρου άνθρακα σε μηδέν ημέρες. Θα πρέπει να το κάνετε όταν αντικαθιστάτε το φίλτρο ενεργού άνθρακα, έτσι ώστε το σύστημα να μπορεί να παρακολουθεί την ηλικία του φίλτρου και να παρέχει ακριβείς προειδοποιήσεις όταν υπερβαίνει τον ουδό της ηλικίας του.

Πατήστε το πλήκτρο **Ουδός φίλτρου άνθρακα** για να ρυθμίσετε τον αριθμό των ημερών που μπορεί να χρησιμοποιηθεί ένα φίλτρο άνθρακα πριν την αντικατάστασή του. Η σωστή τιμή ουδού εξαρτάται από το μέσο αριθμό των κύκλων που εκτελείτε κάθε ημέρα και τον τύπο των αντιδραστηρίων που χρησιμοποιείτε. Συνιστούμε έναν αρχικό ουδό 60 ημερών με ρυθμίσεις μόνο αν είστε σίγουροι ότι το φίλτρο ενεργού άνθρακα θα κορεστεί νωρίτερα ή είναι ακόμα σε καλή κατάσταση μετά από αυτό το χρονικό διάστημα.

Αν χρησιμοποιείτε ένα εξωτερικό σύστημα εξάτμισης, ρυθμίστε τον ουδό του φίλτρου ενεργού άνθρακα σε ένα από τα ακόλουθα:

- Στο μεσοδιάστημα επιθεώρησης για το εξωτερικό σύστημα
- Στη μέγιστη τιμή (365) για να περιορίσετε τον αριθμό των ανεπιθύμητων προειδοποιήσεων
- Παρακαμφθείς (επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο τεχνικής υποστήριξής σας για να διευθετήσετε τη ρύθμιση αυτή).

#### Χρ. στάξης μη αυτ. απ.

Οι επιβλέποντες μπορούν να αλλάξουν τον χρόνο στάλαξης για χειρισμούς χειροκίνητης αποστράγγισης. Ο χρόνος στάλαξης είναι ο χρόνος που το σύστημα περιμένει τα αντιδραστήρια να στάξουν από τις κασέτες και τα τοιχώματα των θαλάμων υποδοχής πριν να ολοκληρώσει τη λειτουργία αποστράγγισης.

Πατήστε το κουμπί **Χρόνος στάλαξης χειροκίνητης αποστράγγισης**, καταχωρίστε τον απαιτούμενο αριθμό δευτερολέπτων και πατήστε **OK**.

#### Διακοπή λειτουργίας συσκευής

Πατήστε το κουμπί **Έξοδος από το λογισμικό** για να απενεργοποιήσετε τη συσκευή με τον κανονικό τρόπο. Όταν η οθόνη αφής μαυρίσει, απενεργοποιήστε το κόκκινο κουμπί ισχύος.

#### Ώρα και ημερομηνία

Μόνο οι επιβλέποντες μπορούν να αλλάξουν την ώρα του συστήματος.

- Για να αλλάξετε τις μορφές ώρας και ημερομηνίας, πατήστε το κουμπί **Ορισμός μορφής ημερομηνίας/ώρας** και, στη συνέχεια, πατήστε τη μορφή στην οποία θέλετε να μεταβείτε. Τροποποιήστε τις άλλες μορφές, όπως απαιτείται και, στη συνέχεια, πατήστε το κουμπί **Περατώθηκε**.
- Για να αλλάξετε την ώρα του συστήματος, πατήστε το κουμπί **Ρύθμιση ώρας** κυλώντας πάνω και κάτω μέχρι να φτάσετε στη σωστή ώρα και τέλος πατήστε το κουμπί **OK**.

#### Ρυθμίσεις γλώσσας και μονάδων

Οι ρυθμίσεις γλώσσας μπορούν να αλλάξουν από τον επιβλέποντα. Πατήστε **Αλλαγή γλώσσας** και επιλέξτε τη γλώσσα που χρειάζεστε. Για να αλλάξετε τις ρυθμίσεις μονάδας του οργάνου, πατήστε **Θερμ. ή Πίεση**.

#### Ρυθμίσεις ήχου

Οι επιβλέποντες μπορούν να επιλέξουν από μια σειρά ήχων που προορίζονται για εκπομπή για μηνύματα πληροφοριών, προειδοποιήσεις και σφάλματα. Υπάρχει επίσης στοιχείο ελέγχου έντασης για όλους τους ήχους του οργάνου.

- Για να αλλάξετε τον ήχο που συσχετίζεται με έναν τύπο μηνύματος, πατήστε το κουμπί του τύπου μηνύματος στον πίνακα **Ρυθμίσεις ήχου**. Επιλέξτε ένα αρχείο ήχου στο πλαίσιο διαλόγου **Επιλέξτε έναν ήχο από τον ακόλουθο κατάλογο** και πατήστε **OK**. Για να ακούσετε έναν ήχο στο πλαίσιο διαλόγου **Επιλέξτε έναν ήχο από τον ακόλουθο κατάλογο**, επιλέξτε τον και πατήστε **Αναπαραγωγή**.

- Για να αλλάξετε την ένταση ήχου πατήστε **Κύρια** ένταση.

### Δίκτυο

Για την αρχική σύνδεση με την απομακρυσμένη τεχνική υποστήριξη, επικοινωνήστε με τον εξουσιοδοτημένο αντιπρόσωπο τεχνικής υποστήριξης.

Οι επιβλέποντες μπορούν να συνδέουν/αποσυνδέουν το όργανο στην απομακρυσμένη τεχνική υποστήριξη Leica εάν είναι ενεργοποιημένη η **Απομακρυσμένη τεχνική υποστήριξη Leica** στην οθόνη **Ρυθμίσεις σέρβις** ([→ Σελ. 136 – 8.3.1 Τεχνική υποστήριξη](#)). Πριν ρυθμίσετε τη σύνδεση, βεβαιωθείτε ότι το όργανο είναι συνδεδεμένο στο δίκτυο μέσω της θύρας ethernet που βρίσκεται στην πίσω πλευρά του οργάνου. Πατήστε το κουμπί **Ρυθμίσεων IP** για να διαμορφώσετε το δίκτυο και μετά πατήστε την **Απομακρυσμένη τεχνική υποστήριξη**. Η κατάσταση σύνδεσης εμφανίζεται δίπλα στο κουμπί **Απομακρυσμένη τεχνική υποστήριξη**.

### 8.3.4 Επιλογές παρακολούθησης (προαιρετικό)



Εικ. 89

- ① Για να χρησιμοποιήσετε τις επιλογές παρακολούθησης, πρέπει να παραγγείλετε το HistoCore I-Scan (Αρ. παραγγελίας: 14 0488 58056).

Χρησιμοποιήστε την οθόνη **Επιλογές παρακολούθησης** (**Ρυθμίσεις > Επιλογές παρακολούθησης**) για την ενεργοποίηση/απενεργοποίηση των επιλογών **Παρακολούθηση καλαθιού**, **Συνιστώμενο πρωτόκολλο** και **Λειτουργία κάμερας**.

### Παρακολούθηση καλαθιού

Όταν είναι ενεργοποιημένη η λειτουργία **Παρακολούθηση καλαθιού**, μπορείτε να συμπληρώσετε τα ονόματα των καλαθιών ([→ Εικ. 90-1](#)) ([→ Εικ. 90-3](#)) σαρώνοντας ή πληκτρολογώντας γραμμωτόύ κώδικες καλαθιών κατά την προσθήκη καλαθιών σε θαλάμους υποδοχής.

### Συνιστώμενο πρωτόκολλο

Οι επιβλέποντες μπορούν να ρυθμίσουν τη σύνδεση μεταξύ του γραμμωτού κώδικα ενός καλαθιού και ενός συνιστώμενου πρωτοκόλλου. Το πρωτόκολλο πρέπει να επικυρωθεί. Ένα πρωτόκολλο καθαρισμού δεν μπορεί να επιλεγεί ως συνιστώμενο πρωτόκολλο.

Ένα συνιστώμενο πρωτόκολλο μπορεί να συνδεθεί με πολλαπλά αναγνωριστικά καλαθιών. Ένα αναγνωριστικό καλαθιού μπορεί να έχει μόνο έναν σύνδεσμο με ένα συνιστώμενο πρωτόκολλο. Όταν φορτώνεται ένα καλάθι, το σύστημα συγκρίνει αυτόματα το φορτωμένο πρωτόκολλο με τα συνιστώμενα πρωτόκολλα, σύμφωνα με τον γραμμωτό κώδικα του καλαθιού. Αν το φορτωμένο πρωτόκολλο είναι διαφορετικό από το συνιστώμενο πρωτόκολλο ή τα δύο φορτωμένα πρωτόκολλα είναι διαφορετικά, εμφανίζεται ένα προειδοποιητικό μήνυμα και πρέπει να επιβεβαιώσετε ή να αλλάξετε το φορτωμένο πρωτόκολλο.

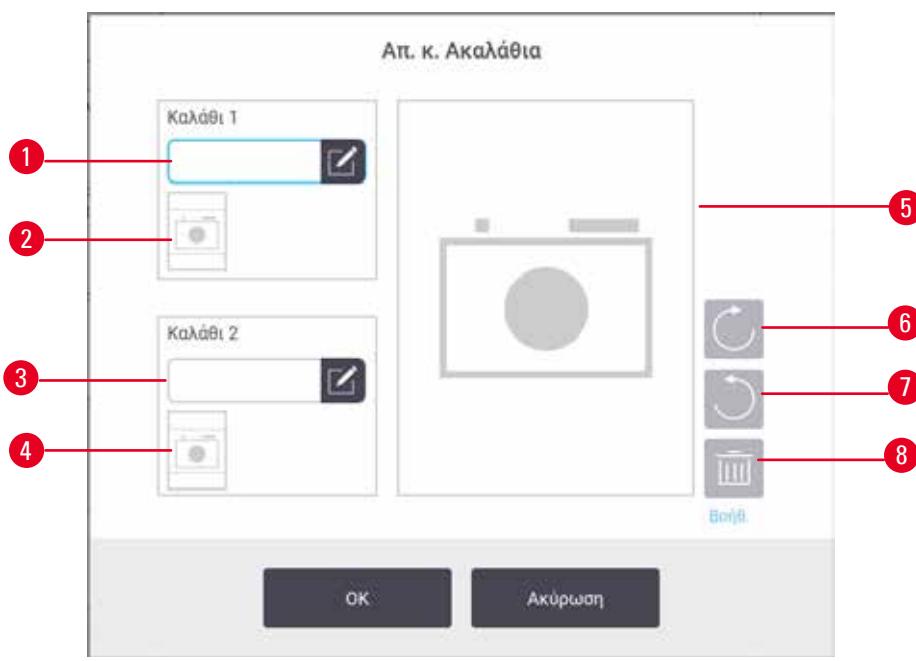
Για να προσθέσετε ένα νέο συνιστώμενο πρωτόκολλο, ακολουθήστε τα παρακάτω βήματα.

1. Πατήστε το κουμπί **Νέο**.
2. Συμπληρώστε τις λεπτομέρειες του καλαθιού και του πρωτοκόλλου, συμπεριλαμβανομένων του αναγνωριστικού καλαθιού, του χρώματος, του ονόματος πρωτοκόλλου και του τύπου ιστού.
3. Πατήστε **OK**.

Για να επεξεργαστείτε ένα συνιστώμενο πρωτόκολλο, πατήστε το κελί που θέλετε να ενημερώσετε και πραγματοποιήστε αλλαγές.

Για να διαγράψετε ένα συνιστώμενο πρωτόκολλο, επιλέξτε το πρωτόκολλο πατώντας το κελί **Αρ.** του πρωτοκόλλου και πατήστε **Διαγραφή**.

#### Λειτουργία κάμερας



Εικ. 90

Όταν είναι ενεργοποιημένη η **Λειτουργία κάμερας** μπορείτε να φωτογραφίσετε τα καλάθια (**→ Εικ. 90-2**) (**→ Εικ. 90-4**) αφότου σαρωθεί ο γραμμωτός κώδικας του καλαθιού κατά την προσθήκη καλαθιών σε θαλάμους υποδοχής. Η προβολή εικόνας (**→ Εικ. 90-5**) μπορεί να ρυθμιστεί χρησιμοποιώντας τα κουμπιά περιστροφής δεξιόστροφα (**→ Εικ. 90-6**) και αριστερόστροφα (**→ Εικ. 90-7**). Διαγράψτε την εικόνα (**→ Εικ. 90-8**) και επαναλάβετε τη λήψη, αν χρειάζεται.

## 9. Καθαρισμός και συντήρηση



### Προειδοποίηση

Χρησιμοποιείτε ακατάλληλο εξοπλισμό κατά τη συντήρηση.

**Τραυματισμός ατόμων – Οι χρήστες τραυματίζονται από καυτή επιφάνεια/αιχμηρό άκρο/υπολείμματα κ.λπ.**

- Κατά τη συντήρηση, να φοράτε ΜΑΠ (Μέσα Ατομικής Προστασίας).

Ακολουθήστε τις οδηγίες καθαρισμού και συντήρησης στο παρόν κεφάλαιο για να διατηρήσετε τη συσκευή σε καλή κατάσταση λειτουργίας. Αυτό θα σας βοηθήσει να διασφαλίσετε ποιοτική επεξεργασία σε όλες τις περιπτώσεις και να αποφύγετε μη απαραίτητες κλήσεις σέρβις.

Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή παραμένει ενεργοποιημένη πάντα, ακόμη και όταν δεν είναι σε λειτουργία. Έτσι η παραφίνη παραμένει τηγμένη και επιτρέπεται η πραγματοποίηση ρουτινών προληπτικής συντήρησης που ελέγχονται από το λογισμικό.

Η Leica Biosystems συνιστά την εκτέλεση προληπτικής συντήρησης μία φορά ετησίως. Επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο τεχνικής υποστήριξης για να την οργανώσετε.

Μην χρησιμοποιείτε υλικά ή μεθόδους καθαρισμού διαφορετικές από αυτές που περιγράφονται σε αυτό το κεφάλαιο. Η χρήση άλλων υλικών και μεθόδων μπορεί να προκαλέσουν βλάβη στο όργανο.

### 9.1 Εργαλεία καθαρισμού και συντήρησης

Στα εργαλεία καθαρισμού και συντήρησης συμπεριλαμβάνονται τα εξής:

- Ξέστρο παραφίνης
- Πώμα εξαερισμού λουτρού παραφίνης

#### 9.1.1 Ξέστρο παραφίνης

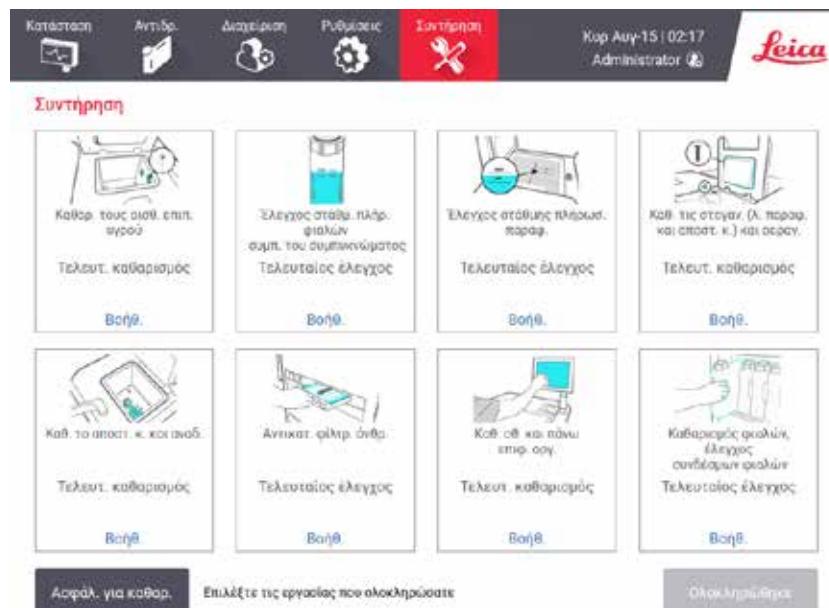
Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε το ξέστρο παραφίνης για να αφαιρέσετε την παραφίνη γύρω από τα στεγανοποιητικά του καλύμματος του λουτρού παραφίνης και από το πάνω μέρος του λουτρού παραφίνης.

#### 9.1.2 Πώμα εξαερισμού λουτρού παραφίνης

Το πώμα εξαερισμού λουτρού παραφίνης μπορεί να εισαχθεί στην οπή εξαερισμού του λουτρού παραφίνης. Αυτό βοηθά καθώς εμποδίζει την παραφίνη να εισρεύσει στη συσκευή, όταν καθαρίζετε γύρω από την άνω επιφάνεια των λουτρών παραφίνης.

## 9.2 Οθόνη Συντήρηση

Η οθόνη Συντήρηση παρέχει έναν τρόπο καταγραφής των δραστηριοτήτων και των χρόνων εκτέλεσης των λειτουργιών συντήρησης ρουτίνας.



Εικ. 91

Οι οκτώ πίνακες στην οθόνη Συντήρηση περιλαμβάνουν:

- μια εικόνα του οργάνου που δείχνει τι χρειάζεται να γίνει (μερικές φορές επισημαίνεται με μπλε χρώμα)
- έναν τίτλο
- μια ένδειξη για το πότε ελέγχθηκε ή καθαρίστηκε τελευταία φορά το στοιχείο και τον χειριστή που το έκανε
- μια σύνδεση σε οδηγίες θεματικής βοήθειας.

Για να επιλέξετε μια εργασία συντήρησης:

- πατήστε στον πίνακα για την εργασία συντήρησης που έχετε εκτελέσει ή πρόκειται να εκτελέσετε
- πατήστε Περατώθηκε.

Μπορείτε να προβάλετε τις καταγεγραμμένες εργασίες συντήρησης στην αναφορά Ενέργεια χρήστη (Διαχείριση > Αναφορές > Ενέργεια χρήστη).

### Συντήρηση οιθόνης

Για να κλειδώσετε την οιθόνη, πατήστε το κουμπί **Κλείδωμα** για καθαρισμό. Θα ανοίξει το πλαίσιο διαλόγου καθαρισμού οιθόνης. Μπορείτε να καθαρίσετε με ασφάλεια την οιθόνη χωρίς να επιλέξετε κατά λάθος κάποιο στοιχείο ελέγχου, ενώ είναι ανοιχτό αυτό το πλαίσιο διαλόγου.

Όταν ολοκληρώσετε τον καθαρισμό, πατήστε τα κουμπιά καθαρισμού οιθόνης με τη σωστή σειρά. Η ενέργεια αυτή ξεκλειδώνει την οιθόνη και την επαναφέρει στην κανονική λειτουργία.

### **9.3 Χρονοδιάγραμμα καθαρισμού και συντήρησης**

Ανατρέξτε στην παρακάτω λίστα για τις εργασίες τακτικού καθαρισμού και συντήρησης και τη συχνότητα που πρέπει να εκτελούνται.

Ο παρακάτω πίνακας είναι μια λίστα ελέγχου εβδομαδιαίας συντήρησης και καθαρισμού που μπορείτε να εκτυπώσετε για να χρησιμοποιήσετε ως αρχείο εργασιών συντήρησης. Καταχωρίστε τα αρχικά σας στα σχετικά κελιά στον πίνακα καθώς πραγματοποιούνται οι εργασίες.

#### Καθημερινά

- Καθαρισμός καλυμμάτων και σημείων σφράγισης
- Καθαρισμός θαλάμων υποδοχής και αισθητήρων επιπέδου υγρού
- Έλεγχος των επιπέδων πλήρωσης φιάλης (συμπεριλαμβανομένης της φιάλης συμπυκνώματος)
- Έλεγχος στάθμης πλήρωσ. παραφ.
- Καθαρισμός της οιθόνης αφής και της άνω επιφάνειας
- Έλεγχος δίσκου στάλαξης

#### Εβδομαδιαίως

- Άδειασμα φιάλης συμπυκνώματος
- Καθαρισμός των φιαλών αντιδραστηρίων και έλεγχος των συνδέσμων των φιαλών
- Έλεγχος των λουτρών παραφίνης
- Καθαρισμός των εξωτερικών επιφανειών

#### 60–90 ημέρες

- Αλλαγή φίλτρου ενεργού άνθρακα
- Έλεγχος στεγανοποιητικών καλύμματος

## Λίστα ελέγχου συντήρησης

Εβδομάδα:						Αρ. σειράς:				
	Δευ	Τρι	Τετ	Πεμ		Παρ	Σαβ	Κυρ		
Ημερομηνία:										
<b>Καθημερινές εργασίες</b>										
Καθαρισμός καλυμμάτων και σημείων σφράγισης										
Καθαρισμός θαλάμων υποδοχής										
Καθαρισμός αισθητήρων επιπέδου υγρού										
Έλεγχος των επιπέδων αντιδραστηρίων	Αρχικά	OK/ T/C	Αρχικά	OK/ T/C	Αρχικά	OK/ T/C	Αρχικά	OK/ T/C	Αρχικά	OK/ T/C
Ελέγχθηκε = OK/Έχει πληρωθεί = T										
Αλλάχθηκε = C										
Φιάλη 1										
Φιάλη 2										
Φιάλη 3										
Φιάλη 4										
Φιάλη 5										
Φιάλη 6										
Φιάλη 7										
Φιάλη 8										
Φιάλη 9										
Φιάλη 10										
Φιάλη 11										
Φιάλη 12										
Φιάλη 13										
Φιάλη 14										
Φιάλη 15										
Φιάλη 16										
Φιάλη 17										
Παραφίνη 1										
Παραφίνη 2										
Παραφίνη 3										
Παραφίνη 4										
Καθαρισμός της άνω επιφάνειας										
Καθαρισμός οδόνης αφής										
Έλεγχος δίσκου στάλαξης										
<b>Εβδομαδιαίες εργασίες</b>										
Άδειασμα φιάλης συμπυκνώματος										
Έλεγχος φιαλών αντιδραστηρίων										
Καθαρισμός του λουτρού παραφίνης										
Έλεγχος των συνδέσμων φιαλών										
Καθαρισμός των εξωτερικών επιφανειών										
<b>Κάθε 60-90 ημέρες</b>										
Άλλαγή φίλτρου ενέργού άνθρακα										
Έλεγχος στεγανοποιητικών καλύμματος										

### 9.3.1 Καθημερινές εργασίες

Καθαρίστε τις στεγανοποιήσεις (λουτρό παραφίνης και θάλαμος υποδοχής) και τους αεραγωγούς

Χρησιμοποιήστε το πλαστικό ξέστρο που παρέχεται για να αφαιρέσετε παραφίνη από τις εσωτερικές επιφάνειες των καλυμμάτων των θαλάμων υποδοχής και του λουτρού παραφίνης. Αντικαταστήστε κάθε στεγανοποιητικό που έχει φθαρεί ([→ Σελ. 155 - Έλεγχος στεγανοποιητικών καλύμματος](#)).

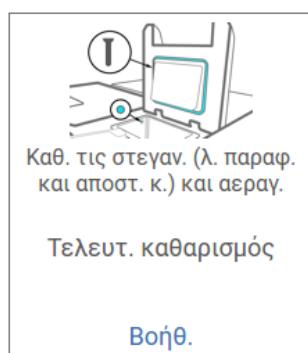
Ξύστε γύρω από τα άκρα των θαλάμων υποδοχής και του λουτρού παραφίνης στο πάνω μέρος της συσκευής, όπου εδράζονται τα καλύμματα. Βεβαιωθείτε ότι τα καλύμματα σφραγίζουν πλήρως όταν κλείνουν.

Στο λουτρό παραφίνης, βεβαιωθείτε ότι η οπή εξαερισμού ([→ Εικ. 92-1](#)) στο πίσω άκρο κάτω από το αριστερό κάλυμμα δεν έχει παραφίνη. Χρησιμοποιήστε το πώμα εξαερισμού λουτρού παραφίνης για να φράξετε την οπή εξαερισμού παραφίνης κατά τον καθαρισμό. Αυτό θα αποτρέψει την εισροή της παραφίνης μέσα στον εξαερισμό παραφίνης.



Εικ. 92

Όταν ολοκληρώσετε, καταγράψτε αυτήν τη συντήρηση στην οθόνη **Συντήρηση** πατώντας στον κατάλληλο πίνακα:



Εικ. 93

Αν πατήσετε στην επιλογή **Βοήθεια** εμφανίζεται μια αναδυόμενη οθόνη με οδηγίες.

Καθαρισμός αισθητήρων επιπέδου υγρού

Καθαρίζετε τους αισθητήρες στάθμης υγρού ([→ Εικ. 95-2](#)) σε καθημερινή βάση. Χρησιμοποιήστε ένα πανί χωρίς χνούδι που έχει διαποτιστεί με αιθανόλη 70%. Για τους πολύ λερωμένους αισθητήρες, χρησιμοποιήστε ένα διάλυμα οξικού οξέος 6% αντί για την αιθανόλη.

Όταν ολοκληρώσετε, καταγράψτε αυτήν τη συντήρηση στην οθόνη **Συντήρηση** πατώντας στον κατάλληλο πίνακα:

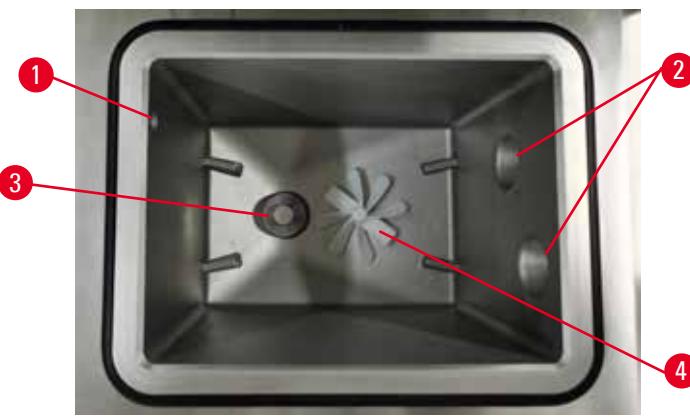


Εικ. 94

Αν πατήσετε στην επιλογή **Βοήθεια** εμφανίζεται μια αναδυόμενη οθόνη με οδηγίες.

Καθαρισμός θαλάμων υποδοχής και αναδευτήρα

Καθαρίζετε τα τοιχώματα των θαλάμων υποδοχής καθημερινά. Χρησιμοποιήστε ένα πανί χωρίς χνούδι που έχει διαποτιστεί με αιθανόλη 70%.



Εικ. 95

- Βεβαιωθείτε ότι η οπή αέρα ([→ Εικ. 95-1](#)) δεν είναι φραγμένη.
- Αν δεν μπορείτε να αφαιρέσετε τους λεκέδες με διάλυμα αιθανόλης, χρησιμοποιήστε ένα πανί χωρίς χνούδι που έχει διαποτιστεί με οξικό οξύ 6% ή CLR®. Σκουπίστε ξανά τις επιφάνειες με αιθανόλη.
- Επιθεωρήστε το φίλτρο ([→ Εικ. 95-3](#)). Αν έχει λερωθεί,
  - a. Απελευθερώστε το φίλτρο του θαλάμου υποδοχής περιστρέφοντάς το προς τα πάνω.
  - b. Πλύνετε το σχολαστικά μέσα σε διάλυμα αιθανόλης 70%.
  - c. Περιστρέψτε το ξανά στη θέση του.



### Προειδοποίηση

Απόφραξη από απώλεια κασετών/ιστών από θάλαμο υποδοχής ή ακαθαρσίες από αντιδραστήρια ή παραφίνη Ζημιά δειγμάτων

- Χρησιμοποιήστε καλάθια κατά την επεξεργασία. Μην τοποθετείτε τα δείγματα απευθείας στον θάλαμο υποδοχής.
- Πριν την εκτέλεση ενός πρωτοκόλλου, βεβαιωθείτε ότι το φίλτρο είναι εγκατεστημένο στο κάτω μέρος του θαλάμου υποδοχής.
- Προσέξτε να μη ρίξετε τίποτα μέσα στον θάλαμο υποδοχής όταν αφαιρεθεί το φίλτρο του θαλάμου υποδοχής. Ξένα σώματα στους σωλήνες μπορεί να προκαλέσουν δυσλειτουργία στις βαλβίδες.

- Επιθεωρήστε τον αναδευτήρα (→ Εικ. 95-4). Αν είναι λερωμένος, βγάλτε τον σηκώνοντας προς τα πάνω και καθαρίστε τον με αιθανόλη 70%. Αν έχει υποστεί ζημιά, επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο τεχνικής υποστήριξης για νέο αναδευτήρα.

Όταν ολοκληρώσετε, καταγράψτε αυτήν τη συντήρηση στην οθόνη **Συντήρηση** πατώντας στον κατάλληλο πίνακα:



Εικ. 96

Αν πατήσετε στην επιλογή **Βοήθεια** εμφανίζεται μια αναδυόμενη οθόνη με οδηγίες.

Έλεγχος των επιπέδων πλήρωσης φιάλης (συμπεριλαμβανομένης της φιάλης συμπυκνώματος)

Βεβαιωθείτε ότι όλες οι φιάλες των αντιδραστηρίων έχουν πληρωθεί μεταξύ των δεικτών **MIN** και **MAX**.

Προσθέστε περισσότερα αντιδραστήρια, αν απαιτείται (→ Σελ. 119 – 7.4 Αντικατάσταση αντιδραστηρίων). Μην πληρώνετε πάνω από τον δείκτη **MAX**.

Αδειάστε τη φιάλη συμπυκνώματος, αν έχει γεμίσει πάνω από τη μέση.

Όταν ολοκληρώσετε, καταγράψτε αυτήν τη συντήρηση στην οθόνη **Συντήρηση** πατώντας στον κατάλληλο πίνακα:



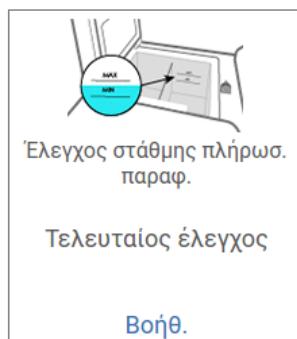
Εικ. 97

Αν πατήσετε στην επιλογή **Βοήθεια** εμφανίζεται μια αναδυόμενη οθόνη με οδηγίες.

Έλεγχος στάθμης πλήρωσης παραφ.

Βεβαιωθείτε ότι όλα τα λουτρά παραφίνης έχουν πληρωθεί μεταξύ των δεικτών **MIN** και **MAX**. Προσθέστε περισσότερη παραφίνη, αν απαιτείται (→ Σελ. 119 – 7.4 Αντικατάσταση αντιδραστηρίων). Μην πληρώνετε πάνω από τον δείκτη **MAX**.

Όταν ολοκληρώσετε, καταγράψτε αυτήν τη συντήρηση στην οθόνη **Συντήρηση** πατώντας στον κατάλληλο πίνακα:



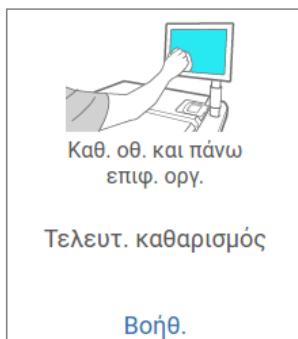
Εικ. 98

Αν πατήσετε στην επιλογή **Βοήθεια** εμφανίζεται μια αναδυόμενη οθόνη με οδηγίες.

### Καθαρισμός της οθόνης και της επάνω επιφάνειας της συσκευής

Κλειδώστε την οθόνη αφής πριν από τον καθαρισμό πατώντας **Κλείδωμα για καθαρισμό**. Σκουπίστε την οθόνη αφής (ή το προστατευτικό της οθόνης αφής) με πανί χωρίς χνούδι που έχει διαποτιστεί με διάλυμα αιθανόλης 70%. Μη χρησιμοποιείτε ποτέ λειαντικά καθαριστικά ή ισχυρούς διαλύτες στην οθόνη αφής.

Χρησιμοποιήστε ένα πανί χωρίς χνούδι με διάλυμα αιθανόλης 70% και, αν χρειάζεται, το πλαστικό ξέστρο για να καθαρίσετε τα καλύμματα και άλλες επιφάνειες στο πάνω μέρος της συσκευής. Χρησιμοποιήστε το ξέστρο παραφίνης για να διασφαλίσετε ότι έχει αφαιρεθεί όλη η παραφίνη. Όταν ολοκληρώσετε, καταγράψτε αυτήν τη συντήρηση στην οθόνη **Συντήρηση πατώντας** στον κατάλληλο πίνακα:



Εικ. 99

Αν πατήσετε στην επιλογή **Βοήθεια** εμφανίζεται μια αναδυόμενη οθόνη με οδηγίες.

### 9.3.2 Εβδομαδιαίες εργασίες

#### Καθαρισμός των φιαλών αντιδραστηρίων και έλεγχος των συνδέσμων των φιαλών

Ελέγξτε όλες τις φιάλες εβδομαδιαίως. Σημειώστε τις φιάλες εκείνες που ρυπαίνονται. Καθαρίστε τις φιάλες στην επόμενη αντικατάσταση αντιδραστηρίου.

Κατά την αφαίρεση των φιαλών, σκουπίστε το εσωτερικό του θαλάμου αντιδραστηρίων με αιθανόλη 70%.

Για να καθαρίσετε τις φιάλες χύστε μια μικρή ποσότητα φρέσκου αντιδραστηρίου (δηλαδή του αντιδραστηρίου για το οποίο χρησιμοποιείται η φιάλη), τοποθετήστε τα πώματα στα ανοίγματα και ανακινήστε. Χρησιμοποιήστε στεγανοποιητικά πώματα της Leica Biosystems για να κλείσετε στεγανά τη φιάλη. Αδειάστε τη φιάλη και βεβαιωθείτε ότι είναι καθαρή. Αν είναι καθαρή, επαναπληρώστε την και τοποθετήστε την πίσω στη συσκευή. Για οδηγίες για την επαναφορά των ιδιοτήτων του σταθμού, βλ. ([Σελ. 119 – 7.4 Αντικατάσταση αντιδραστηρίων](#)).

Αν η φιάλη φέρει ακόμη λεκέδες, χρησιμοποιήστε μια βούρτσα φιαλών και καθαριστικό εργαστηρίου για να την καθαρίσετε. Ξεπλύνετε σχολαστικά με νερό. Έπειτα ετοιμάστε τη φιάλη για να την ξαναγεμίσετε με αντιδραστήριο:

- Για τις φιάλες φορμαλίνης και αιθανόλης (όπου το αντιδραστήριο είναι αναμίξιμο με νερό), ξεπλύνετε με μια μικρή ποσότητα του αντιδραστηρίου της φιάλης για να την καθαρίσετε από το νερό και, στη συνέχεια, επαναπληρώστε.

- Για τις φιάλες καθαριστικού και διαλύτη καθαρισμού (π.χ. ξυλόλιο, όπου το αντιδραστήριο δεν είναι αναμίξιμο με νερό), στεγνώστε τες σχολαστικά πριν προσθέσετε φρέσκο αντιδραστήριο ή ξεπλύνετε με μια μικρή ποσότητα αιθανόλης και, στη συνέχεια, με μια μικρή ποσότητα του αντιδραστηρίου της φιάλης πριν τις επαναπληρώσετε.

Οι σύνδεσμοι φιάλης που συνδέονται μέσα στο όργανο μπορεί να χαλαρώσουν. Ελέγχετε τον σύνδεσμο όποτε αφαιρείτε μία φιάλη. Σφίξτε καλά αν χρειάζεται.

Βεβαιωθείτε ότι ο δακτύλιος κυκλικής διατομής στο πίσω μέρος της φιάλης είναι λείος και δεν έχει υποστεί ζημιά.

Όταν ολοκληρώσετε, καταγράψτε αυτήν τη συντήρηση στην οθόνη **Συντήρηση** πατώντας στον κατάλληλο πίνακα:



Εικ. 100

Αν πατήσετε στην επιλογή **Βοήθεια** εμφανίζεται μια αναδυόμενη οθόνη με οδηγίες.

Για να αποφύγετε πιτσιλίσματα κατά τον καθαρισμό των φιαλών, να φοράτε κατάλληλο προστατευτικό ρουχισμό και προστατευτικά γυαλιά.

Για να αποφύγετε τις διαρροές αντιδραστηρίου, βεβαιωθείτε ότι τα καλύμματα εφαρμόζουν σφιχτά και οι φιάλες έχουν τοποθετηθεί σωστά στους συνδέσμους τους στο πίσω μέρος του θαλάμου αντιδραστηρίων.

Μην καθαρίζετε τις φιάλες αντιδραστηρίου σε αυτόματο πλυντήριο πιάτων καθώς μπορεί να υποστούν βλάβη.

#### Έλεγχος των λουτρών παραφίνης

Ελέγχετε τα λουτρά παραφίνης εβδομαδιαίως, για να δείτε αν ρυπαίνονται. Καθαρίστε τα λουτρά στην επόμενη αντικατάσταση παραφίνης.

Καθαρίζετε τα λουτρά παραφίνης όσο είναι ζεστά (θα είναι έτσι αμέσως μετά την αποστράγγιση όλης της ποσότητας παραφίνης από τη συσκευή). Μην επιχειρείτε ποτέ να καθαρίσετε ένα λουτρό όταν η παραφίνη από το λουτρό είναι μέσα σε έναν θάλαμο υποδοχής.

Αφαιρέστε τυχόν ρύπους ή την ιλύ από το κάτω μέρος και τις πλευρές του λουτρού σκουπίζοντάς τα με ένα πανί χωρίς χνούδι. Να προσέχετε ώστε να μη βγουν από τη θέση τους ή να αφαιρεθούν τα φίλτρα καπνοδόχου. Χρησιμοποιήστε το πώμα εξαερισμού λουτρού παραφίνης για να βεβαιωθείτε ότι η παραφίνη δεν εισρέει στον εξαερισμό του λουτρού παραφίνης.



### Προειδοποίηση

Ανοίγετε ένα κάλυμμα λουτρού παραφίνης ενώ υπάρχει παραφίνη σε έναν θάλαμο υποδοχής ή κατά τη μεταφορά παραφίνης.

#### Τραυματισμός ατόμων

- Ποτέ μην ανοίγετε ένα κάλυμμα λουτρού παραφίνης όταν υπάρχει παραφίνη σε έναν θάλαμο υποδοχής ή κατά τη μεταφορά παραφίνης. Η καυτή παραφίνη μπορεί να εκτιναχτεί έξω από το λουτρό.

Να είστε προσεκτικοί όταν καθαρίζετε τα τοιχώματα του λουτρού παραφίνης. Τα τοιχώματα μπορεί να έχουν πολύ υψηλή θερμοκρασία και να προκαλέσουν εγκαύματα.

### Καθαρισμός των εξωτερικών επιφανειών

Σκουπίζετε τις εξωτερικές επιφάνειες της συσκευής εβδομαδιαίως με ένα πανί που έχει διαποτιστεί με νερό ή αιθανόλη 70%. Μη χρησιμοποιείτε ισχυρούς διαλύτες.

Στεγνώστε με ύφασμα χωρίς χνούδι.

#### 9.3.3 60–90 ημέρες

##### Αλλαγή φίλτρου ενεργού άνθρακα

Αλλάζετε το φίλτρο ενεργού άνθρακα κάθε 60 με 90 ημέρες.

Να αντικαταθιστάτε πάντα το φίλτρο ενεργού άνθρακα όταν το λογισμικό υποδείξει ότι έχει λήξει. Η λειτουργία της συσκευής με ληγμένο φίλτρο ενεργού άνθρακα μπορεί να απελευθερώσει δυνητικά επικινδυνες αναθυμιάσεις στο εργαστήριο.

Ο διαχειριστής πρέπει να διασφαλίζει ότι ο ουδός φίλτρου ενεργού άνθρακα έχει ρυθμιστεί σε κατάλληλη τιμή, έτσι ώστε οι χειριστές να ειδοποιούνται όταν το φίλτρο ενεργού άνθρακα χρειάζεται αντικατάσταση. Η ρύθμιση του ουδού του φίλτρου ενεργού άνθρακα βρίσκεται στην επιλογή **Ρυθμίσεις > Ρυθμίσεις οργάνου**.

Για να αντικαταστήσετε ένα φίλτρο ενεργού άνθρακα:

1. Ανοίξτε το κάλυμμα απομακρυσμένης πλήρωσης/αποστράγγισης.
2. Αφαιρέστε το φίλτρο ενεργού άνθρακα τραβώντας τον υφασμένο ιμάντα του στην μπροστινή πλευρά.
3. Αφαιρέστε το πλαστικό περιτύλιγμα από το νέο φίλτρο.
4. Τοποθετήστε το νέο φίλτρο στη συσκευή. Η ημερομηνία κατά την οποία έχει εισαχθεί το φίλτρο μπορεί να σημειωθεί στην ετικέτα στην μπροστινή πλευρά.
5. Κλείστε το κάλυμμα απομακρυσμένης πλήρωσης/αποστράγγισης.

Όταν ολοκληρώσετε, καταγράψτε αυτήν τη συντήρηση στην οθόνη **Συντήρηση** πατώντας στον κατάλληλο πίνακα:



Εικ. 101

Αν πατήσετε στην επιλογή **Βοήθεια** εμφανίζεται μια αναδυόμενη οθόνη με οδηγίες.

#### Έλεγχος στεγανοποιητικών καλύμματος

Κάθε 60–90 ημέρες, επιθεωρείτε τα στεγανοποιητικά γύρω από τα καλύμματα του θαλάμου υποδοχής και τα καλύμματα λουτρού παραφίνης. Αν ένα στεγανοποιητικό έχει φθαρεί ή έχει υποστεί ζημιά, καλέστε την τεχνική υποστήριξη για να το αντικαταστήσετε.

## 10. Αναφορά

### 10.1 Κατευθυντήριες οδηγίες ουδών αντιδραστηρίων

Οι πίνακες στην ενότητα αυτή παραθέτουν τους συνιστώμενους ουδούς για τα συνηθέστερα χρησιμοποιούμενα αντιδραστήρια. Υπάρχουν ξεχωριστοί πίνακες για επεξεργασία με ξυλόλιο και επεξεργασία χωρίς ξυλόλιο.

#### Επεξεργασία με ξυλόλιο

Για τα βέλτιστα αποτελέσματα, οι αλλαγές αντιδραστηρίων επεξεργασίας ξυλολίου θα πρέπει να βασίζονται στους ουδούς συγκέντρωσης, ενώ οι ουδοί των αντιδραστηρίων καθαρισμού θα πρέπει να βασίζεται στους κύκλους.

Οι ουδοί για τα αντιδραστήρια επεξεργασίας με ξυλόλιο, συμπεριλαμβανομένων των αντιδραστηρίων καθαρισμού, με χρήση μη διαβαθμισμένης αιθανόλης είναι:

	Ουδοί αλλαγής αντιδραστηρίου	Τελικοί ουδοί αντιδραστηρίου	Μέγ. Θερμοκρασίες °C				
Τύπος	Συγκ. (%)	Κασέτες ή κύκλοι	Συγκ. (%)	Κασέτες ή κύκλοι	Περιβαλλοντική	Κενό	Ασφαλές
Φορμαλίνη	98,0	Δ/Δ	Δ/Δ	Δ/Δ	60	60	45
Αιθανόλη	51,0	Δ/Δ	98,0	Δ/Δ	78	51	45
Ξυλόλιο	68,0	Δ/Δ	95,0	Δ/Δ	138	99	45
Παραφίνη	80,0	Δ/Δ	95,0	Δ/Δ	100	100	77
Ξυλόλιο καθαρισμού	Δ/Δ	10 κύκλοι	Δ/Δ	Δ/Δ	138	99	45
Αιθανόλη καθαρισμού	Δ/Δ	10 κύκλοι	Δ/Δ	Δ/Δ	78	51	45

#### Επεξεργασία χωρίς ξυλόλιο

Γενικά, οι αλλαγές αντιδραστηρίων, ελεύθερης ξυλολίου, επεξεργασίας θα πρέπει να βασίζονται στους ουδούς συγκέντρωσης και οι αλλαγές αντιδραστηρίων καθαρισμού θα πρέπει να βασίζεται στους κύκλους.

	Ουδοί αλλαγής αντιδραστηρίου	Τελικοί ουδοί αντιδραστηρίου	Μέγ. Θερμοκρασίες °C				
Τύπος	Συγκ. (%)	Κασέτες ή κύκλοι	Συγκ. (%)	Κασέτες ή κύκλοι	Περιβαλλοντική	Κενό	Ασφαλές
Φορμαλίνη	98,0	Δ/Δ	Δ/Δ	Δ/Δ	60	60	45
85% αιθανόλη	71,0	Δ/Δ	Δ/Δ	Δ/Δ	87	55	45
80/20 αιθανόλη/IPA	81,0	Δ/Δ	Δ/Δ	Δ/Δ	78	51	45
IPA	90,0	Δ/Δ	95,0	Δ/Δ	82	55	45
Παραφίνη	85,0	Δ/Δ	95,0	Δ/Δ	100	100	77
Καθαριστικό Waxsol	Δ/Δ	6 κύκλοι*	Δ/Δ	Δ/Δ	100	100	45
Αιθανόλη καθαρισμού	Δ/Δ	6 κύκλοι*	Δ/Δ	Δ/Δ	78	51	45

\*Διαφέρει από τη σύσταση για την αιθανόλη καθαρισμού στην επεξεργασία με ξυλόλιο γιατί ο διαλύτης καθαρισμού σε πρωτόκολλα χωρίς ξυλόλιο είναι λιγότερο αποτελεσματικός από τον διαλύτη καθαρισμού σε πρωτόκολλα με ξυλόλιο.

## 10.2 Πρωτόκολλα

Τα πρωτόκολλα στην ενότητα αυτή έχουν αναπτυχθεί και ελεγχθεί εκτενώς από τη Leica Biosystems για χρήση στον επεξεργαστή ιστών. Ορισμένα συμπεριλαμβάνονται ως προκαθορισμένα πρωτόκολλα με το σύστημα.

Όταν χρησιμοποιούνται για τους συνιστώμενους τύπους ιστών, τα πρωτόκολλα παράγουν όλα βέλτιστη ποιότητα επεξεργασίας με επαναλήψιμα, υψηλής ποιότητας αποτελέσματα. Χρησιμοποιήστε αυτά τα πρωτόκολλα και τις προτεινόμενες παραμετροποιήσεις σταθμών ([→ Σελ. 161 – 10.3 Παραμετροποιήσεις σταθμών](#)) ως σημείο αναφοράς όταν αναπτύσσετε πρωτόκολλα που ταιριάζουν στις δικές σας ειδικές απαιτήσεις και πρακτικές.

### 10.2.1 Τύπος δείγματος και διάρκεια πρωτοκόλλου

Ο ακόλουθος πίνακας παραθέτει τις συνιστώμενες διάρκειες των πρωτοκόλλων για διάφορους τύπους δειγμάτων.

Πρωτόκολλο (ώρες)	Μέγιστο πάχος ιστού (mm)	Τύπος δείγματος: Παραδείγματα
3	<ul style="list-style-type: none"> <li>• &lt; 3</li> <li>• = 3</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Όλες οι βιοψίες διαμέτρου έως 3 mm: γαστρεντερικές βιοψίες, βιοψίες πυρήνα νεφρών, προστάτη, ήπατος και μαστών. δερματολογικές βιοψίες με στυλεό, μικροί πολύποδες του παχέος εντέρου</li> <li>• Μικρά δείγματα μη πυκνού ιστού (π.χ., νεφρός, ήπαρ, έντερο), εκτομές και εντομές βιοψιών δέρματος, ελλείψεις δέρματος</li> </ul>
12	<ul style="list-style-type: none"> <li>• 15 × 10 × 4</li> <li>• 20 × 10 × 5</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Όλοι οι ιστοί ρουτίνας έως τις μέγιστες διαστάσεις (αποκλειομένων των εγκεφαλικών δειγμάτων)</li> <li>• Όλοι οι ιστοί ρουτίνας έως τις μέγιστες διαστάσεις. Πολύ παχιά λιπώδη δείγματα μπορεί να απαιτήσουν ένα πιο μακροχρόνιο πρωτόκολλο.</li> </ul>

### 10.2.2 Λίστα προκαθορισμένων πρωτοκόλλων

Η Leica Biosystems παρέχει 5 προκαθορισμένα πρωτόκολλα με κάθε σύστημα. Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε αυτά ως έχουν, ή να τα χρησιμοποιήσετε ως βάση για νέα πρωτόκολλα ([→ Σελ. 97 – 6.2.3 Δημιουργία νέων πρωτοκόλλων](#)).

Τα προκαθορισμένα πρωτόκολλα είναι:

- Βιοψία με ξυλόλιο
- Ολονύκτια επεξ. με ξυλόλιο
- Βιοψία χωρίς ξυλόλιο
- Ολονύκτια επεξ. χωρίς ξυλόλιο
- Γρήγορος καθαρισμός

### 10.2.3 Πρωτόκολλα με ξυλόλιο

Όλα τα παρακάτω πρωτόκολλα με ξυλόλιο είναι σχεδιασμένα για χρήση με την παραμετροποίηση φιάλης ξυλολίου (→ Σελ. 161 – 10.3 Παραμετροποιήσεις σταθμών).

Λάβετε υπόψη ότι ο χρόνος επεξεργασίας που εμφανίζεται για κάθε πρωτόκολλο είναι το άθροισμα του χρόνου βήματος και του χρόνου στάλαξης για κάθε βήμα συν τον συνολικό χρόνο πλήρωσης και αποστράγγισης. Ο χρόνος βήματος και ο χρόνος στάλαξης εμφανίζονται για κάθε βήμα σε ένα πρωτόκολλο, ενώ ο χρόνος πλήρωσης και αποστράγγισης όχι.

#### Βιοψία με ξυλόλιο

- Προκαθορισμένο πρότυπο πρωτόκολλο "Βιοψία με ξυλόλιο"
- Ρύθμιση μεταφοράς: 75

Βήμα	Τύπος αντιδραστηρίου	Χρόνος (min)	Θερμ. (°C)	P/V	Αναδευ.	Χρόνος στάλαξης (s)
1	Φορμαλίνη	1	Περιβαλλοντική	Περιβαλλοντική	Ev	10
2	Αιθανόλη	1	Περιβαλλοντική	Περιβαλλοντική	Ev	10
3	Αιθανόλη	1	Περιβαλλοντική	Περιβαλλοντική	Ev	10
4	Αιθανόλη	1	Περιβαλλοντική	Περιβαλλοντική	Ev	10
5	Αιθανόλη	1	Περιβαλλοντική	Περιβαλλοντική	Ev	10
6	Αιθανόλη	15	45	Περιβαλλοντική	Ev	10
7	Αιθανόλη	50	45	Περιβαλλοντική	Ev	10
8	Ξυλόλιο	1	Περιβαλλοντική	Περιβαλλοντική	Ev	10
9	Ξυλόλιο	5	Περιβαλλοντική	Περιβαλλοντική	Ev	10
10	Ξυλόλιο	35	45	Περιβαλλοντική	Ev	10
11	Παραφίνη	5	65	Κενό	Ev	10
12	Παραφίνη	10	65	Κενό	Ev	10
13	Παραφίνη	25	65	Κενό	Ev	10
Χρόνος επεξεργασίας:		3 ώρες 11 λεπτά				

**Ολονύκτια επεξ. με ξυλόλιο**

- Προκαθορισμένο πρότυπο πρωτόκολλο "Ολονύκτια επεξ. με ξυλόλιο"
- Ρύθμιση μεταφοράς: 25

Βήμα	Τύπος αντιδραστηρίου	Χρόνος (min)	Θερμ. (°C)	P/V	Αναδευ.	Χρόνος στάλαξης (s)
1	Φορμαλίνη	44	45	Περιβαλλοντική	Εν	10
2	Αιθανόλη	30	45	Περιβαλλοντική	Εν	10
3	Αιθανόλη	30	45	Περιβαλλοντική	Εν	10
4	Αιθανόλη	30	45	Περιβαλλοντική	Εν	10
5	Αιθανόλη	30	45	Περιβαλλοντική	Εν	10
6	Αιθανόλη	60	45	Περιβαλλοντική	Εν	10
7	Αιθανόλη	90	45	Περιβαλλοντική	Εν	10
8	Ξυλόλιο	45	45	Περιβαλλοντική	Εν	10
9	Ξυλόλιο	45	45	Περιβαλλοντική	Εν	10
10	Ξυλόλιο	90	45	Περιβαλλοντική	Εν	10
11	Παραφίνη	60	65	Κενό	Εν	10
12	Παραφίνη	60	65	Κενό	Εν	10
13	Παραφίνη	80	65	Κενό	Εν	10
Χρόνος επεξεργασίας:		12 ώρες 14 λεπτά				

#### 10.2.4 Πρωτόκολλα ελεύθερα ρυπαίνοντα σταθμών

Όλα τα παρακάτω πρωτόκολλα χωρίς ρυπαίνοντα σταθμών είναι σχεδιασμένα για χρήση με την παραμετροποίηση φιάλης χωρίς ρυπαίνοντα στην ενότητα Παραμετροποίησεις σταθμών ([→ Σελ. 161 – 10.3 Παραμετροποίησεις σταθμών](#)).

Λάβετε υπόψη ότι ο χρόνος επεξεργασίας που εμφανίζεται για κάθε πρωτόκολλο είναι το άθροισμα του χρόνου βήματος και του χρόνου στάλαξης για κάθε βήμα συν τον συνολικό χρόνο πλήρωσης και αποστράγγισης. Ο χρόνος βήματος και ο χρόνος στάλαξης εμφανίζονται για κάθε βήμα σε ένα πρωτόκολλο, ενώ ο χρόνος πλήρωσης και αποστράγγισης όχι.

#### Βιοψία χωρίς ρυπαίνοντα

- Προκαθορισμένο πρωτόκολλο χωρίς ρυπαίνοντα "Βιοψία χωρίς ρυπαίνοντα"
- Ρύθμιση μεταφοράς: 75

Βήμα	Τύπος αντιδραστηρίου	Χρόνος (min)	Θερμ. (°C)	P/V	Αναδευ.	Χρόνος στάλαξης (s)
1	Φορμαλίνη	1	Περιβαλλοντική	Περιβαλλοντική	Εν	10
2	85% αιθανόλη	1	Περιβαλλοντική	Περιβαλλοντική	Εν	10
3	85% αιθανόλη	15	55	Περιβαλλοντική	Εν	10
4	80/20 αιθανόλη/IPA	5	Περιβαλλοντική	Περιβαλλοντική	Εν	10
5	80/20 αιθανόλη/IPA	35	55	Περιβαλλοντική	Εν	10
6	IPA	1	Περιβαλλοντική	Περιβαλλοντική	Εν	10
7	IPA	1	Περιβαλλοντική	Περιβαλλοντική	Εν	10
8	IPA	40	55	Περιβαλλοντική	Εν	10
11	Παραφίνη	30	65	Κενό	Εν	10
12	Παραφίνη	12	65	Κενό	Εν	10
13	Παραφίνη	5	65	Κενό	Εν	10
Χρόνος επεξεργασίας:		2 ώρες 59 λεπτά				

### Ολονύκτια επεξ. χωρίς ξυλόλιο

- Προκαθορισμένο πρωτόκολλο χωρίς ξυλόλιο "Ολονύκτια επεξ. χωρίς ξυλόλιο"
- Ρύθμιση μεταφοράς: 26

Βήμα	Τύπος αντιδραστηρίου	Χρόνος (min)	Θερμ. (°C)	P/V	Αναδευ.	Χρόνος στάλαξης (s)
1	Φορμαλίνη	68	55	Περιβαλλοντική	Εν	10
2	85% αιθανόλη	30	55	Περιβαλλοντική	Εν	10
3	85% αιθανόλη	40	55	Περιβαλλοντική	Εν	10
4	80/20 αιθανόλη/IPA	50	55	Περιβαλλοντική	Εν	10
5	80/20 αιθανόλη/IPA	90	55	Περιβαλλοντική	Εν	10
6	IPA	30	55	Περιβαλλοντική	Εν	10
7	IPA	60	55	Περιβαλλοντική	Εν	10
8	IPA	120	55	Περιβαλλοντική	Εν	10
11	Παραφίνη	80	65	Κενό	Εν	10
12	Παραφίνη	70	65	Κενό	Εν	10
13	Παραφίνη	60	65	Κενό	Εν	10
Χρόνος επεξεργασίας:		12 ώρες 11 λεπτά				

### 10.2.5 Πρωτόκολλο καθαρισμού

#### Γρήγορος καθαρισμός

- Προκαθορισμένο πρωτόκολλο "Γρήγορος καθαρισμός".
- Παραμετροποίηση φιαλών: μία φιάλη κάθε διαλύτη καθαρισμού και αιθανόλης καθαρισμού.
- Ποτέ μην εκτελείτε ένα πρωτόκολλο καθαρισμού ενώ υπάρχει ιστός μέσα στον θάλαμο υποδοχής, καθώς το εν ξηρώ βήμα θα προκαλέσει βλάβη στον ιστό.

Βήμα	Ομάδα αντιδραστηρίων	Χρόνος (min)	Θερμ. (°C)	P/V	Αναδευ.	Χρόνος στάλαξης (s)
1	Διαλύτες καθαρισμού	12	75	Περιβαλλοντική	Εν	10
2	Αιθανόλη καθαρισμού	6	55	Περιβαλλοντική	Εν	10
3	Βήμα ξήρανσης	12	80	Δ/Δ	Απ.	Δ/Δ
Χρόνος επεξεργασίας:		38				

### 10.3 Παραμετροποιήσεις σταθμών

Χρησιμοποιήστε τις παραμετροποιήσεις σταθμών σε αυτή την ενότητα για τα πρωτόκολλα.

Αν εξετάζετε εναλλακτικές παραμετροποιήσεις σταθμού, θυμηθείτε να λάβετε υπόψη τον τρόπο παραμετροποίησης των πρωτοκόλλων σας καθώς και τη μέθοδο επιλογής αντιδραστηρίου (→ Σελ. 89 – 6.1.2 Μέθοδος επιλογής αντιδραστηρίου). Για παράδειγμα, ορισμένα εργαστήρια χρησιμοποιούν ρητά βαθμονομημένη αιθανόλη με τύπους αντιδραστηρίου που ταυτοποιούνται ως "αιθανόλη 70%", "αιθανόλη 90%" κ.λπ. Αυτού του είδους η παραμετροποίηση σταθμού απαιτεί τη χρήση επιλογής τύπου (ή σταθμού) για τα πρωτόκολλα, και τα πρωτόκολλα πρέπει να παραμετροποιηθούν για τη χρήση βαθμών αιθανόλης με τη σωστή σειρά.

### Παραμετροποίηση ξυλολίου

Αυτή είναι η προτεινόμενη παραμετροποίηση σταθμών όταν εκτελείτε πρωτόκολλα με ξυλόλιο. Βλ. παρακάτω σημείωση για τις ειδικές συνθήκες για την αρχική διαμόρφωση των φιαλών και για το πότε απαιτείται αλλαγή όλων των φιαλών αιθανόλης.

Σταθμός	Αντιδραστήριο
S1	Φορμαλίνη
S2	Φορμαλίνη
S3	Αιθανόλη (70%)*
S4	Αιθανόλη (90%)*
S5	Αιθανόλη
S6	Αιθανόλη
S7	Αιθανόλη
S8	Αιθανόλη
S9	Αιθανόλη
S10	Αιθανόλη
S11	Αιθανόλη
S12	Ξυλόλιο
S13	Ξυλόλιο
S14	Ξυλόλιο
S15	Ξυλόλιο
S16	Ξυλόλιο καθαρισμού
S17	Αιθανόλη καθαρισμού
W1	Παραφίνη
W2	Παραφίνη
W3	Παραφίνη
W4	Παραφίνη

\*Όλα τα αφυδατικά αιθανόλης μετά το μονιμοποιητικό θα πρέπει να επισημαίνονται και να ονομάζονται στο λογισμικό "Αιθανόλη". Ωστόσο, αν διαμορφώνετε τις φιάλες σε μια νέα συσκευή ή αντικαθιστάτε όλες τις φιάλες αιθανόλης εφάπαξ, η πρώτη και η δεύτερη φιάλη θα πρέπει να πληρώνονται με αιθανόλη 70% και 90%, αντίστοιχα. Καθώς η λειτουργία συνεχίζει και υπάρχει προτροπή να αντικαταστήσετε τις υποβαθμισμένες φιάλες, αντικαταστήστε με αιθανόλη 100%. Αλλιώς, οι αρχικές φιάλες υψηλότερης συγκέντρωσης θα έχουν υποβαθμιστεί και έτσι θα υπάρχει πάντα τουλάχιστον μία φιάλη σε χαμηλή συγκέντρωση.

### Παραμετροποίηση χωρίς ξυλόλιο

Αυτή είναι η προτεινόμενη παραμετροποίηση σταθμών όταν εκτελείτε πρωτόκολλα χωρίς ξυλόλιο. Βλ. τη σημείωση κάτω από τον πίνακα για τις ειδικές συνθήκες που ισχύουν σχετικά με την αρχική διαμόρφωση των φιαλών και για το πότε απαιτείται αντικατάσταση όλων των φιαλών 85% αιθανόλης ταυτόχρονα.

Σταθμός	Αντιδραστήριο
S1	Φορμαλίνη
S2	Φορμαλίνη
S3	85% αιθανόλη *
S4	85% αιθανόλη *
S5	85% αιθανόλη
S6	85% αιθανόλη
S7	80/20 αιθανόλη/IPA
S8	80/20 αιθανόλη/IPA
S9	80/20 αιθανόλη/IPA
S10	IPA
S11	IPA
S12	IPA
S13	IPA
S14	Ξυλόλιο καθαρισμού
S15	Ξυλόλιο καθαρισμού
S16	Αιθανόλη καθαρισμού
S17	Αιθανόλη καθαρισμού
W1	Παραφίνη
W2	Παραφίνη
W3	Παραφίνη
W4	Παραφίνη

\*Όλα τα αφυδατικά αιθανόλης μετά το μονιμοποιητικό θα πρέπει να επισημαίνονται και να ονομάζονται στο λογισμικό "Αιθανόλη 85%". Ωστόσο, αν διαμορφώνετε τις φιάλες σε μια νέα συσκευή ή αντικαθιστάτε όλες τις φιάλες αιθανόλης εφάπαξ, οι πρώτες δύο φιάλες θα πρέπει να πληρώνονται με αιθανόλη 70% (όμως να παραμένει η ονομασία "Αιθανόλη 85%"). Καθώς η λειτουργία συνεχίζει και υπάρχει προτροπή να αντικαταστήσετε τις υποβαθμισμένες φιάλες, αντικαταστήστε με αιθανόλη 85%. Άλλιώς, οι αρχικές φιάλες υψηλότερης συγκέντρωσης θα έχουν υποβαθμιστεί και έτσι θα υπάρχει πάντα τουλάχιστον μία φιάλη σε χαμηλή συγκέντρωση.

#### 10.4 Θερμοκρασίες βημάτων των πρωτοκόλλων

Ο επεξεργαστής ιστών χρησιμοποιεί πέντε τύπους πρωτοκόλλων για να προσαρμόσει τους διαφορετικούς τύπους επεξεργασίας. Κάθε τύπος έχει μια ομάδα αλληλουχιών συμβατότητας αντιδραστηρίων που συμμορφώνονται με τη χρήση για την οποία προορίζεται (→ Σελ. 164 – 10.5 Πίνακες συμβατότητας αντιδραστηρίων). Το επιτρεπτό εύρος θερμοκρασίας για κάθε βήμα εξαρτάται επίσης από τον τύπο του πρωτοκόλλου. Οι ακόλουθες ενότητες παραθέτουν τα εύρη θερμοκρασίας των πρωτοκόλλων και τις τυπικές αλληλουχίες πρωτοκόλλων.

Τύπος πρωτοκόλλου	Εύρος θερμ. θαλάμου υποδοχής για αντιδραστήριο	Εύρος θερμ. θαλάμου υποδοχής για παραφίνη	Εύρος θερμ. λουτρού παραφίνης
Τυπικό	35 °C έως 65 °C	58 °C έως 77 °C	55 °C έως 85 °C
Χωρίς ξυλόλιο	35 °C έως 65 °C	58 °C έως 77 °C	55 °C έως 85 °C
Καθαρισμός	35 °C έως 85 °C	Δ/Δ	55 °C έως 85 °C

#### 10.5 Πίνακες συμβατότητας αντιδραστηρίων

Οι πίνακες συμβατότητας αντιδραστηρίων προσδιορίζουν τις επιτρεπόμενες αλληλουχίες αντιδραστηρίων. Οι αλληλουχίες ποικίλουν ανάλογα με τη χειρισμό ή τον τύπο πρωτοκόλλου.

##### Μη αυτόματη λειτουργία

Τρέχον βήμα	Προηγούμενο βήμα											
	Υ = Συμβατό	Κανένα	Μονιμοποιητικά	Νερό επεξ.	Αφυδατικά	IPA	Απολίπανση	Μετά-απολίπανση	Καθαριστικά	Παραφίνη	Διαλύτες καθαρισμού	Αιθανόλη καθαρισμού
Μονιμοποιητικά	Υ	Υ	Υ	Υ								Υ
Νερό επεξ.	Υ	Υ	Υ	Υ								Υ
Αφυδατικά	Υ	Υ	Υ	Υ	Υ							Υ
IPA	Υ					Υ						
Απολίπανση	Υ			Υ		Υ					Υ	Υ
Μετά-απολίπανση	Υ			Υ		Υ	Υ	Υ		Υ	Υ	
Καθαριστικά	Υ			Υ		Υ	Υ	Υ		Υ	Υ	
Παραφίνη	Υ				Υ				Υ	Υ	Υ	
Διαλύτες καθαρισμού	Υ			Υ	Υ	Υ	Υ	Υ	Υ	Υ	Υ	
Αιθανόλη καθαρισμού	Υ	Υ	Υ	Υ	Υ	Υ	Υ	Υ		Υ	Υ	

**Τυπική επεξεργασία**

Τρέχον βήμα		Προηγούμενο βήμα							
Υ = Συμβατό	Κανένα	Μονιμοποιητικά	Νερό επεξ.	Αφυδατικά	Απολίπανση	Μετά-απολίπανση	Καθαριστικά	Παραφίνη	
Μονιμοποιητικά	Υ	Υ	Υ						
Νερό επεξ.	Υ	Υ	Υ						
Αφυδατικά	Υ	Υ	Υ	Υ					
Απολίπανση	Υ			Υ	Υ				
Μετά-απολίπανση	Υ			Υ	Υ	Υ			
Καθαριστικά	Υ			Υ	Υ	Υ	Υ		
Παραφίνη	Υ						Υ	Υ	

**Πρωτόκολλο καθαρισμού**

Τρέχον βήμα		Προηγούμενο βήμα									
Υ = Συμβατό	Κανένα	Μονιμοποιητικά	Νερό επεξ.	Αφυδατικά	IPA	Απολίπανση	Μετά-απολίπανση	Καθαριστικά	Παραφίνη	Διαλύτες καθαρισμού	Αιθανόλη καθαρισμού
Διαλύτες καθαρισμού	Υ			Υ	Υ	Υ	Υ	Υ	Υ	Υ	Υ
Αιθανόλη καθαρισμού	Υ	Υ	Υ	Υ	Υ	Υ	Υ	Υ	Υ	Υ	Υ

**Τυπική αντίστροφη επεξεργασία (με σκοπό την αφαίρεση παραφίνης)**

Τρέχον βήμα		Προηγούμενο βήμα							
Υ = Συμβατό	Διαλύτες καθαρισμού	Αιθανόλη καθαρισμού	Κανένα	Αφυδατικά	Απολίπανση	Μετά-απολίπανση	Καθαριστικά	Παραφίνη	
Διαλύτες καθαρισμού	Υ		Υ						Υ
Αιθανόλη καθαρισμού	Υ	Υ	Υ						
Αφυδατικά		Υ	Υ	Υ					
Απολίπανση		Υ	Υ	Υ	Υ				
Μετά-απολίπανση		Υ	Υ	Υ	Υ	Υ			
Καθαριστικά		Υ	Υ	Υ	Υ	Υ	Υ		
Παραφίνη			Υ				Υ		Υ

**Επεξεργασία χωρίς ξυλόλιο**

<b>Τρέχον βήμα</b>	<b>Προηγούμενο βήμα</b>					
Υ = Συμβατό	Κανένα	Μονιμοποιητικά	Νερό επεξ.	Αφυδατικά	IPA (Ομάδα)	Παραφίνη
Μονιμοποιητικά	Υ	Υ	Υ			
Νερό επεξ.	Υ	Υ	Υ			
Αφυδατικά	Υ	Υ	Υ	Υ		
IPA (Ομάδα)	Υ			Υ	Υ	
Παραφίνη	Υ				Υ	Υ

\*Ο τύπος αντιδραστηρίου θα επιλεγεί κατά τη δημιουργία πρωτοκόλλου επεξεργασίας σε λειτουργία χωρίς ξυλόλιο.

**Αντίστροφη επεξεργασία χωρίς ξυλόλιο (με σκοπό την αφαίρεση παραφίνης)**

<b>Τρέχον βήμα</b>	<b>Προηγούμενο βήμα</b>					
Υ= Συμβατό	Διαλύτες καθαρισμού	Αιθανόλη καθαρισμού	Κανένα	Αφυδατικά	IPA (Ομάδα)	Παραφίνη
Διαλύτες καθαρισμού	Υ		Υ			Υ
Αιθανόλη καθαρισμού	Υ	Υ	Υ			
Αφυδατικά		Υ	Υ	Υ		
IPA (Ομάδα)		Υ	Υ	Υ	Υ	
Παραφίνη			Υ		Υ	Υ

## 11. Αντιμετώπιση προβλημάτων

### 11.1 Προκαταρκτικές ερωτήσεις

Όταν χειρίζεστε κύβους παραφίνης που είναι δύσκολο να τμηματοποιηθούν, αρχικά συλλέξτε όσες περισσότερες πληροφορίες είναι δυνατό για να βοηθήσουν στην ανάλυση του προβλήματος. Μερικές ερωτήσεις που μπορούν να τεθούν είναι:

1. Υπέδειξε κάποιο λάθος το λογισμικό του οργάνου κατά την ανάλυση; Οι προειδοποιήσεις και οι συναγερμοί του οργάνου θα εμφανίζονται στην οθόνη και το αρχείο καταγραφής συμβάντων.
2. Υπήρξε κάτι διαφορετικό σχετικά με την ανάλυση που προκάλεσε προβληματικά δείγματα σε σύγκριση με προηγούμενες επιτυχημένες αναλύσεις, π.χ. πρόσφατα αλλαγμένη φιάλη αντιδραστηρίου;
3. Υπάρχει πιθανότητα να έγινε κάποιο λάθος κατά την αντικατάσταση αντιδραστηρίων στον επεξεργαστή; Βεβαιωθείτε ότι σε κάθε φιάλη βρίσκεται το σωστό αντιδραστήριο.
4. Η οθόνη Σταθμοί αντιδραστηρίων καταγράφει τις συγκεντρώσεις αντιδραστηρίων. Σας δείχνει, επίσης, πόσες κασέτες έχουν αποτεθεί μέσω ενός αντιδραστηρίου και πόσοι κύκλοι έχουν χρησιμοποιήσει το αντιδραστήριο από την τελευταία φορά που άλλαξε. Ελέγχτε για να διαπιστώσετε αν αυτά είναι σωστά.
5. Υπάρχουν αντιδραστήρια που έχουν υπερβεί τους ουδούς συνιστώμενης καθαρότητάς τους;
6. Χρησιμοποιήθηκε το προβλεπόμενο πρωτόκολλο επεξεργασίας πραγματικά; Για παράδειγμα, είναι πιθανό τα δείγματα που προορίζονταν για ένα μακροχρόνιο πρωτόκολλο επεξεργασίας να τοποθετήθηκαν σε ένα βραχυχρόνιο πρωτόκολλο επεξεργασίας;
7. Υποβλήθηκαν τα δείγματα σε επεξεργασία χρησιμοποιώντας το σύνηθες πρωτόκολλο για δείγματα αυτού του μεγέθους και τύπου, και αυτό παράγει γενικά καλά αποτελέσματα; Στην περίπτωση αυτή, το πρόβλημα πιθανώς δεν έγκειται στις παραμέτρους πρωτοκόλλου.
8. Ήταν τα δείγματα στην κορυφή του θαλάμου υποδοχής; Τοποθετήθηκαν τα καλάθια στο θάλαμο υποδοχής σωστά;
9. Ανήκαν όλα τα δείγματα στην επηρεασμένη παρτίδα ή μόνο κάποια από αυτά; Ήταν όλα τα δείγματα παρόμοιου τύπου; Προέρχονταν όλα από την ίδια πηγή; Οι απαντήσεις σε αυτές τις ερωτήσεις ενδέχεται να υποδεικνύουν ένα πρόβλημα πριν από την επεξεργασία ιστού.
10. Εφαρμόστηκε η συνήθης καθήλωση στα προβληματικά δείγματα;

Αυτές οι ερωτήσεις θα σας βοηθήσουν να προσδιορίσετε τι δεν έγινε σωστά. Εάν ακόμη δεν είστε σίγουρος/-η ως προς την αιτία του προβλήματος, πρέπει να συγκεντρώσετε όσο το δυνατόν περισσότερες πληροφορίες από προσεκτική εξέταση των δειγμάτων. Προσεκτική εξέταση των κύβων παραφίνης ενδέχεται να επιβεβαιώσει αυτό που υποψιάζεστε ότι μπορεί να έχει συμβεί. Η μικροσκοπική εξέταση θα παρέχει επίσης πολύτιμες πληροφορίες σχετικά με το τι μπορεί να μην έγινε σωστά.

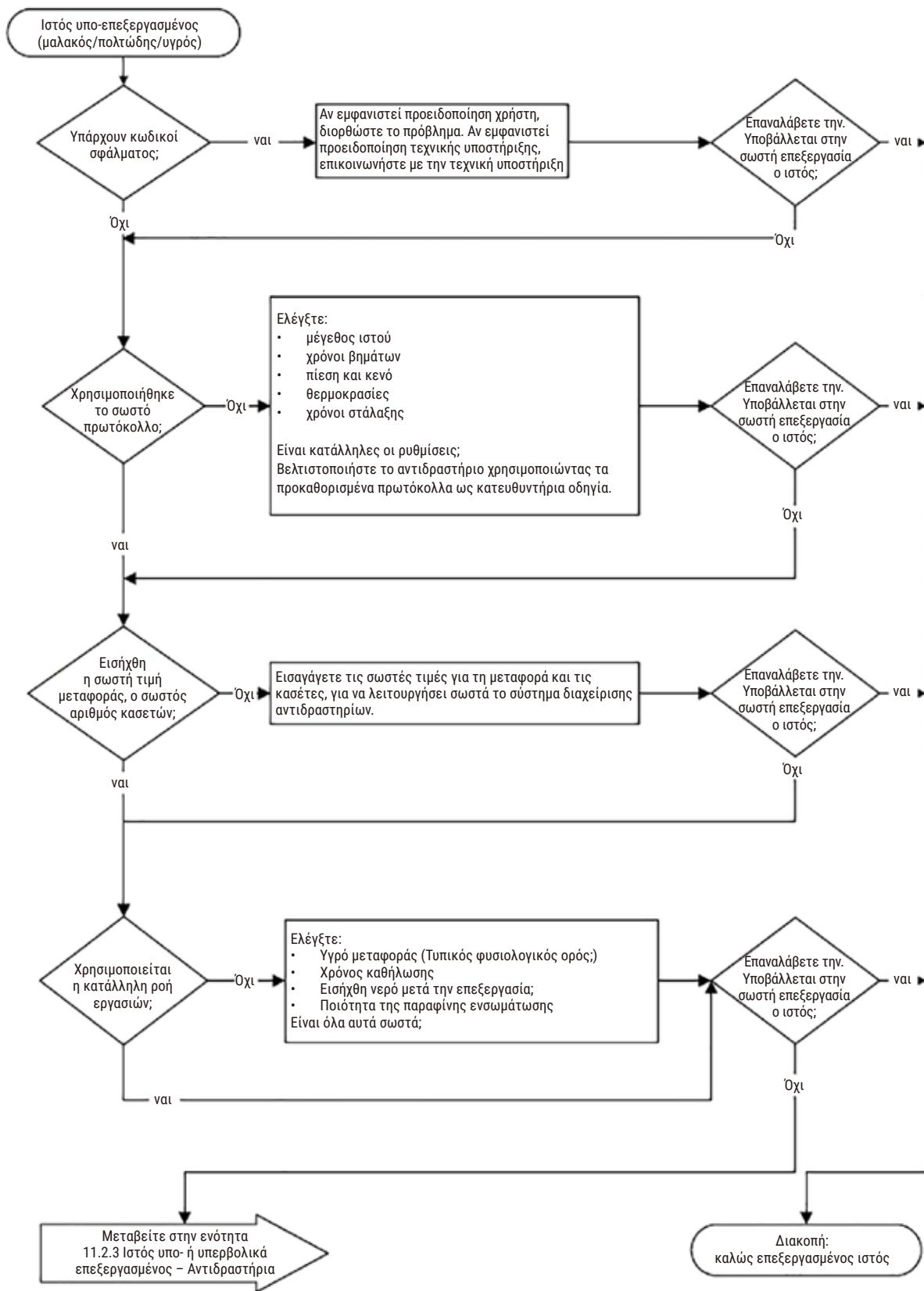
### 11.2 Διαγράμματα ροής

Αυτή η ενότητα έχει οκτώ διαγράμματα ροής, το καθένα για διαφορετικά προβλήματα επεξεργασίας.

- Ιστός υποεξεργασμένος – Ρύθμιση συσκευής
- Ιστός υπερβολικά επεξεργασμένος – Ρύθμιση συσκευής
- Ιστός υπο- ή υπερβολικά επεξεργασμένος – Αντιδραστήρια
- Ανεπαρκής επεξεργασία – λανθασμένο πρωτόκολλο
- Ανεπαρκής επεξεργασία – σωστό πρωτόκολλο
- Τεχνητό προϊόν κοπής
- Τεχνητό προϊόν χρώσης
- Τεχνητό προϊόν κύβου παραφίνης

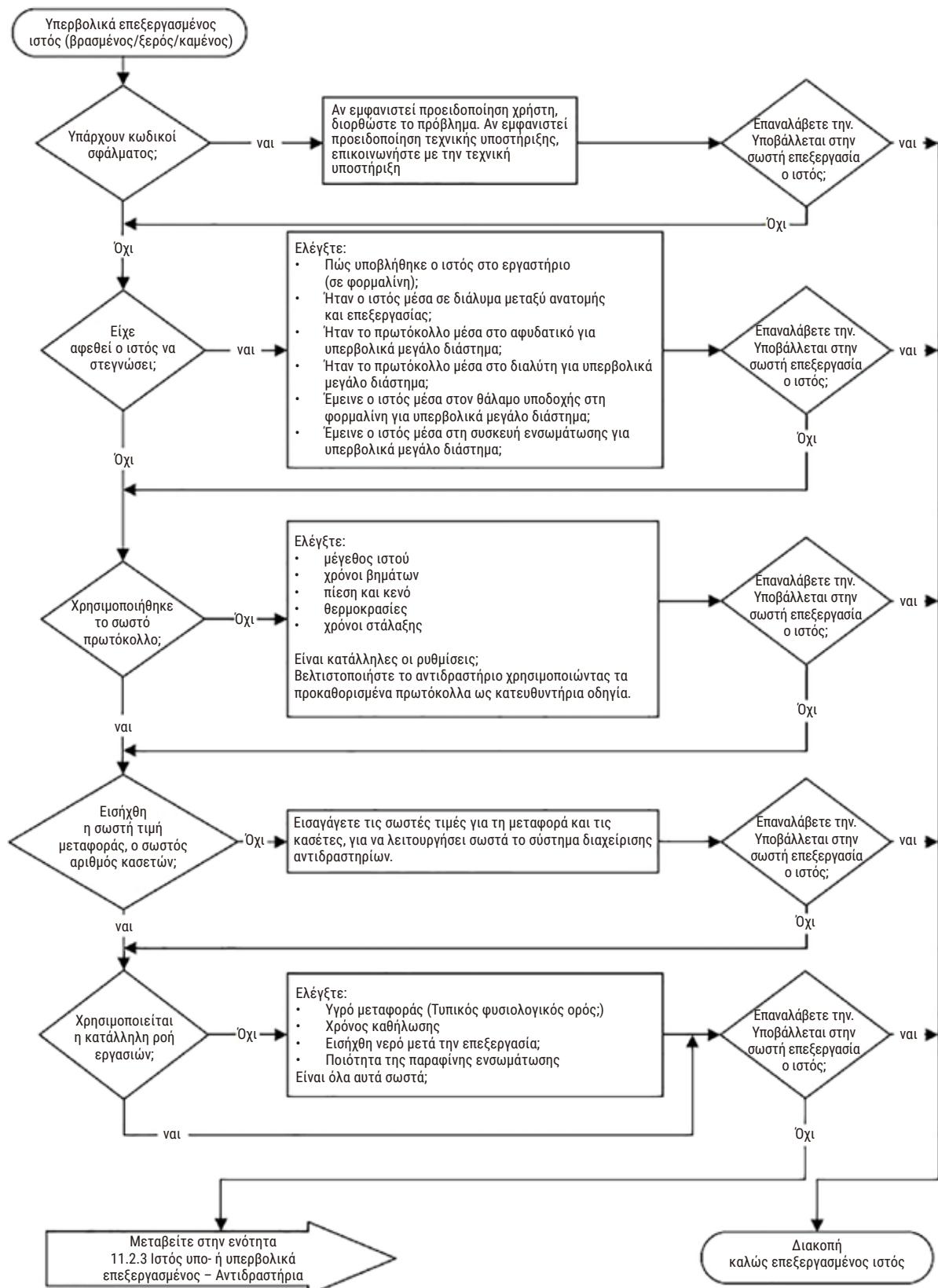
## 11 Αντιμετώπιση προβλημάτων

### 11.2.1 Ιστός υποεπεξεργασμένος – ρύθμιση συσκευής



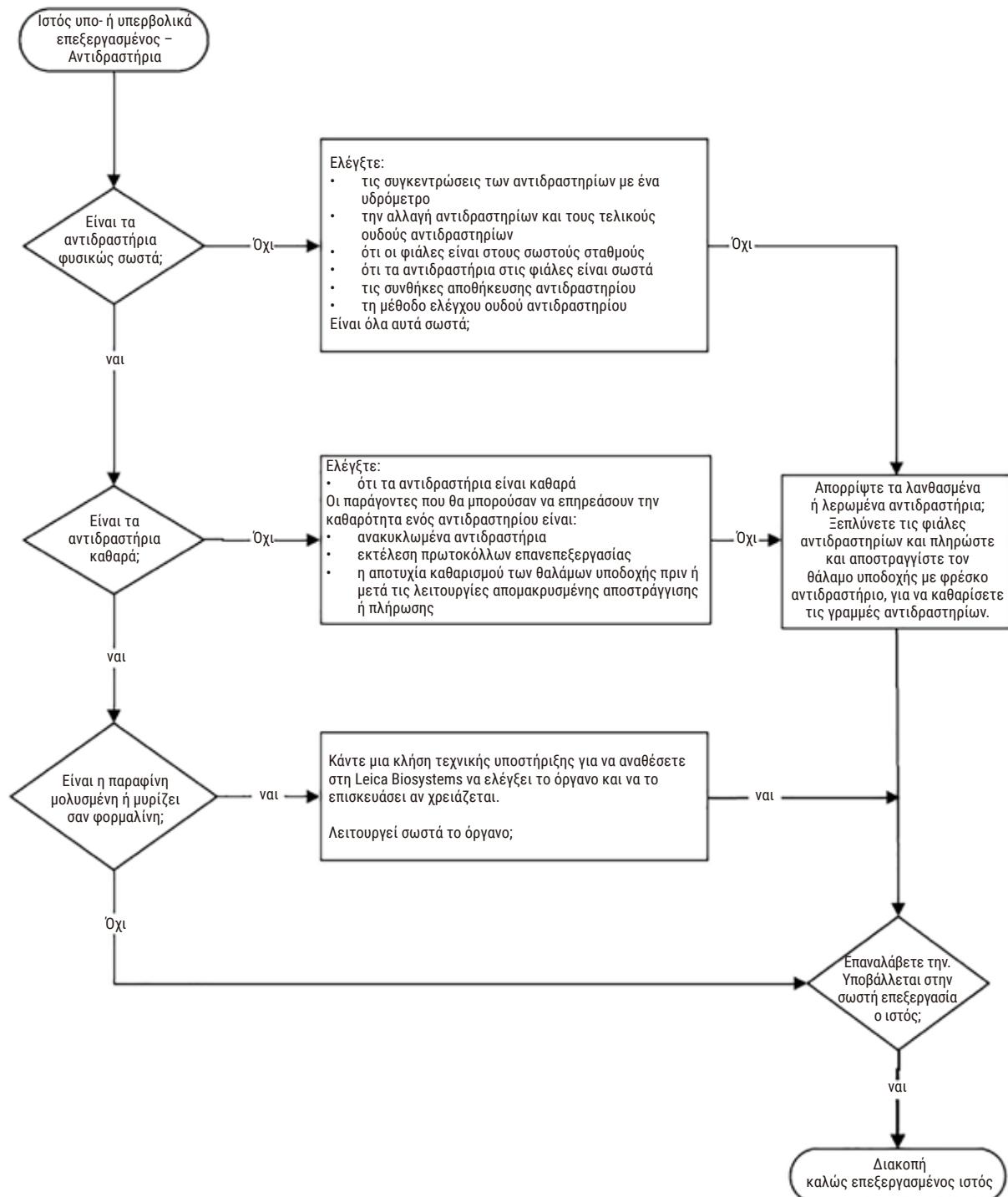
Εικ. 102

#### **11.2.2 Ιστός υπερβολικά επεξεργασμένος – ρύθμιση συσκευής**



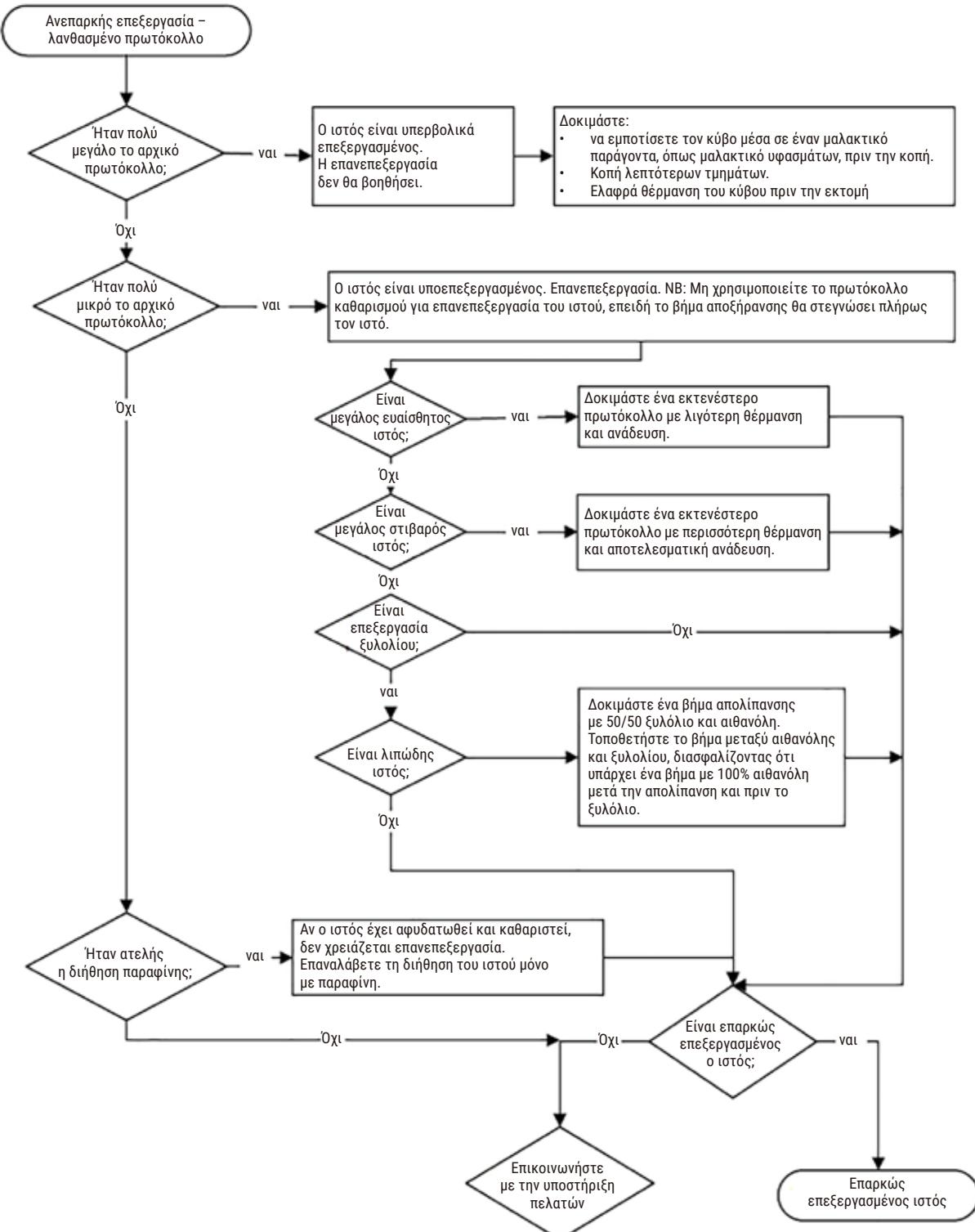
EIK. 103

## 11.2.3 Ιστός υπο- ή υπερβολικά επεξεργασμένος – Αντιδραστήρια



Εικ. 104

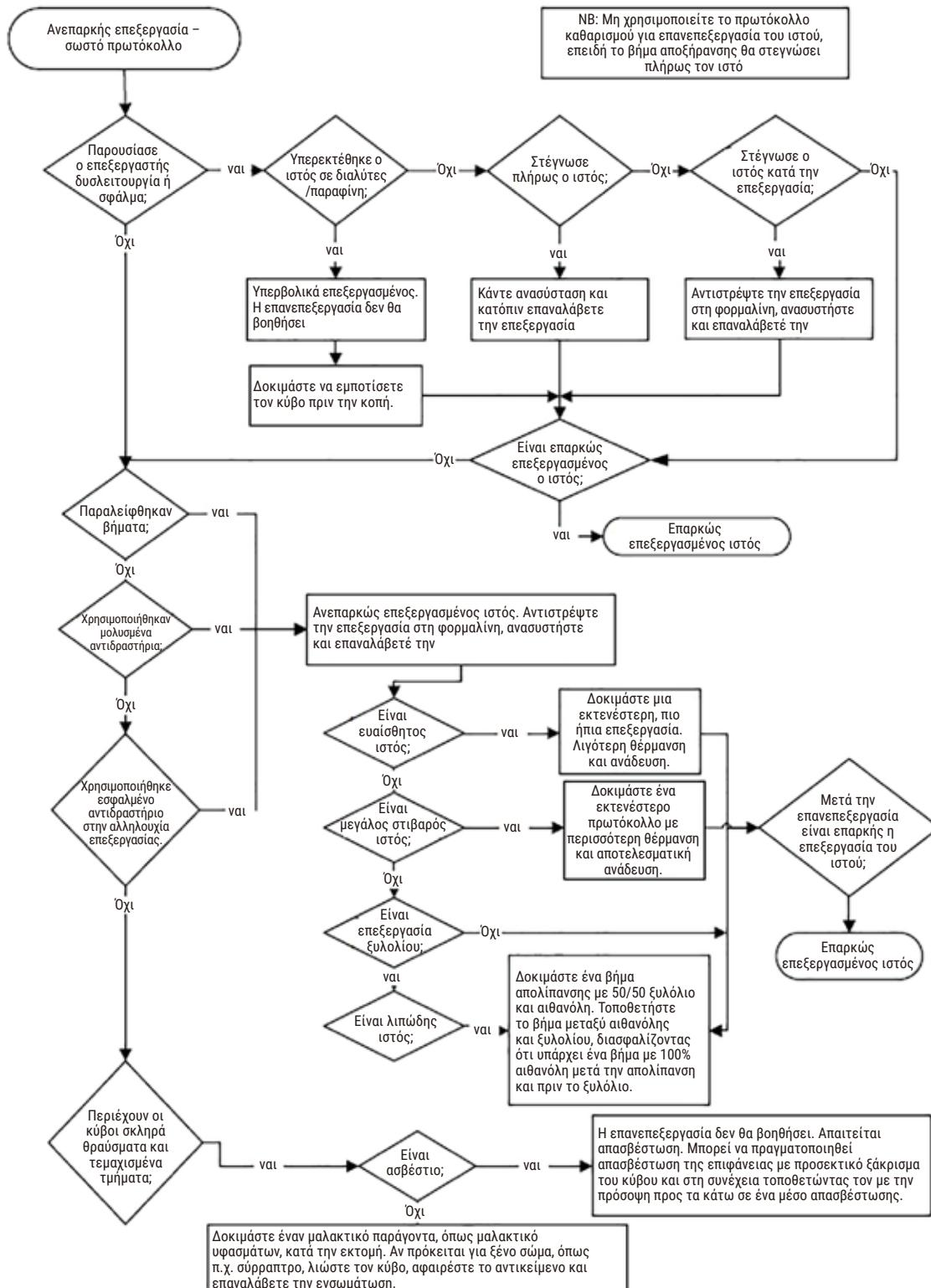
## 11.2.4 Ανεπαρκής επεξεργασία – λανθασμένο πρωτόκολλο



Εικ. 105

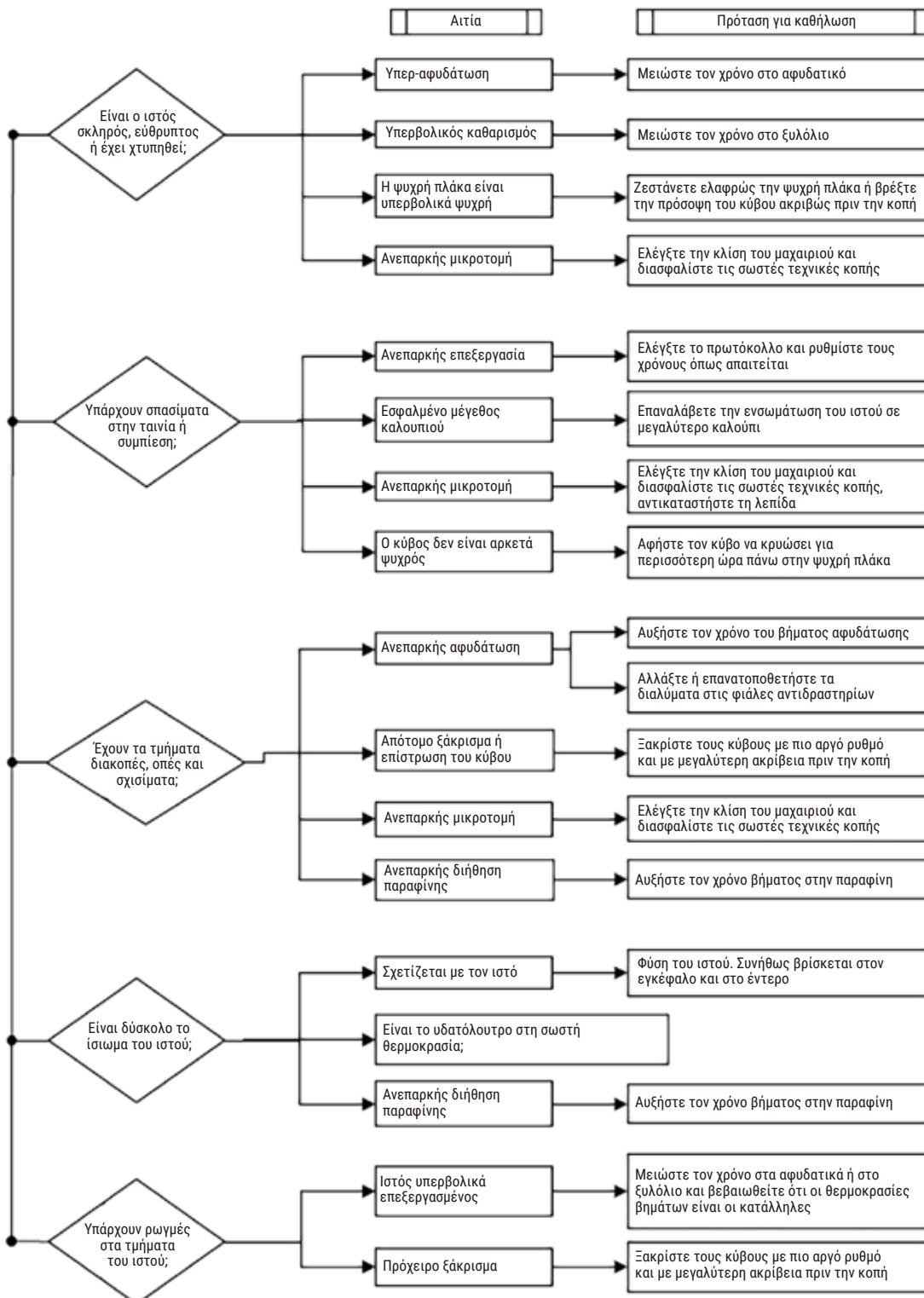
# 11 Αντιμετώπιση προβλημάτων

## 11.2.5 Ανεπαρκής επεξεργασία – σωστό πρωτόκολλο



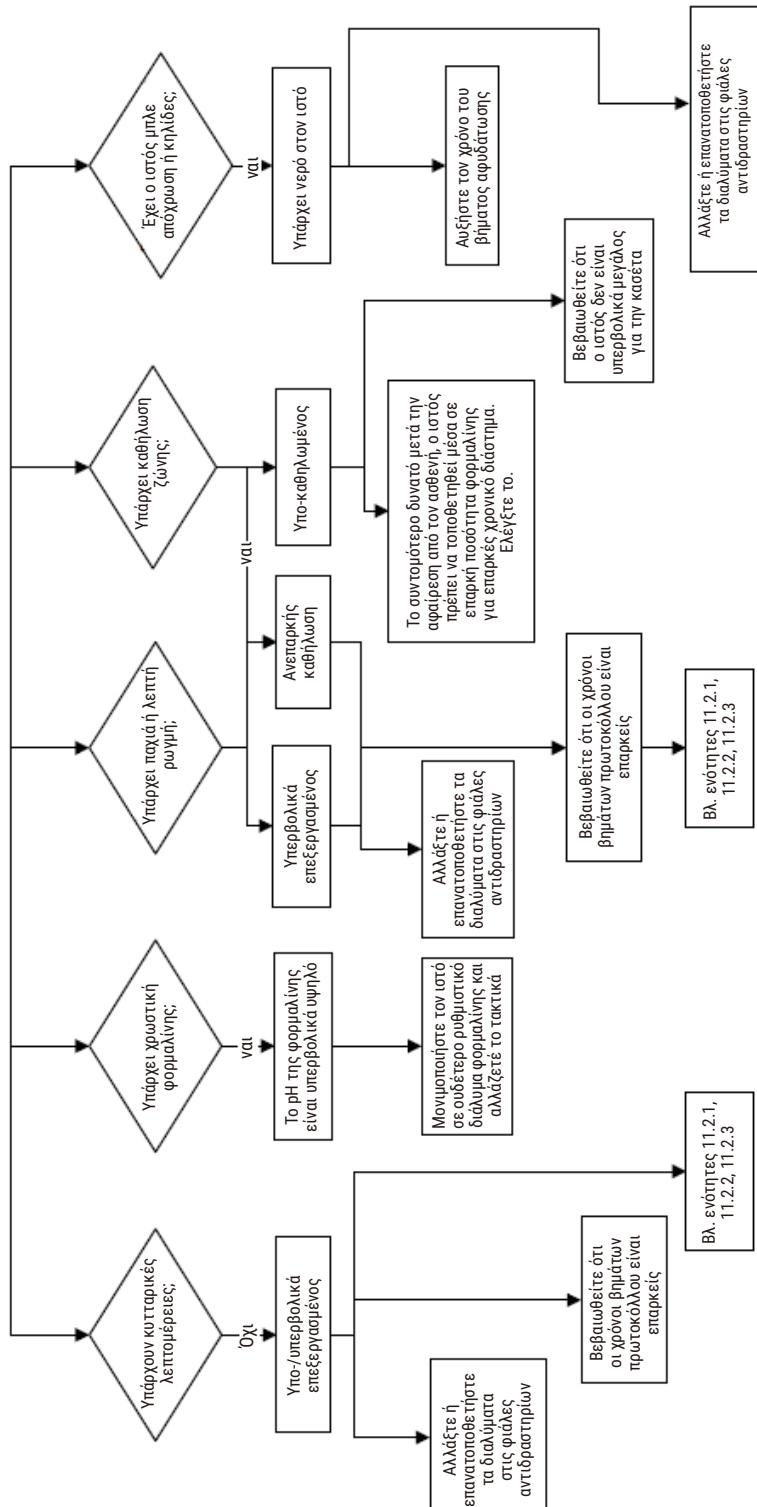
Εικ. 106

## 11.2.6 Τεχνητό προϊόν κοπής



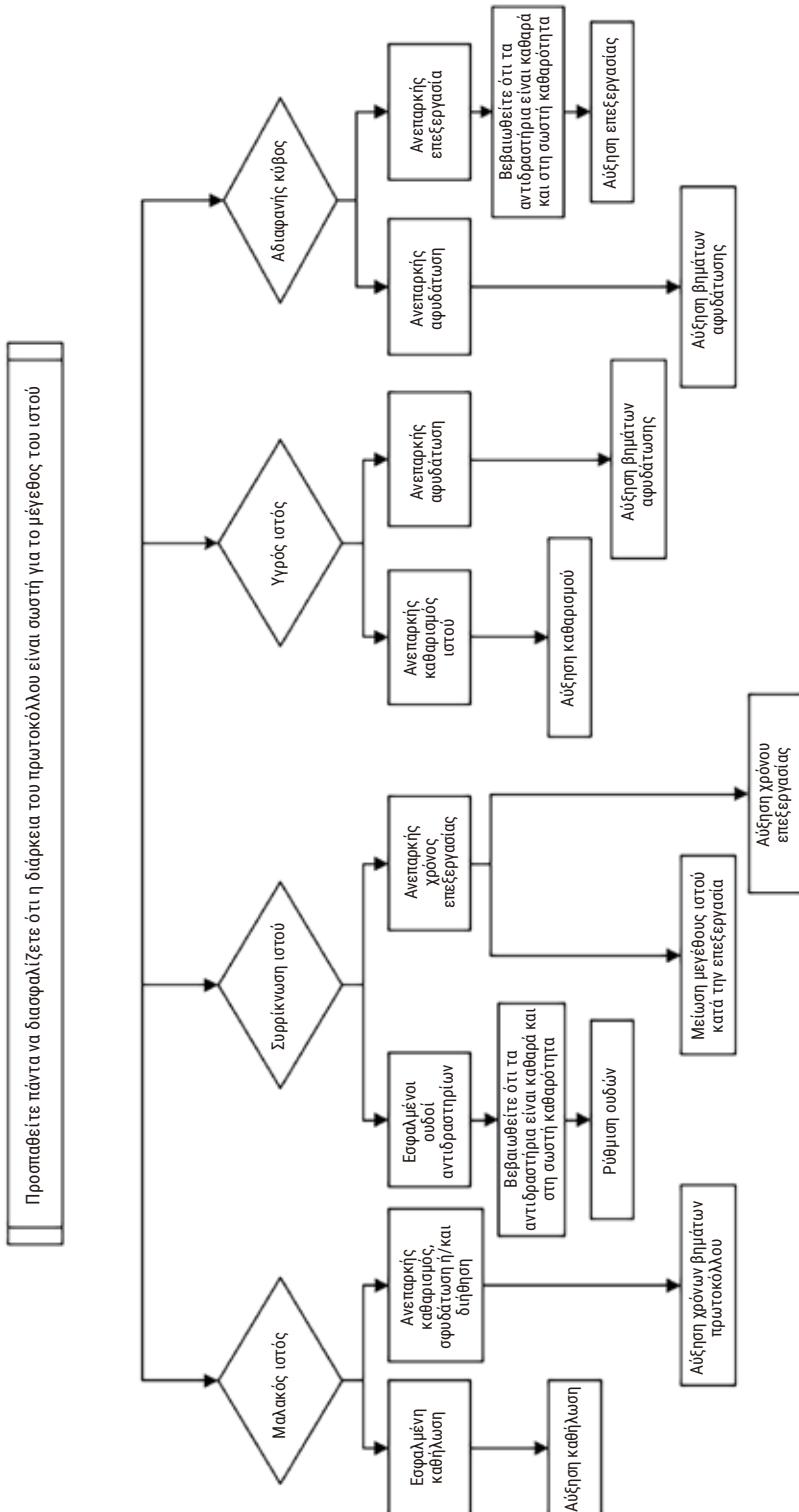
Εικ. 107

### 11.2.7 Τεχνητό προϊόν χρώσης



Exk. 108

#### 11.2.8 Τεχνητό προϊόν κύβου παραφίνης



Εικ. 109

### 11.2.9 Συστάσεις επανεπεξεργασίας

Δεν απαιτούν όλοι οι προβληματικοί ιστοί επανεπεξεργασία. Στην ενότητα αυτή αναλύονται ορισμένα συχνά προβλήματα και οι πιθανές λύσεις.

#### 1. Σκληρός, εύθρυπτος, υπερβολικά επεξεργασμένος ιστός

Επεξεργαστείτε την επιφάνεια του εκτεθειμένου ιστού στον κύβο παραφίνης με ένα αφυδατικό ή μαλακτικό παράγοντα, όπως:

- Λιωμένος πάγος
- 0,2% υδατικό Teepol™ ή άλλος διυγραντικός παράγοντας
- Μαλακτικό υφασμάτων 5% (π.χ. Downy™)
- Mollifex™
- 9% γλυκερόλη σε 60% αιθανόλη

Επεξεργαστείτε για λίγα λεπτά, ξεπλύνετε, επαναψύξτε και κόψτε εκ νέου.

Η επανεπεξεργασία δεν είναι κατάλληλη διότι θα προκαλέσει περαιτέρω επεξεργασία.

#### 2. Κοκκιώδης ιστός λόγω των εναποθέσεων ασβεστίου

Επεξεργαστείτε την επιφάνεια του εκτεθειμένου ιστού στον κύβο παραφίνης με έναν παράγοντα απασβέστωσης για 15–30 λεπτά. (Ο χρόνος εξαρτάται από τον παράγοντα απασβέστωσης που χρησιμοποιείται.) Ξεπλύνετε για την αφαίρεση οξέος, επαναψύξτε και κόψτε εκ νέου.

Η επανεπεξεργασία ιστού που περιέχει ασβέστιο ή άλλες εναποθέσεις ανόργανων αλάτων δεν βελτιώνει τις ιδιότητες κοπής του. Το ασβέστιο πρέπει να αφαιρεθεί.

#### 3. Σκληρός, συρρικνωμένος ιστός – Αποξηραμένος προ διήθησης παραφίνης

Εμποτίστε σε ένα μεγάλο όγκο διαλύματος ανασύστασης για 2–24 ώρες. (Ο χρόνος εξαρτάται από το μέγεθος και τη φύση του ιστού και την ένταση της αποξήρανσης.) Τα διαλύματα ανασύστασης συμπεριλαμβάνουν:

- Ουδέτερο ρυθμιστικό διάλυμα φορμαλίνης
- Ισοτονικός ορός
- Διάλυμα του Sandison
  - a. 50 mL 1% υδατικής φορμαλίνης
  - b. 30 mL 96% αιθανόλης
  - c. 20 mL 5% ανθρακικού νατρίου
- Αιθανόλη-γλυκερόλη
  - a. 90 mL 60% αιθανόλης
  - b. 10 mL γλυκερόλης

Στη συνέχεια επεξεργαστείτε τον ιστό φυσιολογικά.

#### **4. Σκληρός, συρρικνωμένος ιστός – Αποξηραμένος αλλά επεξεργασμένος μέχρι παραφίνης**

Αφαιρέστε την παραφίνη και επανενυδατώστε όπως περιγράφεται λεπτομερώς στο πρόβλημα 6, παρακάτω. Εφαρμόστε ένα διάλυμα ανασύστασης όπως περιγράφεται στο πρόβλημα 3.

#### **5. Ιστός ανεπαρκώς διηθημένος με παραφίνη**

Επανατοποθετήστε τις κασέτες μέσα στο λουτρό παραφίνης με το κενό και τον αναδευτήρα ενεργοποιημένα και τη θερμοκρασία στους 65 °C. Αυτό ενδέχεται να είναι αναγκαίο όταν ο ιστός αφαιρέθηκε από την παραφίνη πρώιμα.

#### **6. Επαρκώς καθηλωμένος υπο-επεξεργασμένος ιστός**

Αυτό το πρόβλημα ενδέχεται να οφείλεται στο ότι ένα πρωτόκολλο είναι πολύ βραχυχρόνιο, ένα δείγμα είναι πολύ μεγάλο ή στην αποτυχία του επεξεργαστή. Τέσσερις λύσεις συνιστώνται, αλλά αρχικά πρέπει να ταυτοποιήσετε το πρόβλημα και να προβείτε σε διορθωτικές ενέργειες. Ελέγχετε την καθήλωσή σας αναλύοντας ιστό ελέγχου μέσω του επεξεργαστή πριν την επανεπεξεργασία του ιστού ασθενούς (ή χρησιμοποιήστε έναν άλλο επεξεργαστή).

**Σημείωση:** Για τις ακόλουθες λύσεις αρχικά τήξτε τους κύβους παραφίνης, στυπώστε την περίσσεια παραφίνης και έπειτα τοποθετήστε τα δείγματα σε νέες κασέτες. Αυτό ελαχιστοποιεί τη μόλυνση με παραφίνη των αντιδραστηρίων επεξεργασίας.

#### **A. Μέθοδος του Taggart**

Τοποθετήστε τις κασέτες εντός δοχείου ισότονου ορού (υδατικό διάλυμα 0,9% χλωριούχου νατρίου) σε έναν θάλαμο επώασης στους 65 °C για 1 ώρα. Η παραφίνη ανέρχεται στην επιφάνεια. Αφαιρέστε τον ιστό και επανεπεξεργαστείτε από φορμαλίνη χρησιμοποιώντας κατάλληλο πρωτόκολλο για το μέγεθος και τη φύση του ([→ Σελ. 157 – 10.2.1 Τύπος δείγματος και διάρκεια πρωτοκόλλου](#)).

Ο ορός επανενυδατώνει ήπια τον ιστό, ο οποίος μπορεί στη συνέχεια να υποστεί επεξεργασία φυσιολογικά. Ο ορός είναι ένα μη τοξικό αντιδραστήριο που μπορεί να χρησιμοποιηθεί με ασφάλεια σε ένα ανοιχτό εργαστήριο.

#### **B. Ταχεία αντίστροφη επεξεργασία**

Επεξεργαστείτε χρησιμοποιώντας ένα ταχέως τροποποιημένο πρωτόκολλο καθαρισμού ([→ Σελ. 178 – Πρωτόκολλο καθαρισμού ταχείας αντίστροφής](#)). Μη χρησιμοποιείτε το προεπιλεγμένο πρωτόκολλο ταχέως καθαρισμού ή πρωτόκολλα προερχόμενα από αυτό διότι τελειώνουν με ένα βήμα αποξήρανσης το οποίο θα προκαλέσει βλάβη στον ιστό. Μετά το πρωτόκολλο καθαρισμού επανεπεξεργαστείτε από φορμαλίνη χρησιμοποιώντας ένα πρόγραμμα κατάλληλο για το μέγεθος και τη φύση του. ([→ Σελ. 157 – 10.2.1 Τύπος δείγματος και διάρκεια πρωτοκόλλου](#)).

Τα αντιδραστήρια καθαρισμού επεξεργαστή παρέχουν μια εύχρηστη, αυτοματοποιημένη μέθοδο για την αφαίρεση της παραφίνης και την επανατοποθέτηση του ιστού στην αιθανόλη. Είναι, ωστόσο, μια δυνητικά σκληρότερη μέθοδος από τη μέθοδο A ή Γ.

### Γ. Βραδεία αντίστροφη επεξεργασία

Επεξεργαστείτε χρησιμοποιώντας ένα τροποποιημένο πρωτόκολλο καθαρισμού για μια περίοδο ίση με το χρόνο που απαιτείται για να προαχθεί η επεξεργασία του ιστού ([→ Σελ. 179 – Πρωτόκολλο καθαρισμού βραδείας αντιστροφής](#)). Στη συνέχεια, επανεπεξεργαστείτε από φορμαλίνη χρησιμοποιώντας ένα πρόγραμμα κατάλληλο για το μέγεθος και τη φύση του ([→ Σελ. 157 – 10.2.1 Τύπος δείγματος και διάρκεια πρωτοκόλλου](#)).

Μια μακρά αντίστροφη επεξεργασία είναι πολύ ήπια στον ιστό. Εάν ο χρόνος το επιτρέπει, αυτή είναι η προτιμητέα επιλογή.

### 7. Ιστός προσβεβλημένος από φορμαλίνη κατά τον καθαρισμό ή τη διήθηση παραφίνης

Αυτό το πρόβλημα μπορεί να εμφανιστεί εάν μια βαλβίδα που φέρει διαρροή επιτρέπει την αντεπιστροφή φορμαλίνης εντός του λουτρού παραφίνης. Αν παρατηρήσετε αυτό το πρόβλημα, επικοινωνήστε με την υποστήριξη πελατών και ζητήστε εξέταση του οργάνου σας.

Η μόλυνση με φορμαλίνη χαρακτηρίζεται από γαλάζια απόχρωση στους πυρήνες, απώλεια λεπτομερειών χρωματίνης, πυρηνική συρρίκνωση, μεταβλητή ηωσινοφιλία και κυτταροπλασματικό οίδημα και/ή συρρίκνωση.

Αρχικά τήξτε τους κύβους παραφίνης, στυπώστε από υπερβολική παραφίνη και έπειτα τοποθετήστε τα δείγματα σε νέες κασέτες. Αυτό ελαχιστοποιεί τη μόλυνση με παραφίνη των αντιδραστηρίων επεξεργασίας. Στη συνέχεια επεξεργαστείτε αντιστρόφως τους κύβους παραφίνης με οποιαδήποτε από τις μεθόδους που αναφέρονται για το πρόβλημα 6. Μετά από αυτό, εμποτίστε σε ένα διάλυμα ανάκτησης Tris-HCl υψηλού pH (π.χ. Leica BOND Epitope Retrieval Solution 2) για 2–12 ώρες σε θερμοκρασία δωματίου.

Αυτή η επεξεργασία βελτιώνει τις ιδιότητες χρώσης της Αιματοξυλίνης και της Ηωσίνης, τις ιδιότητες κοπής του ιστού και τη συνεκτικότητα της τομής του ιστού. Οι πυρηνικές λεπτομέρειες, το κυτταροπλασματικό οίδημα και ο προσδιορισμός είναι απίθανο να βελτιωθούν.

### 8. Ανεπαρκώς καθηλωμένος, υποεπεξεργασμένος ιστός

Μια πιθανή λύση είναι η αντίστροφη επεξεργασία του ιστού βραδέως ([→ Σελ. 178 – Γ. Βραδεία αντίστροφη επεξεργασία](#)), να εφαρμοστεί επιπρόσθετη καθήλωση φορμαλίνης και στη συνέχεια να επαναληφθεί η επεξεργασία χρησιμοποιώντας ένα πρόγραμμα κατάλληλο για το μέγεθος και τη φύση του δείγματος ([→ Σελ. 157 – 10.2.1 Τύπος δείγματος και διάρκεια πρωτοκόλλου](#)).

Ο μη καθηλωμένος ή ανεπαρκώς καθηλωμένος ιστός φθείρεται από την επεξεργασία. Η αιθανόλη και οι υψηλές θερμοκρασίες ασκούν μια μονιμοποιητική επίδραση διαφορετική από αυτήν της φορμαλδεϋδης. Ως αποτέλεσμα, οι κύβοι παραφίνης γίνονται πιο επιδεκτικοί στη σκλήρυνση και συρρίκνωση. Όταν συνδυάζονται με υποεπεξεργασία, οι κύβοι παραφίνης ενδέχεται να είναι ακατάλληλοι για χρήση.

#### Πρωτόκολλο καθαρισμού ταχείας αντιστροφής

Βήμα	Τύπος αντιδραστηρίου	Χρόνος (min)	Θερμ. (°C)	P/V	Αναδευ.	Χρόνος στάλαξης (s)
1	Διαλύτες καθαρισμού	12	65	Περιβαλλοντική	Εν	10
2	Αιθανόλη καθαρισμού	6	55	Περιβαλλοντική	Εν	10
Χρόνος επεξεργασίας:		18				

**Πρωτόκολλο καθαρισμού βραδείας αντιστροφής**

Βήμα	Τύπος αντιδραστηρίου	Χρόνος (min)	Θερμ. (°C)	P/V	Αναδευ.	Χρόνος στάλαξης (s)
1	Διαλύτες καθαρισμού	60	65	Περιβαλλοντική	Εν	10
2	Διαλύτες καθαρισμού	60	65	Περιβαλλοντική	Εν	10
3	Αιθανόλη καθαρισμού	60	45	Περιβαλλοντική	Εν	10
4	Αιθανόλη καθαρισμού	60	45	Περιβαλλοντική	Εν	10
Χρόνος επεξεργασίας:		240				

**11.3 Διακοπή ρεύματος**

Εάν υπάρχουν ενδείξεις διακοπής ρεύματος στη συσκευή, ελέγχτε για μηνύματα σφάλματος που υποδεικνύουν τη φύση του προβλήματος μετά την αποκατάσταση της τροφοδοσίας. Ακολουθήστε τις οδηγίες στην οθόνη για να χειριστείτε τα δείγματα.

**11.4 Σφάλμα ή πάγωμα του βασικού λογισμικού**

Αν υπάρχουν ενδείξεις σφάλματος ή παγώματος του βασικού λογισμικού, ελέγχτε για μηνύματα σφάλματος που υποδεικνύουν τη φύση του προβλήματος μετά την επανεκκίνηση της συσκευής. Ακολουθήστε τις οδηγίες στην οθόνη για να χειριστείτε τα δείγματα.

## 12. Πληροφορίες παραγγελίας

Περιγραφή εξαρτήματος	Αρ. παραγγελίας
Κίτ HistoCore I-Scan	14 0488 60946
Άγκιστρο καλαθιού	14 0488 58177
Καλάθι κασετών	14 0488 58160
Μπλε σετ κλιπ με μήτρα δεδομένων (datamatrix)	14 0488 58176
Μαύρα σετ κλιπ με μήτρα δεδομένων (datamatrix)	14 0488 58173
Αυτοκόλλητα με τυπωμένο γραμμωτό κώδικα	14 0488 60133
Διάταξη φιαλών αντιδραστηρίων	14 0488 57899
Πώμα φιάλης	14 0488 57901
Πώμα εξαερισμού λουτρού παραφίνης	14 0488 58088
Διεπαφή εξάτμισης	14 0493 53387
Φίλτρο ενεργού άνθρακα	14 0488 58136
Σωλήνας απομακρυσμένης πλήρωσης/αποστράγγισης για αντιδραστήρια	14 0488 60134
Σωλήνας απομακρυσμένης αποστράγγισης για παραφίνη	14 0488 60135
Ξέστρο παραφίνης	14 0393 53643
Λιπαντικό Molykote 111, 100 g	14 0336 35460
Δακτύλιος O	14 0493 51361
Σετ αυτοκόλλητων ετικετών για φιάλες	14 0488 60131
Σετ αυτοκόλλητων ετικετών αριθμών για φιάλη	14 0488 60148
Θήκη εξαρτημάτων	14 0488 60153
Σύνδεσμος σε σχήμα σταυρού 21,85 * 5 mm	14 6000 05407
Δίσκος στάλαξης	14 0488 59324
Προφυλακτήρας	14 0488 59321
M4x8 EN ISO 7380	14 3000 00065
M6x35 ISO 4762 ολικό σπείρωμα	14 3000 00537
Ίσιο κατσαβίδι	14 0488 60138
Κλειδί καστάνιας 17 mm	14 0488 60142
Σωλήνας εξάτμισης	14 0422 31975

## A1. Επιβεβαίωση απολύμανσης

Κάθε προϊόν που επιστρέφεται στη Leica Biosystems ή υποβάλλεται σε συντήρηση στην τοποθεσία του πελάτη, πρέπει να καθαριστεί και να απολυμανθεί σωστά. Το σχετικό πρότυπο πιστοποιητικού απολύμανσης μπορείτε να το βρείτε στον ιστότοπό μας, [www.LeicaBiosystems.com](http://www.LeicaBiosystems.com), στο μενού προϊόντων. Αυτό το πρότυπο πρέπει να χρησιμοποιείται για την καταχώριση όλων των απαιτούμενων δεδομένων.

Σε περίπτωση επιστροφής ενός προϊόντος, αντίγραφο του συμπληρωμένου και υπογεγραμμένου πιστοποιητικού απολύμανσης πρέπει είτε να επισυνάπτεται είτε να παραδίδεται σε τεχνικό συντήρησης. Ο χρήστης είναι υπεύθυνος για προϊόντα που επιστρέφονται χωρίς συμπληρωμένο πιστοποιητικό απολύμανσης ή με ελλιπές πιστοποιητικό απολύμανσης. Οι αποστολές επιστροφής που χαρακτηρίζονται από την εταιρεία ως δυνητική πηγή κινδύνου θα επιστρέφονται στον αποστολέα και τα έξοδα, καθώς και οι πιθανοί κίνδυνοι θα βαρύνουν τον ίδιο.

## A2 Εγγύηση και σέρβις

### A2. Εγγύηση και σέρβις

#### Εγγύηση

Η Leica Biosystems Nussloch GmbH εγγυάται ότι το παρεχόμενο προϊόν σύμβασης έχει υποβληθεί σε διεξοδικό ποιοτικό έλεγχο, σύμφωνα με τα μέτρα ελέγχου που έχει ορίσει η Leica, ότι το προϊόν δεν παρουσιάζει ελλείψεις και ότι πληροί όλες τις εγγυημένες τεχνικές προδιαγραφές και/ή συμφωνηθείσες ιδιότητες.

Η κάλυψη που παρέχει η εγγύηση αφορά το περιεχόμενο της συναφθείσας σύμβασης. Δεσμευτικοί είναι μόνο οι όροι παροχής εγγύησης του αρμόδιου αντιπροσώπου της Leica ή της εταιρείας από όπου γοράσατε το προϊόν της σύμβασης.

#### Πληροφορίες για το σέρβις

Σε περίπτωση που χρειαστείτε υπηρεσίες από το τεχνικό Τμήμα Εξυπηρέτησης Πελατών ή κάποιο ανταλλακτικό, επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο ή με το διανομέα της Leica από τον οποίο αγοράσατε τη συσκευή.

Απαιτούνται οι ακόλουθες πληροφορίες σχετικά με τη συσκευή:

- Όνομα μοντέλου και σειριακός αριθμός της συσκευής.
- Τοποθεσία της συσκευής και πρόσωπο επικοινωνίας.
- Αιτία επικοινωνίας με το τμήμα τεχνικής υποστήριξης.
- Ημερομηνία παράδοσης.



#### Προειδοποίηση

Για την αποφυγή ζημιάς στη συσκευή και στα δείγματα, επιτρέπεται η εγκατάσταση ή η χρήση με τη συσκευή μόνο των εξαρτημάτων και των ανταλλακτικών που έχουν εγκριθεί από την Leica.

#### Παροπλισμός και απόρριψη

Η συσκευή ή τα τμήματά της πρέπει να απορρίπτονται σύμφωνα με τις κατά τόπους ισχύουσες νομικές διατάξεις.

#### Διάρκεια ζωής

Η διάρκεια ζωής του υλικού του εξοπλισμού είναι 7 χρόνια. Η διάρκεια ζωής του υλικού αυτού του προϊόντος καθορίζεται ανάλογα με την πραγματική κατάσταση μετά την κυκλοφορία του προϊόντος στην τοπική αγορά. Οι χρήστες πρέπει να διατηρούν το προϊόν σύμφωνα με τις απαιτήσεις των οδηγιών χρήσης και πρέπει να διασφαλίζουν ότι το προϊόν μπορεί να χρησιμοποιηθεί με ασφάλεια και αποτελεσματικότητα.



[www.LeicaBiosystems.com](http://www.LeicaBiosystems.com)



Leica Biosystems Nussloch GmbH  
Heidelberger Str. 17 - 19  
D-69226 Nussloch  
Γερμανία

Τηλ.: +49 - (0) 6224 - 143 0  
Φαξ: +49 - (0) 6224 - 143 268  
Διαδίκτυο: [www.LeicaBiosystems.com](http://www.LeicaBiosystems.com)